

Plus de huit ans après le début de l'intervention soviétique

## Accord sur un règlement en Afghanistan

### La nouvelle image de l'URSS

En Union soviétique, pas plus qu'ailleurs, les succès diplomatiques ne suffisent à première vue à garantir aux dirigeants leur position intérieure. La signature des accords sur le retrait des troupes soviétiques d'Afghanistan ne va pas faire disparaître les difficultés dont est fait le quotidien de M. Gorbatchev : elle risque plutôt de les aggraver dans la mesure où elle va accréditer l'idée que l'on peut faire, avec du courage et de la résolution, reculer le Kremlin.

Il a eu beau savoir brillamment tirer la couverture à lui en allant jusqu'à Tachkent pour être, avec tambours et trompettes, le premier à annoncer au monde que ces huit années de guerre avaient pris fin, il reste toujours, pour les Soviétiques, un homme sur lequel on hésite encore à tabler. Qu'il sympathise avec sa politique ou l'exécra, aucun de ses concitoyens ne peut en effet ignorer que le long-gueur des queues n'a pas diminué devant les magasins, que la réforme économique, bien avant d'apporter d'éventuelles améliorations structurelles, suscite de difficiles tensions sociales et que les consommateurs en sont à s'organiser contre.

Et pourtant, dans la bataille permanente dont dépend le maintien de la politique de « réstructuration », ce dégageant d'Afghanistan, même si l'opération peut réserver encore nombre de surprises désagréables, donne à M. Gorbatchev le considérable atout de l'identifier toujours plus à l'avantage que s'acquiert l'URSS en modifiant son image. Il y a trois ans encore, le tiers-monde à l'Amérique en passant par l'Europe, elle était le pays de la sclérose intellectuelle, d'une agression commandée par toute la communauté internationale, de la répression, de la crispation, de l'échec.

Aujourd'hui, elle est devenue le pays qui parvient à revenir sur ses erreurs diplomatiques et à régir, par leur élimination, la crise des euromissiles ; le pays dont le réveil incertain fascine le monde à retourner comme une crêpe l'opinion et le monde politique américains, commence à modifier la donne européenne et suscite le nouveau l'intérêt du tiers-monde.

Car si les projets de démocratisation politique, les signes de libéralisation de la presse, le réexamen de l'histoire et l'érosion de la peur déclarent bien des membres de la direction soviétique, il ne s'en trouve au sommet que très peu pour ne pas souhaiter donner plus d'efficacité à leur régime.

Plus M. Gorbatchev s'affirme devant le monde comme l'incarnation du changement soviétique, plus il est difficile non seulement de le mettre à l'écart, mais même de freiner son action.

Sauf auprès des jeunes appelés et de leurs parents ce qui n'est pas rien, le retrait d'Afghanistan ne rendra pas M. Gorbatchev beaucoup plus populaire. A moins de catastrophe, il renforce en revanche sa position vis-à-vis de ses pairs. A l'approche du nouveau sommet soviéto-américain et de probables avancées nouvelles sur le désarmement, c'est très important pour lui.

Un accord sur le règlement du conflit afghan est intervenu à Genève, a annoncé, vendredi 8 avril en début d'après-midi, le médiateur de l'ONU, M. Diego Cordovez. Les Etats-Unis et l'URSS se porteront garants de cet accord concernant, surtout, le retrait

des troupes soviétiques dans un délai de neuf mois, sans doute à compter du 15 mai.

La signature de l'accord devrait avoir lieu en début de semaine prochaine. La résistance afghane a, par

avance, rejeté tout arrangement conclu en son absence, et annoncé qu'elle poursuivrait le combat jusqu'au renversement du régime actuel de Kaboul. Le corps expéditionnaire soviétique est évalué à quelque cent quinze mille hommes.



(Lire nos informations page 4.)

A la suite de la déclaration soviéto-afghane de Tachkent, jeudi, qui précisait déjà que « tous les obstacles » à un accord avaient été « levés », et réclamait l'intervention « immédiate » d'une signature, Washington avait exprimé une prudente satisfaction. Avant de regagner Moscou, M. Gorbatchev avait alors déclaré : « Le processus de règlement politique en Afghanistan touche à sa fin », des propos auxquels le secrétaire d'Etat américain George Shultz, avant de quitter l'Arabie saoudite pour la Jordanie, avait fait écho en disant : « Selon toute évidence, nous nous acheminons vers la fin. »

Sans aucun doute, le déblocage des négociations de Genève, qui s'essouffaient depuis le 2 mars, est le produit d'un com-

promis entre Américains et Soviétiques sur leurs aides militaires respectives aux deux camps en présence. Le président Zia Ul Haq l'a d'ailleurs dit, jeudi, devant le Parlement pakistanais : Moscou et Washington se sont entendus sur la « symétrie positive », c'est-à-dire sur la nature de la poursuite des livraisons d'armes à leurs alliés respectifs.

La déclaration de Tachkent, qui exprimait le souhait d'une « signature immédiate » à Genève, mentionnait également que le chef du régime de Kaboul « salue le fait que l'URSS et les Etats-Unis sont prêts à garantir les accords ».

(Lire la suite page 4.)

JEAN-CLAUDE POMONTI.

### Le projet de M. Mitterrand

M. Chirac et M. Barre apprécient différemment...  
PAGES 8 à 14

### L'assassinat de Dulcie September

Six personnes en garde à vue.  
PAGE 32

### Le détournement du Boeing koweïtien

Les pirates de l'air ont décollé de Mechhed (Iran) vers une destination inconnue.  
PAGE 32

### Elections en Iran

Les limites de la démocratie...  
PAGE 3

### La spéculation sur la livre

La Grande-Bretagne baisse son taux d'intervention d'un demi-point.  
PAGE 27

### Violences au Honduras

Quatre morts dans une manifestation anti-américaine après l'extradition d'un trafiquant de drogue vers les Etats-Unis.  
PAGE 7

Le sommaire complet se trouve en page 32

### Le Monde

SANS VISA

### Ouarzazate plutôt que Marrakech

Le Sud marocain ne compte pas seulement sur le tourisme pour sortir des difficultés économiques. A Marrakech, trop fréquentée, il faudrait préférer Ouarzazate, où le pays n'a rien perdu de sa forte personnalité.

### Gastronomie : Où en est notre pain quotidien ?

Echecs - Jeux  
Pages 15 à 18

### Timide réexamen de l'histoire du régime

## Transparence à la chinoise

Les autorités chinoises se sont à leur tour engagées, mais avec beaucoup de prudence, dans le réexamen de l'histoire du régime.

PÉKIN  
de notre correspondant

La jeune fille en bleu-jeans tire son petit ami par la manche, pointe le menton vers une des photographies de l'exposition du Palais des beaux-arts. Un homme y est l'objet de la vindicte d'activistes. « Regarde, c'est la révolution culturelle... » Le jeune homme : « Non, c'est la campagne anti-droitières, dans les années 1950. » En fait, le cliché montre un « propriétaire foncier » passant un mauvais quart

d'heure peu après la fondation de la Chine populaire.

Les deux jeunes gens devaient avoir un an ou deux lorsque éclata la révolution culturelle, en 1966. Comme à des millions de jeunes, l'histoire du régime, à force de zigzags, leur est devenue indéchiffrable. Les rares qui s'y frottent ont bien du mal. Leurs aînés, eux, préfèrent le plus souvent oublier, ou faire semblant.

L'histoire a toujours été une matière hautement explosive en Chine. Les habitudes communistes s'y sont bien associées à la tradition, qui voulait que l'histoire définitive d'un régime soit écrite par les historiographes officiels du régime suivant.

Cependant, onze ans après la mort de Mao Zedong, le régime s'avance toujours sur la pointe des

pièdes sur ce terrain miné. Trop de cadavres dorment encore dans ses placards pour qu'il puisse en ouvrir grand les portes. Il se contente de les entrouvrir, avec d'innombrables précautions, pour tenter de réduire la distance qui le sépare d'une population écoeuvée par la politique.

Ainsi aura-t-il fallu plus de seize ans pour voir enfin publier un témoignage de première main sur l'un des événements les plus spectaculaires de l'histoire du régime communiste chinois, la mort de Lin Biao, le 13 septembre 1971 (lire notre encadré page 5). Cela, alors même que ce récit vient à l'appui d'une version dont Pékin n'a jamais démenti, en dépit des doutes émis à son sujet hors de Chine.

FRANCIS DERON.

(Lire la suite page 5.)

### Un rapport sur le futur aménagement du château

## Vincennes : nouvelle destination

M. Jean-Philippe Lecat, ancien ministre de la culture, qui avait été chargé par M. Léotard, ministre de la culture et de la communication, de réfléchir au réaménagement du château de Vincennes, a remis son rapport au ministre le jeudi 7 avril.

En 1777, on propose à Louis XVI une dépense de 300 000 livres pour restaurer le château de Vincennes. Le roi annote le dossier : « Est-ce que vous êtes fou, monsieur Collet, de proposer quelque 100 000 écus de dépense dans un château qui n'est bon à rien et tout au plus à vendre ? » Jean-Philippe Lecat, qui rapporte cette anecdote, propose, lui, 170 millions de francs pour la réhabilitation du même bâtiment qui, entre-temps, a vieilli, il est vrai, de plus de deux cents ans... et subi quelques dommages. Transformé tour à tour en prison, en fabrique de faïences puis de canons, le fort sera « modernisé » au cours du dix-neuvième siècle. Il y perdra la plupart de ses tours.

A la veille de la libération de Paris, en 1944, les troupes allemandes feront sauter une partie des constructions élevées au cours du dix-septième siècle. Elles seront restaurées grâce à l'obstination d'un architecte des Monuments historiques, Jean Trouvelot, qui rêvait d'installer dans ce décor austère la présidence de la République. Le général de Gaulle caressa un moment l'idée de quitter le faubourg Saint-Honoré. Finalement, il resta fidèle aux lambris de la Pompadour.

Mais, comme l'administration a horreur du vide, ces 60 000 mètres carrés furent répartis entre ses deux ministères de tutelle : la défense et la culture. Le service historique des armées s'y est taillé la part du lion. Les militaires trouvaient également le moyen de caser là un poste de recrutement de la légion étrangère, un arrondissement des travaux du Génie, des logements de fonction et un Musée des chasseurs à pied. La rue de Valois, pour sa part, y a logé le service départemental

d'architecture du Val-de-Marne, un lambeau de la direction historique des antiquités de l'Ile-de-France, un bureau d'architecture antique dépendant du CNRS et l'International Visual Theatre, un centre socioculturel destiné aux sourds. Le Collège international de philosophie y campa un moment.

Passé l'enceinte, le décor n'est guère avenant : pelouses mitées, cours transformés en fondrières dès qu'il pleut, murs noircis par les eaux, baraquements hétéroclites... Aussi les visiteurs ne se bousculent pas — trente mille personnes par an, — en dépit de la ligne de métro qui dessert le château. Le donjon est pourtant un chef-d'œuvre de l'architecture médiévale. Mais il est quasiment vide, peuplé de quelques mannequins, laissés-pour-compte d'un musée de cire. La chapelle, commencée sous le règne de Charles V et achevée par Philippe Delorme sous celui de François I<sup>er</sup>, est presque toujours fermée.

EMMANUEL DE ROUX.

(Lire la suite page 22.)

Roger GRENIER

La mare d'Auteuil  
quatre histoires

GALLIMARD *uf*

A L'ÉTRANGER : Algérie, 3 DA ; Maroc, 4,50 dir. ; Tunisie, 600 m. ; Allemagne, 2 DM ; Autriche, 18 sch. ; Belgique, 30 fr. ; Canada, 1,75 \$ ; Côte-d'Ivoire, 315 F CFA ; Danemark, 10 kr. ; Espagne, 155 pes. ; G.-B., 60 p. ; Grèce, 150 dr. ; Irlande, 80 p. ; Italie, 1 700 L. ; Libye, 0,400 DL ; Luxembourg, 30 f. ; Norvège, 12 kr. ; Pays-Bas, 2,25 fl. ; Portugal, 130 esc. ; Sénégal, 335 F CFA ; Suède, 12,50 sc. ; Suisse, 1,80 fr. ; USA (West Coast), 1,75 \$.

سكننا من الاجل

# Débats

## L'AVENIR DE L'EUROPE

### La chance et le drame

par JEAN-MARIE GUÉHENNO (\*)

L'EUROPE est menacée par cette crise grave. Et dans qu'un rôle passif : il n'y a pas aujourd'hui de véritable triangle États-Unis-Europe-Japon. Il y a seulement une dépendance mutuelle entre Japon et États-Unis, et une Europe qui attend. L'Amérique s'est placée dans la dépendance du Japon en tolérant des déficits budgétaires qui sont à la mesure de sa richesse nationale, mais non de sa capacité d'épargne — approximativement le tiers du déficit budgétaire américain est financé par des capitaux japonais. Le Japon dépend de l'Amérique pour sa sécurité — énergétique et militaire, — pour sa prospérité économique — l'Amérique est son premier client, — et pour sa stabilité financière — les bons du Trésor américain sont son premier placement extérieur.

Les relations entre les deux pays peuvent évoluer de deux manières opposées, qu'on peut caractériser en prenant des hypothèses extrêmes : d'un côté, l'affrontement dans un climat de guerre économique, avec des dévaluations de combat du dollar et la mise en place de barrières douanières. De l'autre, une symbiose croissante des deux économies, le Japon multipliant les investissements directs aux États-Unis, le Trésor américain émettant des bons libellés en yens. Cette hypothèse « optimiste », qui fait du Japon une sorte de cinquante et unième État américain, est évoquée par de grands hommes d'affaires japonais comme l'aboutissement naturel des évolutions récentes.

#### Les limites d'une logique

Des deux hypothèses extrêmes qui viennent d'être évoquées, aucune n'est bonne pour l'Europe : l'affrontement États-Unis-Japon, c'est, à brève échéance, une pression commerciale accrue du Japon sur l'Europe et dans les marchés tiers, et la montée d'un protectionnisme qui conduit à la crise. La symbiose États-Unis-Japon, c'est une Amérique qui se détourne du Vieux Continent, et l'émergence d'une superpuissance technologique, économique, et militaire pour laquelle l'Europe, si riche qu'elle soit, ne serait qu'un client. Il n'y a décidément pas de trian-

gle États-Unis-Europe-Japon, mais seulement une Europe spectatrice, dont l'avenir semble dépendre du choix des autres. Peut-il en être autrement ? Y a-t-il un choix européen ?

La Communauté européenne est née et s'est développée à partir de la relation franco-allemande : la France donnait à l'Allemagne la possibilité d'une nouvelle légitimité historique, l'Allemagne apportait à la France un concours économique. L'échange était à la fois équilibré et dynamique. Cette logique a aujourd'hui atteint ses limites. La France voudrait imaginer qu'il en est autrement et que l'Allemagne peut payer parce qu'elle est le Japon de l'Europe.

Mais, en proie au chômage, la RFA est loin d'égaliser les performances du Japon ou d'en avoir la capacité d'épargne : sa marge de manœuvre budgétaire est nettement plus étroite, et son économie, plus dépendante du commerce extérieur (52,8 % du PNB, pour 24,2 % dans le cas du Japon), résiste plus difficilement au renchérissement de sa monnaie. L'alliance franco-allemande a perdu, dans les domaines stratégique et économique, son rôle moteur. Voici donc aujourd'hui l'Europe sans tête, au moment même où elle doit relever un triple défi : financier, économique et politique.

La crise actuelle montre les limites d'un système monétaire européen qui ne s'appuie pas sur une politique économique européenne commune. La volonté de stabiliser le dollar soumet les États européens à des exigences contradictoires : la relance économique de l'Allemagne requiert une baisse des taux d'intérêt et un accroissement du déficit budgétaire — déjà important — qui ne sont simultanément possibles que si des capitaux extérieurs se portent sur le mark ; mais cet afflux de capitaux à court terme vers l'Allemagne conduit à son tour à un renchérissement du mark qui place la République fédérale devant un nouveau dilemme : ou bien le mark fait l'objet d'un réajustement à la hausse au sein du SME, et les exportations allemandes, qui pour plus de la moitié, vont à la Communauté européenne, sont durement affectées, sans que la relance intérieure allemande puisse rapidement com-

penser cette perte de marchés ; ou bien les monnaies des autres pays membres de la Communauté restent accrochées au mark, mais leurs taux d'intérêt doivent être relevés, ce qui déprime leur économie et en ferait de moins bons clients pour l'Allemagne.

Autrement dit, la politique économique américaine des années 80 — caractérisée par la concordance de trois phénomènes, une monnaie forte, consolidée par une politique monétaire restrictive, une relance économique fondée sur la montée des déficits budgétaires, et un afflux de capitaux extérieurs rendant possible la baisse des taux d'intérêt, — n'est pas transposable telle quelle en Europe, parce que le SME n'est pas aujourd'hui l'équivalent du dollar, et qu'il n'y a pas un grand marché intérieur européen unifié par une politique économique commune : un afflux de capitaux vers l'Allemagne déstabilise les relations intra-européennes au lieu de permettre la relance de l'Europe.

#### De fortes résistances

Dans un véritable espace monétaire européen — un espace caractérisé par des politiques monétaire et budgétaire européennes, — il pourrait en être tout autrement : le moteur d'une relance européenne ne serait pas un déficit budgétaire national, mais le déficit budgétaire européen, financé par l'émission de bons libellés en ECU, dont la détention par des investisseurs internationaux serait encouragée. Peu à peu, au fur et à mesure que la masse des capitaux libellés en ECU augmenterait, les taux d'intérêt sur l'ECU, au lieu d'être une résultante des taux d'intérêt nationaux, deviendraient les taux-pilotes, déterminant par arbitrage les taux nationaux.

Les résistances à une telle évolution — au-delà même des réflexes nationalistes — sont fortes. Les Allemands craignent qu'elle ne permette le retour de politiques inflationnistes aujourd'hui freinées par la rigueur monétaire de la Bundesbank et que favoriserait le traditionnel laxisme budgétaire des Communautés européennes. L'indépendance de l'autorité monétaire européenne, d'une part, un processus budgétaire européen mieux contrôlé, d'autre part, sont deux conditions préalables pour la réussite d'une Europe financière.

Que serait alors une véritable politique économique de l'Europe ? Elle devrait tirer les leçons des forces et des faiblesses de la présidence Reagan. Les forces, ce sont la création de millions d'emplois, et une transformation de l'économie qui place l'Amérique en assez bonne position, quoi qu'on en dise aujourd'hui, pour affronter la concurrence japonaise. A moins d'adopter un point de vue mercantiliste selon lequel l'Etat qui accumule le plus de créances sur les autres États est l'Etat le plus prospère, il faut admettre que l'évolution des dernières années n'a pas été entièrement défavorable aux États-Unis : de 1982 à 1985, ils ont acheté aux autres pays des biens réels payés, grâce à un dollar fort, à bas prix. Et aujourd'hui, grâce à un dollar faible, c'est encore à bas prix qu'ils pourraient rembourser leur dette, qui est libellée en dollars. Encore faut-il que celle-ci cesse d'augmenter : la faiblesse de la situation américaine, c'est l'insuffisance de l'épargne et fiscale qui n'a pas arbitré en faveur de l'investissement.

Rien n'oblige l'Europe à répéter les mêmes erreurs. Il lui serait aujourd'hui possible de mener une politique expansionniste intelligente. La politique de déflation menée par les États européens depuis plusieurs années — et il n'y a pas d'autre possible tant que les choix restent nationaux, — a montré ses limites. L'hypothèse implicite selon laquelle les rigidités structurelles du marché du

travail européen — auxquelles on attribue généralement une part du retard de croissance — seraient progressivement brisées par le chômage, ne s'est pas vérifiée, bien au contraire. Une récente étude de la Brookings Institution (*Barriers to European Growth, a Transatlantic View*) met en évidence de façon décisive les effets pervers d'une politique qui a eu un effet de frein sur l'investissement, et suggère que les rigidités du marché de l'emploi seront plus facilement brisées dans un contexte de croissance que dans un climat de récession rampante.

L'arme du chômage, que d'ailleurs aucun gouvernement n'ose pousser jusqu'au bout de sa logique, n'assure la fluidité du marché de l'emploi que dans les manuels, et l'ajustement par la baisse du niveau des salaires réels ne se produit pas. Un arbitrage économiquement peu satisfaisant s'établit, à l'avantage de la main-d'œuvre déjà employée, dont le pouvoir d'achat est maintenu, tandis que le chômage continue de croître.

On pourrait, en s'inspirant des conclusions de la Brookings, tenter une sorte de crise « par le haut », sous deux conditions essentielles : que la politique de croissance soit engagée à l'échelle de la Communauté européenne ; qu'elle soit accompagnée et confortée par une politique volontariste de lutte contre les rigidités structurelles, les réglementations archaïques et les pratiques corporatistes qui empêchent un fonctionnement efficace des marchés.

Ce qui est inacceptable dans un contexte de chômage deviendrait légitime dans une perspective de croissance. L'opinion et les syndicats y sont prêts, et les conditions sont donc aujourd'hui réunies pour que l'Europe s'engage dans une phase de croissance économique.

#### Inventer des modèles

Le choix de la croissance devrait aussi correspondre pour l'Europe à un choix politique fondamental. Il n'y a pas de démocratie politique solide si le fossé entre riches et pauvres se creuse : les classes moyennes — l'expression date de la III<sup>e</sup> République, et c'est plus qu'une coïncidence, — ont été le meilleur garant de la liberté. Pourtant, depuis quelques années, on a fait craindre que l'égalité ne devienne égaritarisme. La légitimité même des États modernes a été mise en cause.

Ces critiques, qui auraient été utiles si elles avaient conduit à une réflexion sur le rôle de l'Etat et la gestion des services publics, dont la classe moyenne est précisément le premier consommateur, ont débouché sur une politique ultra-conservatrice de réduction des services publics, qui conduit à accroître les inégalités et à concentrer la richesse. Est-il sage et juste de laisser se réinstaurer l'inégalité dans des domaines comme l'éducation ou la santé ? Il y a de nouveaux modèles à inventer pour que nos sociétés, qui ont eu le mérite de n'avoir pas fait dépendre de l'argent le renouvellement de leurs élites, ne perdent pas cet atout décisif.

La chance et le drame de l'Europe de 1988, c'est d'avoir à « inventer » des modèles. Les modèles de l'après-guerre ont fini leur course : le modèle monétaire de Bretton Woods a laissé la place aux changes flottants, dont on reconnaît aujourd'hui les dangers ; les politiques économiques de « stop and go » butent depuis le « stop », et n'osent plus prendre le risque du « go ». L'Etat-providence de l'après-guerre a atteint les limites de sa croissance, mais la peur de l'égalitarisme a provoqué une dangereuse et insupportable réaction pseudo-libérale de chacun pour soi. L'Europe n'a décidément pas d'autre choix que de retrouver une capacité d'invention sociale, si elle veut exister dans le monde tout neuf qui commence et gagner la confiance de ses citoyens pour maîtriser l'autre défi fondamental des années 90, le maintien de sa sécurité extérieure.

## AFRIQUE DU SUD

### Il faut rompre

par BREYTEN BREYTENBACH (\*)

QU'IL me soit permis de revenir sur la question des relations diplomatiques entre Paris et Pretoria, que le président de la République a bien voulu aborder tout récemment.

En effet, je crois qu'il faut rompre ces relations avec l'actuel gouvernement sud-africain. Cette prise de position reflète, en outre, la volonté d'isoler ce régime, maintes fois exprimée par les porte-parole d'organisations d'opposition majoritaires en Afrique du Sud.

Il faut rompre parce que le régime sud-africain ne peut nullement être considéré comme légitime par la communauté internationale. C'est le seul pays au monde où le racisme est constitutionnel. C'est un Etat qui prétend représenter les valeurs occidentales, mais qui ne demande qu'à « co-exister » avec ce racisme. C'est un Etat qui défend les intérêts d'une minorité ethnique, obligée de s'imposer par la force des appareils policiers et militaires, et qui se maintient à travers un état d'urgence permanent. C'est un régime qui met en péril la paix et la stabilité du sous-continent africain, et qui humilie tous les Noirs du monde.

Il faut rompre parce que la présence diplomatique française en Afrique du Sud n'a pas pu empêcher, et ne le pourra sûrement pas davantage dans l'avenir, les violations des droits de l'homme, la répression, les pendaisons, l'incarcération massive, le déplacement des populations, la dégradation des relations avec les pays limitrophes, la polarisation dramatique qui préfigure une guerre civile. Aucune démarche persuasive — que ce soit d'une puissance comme les États-Unis ou d'une organisation internationale telle que l'ONU — n'a pu faire infléchir la politique de ceux qui gouvernent à Pretoria.

Il faut rompre parce que la France, qui comprend les aspirations et les problèmes africains, doit aider à écarter le danger de contamination morale posé par l'apartheid, de la banalisation de cette aberration raciste agressive.

Il faut rompre parce que la France se veut un pays dont l'histoire est porteuse de luttes pour la justice sociale, l'humanisme, et le respect des droits de l'homme.

Il faut rompre, aidant ainsi à isoler militairement, économiquement, culturellement, politiquement et diplomatiquement un régime malade qui hypothèque toute relation Nord-Sud. L'alternative ? Être complice par une présence diplomatique passive de massacres qui se préparent, ou d'interventions militaires.

#### Le courage des « petits pays »

Il faut rompre — mais tout en renforçant, diversifiant, approfondissant les liens et les formes de soutien avec la résistance sud-africaine, dans toutes ses expressions. D'autres le font ou cherchent à le faire. En Allemagne fédérale, la réflexion sur ces questions est beaucoup plus avancée que chez nous, l'engagement positif auprès de la résistance bien plus concret. Et pourtant, l'Allemagne n'est pas une puissance « africaine ». Les prises de position gouvernementales et populaires des « petits pays » de l'Europe — la Hollande, les pays scandinaves — nous fournissent aussi de beaux exemples de courage politique.

Il faut rompre parce qu'il faut savoir que l'apartheid est une question importante de stratégie morale mondiale.

Il faut rompre parce qu'il faut donner un continu d'initiative européenne à nos convictions politiques.

Il faut rompre par souci de solidarité internationale et par hygiène politique nationale.

Cette fois-ci, j'en suis sûr, la résistance sud-africaine nous demande de rompre avec ceux qui nous méprisent. Il faut que le président de la République nous aide. Il faut qu'il nous fasse confiance.

(\*) Poète français d'origine sud-africaine.

## Au courrier du Monde

### La véridique histoire du vrai-faux « Duconnaud »

« DUCONNAUD », candidat malheureux aux élections législatives des 22 et 29 avril 1928 à Paris, qui proposait « le prolongement de la rue Champollion jusqu'à la mer » a-t-il existé ? M. Yves Meinguy, lecteur de Vannes (Morbihan) avait affirmé, dans une lettre publiée dans nos éditions du 24 mars, qu'il s'agit que du fruit de l'inspiration des étudiants du quartier Latin. Cette publication a provoqué une controverse parmi nos lecteurs. Plusieurs d'entre eux nous ont écrit afin de réhabiliter la mémoire de « Duconnaud ».

Nous avons pu vérifier la présence de ce vrai-faux personnage, dit « Duconnaud », lors du premier tour des législatives de 1928. M. Jacques Malavoy, ancien étudiant au lycée Henri-IV, à Paris, et qui habite aujourd'hui Champniers (Charente), nous précise qu'un « vieux marchand de fleurs défrichées sur terrasses de café, surnommé pour l'occasion Duconnaud » fut le candidat des étudiants. Il se présentait, rattaché à Paris, sous l'étiquette « jardinier-paysagiste ».

Son programme électoral comportait, selon M. Louis Laigle, ancien chirurgien résident à Alzon (Drôme), « le prolongement de la rue Champollion jusqu'à la mer ; le réajustement du boulevard Saint-Michel, le droit de chasse dans le Luxembourg, l'extinction du paupérisme après six heures du soir ».

Il semble que les étudiants, auteurs de ce programme, se soient inspirés en partie d'un héros d'Alphonse Allais. M. Jean-Luc Desilbarto, de Paris, rappelle que le « Cap'tain Cap » comptait bien « prolonger l'avenue Trudaine par les deux bouts » après les élections législatives d'août 1893.

Nous avons retrouvé les résultats du premier tour de scrutin de 1928 dans le bureau de vote du V<sup>e</sup> arrondissement de Paris nommé Quartier de la Sorbonne : sur 5 522 inscrits et 4 733 suffrages exprimés, Brugué, dit « Duconnaud », obtint 69 voix, plus heureux dans la défaite que Tisserand ( indép. ind. ) 41 voix, Chauvin, dit Font d'Elenc, ou Rioci ( une voix chacun ) !

Cet « échec » électoral a mis un terme à la carrière politique naissante de « Duconnaud ». Mais les lignes de force de son programme n'ont pas échappé à Ferdinand Llop, entré en scène lors des élections de 1932 et candidat à l'élection présidentielle de 1965 jusqu'à sa mort en octobre 1974.

ment de la rue Champollion jusqu'à la mer ; le réajustement du boulevard Saint-Michel, le droit de chasse dans le Luxembourg, l'extinction du paupérisme après six heures du soir ».

Il semble que les étudiants, auteurs de ce programme, se soient inspirés en partie d'un héros d'Alphonse Allais. M. Jean-Luc Desilbarto, de Paris, rappelle que le « Cap'tain Cap » comptait bien « prolonger l'avenue Trudaine par les deux bouts » après les élections législatives d'août 1893.

Nous avons retrouvé les résultats du premier tour de scrutin de 1928 dans le bureau de vote du V<sup>e</sup> arrondissement de Paris nommé Quartier de la Sorbonne : sur 5 522 inscrits et 4 733 suffrages exprimés, Brugué, dit « Duconnaud », obtint 69 voix, plus heureux dans la défaite que Tisserand ( indép. ind. ) 41 voix, Chauvin, dit Font d'Elenc, ou Rioci ( une voix chacun ) !

Cet « échec » électoral a mis un terme à la carrière politique naissante de « Duconnaud ». Mais les lignes de force de son programme n'ont pas échappé à Ferdinand Llop, entré en scène lors des élections de 1932 et candidat à l'élection présidentielle de 1965 jusqu'à sa mort en octobre 1974.

#### SLOGANS Répressions humanitaires

7 avril 1988 : Journée nationale sans fumée. Un slogan : « Si tu m'enfumes, je t'abats » (tabac, pour qui n'aurait pas saisi toute la finesse du calembour).

Je propose : « Tu m'offres du saucisson (dont les graisses sont cancérogènes), je te charcuté » ; « Tu me payes l'apéro (dont l'alcool est cancérogène), je te fais la peau » ; « T'as mis un parfum qui me monte à la

tête, je te descends » ; « Avec ta motocyclette, tu fais un bruit de dingue, je te flingue » ; « Ton camion pollue, je te tue » ; « T'as le teint un peu trop basané, je vais t'assassiner ».

Et la démocratie dans tout ça ? « Tu parles de démocratie ? Je t'occis ».

MARCEAU SABIN COQ (Chasseuil-sur-Bonnières).

**Le Monde**

7, RUE DES ITALIENS, 75427 PARIS CEDEX 09  
Télex MONDPAR 650572 F  
Téléphone : (1) 45-23-06-31  
TÉL. : (1) 42-47-97-27

Édité par la S.A.R.L. Le Monde  
Gérant : André Fontaine, directeur de la publication  
Anciens directeurs : Hubert Beuve-Méry (1944-1969), Jacques Fauret (1969-1982), André Laurens (1982-1985)

Durée de la société : cent ans à compter du 10 décembre 1944.  
Capital social : 620 000 F  
Principaux associés de la société : Société civile « Les Rédacteurs du Monde », Société anonyme des lecteurs du Monde, Le Monde-Entreprises, MM. André Fontaine, gérant, et Hubert Beuve-Méry, fondateur.

Administrateur général : Bernard Wasta.  
Rédacteur en chef : Daniel Vernet.  
Correspondant en chef : Claude Sala.

**Le Monde PUBLICITE**

5, rue de Montreuil, 75007 PARIS  
TÉL. : (1) 45-55-91-82 ou 45-55-91-71  
Télex MONDPUB 206 136 F

ABONNEMENTS PAR MINITEL  
36-15 — T apez LEMONDE, code d'accès ABO  
365 jours par an. 24 heures sur 24

ABONNEMENTS  
BP 507 09  
75422 PARIS CEDEX 09  
TÉL. : (1) 42-47-98-72

3 mois	6 mois	9 mois	12 mois
FRANCE			
354 F	672 F	954 F	1 200 F
TOUS PAYS ÉTRANGERS PAR VOIE NORMALE			
687 F	1 337 F	1 952 F	2 530 F
ÉTRANGER (par messageries)			
L - BELGIQUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS			
399 F	762 F	1 089 F	1 380 F
IL - SUISSE TUNISIE			
504 F	972 F	1 404 F	1 800 F

Par voie aérienne : tarif sur demande.  
Changements d'adresse définitifs ou provisoires : nos abonnés sont invités à formuler leur demande deux semaines avant leur départ. Joindre la dernière bande d'envoi à toute correspondance.

Veuillez avoir Politesse d'écrire tous les noms propres en capitales d'imprimerie.

**Le Monde**  
TÉLÉMATIQUE  
Composé 36-15 - T apez LEMONDE

Reproduction interdite de tous articles sans accord avec l'administration

Commission paritaire des journaux et publications, n° 57437  
ISSN : 0395 - 2037



Après la mort d'une jeune Israélienne en Cisjordanie

Les colons réclament une « vengeance exemplaire »

JÉRUSALEM de notre envoyé spécial

An lendemain de la mort d'une jeune Israélienne en Cisjordanie, les dirigeants des implantations juives dans les territoires occupés ont appelé à une « vengeance exemplaire ».

Le secrétaire d'Etat américain George Shultz a jugé « constructive », le jeudi 7 avril, l'attitude du roi Hussein de Jordanie face à son plan de paix et a laissé entendre qu'Israël devrait prendre exemple sur lui.

Le secrétaire d'Etat américain George Shultz a jugé « constructive », le jeudi 7 avril, l'attitude du roi Hussein de Jordanie face à son plan de paix et a laissé entendre qu'Israël devrait prendre exemple sur lui.

Après de ces précisions n'est indifférente, tant l'impact politique de la mort de la jeune fille est important, car les autorités redoutent des représailles aveugles de la part des colons (tous armés), ce qui déclencherait un cycle de violence et d'affrontements entre civils palestiniens et israéliens dans les territoires occupés.

Pour la première fois depuis 1983

M. Arafat effectue une visite officielle en URSS

Le chef de l'OLP, M. Yasser Arafat, est arrivé, le jeudi soir 7 avril, à Moscou à l'invitation du gouvernement soviétique « pour une courte visite de travail ».

M. Arafat, qui est accompagné de plusieurs membres de la direction de l'OLP, effectue son premier voyage officiel en URSS depuis janvier 1983 et devrait rencontrer M. Mikhaïl Gorbatchev lors de sa visite de trois ou quatre jours, selon un responsable de l'OLP à Moscou.

Le plan de paix présenté par le secrétaire d'Etat américain George Shultz, qui achève vendredi une troisième mission au Proche-Orient, sera au centre des entretiens diplomatiques, a déclaré M. Yasser Abd-Rabbo, un des membres de la délégation palestinienne, en ajoutant : « L'OLP a catégoriquement rejeté ce plan ».

Deux autres questions doivent notamment être abordées lors des entretiens, selon M. Abd-Rabbo : le soutien à apporter, dans le cadre de l'ONU et du Conseil de sécurité, au soulèvement dans les territoires occupés, ainsi que les relations syro-palestiniennes, « après les initiatives prises par l'OLP » en vue d'un rapprochement avec Damas. — (AFP.)

Les événements de Beita devraient renforcer encore cette évolution. Des cris de vengeance ont ponctué jeudi matin les obsèques de la jeune fille d'Elon-Moreh. Le cortège funéraire a été suivi par des milliers de personnes parmi lesquelles le premier ministre, M. Itzhak Shamir. Il a affirmé que les incidents de Beita « renforcent le peuple d'Israël, contribuent à le rassembler et raffermissent son attachement à la terre ».

Il y avait peu de commentaires du côté palestinien. Sinon pour constater que nombre d'adolescents palestiniens tués lors d'affrontements avec l'armée ont avec des colons (et il y en a eu) ont dû être enterrés à la sauvette, souvent dans le secret, sans le moindre cortège, parfois avec seulement deux membres de la famille, l'armée craignant que leurs obsèques ne soient l'occasion de manifestations.

Si la presse est unanime dans sa dénonciation de l'affaire de Beita, elle met aussi en garde contre toute tentation de laisser les colons se faire justice eux-mêmes. Mais ils ont déjà commencé : dès jeudi, un groupe de colons a mené un raid d'intimidation dans un village voisin de Beita, tirant en l'air et tentant de mettre le feu à un bâtiment, tandis qu'à Hébron et à Bethléem plusieurs voitures palestiniennes étaient incendiées.

ALAIN FRACHON.

RECTIFICATIF. — Dans notre article et Les entretiens de M. Shultz à Jérusalem n'ont pas enregistré de progrès tangibles // Le Monde du 6 avril, une erreur de transcription a totalement altéré le sens de la fin du premier paragraphe. Il fallait lire : « Les quotidiens de Jérusalem (Est) accusent le premier ministre israélien, M. Itzhak Shamir, d'y faire obstacle (au plan Shultz) — ce qui est une façon, même détournée, d'exprimer un regret ». Non pas un « refus ».

A Tunis

M. Cheysson souligne la « responsabilité considérable » de l'Occident dans le conflit israélo-arabe

TUNIS de notre correspondant

M. Claude Cheysson, commissaire européen chargé des relations avec les pays méditerranéens, a réaffirmé, jeudi 7 avril à Tunis, que l'Europe estimait « indispensable » la tenue d'une conférence internationale, à laquelle l'OLP doit être associée, pour un règlement au Proche-Orient.

« Chacun des deux peuples doit accepter pour l'autre ce qu'il exige pour lui », a déclaré M. Cheysson, « et ce n'est pas lui demander ce qu'il refuse lui-même de renoncer », a déclaré M. Cheysson, au cours d'une visite de quarante-huit heures.

« Nous ne voyons pas, nous ne savons pas, répond-il ; mais ce que nous savons, c'est que le statu quo est intenable et que notre responsabilité, à nous Occidentaux, est considérable. Lorsqu'en 1948 Israël a été établi, nous avons condamné un peuple à devenir des réfugiés. Il y a peu de cas semblables dans l'histoire. Or, aujourd'hui, il faut que ce peuple retrouve ses droits ».

D'autre part, M. Cheysson a tenu à souligner « l'amélioration constante » des relations entre la CEE et la Tunisie, qui se traduit, entre autres, par un équilibre des échanges commerciaux et a rappelé que le dernier protocole financier portant sur 224 millions d'ECU pour le quinquennat 1986-1991 devrait permettre à la Tunisie de réaliser son auto-suffisance alimentaire.

MICHEL DEURÉ.

IRAN : les élections législatives

Les limites de la démocratie dans la République islamique

Les Iraniens devaient désigner, le vendredi 8 avril, les deux cent soixante-dix membres du Parlement (Majlis) pour la troisième législature depuis la révolution islamique de 1979. Le fait que la date des élections ait été maintenue, malgré les missiles irakiens, indique que les dirigeants islamiques sont soucieux de conserver à leur régime une certaine forme démocratique.

Le ton de la campagne électorale, réitégué au second plan par la « guerre des villes », avait été donné dès le début de 1987. Le président Khomeiny avait annoncé à la mi-mars, au cours d'un plénum exceptionnel du Parti républicain islamique (PRI) qu'il se consacrerait entièrement à la réorganisation d'une formation, dont il était alors le président, et qui, pour lui, « n'existait plus ».

Il était évident que le président Khomeiny qui se posait alors de plus en plus en chef de file des « libéraux », qui prônaient la limitation du rôle du gouvernement dans la gestion de l'économie et qui souhaitaient davantage de liberté d'action pour le secteur privé, comptait fermement utiliser le PRI, devenu, au fil des ans, un instrument entre les mains de la droite religieuse et conservatrice dans la bataille électorale.

La réaction de M. Rafsanjani, le tout-puissant président du Majlis, qui patronne avec le chef du gouvernement, M. Mir Hussein Moussavi, la tendance du pouvoir favorable à une plus grande intervention du gouvernement dans les affaires sociales et économiques, ne s'était pas fait attendre. Le 3 juin 1987, le président Khomeiny décrétait la dissolution du PRI, privant ainsi la droite traditionnelle religieuse, fortement représentée au Bazar et au parti, d'une tribune idéale qu'elle comptait utiliser pour conquérir la majorité au Majlis. Un deuxième coup sévère a été porté au camp des libéraux avec les nouvelles directives de l'imam qui, en janvier 1988, ont eu pour principale conséquence de placer sous haute surveillance le conseil de surveillance de la Constitution. Celui-ci, sous la pression des religieux traditionnalistes, s'était transformé en un verrou bloquant pratiquement toutes les réformes sociales et économiques votées par le Majlis.

Les ambitions du fils de l'imam

Le fils de l'imam, Ahmed Khomeiny, a joué un rôle considérable dans le processus de démantèlement de la forteresse conservatrice au sein

du pouvoir en se mettant au service de la fraction Rafsanjani-Moussavi. Mais l'apogée vient en mangeant, et certains « théoriciens », généralement bien informés, affirment que le fils de l'imam est désormais engagé dans la course à la succession pour son propre compte. Son objectif serait, dans un premier temps, de prendre le contrôle du Parlement. L'état-major, chargé de superviser les élections, a été formé par le ministre de l'intérieur, M. Mubashami, connu pour ses attaches étroites avec Ahmed Khomeiny, et est constitué essentiellement de membres du bureau du fils de l'imam. C'est cet état-major qu'a été confiée la tâche délicate d'approuver les listes de candidats qui bénéficieront de l'aval de l'imam. Certains représentants notables de la droite religieuse, tels que le vice-président du Majlis, M. Mohamed Yazdi, qui est en même temps le secrétaire de la toute-puissante et conservatrice assemblée des théologiens de Qom, ainsi que l'ancien ministre de l'intérieur M. Mehdi Nouri, ont été éliminés de la liste officielle, malgré, dit-on, l'avis contraire de l'adjoint à Rafsanjani, et devront se présenter devant les électeurs à titre individuel. Les amis d'Ahmed Khomeiny ont, par ailleurs, suscité une scission au sein de l'Association des religieux combattants de Téhéran, le principal groupe religieux de la capitale qui avait joué un rôle éminent au cours de la révolution de 1979. Dans un communiqué, vingt-trois dissidents de l'association, dont plusieurs figures importantes du pouvoir, ont présenté une liste de candidats qui, selon eux, sont capables de combattre la « conspiration mondiale contre l'Iran », résoudre le problème de la guerre et celui de l'économie. Ils affirment que l'amélioration du sort « des pauvres et des déshérités » devra être le souci prioritaire du nouveau Parlement, et que les candidats incapables de poursuivre ces objectifs devront être impitoyablement écartés. L'imam a apparemment appuyé, dans une récente déclaration, ce groupe en exhortant les électeurs à choisir les candidats « fidèles à l'islam et à son peuple », contre ceux qui préconisent « l'islam des capitalistes et des arrogants, des nanas insensibles aux souffrances du peuple, des hypocrites, bref de l'islam américain ».

L'objectif d'Ahmed Khomeiny et de ses fidèles serait d'éliminer du Parlement non seulement les quelques cent députés, au cours de la deuxième législature, ont multiplié les critiques contre le gouvernement Moussavi, mais également ceux qui, à l'autre extrémité de l'échiquier parlementaire, ont adopté des positions jugées trop radicales, dont plusieurs députés proches de l'ayatollah Montazeri et de l'adjoint à Rafsanjani. Les sortants seraient, dans la mesure du possible, remplacés par des jeunes technocrates laïcs, « capables de faire face aux nécessités modernes de l'Iran ».

M. Rafsanjani conservera vraisemblablement son poste de président du Majlis, mais il devra à l'avenir tenir compte des avis d'Ahmed Khomeiny, dont la présence devant plus en plus marquée au sein du pouvoir. Le résultat sera un Parlement plus docile et présentable qui, en bien des points, ressemblera au Majlis du temps du chah.

JEAN GUEYRAS.

Le conflit irano-irakien

La « guerre des villes » redouble d'intensité

L'Irak a tiré, le jeudi 7 avril, neuf missiles contre plusieurs villes iraniennes, et l'Iran en a lancé deux sur Bagdad, où les autorités ont annoncé qu'un avion de combat iranien avait été abattu alors qu'il tentait de percer la défense antiaérienne de la ville.

Cependant, selon Radio-Téhéran, deux vagues de chasseurs-bombardiers iraniens, effectuant le premier raid aérien sur la capitale irakienne depuis plusieurs années, ont réussi à pénétrer les défenses antiaériennes de Bagdad, jeudi en début de journée, détruisant des installations militaires et faisant des dizaines de tués ou de blessés parmi les soldats irakiens.

L'Iran a annoncé, d'autre part, avoir tiré deux missiles contre des installations militaires à Bagdad, à la suite de tirs de missiles irakiens contre plusieurs villes iraniennes.

L'Iran a également lancé huit missiles de courte portée contre Oumm-Kasr, seule base navale irakienne opérationnelle, et trois autres engins contre la ville portuaire irakienne de Bassorah.

L'Irak a, de son côté, annoncé avoir tiré trois missiles sol-sol sur Téhéran et six autres contre la ville sainte de Qom, Isphahan, Tabriz et Karaj. Il s'agissait du premier tir de missiles contre Karaj, ville située non loin de Téhéran.

Depuis la reprise de la « guerre des villes », à la fin février, l'Irak a tiré cent quarante-trois missiles contre des villes iraniennes, tandis que l'Iran a lancé soixante-cinq engins contre Bagdad et d'autres villes irakiennes. — (Reuters.)

LIBAN : arrêt des combats entre Amal et le Hezbollah. — La guerre des frères ennemis chiites s'est arrêtée dans la soirée de jeudi 7 avril après avoir fait rage durant trois jours entre Amal et le Hezbollah, qui se disputent le pouvoir au sein de la communauté. Mais la tension demeure très vive. Huit combattants d'Amal ont été retrouvés perdus à Ghazieh, après la reconquête de cette localité par la milice de M. Barri (Amal), et cinq blessés auraient été achevés dans les ambulances de la Croix Rouge. La chiffre recensé des victimes (27 morts, 47 blessés) apparaît inférieur à la réalité. — (Corresp.)

A TRAVERS LE MONDE

Grande-Bretagne

Mme Thatcher favorable au traité d'association Turquie-CEE

La Grande-Bretagne n'est apparemment pas disposée à appuyer, dans les circonstances présentes, la demande d'adhésion de la Turquie à la Communauté européenne. Au cours de sa visite officielle à Ankara et Istanbul, le premier ministre britannique, Mme Margaret Thatcher, a affirmé, le jeudi 7 avril, aux dirigeants turcs que son pays était favorable à une « activation » de l'accord d'association existant entre la Turquie et la CEE, mais elle n'a pas promis d'« accélérer » les démarches entreprises depuis un an par Ankara pour devenir membre à part entière du Marché commun.

Au cours du dîner offert en son honneur jeudi soir à Ankara par son homologue turc, M. Turgut Ozal, le chef du gouvernement britannique s'est félicité du rapprochement de Chypre la Grande-Bretagne avait « des responsabilités et un intérêt particuliers », mais elle n'a pas donné de détails sur la teneur des entretiens qu'elle a eus récemment à Londres avec le nouveau président chypriote, M. Georges Vassiliou, et M. Rauf Denktaş, leader de la République turque de Chypre du nord, autoproclamée en 1983 et reconnue seulement par Ankara.

Panama

Le mandat d'arrêt lancé contre M. Delvalle préoccupe Washington

Le procureur de la République du Panama a lancé un mandat d'arrestation contre le président destitué Eric Arturo Delvalle et contre des diplomates panaméens à Washington et New-York, indiquant-on de source officielle à Panama, le jeudi 7 avril. Outre M. Delvalle, l'ancien ambassadeur panaméen aux Etats-Unis, M. Juan Sossa, ainsi que le consul à New-York, M. Alberto Garcia, ont été accusés de « trahison contre la patrie ». Au terme de cette procédure judiciaire, il est possible d'avoir recours à Interpol pour arrêter ou extraire les accusés. Selon des sources gouvernementales, M. Delvalle se cache quelque part au Panama, vraisemblablement dans une des bases américaines. L'annonce des mesures de gouvernement panaméen à l'encontre de M. Delvalle, que Washington considère toujours comme le dirigeant « légitime » de ce pays, a été vivement préoccupé la Maison Blanche. Un porte-parole du département d'Etat a déclaré que les Etats-Unis considèrent « toute tentative du régime Noriega d'arrêter et de poursuivre en justice le président Delvalle et d'autres, pour leurs appels et leur soutien à des sanctions américaines, comme des actes illégaux perpétrés par un régime illégitime ». — (AFP.)

Simone WEIL

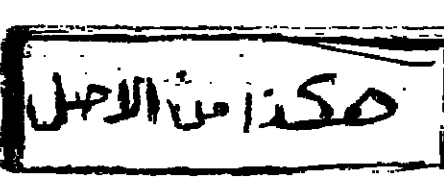
ŒUVRES COMPLÈTES

Edition publiée sous la direction d'André A. Devaux et de Florence de Lussy

Premiers écrits philosophiques

LES TEXTES DE CE VOLUME ONT ÉTÉ ÉTABLIS PRÉSENTÉS ET ANNOTÉS PAR GILBERT KAHN ET ROLF KÜHN

GALLIMARD nrf



Asie

L'accord sur un règlement en Afghanistan

Washington et Moscou poursuivront leur aide à chaque camp

(Suite de la première page.)

De son côté, M. Gorbatchev soutenait la déclaration de M. Najibullah concernant « un Afghanistan indépendant, non aligné et neutre... »

L'ONU, M. Perez de Cuellar, dont la présence est prévue à la cérémonie de signature de l'accord, doit séjourner à Bruxelles samedi et dimanche.

que cinq millions de réfugiés - ne semble pas se dessiner. Et même si le principe de la formation d'un gouvernement transitoire était avancé, il en faudrait beaucoup plus pour réduire les antagonismes.

La survie du régime de M. Najibullah

Dans l'hypothèse du maintien d'un certain niveau d'aide militaire américaine à la résistance - l'hypothèse qui semble retenue - on ne donne guère de chances de survie, à moyen terme, au régime de M. Najibullah.

même si le régime actuel de Kaboul s'effondre, la paix ne sera pas pour autant garantie en raison des divisions de la résistance.

M. Gorbatchev qui, il y a quelques jours, avait dit à M. Brandt que la décision du retrait soviétique avait été prise dès 1985, semble donc s'être résolu à négocier un « intervalle décent ».

JEAN-CLAUDE POMONTI.

Le retrait militaire soviétique devrait, ainsi que M. Gorbatchev le souhaite, s'amorcer le 15 mai et s'étaler sur neuf mois.

La déclaration de Tachkent « Unanimité » soviéto-afghane

L'URSS et l'Afghanistan ont adopté une déclaration commune au huitième jour, le 7 avril, à Tachkent (Ouzbékistan).

affrontements fratricides, de rétablir la paix sur tout le territoire du pays et de former un gouvernement de coalition avec la participation de toutes les forces représentatives de la société afghane.

1) L'URSS et l'Afghanistan s'engagent conformément à leurs déclarations du 8 février 1988, qui ont donné une impulsion nouvelle au processus de règlement politique du conflit.

5) « Le statut définitif de leur pays dans ses relations avec les autres Etats sera déterminé par les Afghans eux-mêmes et par personne d'autre. »

2) MM. Gorbatchev et Najibullah « considèrent que, grâce à l'action commune de tous ceux qui ont participé au règlement, les derniers obstacles à la signature des accords ont été levés à l'heure actuelle et se prononcent pour leur signature immédiate. »

6) La création de « conditions propices au retour des réfugiés afghans revêt une signification importante pour la mise en œuvre de la politique de réconciliation nationale. »

3) L'URSS et l'Afghanistan confirment que, « en cas de signature de ces accords dans les plus brefs délais, l'entente entre l'URSS et l'Afghanistan concernant un retrait des troupes soviétiques [étalé] sur la période fixée par ces accords, demeurera en vigueur et s'effectuera à partir du 15 mai. »

7) L'URSS est « prête à coopérer à un haut niveau avec l'Afghanistan pour redresser l'économie » de ce pays.

4) La politique de réconciliation nationale « permet de régler la situation autour de l'Afghanistan, d'arrêter la guerre et les

8) MM. Gorbatchev et Najibullah appellent les autres Etats à contribuer au rétablissement de la paix et à la réconciliation nationale en Afghanistan et à « respecter les accords de Genève ».

L'« optimisme prudent » de la Maison Blanche s'expliquait par le souci de ménager le Congrès

WASHINGTON correspondance

La première réaction américaine à la déclaration de Tachkent était un « optimisme prudent » attribué au président Reagan par M. Baker, chef d'état-major de la Maison Blanche.

mise au point d'une formule qui permettrait de mettre fin à l'impasse de la négociation de Genève et de régler ainsi le problème le plus délicat du contentieux soviéto-américain.

La réserve officielle répondait au souci de l'administration de ne pas s'associer trop bruyamment à la satisfaction exprimée par M. Gorbatchev.

Si la déclaration de Tachkent est confirmée, ce qui semble le cas, à ce qui a été annoncé, le gouvernement américain pourra souligner que le gouvernement soviétique et son protégé Najibullah ont accepté la formule américaine de « symétrie positive », confirmant le droit des Etats-Unis de continuer à aider la résistance afghane.

En fait, le Congrès est à l'origine de l'ultime demande de Washington exigeant la fin simultanée de l'aide militaire apportée par les Deux Grands à leurs alliés respectifs.

Finalement, on conçoit ici que l'accord sur le retrait des troupes sera exploité par la propagande du Kremlin et permettra aux Soviétiques d'améliorer leurs relations avec les pays islamiques et du tiers-monde.

HENRI PIERRE.

CHINE : la session du Parlement

M. Yang Shangkun est élu chef de l'Etat

PÉKIN de notre correspondant

Le Parlement chinois a ratifié, au scrutin secret mais sans pouvoir exprimer publiquement un quelconque désaccord, la liste des plus hauts dignitaires de l'Etat - postes plus honorifiques qu'influents - qui lui était proposée vendredi 8 avril.

ministre et de son gouvernement, s'est fait sur fond de grogne estudiantine et grincements des rouages de l'ouverture.

La presse étrangère et le corps diplomatique ont été priés de quitter la salle du Palais du peuple pour le déroulement du scrutin alors qu'il avait été initialement prévu qu'ils y assistent.

Cette élection formelle, qui doit être suivie de celle du premier

F. D.

L'ancienne cible privilégiée des gardes rouges

PÉKIN de notre correspondant

M. Yang Shangkun est une figure de taille, à plus d'un titre, dans la légende de la Chine communiste.

dirige une troupe de théâtre aux armées.

Mais c'est un épisode antérieur de sa carrière qui l'a rendu célèbre : il fut l'un des premiers dirigeants de la Chine des années 60 à passer à la trappe lors du lancement de la révolution culturelle.

En 1945, soit quatre ans avant la victoire communiste, il prend la tête du bureau des affaires générales. Ses liens avec Moscou sont notoirement : après l'établissement de la République populaire, il se rend en URSS au moins trois fois, dont la dernière, en 1963, alors même que la rupture sino-soviétique est consommée.

Après bien, ses fréquentes rencontres avec l'ambassadeur soviétique à Pékin vont lui coûter cher. Mao le désigne comme un de ses plus puissants ennemis dès le lancement de la révolution culturelle.

Né en 1907 au Sichuan, la province natale de M. Deng, M. Yang put se faire payer des études à Shanghai, où il adhéra à la Ligue de la jeunesse communiste en 1925 puis au PC.

Il réapparut sur la scène politique par la petite porte, sans avoir été annoncé, en décembre 1973, à l'occasion des funérailles d'un ex-collegue. Son épouse, Mme Li Bozhao, dramaturge, accusée pendant la révolution culturelle d'avoir écrit une pièce de théâtre critique envers Mao, était réapparue en public trois mois plus tôt.

Deux pôles

A son retour en Chine en 1931, sa carrière tourne dès lors autour de deux pôles : direction politique de l'armée et propagande.

Après un passage par la province du Guangdong (dont Canton est le chef-lieu) qu'il dirigea brièvement, M. Yang est, depuis 1980, un des membres influents de la commission militaire du parti, la principale base de pouvoir qui a permis à M. Deng de mener à bien ses réformes tout en zantant l'armée en laisse.

FRANCIS DERON.

Afrique

ETHIOPIE : après la décision d'Addis-Abeba

Les organisations humanitaires se mobilisent

Invités le mercredi 6 avril par le gouvernement éthiopien à évacuer le Tigré et l'Erythrée sous prétexte que leur sécurité ne pouvait plus être assurée, les organisations non gouvernementales (ONG) d'aide et d'assistance humanitaire ont apparemment décidé d'unir leurs efforts pour faire annuler la décision prise par Addis-Abeba.

La RRC a précisé à Addis-Abeba que l'ordre d'évacuation ne s'appliquait qu'aux ONG éthiopiennes, ni aux opérations de transport aérien des Nations unies.

L'Action internationale contre la faim (AICF), seule ONG française présente sur les lieux, a pour sa part lancé jeudi un appel au président François Mitterrand, à M. Jacques Chirac et à M. Jacques Delors, président de la Commission des Communautés européennes, pour qu'ils interviennent auprès du colonel Mengistu afin que l'aide humanitaire directe puisse se poursuivre.

A Genève, nous signalons notre correspondante Isabelle Vichniac, le Comité international de la Croix-Rouge (CICR) a été officiellement avisé de la décision éthiopienne le 7 avril et invité à rappeler les quarante délégués qu'il a sur place.

De Bruxelles, la Commission européenne - a pris connaissance avec préoccupation de la décision éthiopienne et un porte-parole a précisé que « les deux tiers de l'aide alimentaire de la CEE à l'Ethiopie [140 millions de dollars pour cette année] transiteront par les ONG ».

Les Nations unies, pour leur part, demandent des éclaircissements. Le coordonnateur des opérations de secours en Ethiopie, M. Michael Priestly, s'est entretenu jeudi avec le responsable de la commission éthiopienne aux secours et à la réinstallation (RRC) pour obtenir des détails

sur le retrait et sur l'ensemble de ses implications. La RRC a précisé à Addis-Abeba que l'ordre d'évacuation ne s'appliquait qu'aux ONG éthiopiennes, ni aux opérations de transport aérien des Nations unies.

Le FPLE a d'autre part annoncé jeudi 7 avril avoir tué plus de mille huit cents soldats gouvernementaux en marchant sur la ville de Keren, dans le nord du pays, où les autorités envoient des renforts depuis deux semaines.

AFRIQUE DU SUD

Pretoria nie toute responsabilité dans l'attentat de Maputo

Le ministre sud-africain des affaires étrangères, M. Roelf « Pik » Botha, a affirmé, jeudi 7 avril, que l'Afrique du Sud n'avait aucune responsabilité dans l'attentat de la bombe qui a gravement blessé l'avocat blanc sud-africain M. Albie Sachs, qui est membre de l'ANC.

Par ailleurs, la police sud-africaine (SAP) a affirmé jeudi que l'une des quatre victimes du raid militaire effectué par Pretoria, le 28 mars à Gaborone, capitale du Botswana, était le commandant régional pour le Botswana de la branche armée de l'ANC.

Dans une déclaration lue à la télévision sud-africaine, M. Botha a précisé que son gouvernement « n'acceptait aucune responsabilité dans le conflit qui ensangante le Mozambique et encore moins pour les actions violentes qui en découlent ».

Un responsable de la SAP, cité par le radio d'Etat sud-africain SABC, a affirmé que l'homme tué lors du raid de Gaborone était Solomon Melefi, âgé de trente-six ans, qui aurait quitté l'Afrique du Sud en juin 1976 et suivi un entraînement militaire en Angola et en Allemagne de l'Est.

M. Sachs, qui est également écrivain, est le deuxième intellectuel sud-africain exclu à Maputo à être victime d'un attentat à la bombe dans la capitale mozambicaine.

Les autorités botswanaises avaient indiqué qu'il s'agissait d'un réfugié sud-africain du nom de Charles Mokoena. En ce qui concerne les trois femmes tuées durant le raid, la SAP a affirmé que l'une d'elles aurait eu des contacts avec l'ANC, reconnaissant ainsi implicitement que ce n'était pas le cas des deux autres.

ALTERNATIVES ECONOMIQUES n° 56 avril EN KIOSQUE R.F.A. La semaine des quatre jeudis ? 16 F



# Asie

## Timide réexamen de l'histoire du régime Transparence à la chinoise

(Suite de la première page.)

Une histoire de la révolution culturelle a bien été préparée. Son auteur, M. Yan Jiqiang, chercheur en sciences politiques, n'a pas perdu son emploi à la suite des polémiques qui l'ont accablé, mais l'ouvrage n'a guère été diffusé.

A l'occasion, on se querelle encore, dans les revues politiques, de coups de modèles historiques, commandés des siècles passés. Les grands réformateurs de la fin de l'empire sont ainsi appelés à la rescousse de ceux du temps présent. Cela découle certes d'une forme de pensée, mais aussi d'une incapacité à formuler encore trop clairement certains débats sensibles.

La rétrospective photographique de quarante années d'histoire moderne ouverte en mars au Palais des beaux-arts révélait d'une manière plus franche, insérée en causes les méthodes employées par le régime lui-même pour tricher. Un début de réponse sans doute à un phénomène que confirme un récent sondage officiel : sur deux

cents hauts cadres du parti et du gouvernement, 65 % ne se gênent pas pour dire que la presse du régime n'est pas crédible.

**A vendre, badges de Mao, garantis d'époque...**

On y voyait donc des photos que la presse officielle n'a pas publiées à l'époque où elles étaient d'actualité. Par exemple, une vue du « mur de la démocratie » de 1978, où s'affichait un temps les pamphlets des contestataires avant leur interdiction. D'autres photos, au sens inversé par une nouvelle légende, comme celle montrant un jeune homme bairé d'une impressionnante collection de badges à l'effigie de Mao s'étalant de sa casquette aux poches de sa vareuse. L'activiste croyait poser en héros de la révolution. La légende, aujourd'hui, dit simplement : « Un dévot ».

Le culte du Grand Timonier ne laisse du reste pas un souvenir amer à tout le monde. Des petits mafins,

fidèles de la religion nouvelle du commerce privé, l'ont récupéré pour proposer au touriste étranger, à prix d'or, les badges de Mao qu'ils avaient conservés. « Époque révolution culturelle garantie », assure l'un, qui tient boutique près du Temple du ciel, en accrochant au revers de pardessus du client un énorme bouton rouge frappé de la silhouette jadis adulée.

La section la plus osée de l'exposition reprotrait, sous les yeux incrédules d'une foule de jeunes soudain très attentifs, des vues ouvertement présentées comme des falsifications pures et simples. Entre autres, cet instantané fameux de Mao, pelle en main, en compagnie de M. Peng Zhen, alors maire de la capitale, et sa version ultérieure, caviardée, après la chute de ce dernier au début de la révolution culturelle. M. Peng avait disparu du cliché. « Oh est passé le maître ? », demandait cruellement la légende. Et encore, des dirigeants miraculeusement rapportés sur une photo de groupe pour les mettre en valeur,

des étalages de marchandises évoquant l'abondance en période de disette.

Mais la consigne reste de ne pas secouer trop fort le bateau. On s'abstient, pour l'heure, de dénoncer trop vertement le « maquillage » célèbre par lequel on avait grossièrement gommé, sur les photos des funérailles de Mao, sa veuve Jiang Qing, et ses collègues de la « bande des quatre ».

Le théâtre, autre outil prisé des historiographes, procède lui aussi par petites touches. La pièce remuant à sa place le génie militaire de Mao au profit de celui de M. Deng Xiaoping (le Monde du 25 décembre 1987), qui ne reconnaît pas particulièrement du ton de la vérité, a été renouée. M. Deng a-t-il trouvé que le trait était trop appuyé ? Rares, en tout cas, sont ceux qui auront pu comparer les deux versions, tant la troupe militaire qui la joue circule vite d'une ville à l'autre.

La mort de Lao She, drame qui a marqué d'une cicatrice ineffaçable

les artistes contemporains de cet écrivain populaire poussé au suicide au début de la révolution culturelle, vient seulement d'être portée à la scène. La responsabilité du régime communiste n'y est que très prudemment évoquée.

**Les besoins de la propagande**

Il y a, dans cette timidité, quelque chose d'assez pathétique quand on la compare avec le franc-parler des Chinois de la rue, qui ne sont pas pour autant des fondres de dissidence. Le chef en titre du parti, M. Zhao Ziyang, aurait, dit-on, récemment laissé entendre qu'il acceptait l'idée que Mao, au soir de sa vie, avait « perdu le contact avec la réalité ». Demandez ce qu'il en pense à quiconque n'est pas membre du parti (et encore, même là...), et il n'hésitera pas un instant à exprimer, en gestes ou en paroles, un diagnostic allant du gâtisme à la folie.

Par ailleurs, l'image de « transparence » que Pékin tente de projeter à

l'étranger ne coïncide pas toujours avec celle destinée aux Chinois. Les autorités ont fait grand bruit, au début de l'année, autour de la publication d'une biographie de M. Deng, illustrée de nombreuses photographies historiques, certaines inédites. Les représentants de la Chine à Hongkong avaient même organisé une retransmission télévisée en direct depuis Pékin afin de satisfaire le curieux étranger. Mais, dans les bibliothèques de Chine, on était bien en peine d'en trouver trace, longtemps encore après la sortie du livre.

Enfin, à l'occasion, l'hagiographie la plus pesante peut encore ressusciter. Quand on sait que le premier ministre, M. Li Peng, qui manque grandement d'assise populaire, est le fils adoptif de Zhou Enlai, on se retient difficilement de penser, devant les articles interminables consacrés à la mémoire du « Mandarin rouge », ces derniers temps, que l'histoire est une fois encore convenue à repasser les plats pour les besoins de la propagande.

FRANCIS DERON.

### Le « vrai » récit de la mort de Lin Biao en 1971

PÉKIN de notre correspondant

M. Xu Wenyi, ancien ambassadeur de Chine à Oulan-Bator au moment de la mort de Lin Biao, jouit d'une excellente mémoire. Dans une série de deux articles publiés au début de l'année par la revue chinoise *Connaissance du monde*, il relate, heure par heure — minute par minute à certains moments — les affaires traversées par son ambassadeur, en terre étrangère, alors qu'il n'a aucune idée, des dessous de la lutte sino-soviétique qui se joue à Pékin, lorsque éclate l'affaire Lin Biao. Ses difficiles communications avec sa capitale, dès que les Mongols ont apparemment « triché » sur les couleurs chinoises de leur drapeau, aux premières heures de la catastrophe de 1971, près d'Ordos, à 400 kilomètres de la capitale, faute de carburant, dans une tentative désespérée de survie en catastrophe : les ingénieurs laborieuses avec le ministre mongol des affaires étrangères pour déterminer si l'appareil appartient à l'armée chinoise, et les neuf cadavres trouvés à proximité sont ceux de militaires chinois ; enfin, les photographes de Zhou Enlai, une fois le crime passé, et la certitude d'avoir finalement mené l'affaire.

Ce document tant attendu aurait été plus convaincant si l'ancien ambassadeur, aujourd'hui à la retraite, avait fourni des précisions sur ce qui permit à Pékin d'identifier le « cadavre numéro cinq » — bien connu du « plus proche compagnon d'armes » de Mao, Zedong, alors que les doutes demeurent à l'étranger comme en Chine.

#### Un grand général

« Selon les vérifications ultérieures » — probablement à partir des photographies prises par lui-même et ses collègues sur le site — il est certain, assure M. Xu, que le corps « au visage hagard, cheveux et barbe défilés, sourcils et cils brûlés, yeux déformés des trous noirs, nez carbonisé, dentition abîmée, langue noire, un mollet défilé » était celui de Lin Biao. Le diplomate dément que le cadavre ait porté des blessures infirmités antérieurement à sa mort dans la catastrophe aérienne, comme le bruit en a aussi couru.

Les Mongols se refusant à pratiquer l'incinération, les neuf corps (ceux de l'épouse de Lin Ye Qun et de son fils, Lin Liguo, ont été positivement identifiés par les Soviétiques) furent enterrés, sous les yeux des diplomates chinois, à un kilomètre du site, « dans l'intention de pouvoir être rapatriés ultérieurement », résume le récit. A présent que les relations de Pékin avec la Chine soviétique s'améliorent, s'agit-il d'un discret appel du pied pour rapatrier les restes de celui qui, avant d'être le fils du moine, fut — l'histoire officielle le reconnaît — nouveau aujourd'hui — un grand général communiste ?

La publication de ce récit vise en tout cas à faire taire toutes les rumeurs contradictoires, le version pénoise de la mort de Lin Biao. On peut douter qu'elle y parvienne : une certitude, cependant, en émerge : jamais la Chine populaire n'a été plus proche qu'aujourd'hui de la Florence de Machiavel.

F. D.



## Galeries les Japons, c'est l'Exposition Événement.

### Japon Créatif.

L'artisanat le plus sophistiqué et des technologies de pointe vous sont dévoilés. En exclusivité pour les Galeries Lafayette, et pour la première fois en France, des nouveaux concepts de mode, d'objets, font leur apparition : "Japan Creative" et "Sans nom, sans marque". Artistes, stylistes sont à l'honneur : un hommage tout à fait particulier est réservé au plus parisien des créateurs, Kenzo.

### Japon Culturel.

Pour découvrir une civilisation millénaire : les authentiques trésors de la ville de Kyoto, une exposition réalisée avec le concours de la ville de Kyoto. S'initier à l'art du thé ; des compositions florales ; s'adonner aux rites du bain, découvrir les arts culinaires, les arts martiaux... toutes les facettes d'un pays riche en traditions.

Galeries les Japons, un shopping inédit au pays du soleil levant, une exposition unique à laquelle ont participé le Grand Magasin Seibu Saison Group, Japan Airlines, et la ville de Kyoto.

Venez jouer au grand jeu "connaissance du Japon" qui vous fera peut-être gagner un coupé Nissan Silvia, des scooters Honda, des montres Seiko et de nombreux autres lots.

- 10% avec votre carte Galeries Lafayette (gratuite dès acceptation du dossier) pendant la première semaine de l'exposition.



Avec la participation de : SEIBU SAISON GROUP

JAPAN AIR LINES

## Galeries les Japons.

Le Japon est là !

سكزا من الامم

# Amériques

## PÉROU : obligé d'ajourner un voyage en Europe

### Le président Garcia est de plus en plus en difficulté

#### ÉTATS-UNIS

#### Une maison de rêve pour le futur retraité Reagan

C'est dans les moments difficiles que l'on voit les vrais amis. Au moment où Ronald Reagan s'habituait doucement à l'idée de devoir rendre les rênes du pouvoir en janvier 1989 pour reprendre celles de son cheval, un carré d'une vingtaine de ses plus fervents supporters (parmi lesquels quelques virtuoses de l'immobilier) vient d'acheter une maison de rêve à l'intention du président.

Un rêve hollywoodien, bien sûr, avec piscine, pelouse, barbecue, dépendances et vue imprenable sur le quartier chic de Bel Air à Los Angeles. Un quartier bien fréquenté, puisque la future demeure des Reagan au 688 Cloud Road jouxte celle de deux autres actrices célèbres : Liz Taylor, et Zsa Zsa Gabor. Seul « nuage » dans ce tableau paradisiaque, le coût du petit pied-à-terre (il n'y a que trois chambres) des futurs retraités : 2,5 millions de dollars...

Les agents immobiliers ont eu beau faire valoir, paraît-il, que c'était la moins chère du quartier, les contribuables américains ont commencé à s'inquiéter. La Maison Blanche a dû se résoudre à publier une mise au point précisant que, selon l'organisme gouvernemental chargé des problèmes d'éthique, « tout était en règle ». En effet, celui qui sera alors l'ex-locataire de la Maison Blanche s'est contenté de signer un bail de trois ans, qui a pris effet le 1<sup>er</sup> mars. Ronald Reagan aura toutefois une option achat. En attendant, ce qui n'a pas été précisé, c'est le montant exact du loyer que les généreux propriétaires vont lui demander. On ne peut pas lutter contre l'arnât.

Le climat politique est devenu de plus en plus houleux ces dernières semaines au Pérou. Et cela explique la décision du président Alan Garcia d'ajourner un voyage en Europe, prévu du 10 au 14 avril, afin d'assister à un débat important au Parlement.

Désarroi, déception, perplexité : deux ans et demi après son installation triomphale au palais Pizarro de Lima, le président Alan Garcia affronte la grogne croissante des Péruviens préoccupés par l'accélération de la crise économique et par le climat persistant de violence insurrectionnelle. Jeune - il n'avait pas trente-six ans en juillet 1985 - dynamique, intelligent, Alan Garcia avait, au début de son mandat, tous les atouts : une popularité exceptionnelle et, à sa dévotion, un parti majoritaire de tendance social-démocrate - l'APRA - piétinant aux portes du pouvoir depuis soixante ans.

Il se voulait, alors, le président « de tous les Péruviens ». La droite classique était laminée. Et la gauche, divisée, était, en partie seulement, disposée à lui faciliter les choses. Les militaires, résolument hostiles pendant quatre décennies à la conquête légale du pouvoir par l'APRA, mais finalement résignés, étaient muets et plutôt confiants. Deux obstacles pourtant : la situation économique léguée par le gouvernement Belaunde était catastrophique (un taux d'inflation annuel moyen de près de 300 %) ; l'insurrection armée du Sentier lumineux, déclenchée en 1980, était en progression.

A mi-parcours de son mandat - la prochaine élection présidentielle doit avoir lieu en 1990 - le tableau a viré au noir. Les erreurs du gouvernement, ses hésitations, une politique de « colmatage » à la petite

semaine, y sont pour beaucoup. Mais la violence interne, que l'armée et la police ne peuvent juguler, les effets négatifs d'une lourde dette extérieure mal assumée, paralyzante, et enfin la démographie galopante, qui précipite des dizaines de milliers de « nouveaux pauvres » dans les faubourgs de Lima et des capitales de départements, sans véritables infrastructures, ont aggravé la montée des périls.

Théoriquement, le Pérou d'Alan Garcia, qui lutte en avril 1988 pour sa survie, est au bord de l'explosion sociale. Trois facteurs contribuent pourtant à freiner des échecs apparemment inéluctables. D'abord, la capacité de souffrance des plus démunis (l'immense majorité), paysans des sierras farouches chassés par la violence, sous-prolétaires et chômeurs à mi-temps des villes surpeuplées ; ensuite, l'existence d'un secteur informel (près de 60 % de la population active), d'un monde de la débrouillardise et de la solidarité qui amortit les conséquences de la paupérisation et de la décomposition de la société ; enfin, le caractère andin de la violence, quotidienne mais plus sourde que celle de la Colombie par exemple. Le Sentier lumineux et l'armée péruvienne se livrent une guerre de patrouilles, avec des petits moyens, des embuscades sans suite, une guerre de choux, cruelle, sanglante, avec massacres indiscriminés et fosses communes des deux côtés.

#### « Du balcon au volcan »

Le terrorisme reste imprévisible et facteur de déstabilisation. Militants et dirigeants de l'APRA sont dans la ligne de mire, à commencer par le chef de l'Etat, mais les leaders de tous les partis démocratiques et des syndicats ouvriers, les industriels, le sont aussi. La stratégie du

Sentier ne débouche sur rien d'autre que le néant. Ses objectifs politiques restent flous, absurdes. Détruire, dit-il seulement. Mais il est là partout dans l'ombre. Il s'infiltrer, ne cesse de gagner du terrain du nord au sud du pays. « Une tache d'huile », dit un général qui admet l'échec des forces de l'ordre tout autant incapables d'ailleurs de réduire la montée en puissance de la mafia de la drogue. Le Pérou se « colombianise ».

#### Jeune, dynamique, intelligent, populaire, le président péruvien avait tous les atouts. Mais trois ans après son élection, l'anarchie menace le pays.

Face à une telle situation, la faiblesse d'Alan Garcia est d'avoir voulu et de vouloir encore tout faire lui-même. « Un style de gouvernement très personnel », « autoritaire et suffisant », disent ses adversaires. Ses voyages à l'étranger, sa participation à de nombreux forums internationaux, sa campagne en faveur de l'intégration latino-américaine, lui ont, en deux ans et demi, donné une stature internationale.

Encore que certains dirigeants de pays importants, comme l'Argentin Allonsin, le Brésilien Sarney et le Mexicain de La Madrid, s'irritent manifestement de voir ce « jeune homme », volontiers arrogant, prétendre donner des leçons. Alors que sa propre maison a besoin d'une sérieuse remise en ordre.

Chez lui à Lima, Alan Garcia a en effet perdu beaucoup d'appuis. L'usure du pouvoir est très forte dans un pays pauvre en proie à de multiples difficultés. Mais la cote d'Alan Garcia dans les sondages est encore relativement satisfaisante. Le

président reste populaire auprès des paysans, des habitants des bidonvilles, des marginaux, bref, de ces 75 % de Péruviens ayant accès à moins de 25 % du revenu national.

Une clientèle séduite par le populisme d'un gouvernement qui a lancé, puis, il est vrai, supprimé, des programmes de soutien assez semblables aux TUC français. Des masses que le parti gouvernemental ramène encore abstraitement pour des meetings d'appui théoriquement spontanés. Alan Garcia avait, au début, pratiqué et même abusé des harangues depuis le balcon présidentiel, le balconazo. Aujourd'hui, une revue d'opposition titre ironiquement : « Du balcon au volcan ». Image un peu forcée, mais c'est vrai que les craquements se multiplient.

Le dérapage économique s'est accéléré à l'automne 1987. La décision d'étatiser le système financier (pourrait déjà contrôler à 80 % par l'Etat) a suscité une tempête politique qui a permis à la droite, écrasée à la présidentielle de 1985, et encore battue aux municipales de 1986, de relever la tête. Cette mesure techniquement inutile, mal appropriée et dont les motivations étaient surtout politiques, a coupé Alan Garcia des industriels, du monde des affaires et des classes moyennes pénalisées. Elle a stoppé une relance déjà menacée, et a rendu indispensable la dévaluation en catastrophe de la fin de l'année. Le Pérou était lourdement endetté. Le gouvernement ne peut guère en outre, compter sur des crédits extérieurs.

#### Une anarchie généralisée ?

Pour défendre la monnaie, les réserves de la Banque centrale de Lima ont fondu. La récession et l'inflation galopante menacent de nouveau. La pénurie s'installe avec, corollaires obligés, la spéculation et une contrebande effrénée. Le pou-

voir d'achat est en recul grave et le dernier plan d'austérité que ne renierait pas le FMI apparaît déjà insuffisant.

Les partis de gauche, sauf exception, avaient mollement condamné le massacre en juin 1986 des délégués politiques du Sentier lumineux. Ils ont retrouvé leur voix pour dénoncer « l'échec économique du gouvernement ». La droite fait chorus, bien que le plan d'étatisation du système financier ait été sérieusement amendé. Et l'écrivain Mario Vargas Llosa, propulsé au premier rang de la scène politique, fait nettement figure d'outsider pour la prochaine élection présidentielle. L'APRA lui-même est divisé et indécis. Les leaders historiques, comme Luis Alberto Sanchez, ouvertement hostiles au plan d'étatisation, s'efforcent de limiter les « pitoules » d'Alan Garcia. Plus inquietant, de larges secteurs des jeunes artistes, et de la jeunesse universitaire en général paraissent sensibles, aujourd'hui, aux thèses du Sentier lumineux, qui n'hésite plus à descendre dans la rue à l'occasion de grèves ou de manifestations d'étudiants et qui dispose, à Lima, d'un quotidien, très lu et parfaitement légal : el Diario.

Rien n'est joué sans doute. Alan Garcia reste un animal politique, instinctif, ayant le goût de la provocation, aimant surprendre amis et adversaires. Il n'a pas abattu tous ses atouts et il a habilement réorganisé le haut commandement de l'armée. Il joue maintenant à fond la carte populiste, rappelle à Lima les « grognards » du parti. Comme Hugo Otero, son ancien conseiller et actuel ambassadeur à Paris, pour redresser son « image ». Lourde tâche ! Ce qui menace le Pérou ce n'est pas, comme semblent le redouter l'ancien président Belaunde et Mario Vargas Llosa, le « socialisme de l'APRA », c'est plutôt une anarchie généralisée.

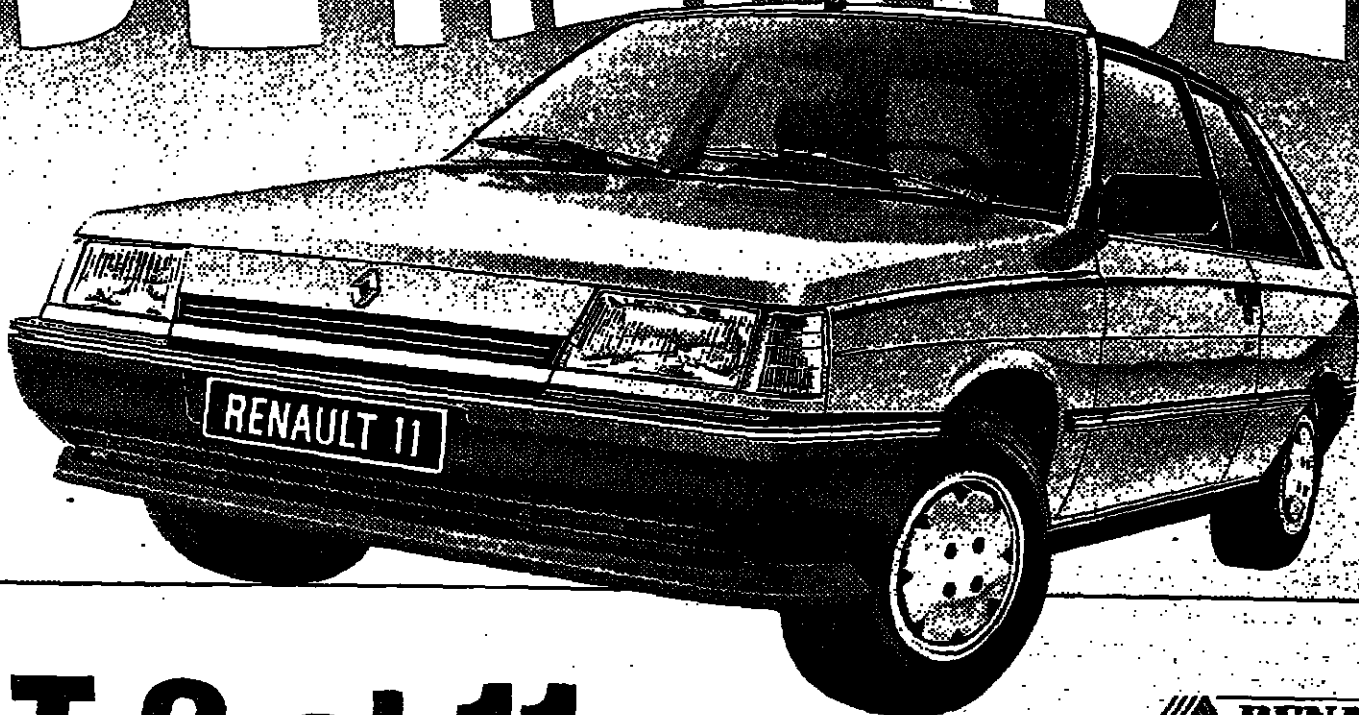
MARCEL NIEDERGAANG.

# ARGUS\* + 5000F

Vous possédez votre véhicule depuis plus de 6 mois, Renault vous offre en ce moment une avalanche de reprises. Pour tout achat d'une Renault 9 ou 11 neuve (V.P.) Renault reprend votre ancien véhicule 5000F au dessus de l'Argus\*. Du 1<sup>er</sup> au 30 avril, chez Renault c'est une avalanche de reprises. \*Valeur aux conditions générales Argus.

Modèle présenté Renault 11 Spring 1.2 (3 portes). Millésime 88. Garantie anti-corrosion Renault 5 ans. Diac votre financement. RENAULT présente Elf

# UNE AVALANCHE DE REPRISES



# RENAULT 9 et 11

RENAULT DES VOITURES A VIVRE

PHILIPES E 0398  
ABI  
DU 9 AU 17  
HALL DE  
PORTE DE  
BIT  
LA DESSIN



# Amériques

## HONDURAS

### Quatre morts dans une violente manifestation anti-américaine

Quatre personnes ont été tuées dans une fusillade qui a éclaté, le jeudi 7 avril au soir, devant l'ambassade des Etats-Unis à Tegucigalpa, au cours d'une manifestation organisée en réaction à la remise du traficant de drogue Ramos Matta Ballesteros aux autorités américaines. Des témoins ont indiqué que des coups de feu avaient été tirés de l'intérieur de l'ambassade, sans doute à titre d'avertissement, et que les émeutiers avaient riposté avec des pistolets.

Les manifestants, au nombre d'environ trois mille, ont bombardé les bâtiments de l'ambassade avec des pierres et des torches enflammées. Certains sont même parvenus à pénétrer dans les bureaux du consulat. Une partie des locaux a été incendiée.

M. Matta vivait au Honduras après s'être évadé de prisons américaines et colombiennes. Arrêté le 5 avril, il a été envoyé le lendemain aux Etats-Unis alors qu'aucun accord d'extradition n'existait entre les deux pays, la Constitution hondurienne l'interdisant. Dans un communiqué, jeudi 7 avril, les parlementaires honduriens de toute tendance ont exigé que le gouvernement « demande le retour immédiat de Matta afin qu'il soit jugé au Honduras, dans le cadre de nos propres lois, des délits qui lui sont imputés ». Une radio locale a affirmé que les Etats-Unis avaient exercé des « pressions » sur le gouvernement pour obtenir le traficant, en menaçant de publier des preuves sur l'implication de responsables militaires du pays dans des trafics de drogue. Selon cette même radio, Washington aurait également menacé de suspendre son aide au Honduras. Ces informations ont été catégoriquement démenties par l'ambassade des Etats-Unis. — (AFP, Reuters.)

# Europe

## URSS

### Rencontre de cinéastes polonais et soviétiques sur les « tabous » de l'histoire

Un colloque vient de réunir à Moscou des cinéastes soviétiques et polonais qui ont évoqué ensemble, pour la première fois, les points les plus sensibles de l'histoire des relations entre leurs deux pays.

MOSCOU  
de notre correspondant

Nerveux, un haut responsable des affaires culturelles polonaises, s'était déplacé de Varsovie pour suivre cette rencontre à laquelle il ne s'est pourtant pas montré. C'est que ni son thème, les *tabous blancs* de l'histoire soviéto-polonaise, ni ses participants, une trentaine de représentants des cinéastes soviétiques et polonais, n'étaient inoffensifs.

Car les *tabous blancs*, c'est le nom de code donné à tous ces chapitres jusqu'à présent tabous des relations entre deux pays membres du même bloc, officiellement amis, mais que les soviets et les non-dits séparément, en fait, très profondément. Sans même remonter jusqu'à l'empire tsariste et aux siècles passés, aucun Polonais n'a oublié jusqu'à aujourd'hui ni comment Staline et Hitler s'étaient partagés leur pays en signant, en août 1939, le pacte Molotov-Ribbentrop ; ni les déportations de masse qui avaient suivi l'entrée des troupes soviétiques sur leur territoire ; ni le massacre, à Katyn, de plusieurs milliers d'officiers polonais par les forces de répression stalinienne. Après, il y

eut encore la passivité soviétique devant l'écrasement par les Allemands à l'été 1944 du soulèvement de Varsovie, puis les conditions d'établissement du régime socialiste officiel de ce pays, tandis que les autres chapitres ont été ouverts, depuis quelques mois, par la volonté commune du général Jaruzelski et de M. Gorbatchev.

Le premier souhaiterait se gagner par là une légitimité nationale. Le second aimerait ainsi conforter la position du plus proche de ses alliés au sein du Pacte de Varsovie et tenter également de jeter les bases de relations nouvelles entre la Pologne et l'URSS. Une commission d'historiens a donc été mise en place, mais avancé à pas de tortue alors que, libérée, la pression monte à Varsovie dans les milieux opposés.

C'est dans son contexte que les unions des cinéastes polonais et soviétiques avaient décidé d'organiser cette semaine, à Moscou, trois journées de débat sur le « cinéma historique, des tabous à la Glasnost ». Or, sous l'effet de cette même transparence, l'Union des cinéastes est devenue en URSS, l'un des premiers bastions du renouveau et pour ce qui est de l'organisation des cinéastes polonais, le moins qu'on puisse dire est que le général Jaruzelski n'y compte pas que des partisans. Il y est, à Varsovie essentiellement, des grincements et des hésitations mais la réunion s'est tenue « dans une atmosphère, disent les participants polonais, de totale

liberté de parole ». Aucun fait n'a été laissé dans l'ombre. Présents, des historiens russes de la commission officielle se sont fait rabrouer par leurs propres compatriotes quand ils ont timidement essayé de faire valoir qu'il faudrait encore faire des recherches sur Katyn avant d'en arriver à des conclusions définitives.

Le leitmotiv de interventions tant polonaises que soviétiques était que les « barrières ne pourraient être levées entre les deux Nations tant que toute la vérité n'aurait pas été dite ». Coté polonais, on a multiplié les témoignages personnels directs mais en insistant sur le fait que « tout cela s'était produit dans le cadre d'un système totalitaire contre lequel nous lutons vous et nous ». Coté russe, la réponse était que les faits n'étaient que trop vrais et honteux mais que cette souffrance avait aussi été celle de la Russie et que la vérité était la première arme contre le renouvellement de l'Europe.

On se retrouve en septembre à Varsovie pour un nouveau débat sur le « stéréotype polonais » dans le cinéma soviétique d'avant-guerre. Il y a des projets de films communs dans l'air et les sourires des Polonais en disent long sur l'importance de ce qui vient de se passer : les intellectuels de ces pays ont, pour la première fois, tenté de prendre en charge le destin forcément lié de leurs Nations.

Ce n'était qu'un colloque, mais il marque une date.

B. G.

## HONGRIE

### L'afflux de réfugiés roumains provoque des tensions entre Budapest et Bucarest

VIENNE  
de notre correspondant

Deux événements sont en train de raviver le vieux différend entre Budapest et Bucarest sur la minorité magyar en Transylvanie : l'afflux de milliers de réfugiés roumains de souche hongroise vers la Hongrie, et la décision du gouvernement roumain d'interdire aux minorités d'utiliser les noms hongrois pour les villes qu'elles habitent en Roumanie. Jamais les relations entre Budapest et Bucarest n'ont été aussi tendues.

Le premier ministre hongrois, M. Karoly Grosz, a lui-même révélé à la mi-mars, en recevant des représentants des Eglises, qu'au moins dix mille Roumains avaient fui leur pays à cause des conditions de vie difficiles et d'une assimilation forcée pour se réfugier en Hongrie. Ce chiffre s'est considérablement accru depuis et atteint, selon des sources hongroises, treize mille personnes enregistrées. Selon des estimations non officielles, ce chiffre serait cependant beaucoup plus élevé.

### « Incompréhensible et inadmissible »

Confronté au « phénomène regrettable » des réfugiés roumains, comme le dit M. Grosz, le gouvernement hongrois a débloqué, fin mars, des crédits de 300 millions de forints (environ 35 millions de francs) pour alimenter un fonds d'aide pour des « étrangers temporairement installés » en Hongrie. L'accueil de réfugiés venant d'un pays « frère » n'est pas prévu dans les règles de bonne conduite entre pays communistes.

Au début de cette semaine, une nouvelle parvenue à Budapest a « inquiété l'opinion publique hongroise » selon le quotidien du gouvernement *Magyar Hirlap*. En Roumanie, les journaux des minorités imprimés notamment en hongrois et en allemand n'ont désormais plus le droit d'utiliser les noms hongrois et allemands des villes — comme il

était d'usage dans le passé — mais doivent les appeler par leurs noms roumains.

« La Roumanie étant un Etat national unitaire, il est naturel d'utiliser pour les noms des localités la langue officielle de l'Etat », fait-on valoir de source autorisée roumaine.

Mais pour *Magyar Hirlap*, cette mesure « incompréhensible et inadmissible » constitue une « violation flagrante des droits fondamentaux des minorités ethniques ». Outre les Hongrois, vivent en Roumanie des Allemands, des Ukrainiens, des Croates et des Russes. Le même quotidien a révéilé que l'ambassadeur de Hongrie à Bucarest n'avait pas été autorisé à s'adresser cette année à la minorité hongroise à la télévision le jour de l'anniversaire de la libération de la Hongrie en 1945, comme il l'avait fait dans le passé.

### Les enjeux de l'aménagement du territoire

Une autre source d'inquiétude pour les Hongrois, susceptible d'accroître l'exode des membres de la minorité hongroise, est le plan d'aménagement du territoire que le gouvernement roumain est sur le point de mettre en œuvre.

Selon le quotidien du Front patriotique populaire *Magyar Nemzet*, ce plan prévoit « la démolition pure et simple de localités classées comme petites » c'est-à-dire des centaines, voire des milliers de villages roumains peuplés de Hongrois, d'Allemands et d'autres minorités.

Ce projet s'inscrit parfaitement dans la politique de brassage de la population au nom des nécessités économiques poursuivie par les autorités roumaines depuis des décennies. Sous prétexte de ne pas disposer de suffisamment d'élèves hongrois, le nombre des écoles et lycées hongrois a été progressivement réduit et les universités hongroises fermées.

WALTRAUD BARYLLI.

### Du bon usage de la « glasnost »

Une note de service diffusée le jeudi 7 avril, par l'agence Tass à l'attention des médias soviétiques a fourni un exemple des consignes précises que ceux-ci sont appelés à suivre pour la « couverture » d'un événement. Cette note « à l'attention des rédactions », transmise sur le fil intérieur de l'agence officielle, concerne le premier Congrès de la société sportive des syndicats soviétiques, qui devait avoir lieu les jours suivants à Moscou. Elle précise que huit parmi les principaux journaux centraux — dont le *Pravda*, l'organe du PCUS, et les *Izvestia*, le quotidien

du gouvernement, — « ainsi que les quotidiens de jeunesse et sportifs de grand format » édités dans les Républiques fédérées « publient sur la première et la seconde journée des travaux du Congrès un compte rendu de Tass d'un volume de quatre à six pages dactylographiées incluant un résumé du rapport d'introduction ».

Les quotidiens *Sovietski Sport* et *Troud* (organe des syndicats) « publient [...] des textes préparés par eux-mêmes, d'un volume n'excédant pas une page de journal ». Ils publient également « les

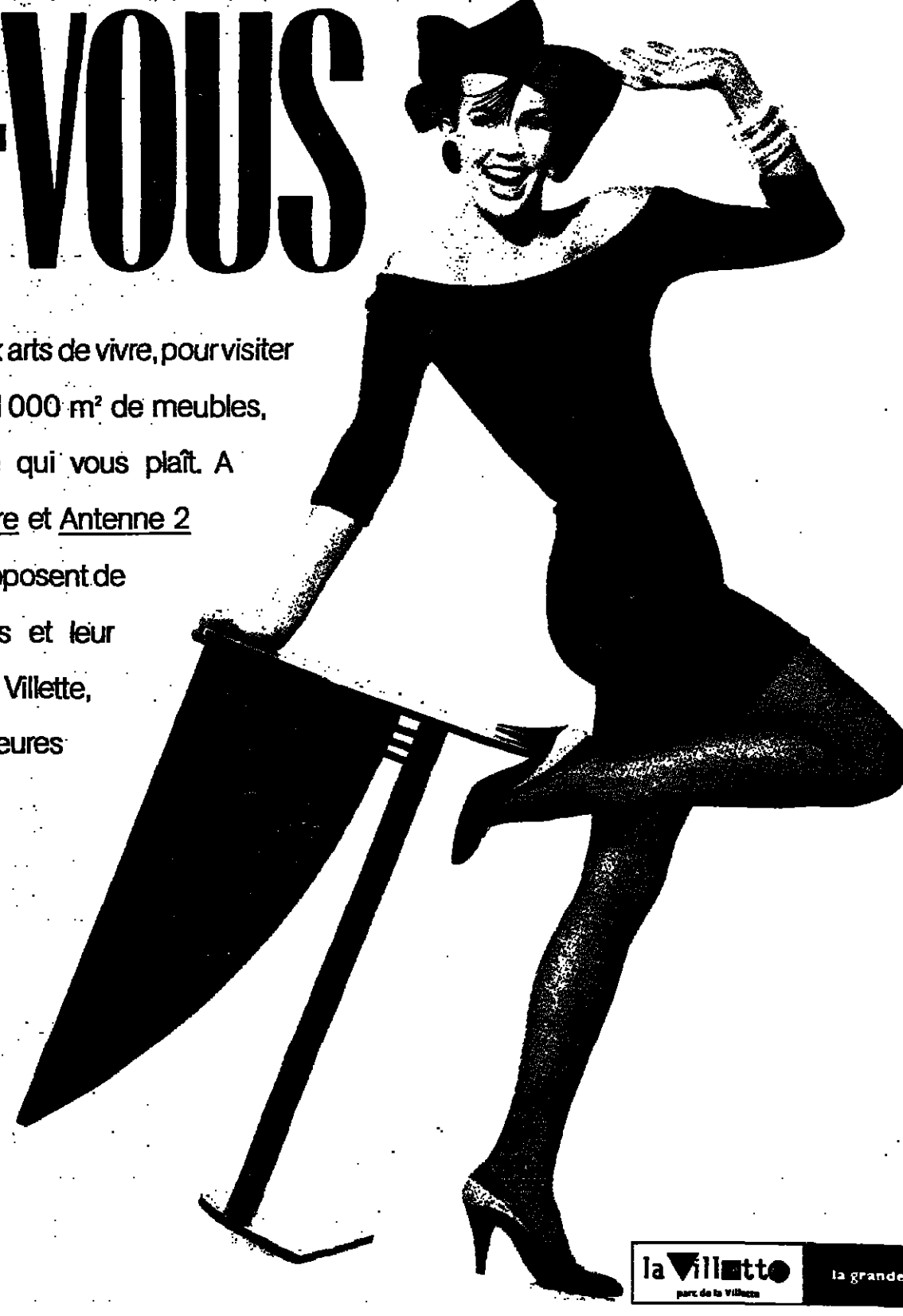
documents du Congrès et la composition des nouveaux organes dirigeants ». Les autres journaux, poursuit la note, « publient un compte rendu de Tass [...] d'un volume n'excédant pas une page et demie » dactylographiée. La télévision et la radio « diffusent une information sur le déroulement des travaux du Congrès et des interviews avec ses participants ». Enfin, les interventions des délégués des Républiques et des régions « sont publiées au gré des comités locaux du parti », dans la presse régionale. — (AFP.)

# HABITEZ-VOUS

# 88!

Habiter 88 : un salon pour rencontrer de nouveaux arts de vivre, pour visiter cinq maisons à l'heure du futur, pour découvrir 11000 m<sup>2</sup> de meubles, d'idées, de créations, et pour acheter tout ce qui vous plaît. A l'occasion de ce Salon, la Maison de Marie-Claire et Antenne 2 dans l'émission "Fête commé chez vous", vous proposent de participer au grand jeu concours "8 créateurs et leur maison". Salon Habiter 88, Grande Halle de La Villette, de 11 heures à 20 heures, nocturne jusqu'à 22 heures les mardi et vendredi.

DU 9 AU 17 AVRIL  
GRANDE HALLE DE LA VILLETTE  
M<sup>e</sup> PORTE DE PANTIN  
**habiter 88**  
LE SALON DE LA CREATION DANS LA MAISON



la Villette la grande halle porte de Pantin

سكن من الاجل

صكزا من الاجل



# Politique

## La campagne pour l'élection présidentielle

François Mitterrand a écrit à « tous les Français ». Pas aux Françaises ? Et pourquoi pas « Bonjour chez vous ! » pendant qu'il y était ? Il est vrai que le président de la République ne connaît que des « compatriotes », mot neutre. C'est trop comode.

A propos : ceux — celles ? — qui n'ont pas reçu la Lettre du président peuvent la lui demander. Il la leur adressera « personnellement », a annoncé son état-major de campagne. Du pain sur la planche...

Le chef de l'Etat, pour réparer son omission du fatidique « e » muet, pourrait invoquer le patronage de M<sup>me</sup> de Sévigné. Ce serait une délicate attention qui pourrait lui rallier au moins les suffrages des dames du petit Marcol de Proust. Ce n'est pas à négliger, même quand on dispose d'une avance dans les intentions de vote féminines, car, en face, on ne chôme pas

pour séduire la duchesse, M<sup>me</sup> Verdurin, et même Odette, sans oublier Françoise.

Raymond Barre « fait confiance » à toutes, mais on devine sa préférence pour le beau sexe. La cuisinière bourgeoise a encore ses fans, après tout. C'est d'un

Paris-Match nous remet ça. Le premier ministre y accorde une interview à Claude Chirac, dont le rôle n'est plus à rappeler depuis qu'elle a réconcilié son père et la jeunesse en le mêlant à la venue en France de la chanteuse Madonna, l'été dernier.

rand et Eve Barre, a déclaré, le mercredi 6 avril, qu'elle refuse de s'« ériger en conseiller politique » et que, si son mari devient président de la République, son rôle à elle sera d'être « efficace, en s'intéressant de très près aux questions sociales, et discrète, car l'épouse du chef de l'Etat ne doit aucune légitimité populaire et doit, donc, rester à sa place ».

Danielle Mitterrand a déclaré, jeudi, à Antenne 2, qu'elle se veut « une Française libre » qui « doit pouvoir dire ce qu'elle pense ». Elle pense notamment ceci : « Depuis quelques mois, a-t-elle indiqué, nous avions tous conscience, même s'il ne nous avait rien dit, qu'il ne pourrait pas faire autrement. » Il s'agit, bien sûr, de François Mitterrand et de sa candidature à un nouveau mandat présidentiel.

fiatteur pour ceux qui aspirent aux suffrages de leurs concitoyens. Il y a belle lurette qu'on sait ce qu'il en est pour Jean-Marie Le Pen et l'épouse qui s'est séparée de lui. Le mensuel Globe ne se lassé pas d'entendre Pierre Le Pen parler dans des termes qui n'excluent pas non plus une certaine vulgarité de son ex-grand homme. Elle donne quelques informations sur les relations de son ex-mari avec M. Barre. Jean-Marie, lui, commence à l'avoir méprisée. Il a saisi la justice, aux fins, pour celle-ci, de saisir le journal.

Le juge, Gérard Puyetta, vice-président du tribunal de grande instance de Paris, scotché en retard sur la demande du président du Front national et de ses filles, a refusé, dans la nuit de jeudi à vendredi, d'y faire droit. Pierre Le Pen peut donc continuer à briser la vaisselle en public.

## L'« e » muet

autre style que celui de l'œil de velours que Jacques Chirac affiche depuis des semaines sur tous les murs. Le candidat du RPR songerait-il à arriver par les femmes ? Sans complexe, il invite les « sennes » à lui rendre témoignage de son charme. Jacques Chirac s'offre donc à tous les yeux sous ceux, auxquels les butors seuls résisteraient, de sa fille Claude.

Dans la même veine, M. Chirac confie que son émission de télévision préférée est « le journal télévisé en général, celui des « Nuls » en particulier ». On a eu chaud : il aurait pu énoncer l'inverse.

Au journal télévisé d'Antenne 2 — le plus antichiracien de tous, selon l'entourage du premier ministre — Bernadette Chirac, interrogée comme Danielle Mitter-

Le regard féminin n'est pas toujours

Récit du service politique.

## Déboussolés !

NOUS vivons décidément une étrange campagne électorale. Une campagne à mille autres pareilles, et surtout pas à celle de 1981.

Il y a sept ans, les électeurs étaient invités à participer à un débat fondamental autour d'un maître-mot : le « changement ». La gauche prétendait « changer la société », voire « changer la vie ». La droite l'accusait de fomenter la « révolution », mais vantait le « changement dans la continuité ». Les uns vivaient dans l'espoir, les autres dans la crainte ; l'enjeu, en tout cas, passionnant.

Aujourd'hui, qui parle encore de « changement » parmi les principaux candidats à la charge suprême ? Personne, sauf le chef de file de l'extrême droite, qui a toujours donné à ce mot une signification très spéciale.

La mot-clé, en ce moment, c'est, au contraire... l'« immobilisme » ! Les partisans des deux bords de la majorité n'avaient que ce terme à la bouche, le jeudi 7 avril, pour qualifier

le projet présidentiel de leur ennemi, « révolutionnaire » d'hier.

Il faut croire que M. Mitterrand possède aussi des dons d'ensorceleur pour tenter d'expliquer comment il est parvenu, en deux semaines, à déboussoler MM. Raymond Barre et Jacques Chirac, en les prenant à contre-pied à chacune de ses interventions.

Ce jeudi soir, le spectacle était particulièrement cocasse. Au micro de RTL, le candidat de l'UDF a critiqué la Lettre à tous les Français, du président-candidat avec dans le ton... une modération confondante. Aux yeux de M. Barre, M. Mitterrand n'est plus qu'un socialiste « implicite », vrai porteur de « conservatisme », bref, un banal social-démocrate, au pis un radical-socialiste, mais sûrement plus cet homme « dangereux » que désigne M. Chirac.

Le président-candidat peut remarquer l'ancien premier ministre. En admettant honnêtement ses « convergences » avec M. Mitterrand, en

particulier sur certaines questions institutionnelles et sur l'opportunité d'inscrire dans la Constitution les moyens de régler une fois pour toutes les controverses sur le fonctionnement du système audiovisuel, M. Barre a bien aidé M. Mitterrand à élargir son audience électorale vers le centre du paysage politique. De même, en réclamant des « droits d'auteur » sur plusieurs des propositions faites par celui-ci, il n'a fait, somme toute, que valoriser davantage le contenu du projet de son adversaire.

### Un Chirac des mauvais jours

Même s'il s'en défend, M. Barre a, de toute évidence, intégré dans son attitude la perspective d'un insuccès. En témoigne non seulement la bonne volonté qu'il a manifestée, au micro de RTL, quand il a donné à ses commentaires sur la mission de M. Mitterrand une priorité sur la défense de son

propre projet, mais aussi le caractère désabusé de certaines de ses déclarations à paraître samedi dans le Figaro-Magazine, auquel il confie volontiers qu'« une défaite, en politique, ce n'est pas terrifiant ».

Du coup, la prestation de M. Chirac à « L'heure de vérité » d'Antenne 2 n'en est apparue que plus déprimée. Est-ce à cause de son embarras devant les questions incisées qui lui étaient posées, sur les affaires économiques et financières, par le directeur de l'Expansion, Jean Boissonnat ? Est-ce parce qu'il est désemparé par le peu d'impact, à en croire les sondages, de sa campagne contre les arrière-pensées qu'il prête au président-candidat ? Toujours est-il que par son insistance à vouloir réduire sa confrontation avec M. Mitterrand à un choc manichéen, M. Chirac (qui ne voulait pas polémiquer mais qui n'a pu pourtant s'empêcher) a offert aux téléspectateurs, par contraste avec la réaction de M. Barre, une vision archaïque de la campagne.

C'était le Jacques Chirac des mauvais jours, réalisant les approximations aux caricatures et aux incohérences. Ce fut le cas, en particulier, quand il invoqua son refus de réviser la Constitution pour justifier son opposition aux propositions de M. Mitterrand relatives à l'audiovisuel, quelques instants à peine avant de dire qu'il faudrait de toute façon modifier la Constitution pour élargir le champ du référendum... Jacques Chirac, le hussard, s'abre au clair, mais chargeait avec tellement d'ardeur qu'il ne pouvait que s'isoler davantage, dans la bataille du premier tour, des électeurs modérés... orientés par M. Barre vers M. Mitterrand.

Le président-candidat, dont l'épouse disait jeudi sur Antenne 2 qu'il a encore le temps de s'inquiéter de la santé de ses plantations landaises de dahlias, pouvait partir à Rennes le cœur léger, vendredi soir, pour le premier meeting de sa campagne... en partouffes.

ALAIN ROLLAT.

le journal mensuel de documentation politique après-demain

Fondé par la Ligue des droits de l'homme (non vendu dans les kiosques)

offre un dossier complet sur :

### LES RETRAITÉS

Avec notamment des articles de :

P. MAUROY, G. JOHANET, J. FRANCESCHI, P. BEAU

Envoyer 35 F (timbres à 2 F ou chèque) à APRES-DEMAIN, 27, rue Jean-Dolant, 75014 Paris, en spécifiant le dossier demandé ou 180 F pour l'abonnement annuel (90 % d'économie), ce dont il est tenu à l'envoi gratuit de ce numéro.

(Publicité)



ASSOCIATION FRANÇAISE RAOUL FOLLEREAU  
Ordre de la charité

## L'Association française Raoul Follereau et Médecins du Monde s'adressent aux Candidats à la Présidence de la République



Médecins du Monde et l'Association française Raoul Follereau regroupent à elles deux plus de 600.000 donateurs.

Elles interviennent en France et dans 30 pays. Leur budget global représente 30 % du financement total de l'aide privée au Tiers Monde.

Au moment où vous vous présentez devant le suffrage de tous les Français pour la magistrature suprême, nous voudrions savoir si vous partagez l'ambition qui est la nôtre : mieux aider le Tiers Monde.

Il s'agit à la fois d'une vision réaliste et d'un idéal qui nous paraissent absents des débats dans la campagne présidentielle.

On parle de l'Europe et de l'horizon 92, mais sans s'adresser au cœur des Européens. Or certaines ambitions — certains espoirs — présents dans la jeunesse des pays européens trouvent leur expression privilégiée dans la vie associative en particulier.

L'avenir de l'Europe passe par le développement du Tiers Monde. Eux et nous sommes concernés.

Pour notre part, nous souhaiterions mettre l'accent sur :

1. l'organisation des rapports entre l'aide publique et l'aide privée,
2. la fiscalité des associations,
3. la fiscalité des dons,
4. l'organisation du mécénat humanitaire.

1. Vous n'ignorez pas que les rapports entre le public et le privé ressemblent aux rapports existants entre le « pot de fer et le pot de terre » et que les structures de concertation, même lorsqu'elles existent, n'ont aucun pouvoir de décision.

A l'heure de l'Europe où la coopération publique des pays voisins s'appuie, non seulement sur l'administration mais, de plus en plus, sur des organismes privés, nous souhaiterions une évolution semblable en France.

Notre première question est celle-ci :

- Accepteriez-vous, lorsque vous serez élu, de confier aux volontaires des organismes privés, présents sur le terrain, une plus grande partie de l'aide au Tiers Monde ?

2. Nos recettes étant constituées par des dons, nous ne sommes pas assujettis à la TVA. Mais nous la payons sur nos dépenses en France. De plus, tous les salaires versés à nos personnels sont soumis à la taxe sur les salaires qui s'élève jusqu'à 13,5 %.

Notre deuxième question est celle-ci :

- Accepteriez-vous, lorsque vous serez élu, de supprimer la taxe sur les salaires et d'envisager une exonération de la TVA qui frappe les associations privées d'aide au Tiers Monde pour leurs dépenses en France ?

3. L'autre aspect fiscal concerne les avantages accordés aux particuliers et aux entreprises. Si la loi, dite « loi Balladur » améliore la situation, nous sommes encore très loin de nos voisins européens.

Notre troisième question est celle-ci :

- Accepteriez-vous, lorsque vous serez élu, d'élever les seuils de déduction pour atteindre les niveaux européens ?

(Ceci, tant pour les particuliers que pour les entreprises, soit sous forme de déduction du revenu ou du bénéfice brut, soit sous forme de réduction d'impôt. A titre d'indication, il faut porter de 5 à 25 % les déductions sur les revenus des particuliers et de 3 à 5 % du chiffre d'affaires les déductions sur le bénéfice brut des entreprises. S'il s'agit d'exonération d'impôt, le plafond sera fixé à 50 % dans la limite de 20 % des revenus).

4. Enfin, notre quatrième question est celle-ci :

- Accepteriez-vous, lorsque vous serez élu, de mieux établir les règles qui définissent le label « Grande Cause », le calendrier des quêtes, l'accès à la télévision publique et de renforcer les avantages y afférents ?

Cette lettre sera publiée dans la presse française ainsi que votre réponse dès qu'elle nous sera parvenue.

Dans l'attente de votre réponse, dont nous vous remercions,

Nous vous prions d'agréer, l'expression de notre haute considération.

Bernard Kouchner

André Récipon



# Politique

## La campagne pour l'élection présidentielle

### « La France n'a pas besoin d'un chef d'Etat qui prétend ne rien faire »

déclare M. Jacques Chirac à « L'heure de vérité »

M. Chirac était, le jeudi 7 avril, l'invité de « L'heure de vérité » sur Antenne 2.

Interrogé sur la Lettre de M. Mitterrand, M. Chirac répond : « La Lettre est bien écrite. Je trouve que le projet est flou, qu'il est vague et que, au total, il est surtout porteur d'immobilisme. Il n'y a rien qui change. Ce qui est dit, M. Mitterrand, il dit : ce qui a été bien fait, c'est moi qui l'ai fait, ce qui a été mal fait, c'est la faute des autres, ou des experts, qui m'ont mal conseillé, comme pour le chômage, et ce que je ferai demain, eh bien ! c'est ce que vous voudrez, on verra. »

En 1981, M. Mitterrand avait quelque chose à dire. Il nous donne le sentiment aujourd'hui, en fait, de n'avoir plus rien à dire. Et c'est un peu inquiétant. Et c'est inquiétant notamment venant de quelqu'un qui a fait une très longue carrière politique, et qui, sur toutes les grandes affaires intéressant notre pays, s'est toujours trompé. Il s'est trompé en combattant violemment les institutions avant de s'y rallier en 1981.

Il s'est trompé en combattant violemment la force de frappe. Il a indiqué que c'était dramatique, que ça isolait la France. Il s'y est rallié en 1981, mais enfin, il s'était trompé. On avait la France et on l'avait suivie sur ces deux grands

sujets ? Il s'est trompé en 1981 lorsqu'il a cru qu'on pouvait faire de la relance de la consommation, des nationalisations, alors que tous les grands pays autour de nous faisaient exactement le contraire, même les socialistes, et privatisaient. Il s'est trompé sur cette stupide affaire de l'école, cette querelle absurde de l'école.

#### Un président en « pantoufles »

M. Mitterrand ne s'est pas trompé depuis deux ans, pour une bonne raison, c'est qu'il n'a rien dit et qu'il n'a rien fait. Et ma conviction c'est qu'il sera battu. La politique c'est en général une bataille. Gérer un pays c'est aussi un combat face à un monde difficile. On ne gagne pas une bataille en rêvant en quelque sorte au coin du feu. On ne s'engage pas dans l'avenir en chaussant ses pantoufles.

A propos du minimum social pour les plus pauvres proposé par M. Mitterrand, M. Chirac explique : « Le problème est de savoir comment est donné ce minimum. M. Mitterrand dit : on va simplement distribuer des allocations.

Non. Ça, ce n'est pas mon projet. Je dis : l'homme a besoin de se nourrir, mais il a aussi besoin de dignité. Et cette dignité ne peut lui être donnée que par le travail. Quand un homme revient chez lui le soir, vis-à-vis de sa famille, ou vis-à-vis de lui-même, il ne peut pas revenir simplement en disant : j'ai été touché par une allocation ou guichet. Il faut qu'il dise : je l'ai gagnée.

Ce qu'il faut, par conséquent, c'est assurer, non pas assurer un revenu minimum, mais une activité minimum garantie. Cette activité peut être modeste. Elle peut être une activité de formation. Elle peut être une activité de réinsertion. Mais il faut qu'on aide les gens à faire l'effort nécessaire pour qu'ils aient à nouveau la dignité, en échange de quoi on leur donne le minimum. C'est une grande différence entre la conception de M. Mitterrand, qui est la conception de l'assistance, et ma conception, qui est celle de la dignité de l'homme.

Il ajoute : « La réponse financière de M. Mitterrand n'est pas débout. Il faudrait alors élargir la base ou l'assiette de l'impôt sur les grandes fortunes

et en faire en réalité un impôt supplémentaire sur tous les patrimoines moyens. Il y a une autre raison : l'Europe, cela veut dire la libre circulation de capitaux. Or l'impôt sur le capital en France est sensiblement plus élevé aujourd'hui que dans la moyenne des pays européens, 40 % de plus, et il est près du double de celui que paient les Allemands. Si nous augmentons encore l'impôt sur le capital en France, eh bien ! tout naturellement, le capital se déplacera de la France vers l'Allemagne et les autres pays ».

La proposition de M. Mitterrand lui paraît donc « démagogique et absurde ». L'adhésion de M. Mitterrand à l'Europe est purement spéculative et intellectuelle, dit-il, car « il n'en tire pas la moindre conclusion sur le plan de sa politique ».

#### « Mauvaise foi et ignorance »

Concernant l'adhésion de l'Espagne au Marché commun, M. Chirac affirme : « Je n'ai jamais dit qu'on négocierait ça

J'ai dit qu'on reverrait un certain nombre de modalités strictement agricoles, ce qu'on a fait. »

A propos de la cohésion sociale, il déclare : « Je ferais remarquer à M. Mitterrand que depuis que mon gouvernement a été formé, le nombre de jours de grève, qui sont une expression de la cohésion sociale, a baissé : plus de 1 500 000 entre 1981 et 1985, un peu moins de 1 million en 1986. » Il ajoute : « Nous devons affronter un défi important. Non pas de faire une sorte de déclin tranquille. Nous avons besoin de nous rassembler dans l'effort. »

Interrogé sur ses propos concernant le racisme, M. Chirac précise : « J'ai dit à Marseille que je comprendrais parfaitement le « ras-le-bol » qui a saisi un certain nombre de Français lorsqu'ils ont vu une politique de 1981 à 1985 qui s'est caractérisée par le développement du chômage et de la nouvelle pauvreté, par le développement de la nouvelle migration officielle et clandestine et par le développement de l'insécurité, c'est-à-dire de la délinquance, de la criminalité et du terrorisme. »

A propos du mouvement étudiant de décembre 1986, il recon-

naît : « Je regrette certaines erreurs de mon gouvernement, qui sont d'ailleurs mes erreurs, en réalité. J'ai eu tort de mettre dans un texte de loi un certain nombre de mesures, qui, par ailleurs, étaient de bonnes mesures et qui auraient pu tout naturellement être mises en œuvre, sans avoir besoin de texte de loi. »

Répondant aux reproches de M. Mitterrand sur sa politique de recherche, il a expliqué : « M. Mitterrand a parlé avec une mauvaise foi pudique, ou plus exactement une ignorance des faits, comme d'habitude, car s'il avait pris tout simplement les chiffres budgétaires, il se serait aperçu qu'en deux ans le rythme de la croissance de la recherche a été supérieur à celui des cinq années précédentes. Il s'est fondé pour cela sur un ajustement que nous avons fait dans le premier texte financier collectif de mon gouvernement, en raison de l'importance de la trésorerie d'un certain nombre d'organismes. Ensuite, nous avons redéployé tout cela et augmenté très sensiblement notre budget de la recherche : 10 % en 1988. »

## Confiance

M. CHIRAC ne pouvait demeurer en retrait par rapport aux critiques adressées tout au long de la journée du jeudi 7 avril par tous les membres de la majorité au contenu de la Lettre à tous les Français. Il ne pouvait pas être moins sévère que M. Barre-né l'avait été dans un entretien à RTL en fin d'après-midi, alors que l'essentiel des reproches du président-candidat visait de façon tout à fait directe et explicite et sur un ton pugnace le premier ministre-candidat.

M. Chirac ne pouvait cependant pas utiliser à l'égard de son adversaire politique des formules aussi percutantes, imagées et polémiques que celles choisies le matin même par son porte-parole, M. Alain Juppé, ni relire les cinquante-neuf pages du Livre noir de l'Etat-PG tout juste diffusé par le RPR pour retourner aux socialistes - chiffres et fonctions à l'appui - la démonstration de la « méritocratie » du parti du président sur l'Etat pendant cinq ans.

En conséquence, pour la dernière « Heure de vérité » de la campagne électorale, M. Chirac a choisi à la fois de réfuter les imputations de M. Mitterrand et de développer son propre programme. Tout au long de l'émission, chaque dénonciation avait pour contrepoint la démonstration inverse. Il est vrai que M. Mitterrand s'est volontairement offert à cette réplique. Par sa Lettre et surtout par les condamnations qu'elle provoquent, il se rendait à lui-même la preuve la plus évidente que s'imposait - malgré tout - envers un président de la République en exercice. Désormais, il devient - volens nolens - un candidat parmi d'autres. Mais aussi, de par la détermination du titre en jeu, le candidat-cible par excellence, érigé même son premier ministre en « challenger » privilégié.

#### Match nul

Sur le mode calme, apaisé et réfléchi auquel il a habitué ses auditeurs depuis le début de sa campagne et devant un public rassemblant les « grands témoins » de ses meetings provinciaux, M. Chirac a donc lancé quelques formules destinées à toucher en profondeur au-delà de l'effet immédiat. Ainsi non seulement le projet de M. Mitterrand est « flou, vague et porteur d'immobilisme », ce que d'autres ont également dit, mais il émane de « quelqu'un qui a fait une

très longue carrière politique et qui sur les grandes questions s'est toujours trompé », d'un homme dont on peut craindre les « combines », puisqu'il a été « très longtemps ministre sous la IV<sup>e</sup> République ». Ou encore : « On ne gagne pas en rêvant au coin du feu et on ne s'engage pas en chaussant des pantoufles. » On a aussi entendu parler d'une proposition « démagogique et absurde » à propos de la restauration de l'impôt sur la fortune ou d'un « argumentaire de bande dessinée » pour le reste.

Si M. Chirac a souligné le rôle personnel qu'il a pris dans la conduite de la politique étrangère et de défense depuis 1986, c'est qu'il n'a pas voulu laisser accorder l'idée que M. Mitterrand aurait exercé un monopole dans ces domaines. Mais, sur ces points, sa politique a été volontairement limitée. Tout au plus a-t-il admis qu'il n'avait pas de divergences avec le chef de l'Etat, puisque ce dernier est, selon lui, « un converti récent » aux idées de de Gaulle. Une réponse « aimable », en somme, à l'hommage rendu par M. Mitterrand aux « ouvriers de la dernière heure ». Match nul !

En revanche, M. Chirac a convenu qu'il avait commis des « erreurs », qu'il regrette, avec la loi Devaquet, il admet volontiers que les circonstances ont changé depuis 1978 lorsqu'il redoutait que la France ne devienne la « vassale » des « marchands » dans l'Europe. Il a su aussi se montrer tout à tour optimiste et documenté pour parler de l'emploi, de la fiscalité, de l'investissement, convaincu et ému pour évoquer la « dignité » à rendre aux marginaux, indigné pour accuser les socialistes de « mettre la main sur tout », un peu condescendant pour assurer M. Barre de son « amitié », et surtout empli de confiance mais sans trémoulement pour affirmer que le candidat socialiste serait battu.

Par sa résolution, sa combativité, son dynamisme, M. Chirac a tenté d'illustrer son nouveau comportement public (la sérénité et la volonté). Il s'est efforcé de séduire largement l'électorat de la majorité en refusant les clichés d'œil oculométriques à l'autre camp. Enfin, avant même le premier tour, il s'est placé en position de dialogue ou plutôt de duel avec le président sortant.

ANDRÉ PASSERON.

En déclarant que pour lui « la TVA n'était pas la priorité des priorités », M. Jacques Chirac a pour la première fois clairement annoncé sa conception du marché unique européen à l'horizon 1993. Le marché unique prévoit - depuis qu'a été signé l'accord de Luxembourg de décembre 1985 - un espace sans frontières, et notamment libre sur ses frontières fiscales, l'idée générale étant de relancer la construction de l'Europe.

## Commerce extérieur et investissement

L'année 1987 a été une année noire pour notre commerce extérieur car, pour la première fois depuis 1969, le solde des produits manufacturés a été déficitaire (- 7,5 milliards de francs). Pour M. Chirac, cela tient au fait que nous importons beaucoup, notamment des biens d'équipement professionnel qui témoignent de la reprise de nos investissements. Cette affirmation est vraie en partie mais elle est difficile à évaluer correctement du fait que le matériel militaire fait partie du poste équipement professionnel.

On retiendra tout de même que les biens d'équipement civil sont en déficit de 2 milliards de francs en 1987 contre un excédent de 9 milliards en 1986. Toutefois, il a déjà été souligné que la situation s'est surtout aggravée dans les biens intermédiaires et dans les biens de consommation. L'INSEE note que, en moyenne annuelle, les pertes de parts de marché intermédiaires se sont poursuivies en 1986 comme en 1987 et que notre déficit manufacturier a continué de s'alourdir vis-à-vis de la communauté européenne. On essaie cependant à un redressement au second semestre de 1987.

Quant aux investissements

productifs, ils ont augmenté de 4 % en volume tant en 1987 qu'en 1986. Cela suffit-il à nous placer en tête des pays de l'OCDE, comme l'affirme M. Chirac ? La réponse n'est pas évidente. Selon les perspectives économiques, les investissements seraient augmentés en moyenne, pour les 24 pays qui composent l'organisation, de 5,5 % en 1986 et 5 % en 1987.

## Marché unique et TVA

Le coût serait d'une soixantaine de milliards de francs - ce qui est beaucoup - si les pays à taux bas faisaient une partie du chemin en remontant leur fiscalité alors que la France abaisserait les siens, le point de rencontre se ferait aux alentours de 15 % pour le taux normal et de 6 % à 7 % pour le taux réduit.

Cet effort de baisse n'est pas impossible à réaliser si l'objectif du marché unique passe bien d'abord par l'abolition des frontières fiscales. Encore qu'il faille bien voir que contrairement à ce qui se passe avec l'impôt sur les sociétés et l'impôt sur le revenu dont le rendement peut augmenter sans que les taux diminuent (effet d'élasticité), une réduction de la TVA priverait définitivement l'Etat de ressources importantes.

Mais M. Chirac a, jeudi soir, confirmé de la façon la plus nette ce qu'avait déjà dit M. Barre, le rapport Boiteux et le CNPF (Conseil national du patronat français) : l'harmonisation des taux de TVA est, à terme, nécessaire, mais d'autres réformes passent bien avant. Le premier

ministre a cité les « rémanences » (la TVA n'est pas déductible sur tous les biens, notamment le gas-oil), la réduction du déficit budgétaire, la baisse de l'impôt sur les sociétés, la baisse de l'impôt sur le revenu, l'harmonisation de la fiscalité sur l'épargne, « essentiellement à ses yeux ».

« La TVA n'arrive qu'en cinquième position », a précisé M. Chirac, qui, sur ce point, s'oppose totalement aux vues de M. Barre. L'actuel premier ministre n'a probablement pas tort, ne serait-ce que pour une bonne raison : la RFA n'a pas du tout prévu de relever ses taux de TVA au cours des prochaines années pour tendre vers les nôtres.

L'effort, apparemment, devrait venir surtout de la France. Notre pays abandonnerait d'importantes recettes fiscales sans que l'effet en soit évident pour stimuler les échanges, la croissance, l'investissement. Seule la consommation des ménages y trouverait son compte. Mais est-ce cela qu'il faut viser en priorité ou l'investissement ? A. V.

## Recherche : un trou de mémoire

M. Jacques Chirac a la mémoire courte. Lorsqu'il se pose en champion de la recherche scientifique, il fait preuve d'une capacité d'oubli peu commune. Son gouvernement n'a-t-il pas, en effet, dès son arrivée au pouvoir, fait porter à la recherche, tous ministères confondus, plus de la moitié (54 %) des annulations d'autorisations de programmes décidées par les services du budget ? Une partie de ses amis n'a-t-elle pas tenté, contre l'avis de M. Alain Devaquet, de démanteler tout à la fois le CNRS, l'INSERM, l'INRA, l'ANVAR et quelques autres ?

Reconnaissons-lui cependant d'avoir finalement préservé l'unité de ces organismes, mais abstenons-nous de le suivre

lorsqu'il prétend avoir rigoureusement soutenu la recherche dans son élan. Certes, il a beau jeu de prétendre que les crédits de la recherche pour 1988 (89 milliards de francs) sont en augmentation de 8,5 % à 10 % selon que l'on raisonne en dépenses de capital, en engagements ou en crédits de paiement. Mais ce budget-18, qui intègre, entre autres choses, 33 milliards de francs provenant du ministère de la défense, ne peut se comparer au chiffre que les gouvernements socialistes successifs présentaient dans le fameux budget civil de recherche et de développement (BCRD).

Dès lors que l'on raisonne en cas termes, il apparaît que le pro-

gression de la recherche n'a pas dépassé 2,3 % - elle était encore de 6,3 % en franc constants en 1986, - ce qui, compte tenu du taux d'inflation, se traduit au mieux par un budget en stagnation, voire en légère régression. Les excédents ne manquent pas, tel le CNRS dont les crédits n'ont augmenté que de 1 %. Reconnaissions toutefois à M. Chirac d'avoir débloqué, après quelques discussions, cent cinquante postes de chercheurs et d'avoir relancé les mesures en faveur de la recherche industrielle - toujours aussi faible depuis des lustres - avec notamment une augmentation des crédits de l'ANVAR et du Fonds de recherche un moment menacés.

J.-F. A.

## Lexique

d'une politique étrangère qui lui soit propre. L'Europe peut servir à camoufler l'effacement d'une France qui n'aurait plus sur le plan mondial ni autorité, ni idée, ni message, ni visage (...). Favorables à l'organisation européenne, oui, nous le sommes pleinement.

Nous voulons, autours de l'autre, que se fasse l'Europe. Mais une Europe européenne, où la France conduise son destin de grande nation. Nous disons non à une France vassale dans un empire de marchands, non à une France qui démissionne aujourd'hui pour s'effacer demain (...). Comme toujours quand il s'agit de l'abaissement de la France, le parti de l'étranger est à l'œuvre avec sa voix paisible et rassurante (...). Mais comme toujours quand il s'agit de l'honneur de la France, partout des hommes vont se lever pour combattre les partisans du

renoncement et les auxiliaires de la décadence (...).

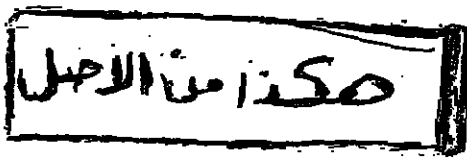
« Elargissement du Marché commun : dans la nuit du jeudi 28 au vendredi 29 mars 1985, le conseil des ministres européens parvient à un accord de principe sur l'adhésion de l'Espagne et du Portugal à la Communauté économique européenne. La signature du traité d'adhésion a lieu le mercredi 12 juin suivant. Mais le jeudi 7 mars, en visitant le Salon de l'Agriculture à Paris, M. Jacques Chirac avait déclaré : « Dans l'hypothèse où le conseil des ministres de la Communauté arriverait à un accord sur l'élargissement pour le 1<sup>er</sup> janvier, ce qui est l'objectif de M. Mitterrand, et dans l'hypothèse où il y aurait alternance, la nouvelle majorité serait fondée à renégocier cet accord » car l'élargissement « n'est pas supportable pour l'agriculture française en raison de ses consé-

quences techniques, commerciales et financières ». Aussi, le vendredi 22 novembre 1985, lorsque l'Assemblée nationale française vote le projet de loi autorisant le gouvernement à ratifier ce traité d'adhésion, les députés RPR et UDF s'abstiennent.

« Racisme : le jeudi 10 mars 1988, M. Jacques Chirac fait campagne à Marseille. Les rapports avec les immigrés tiennent une large place dans ses propos. Répression de l'immigration clandestine et intégration des immigrés en situation régulière « doivent permettre de régler en cinq ans les problèmes de l'immigration », assure-t-il, et de venir à bout de ces réactions racistes ou xénophobes, auxquelles « l'évolution que nous avons connue depuis quelques années a conduit un certain nombre de nos concitoyens ». Et M. Chirac ajoute : « Si je ne peux pas l'admettre, je peux le comprendre. »

BARRE : un petit tour...  
 Dans  
**Politis**  
 LE NOUVEL HEBDO DU JEUDI  
 AU SOMMAIRE DU N° 12  
 • Afghanistan : la paix déchire la Résistance.  
 • Une nouvelle inédite de Breyten Breytenbach.

سكزا من الاصل



# Politique

## La campagne pour l'élection présidentielle

### Jacques Chirac, le « dauphin »

Où est-il, cette fois ? Quelle vérité l'habite ? Jacques Chirac, on l'a assez répété, est difficile à suivre. L'ambivalence, jusqu'ici, lui a si souvent servi de doctrine. Le sens du vent, de certitude provisoire. Aucun homme politique français, c'est connu, ne met autant en péril les convictions de l'observateur. Prudence, donc.

Et, bien sûr, comme pour rendre plus essoufflant cet éternel jeu de piste, un Chirac nouveau, encore un, est arrivé, servi par la campagne présidentielle. Le plus modéré des Chirac. Le plus sympathique. Relatif, relativiste à souhait, presque résigné à la confusion des choses.

Et d'abord à la sienne. Mûri, sans doute, amolli, enfin fragilisé par l'air du temps, peut-être tout simplement par la vie dirions-nous, si on nous avait habitués à voir de l'humain en cet homme-là.

« Ardent » et « courageux », c'est évident, comme le proclament sans souci de nuance ses affiches ; bronzé, comme il se doit, pour ressembler à ses portraits muraux.

M. Jacques Chirac est taillé, il n'y peut rien, en profil de lame de couteau, le sourire carnassier et l'œil séduisant, mais, curieusement plus grave, douloureux malgré lui, trônant dans son infatigable croisade pour sa destinée présidentielle.

Mirage encore ? Mensonge, à force de « être que sincérité d'un jour » Chirac toc, derrière des tics inventés par ses conseillers en communication ? Et si, cette fois, l'acteur politique au muscle cardiaque hypertrophié et aux croyances simultanées se trouvait enfin en voie d'apaisement ? Une dernière non programmée donne l'impression de ralentir le rythme des volte-face, d'envoyer les débordements du candidat chiracien. Comme souvent avec lui, la tentative de diagnostic tient du pari perdu d'avance.

Parions, pourtant. En commençant par quelques signes extérieurs : après avoir investi une énergie importante et sommes rondeliettes sur son « image » de présidentielle, voilà qu'il semble un peu mal à l'aise dans cette peau médiatique trop parfaite.

L'organisation du RPR tourne pourtant comme un moteur bien lubrifié. Jacques Chirac ne fait campagne, chaque jour, qu'après 17 heures, mettant un soin scrupuleux à oublier qu'il gouverne la France dans la journée. Plus d'escorte et des avions privés. Une complicité électorale tenue, paraît-il, à jour pour déjouer les critiques socialistes.

Tout a été pensé pour que le candidat chiracien apparaisse plus décontracté. Deux heures de sieste ou de détente quotidiennes. Un parcours du combattant à tuer ses

rivaux, mais tout de même allégué. Surtout, au désagrément des militants, un style de meeting à mi-chemin de la veillée au coin du feu et de l'interview en public.

Sous chacun des chapiteaux de l'état-major de la rue du Général-Foy, ce n'est plus une tribune qu'on dresse, mais un plateau TV, futuriste et un peu froid. Le premier ministre répond assis, posément, aux questions de quelques « grands témoins ». Une jolie fille, une jolie femme, pour la mise en appétit du candidat, et cent demandes d'intérêt général, cent interrogations quotidiennes. Jacques Chirac parle longuement, avec simplicité et un souci appuyé de pédagogie de tout ce qui lui tient à cœur.

Lui-même a voulu cette manière feutrée, courtoise, un peu trop ronde pour ce long corps forcé à l'immobilité. « Vous savez, explique-t-il, j'ai été, par ma faute, victime de la télévision. Je faisais beaucoup de meetings, avant. Et dans une salle de militants, il se passe toujours quelque chose d'intense, comme pour un comédien. Cela m'a souvent fait déraper. Il m'arrivait de pousser des coups de gueule pour faire un effet de salle. Le premier ministre en convient, les caméras surplombent alors ce qu'il appelle son « menton mussolinien ». « Cela a fait ma réputation ».

Plus de risque, cette fois, de voir le candidat chiracien pêcher par caporalisme verbal ou gestuel. C'est le plus chic type des chics types qui s'avance chaque soir, aux mesures d'Europa, une musique d'opéra, disco un peu boursouflée, vert des électeurs qu'il ne cherche plus, surtout plus, à doper par l'invective ou l'invitation musclée au combat. Jacques Chirac s'est mis, par ruse ou par conviction, allez savoir, à ressembler à sa philosophie de cette campagne 1988. Pragmatique, pondérée, à peu près lavée de toute outrance.

#### « Tout le monde se frotte de mon projet »

D'où vient alors sa gêne ? Il l'exprime à la manière d'une plainte, inhabituelle chez ce « gagneur » volontiers triomphant. « Tout le monde se frotte de mon projet. Les journalistes comme le public. » Tout le monde se frotte de tout, veut-il dire. En fait, du fond, pour ne rien dire, à gros traits rapides, que la forme.

Jacques Chirac le sait et paraît s'en inquiéter. Cette présidentielle se joue à la symbolique et il redoute de se faire enfermer dans le piège de sa grosse machine médiatique. Bardé de conseillers en communication, son « image » rivée pour plu-

sieurs mois, le premier ministre semble regretter, soudain, l'absence de débats d'idées. Comme s'il éprouvait, trop tard, le besoin de s'ouvrir, de s'attarder, à l'heure où il s'est lui-même sommé de « rassembler » sur quelques sensations-forces. Sur un cliché modérateur. « Nous vivons une époque réductrice, confie-t-il. La télévision est contraignante, cette campagne aussi. C'est ainsi. Il faut nous y faire ».

Le candidat de Matignon en veut – encore – à la tête de ne privilégier que « les petites phrases assassines ». A la presse, son envie d'une plus franche bagarre Mitterrand-Chirac. Aux socialistes de détecter, en France, un « Etat-RPR ». Et François Mitterrand d'avoir retenu si longtemps ses propres propositions, le frustrant, lui, de toute véritable confrontation intellectuelle. Bref, la campagne à l'envers. Chirac contraint par son propre choix médiatique à se placer sur le terrain du candidat-président.

Paradoxe. Un de plus. Mais qui, cette fois, paraît dérouter Jacques Chirac lui-même. Il aimerait donner vie à son « image ». Les chiffres assomment ses auditeurs, il le reconnaît, son impressionnisme maîtrise des dossiers l'assure vite. Que faire ? Jouer la sincérité, bien sûr. Le survol sentimental. La conviction. Mais c'est là chasse gardée de son rival de l'Elysée.

Et puis, comment imposer un style, en cette matière, lorsqu'on n'a pas, ou moins que d'autres, l'habitude de la confiance ? Moins qu'un autre le tempérament littéraire ? Jacques Chirac s'efforce pourtant à cet art difficile, et nouveau pour lui, de ce qu'un de ses conseillers appelle l'« apaisement dialectique ».

Depuis plusieurs semaines, il donne l'impression de découvrir avec une certaine jubilation les charmes envoiés d'une pensée radicale-corréenne, offerte avec une chaleur retenue.

Il livre, en public ce qu'il ne confiait, hier, qu'en privé. Son obsession des hôpitaux. Son manque de préhension de la souffrance, du chômage. A Caen, à Metz, aux Antilles, entre deux appels des mérites de son gouvernement, il évoque longuement les « exclus du bord de la route ». Certes, il ne se repent pas de n'avoir pas su réduire les inégalités. Il n'en fait pas non plus, en définitive, trop le reproche aux socialistes.

Il déplore, et son auditoire avec lui, à peu près à la manière de Raymond Barre et de François Mitterrand. Il souhaite meilleure chance à cette France-là. Sans, pour une fois, se gorgier de promesses électorales. A ces moments-là, il est juste. En paix avec sa psychologie compliquée. Il n'est plus de droite. Il paraît plus chercher l'adhésion des modérés en prenant soin de ne pas se couper des ultras.

Il est plus simplement un peu lui-même, attaché à sa partition personnelle du « gaullio-socialisme », que cette campagne-ci semble exiger, dans un pays – ses proches en sont persuadés – qui ne supporte plus les aspérités conflictuelles.

Chirac sincère ? A défaut de pouvoir débattre de son « projet » et soumis, comme Raymond Barre ou François Mitterrand, au phantasme consensuel de la société civile, le premier ministre admet, non sans trouble, qu'il lui faut désormais parler de lui s'il veut marquer sa différence.

« Pendant très longtemps, reconnaît-il, j'ai été incapable d'aborder des sujets qui ne touchaient trop personnellement. J'ai dû évoluer. » Un peu, sans plus ? Pas du tout ? « Un peu, sans plus », précise-t-il. Montrer trop son évolution accablait l'idée d'une réputation de « sabreur », de « hussard bleu ». Et renverrait le candidat de 1988 à celui de 1981.

Ces dernières semaines, Jacques Chirac, de meeting en courses à travers champs, a tendance à donner les références trop explicites à son parti. A l'en croire, cela fait cinq ans qu'il n'a pas mis les pieds au siège du RPR, rue de Lille. « Ils ont transformé mon bureau en salle de réunion. » Il ne saurait même pas trouver le chemin de son quartier général, rue du Général-Foy. Le soupçon lancé contre l'« Etat-RPR » est partout dans l'air, dans la campagne électorale du premier ministre.

Jacques Chirac n'a que peu changé. Il préfère croire qu'on le connaissait mal. Qu'on le connaît mieux désormais. L'absence, si l'on peut dire, en est à l'époque. « Cette société est en pleine évolution. » Qui a connu la crise, « rejeté un système, en 1981, pour en essayer un autre, avant de tenter l'expérience de la cohabitation, en 1986. » Tout cela donne aux Français un certain

recul. Le pays est plus calme : il fait preuve d'une plus grande maturité, de plus de sérénité. D'où le caractère moins agité de cette campagne présidentielle.

Mais, lui l'« agité » justement ? Vif-il cette campagne-ci comme la précédente ? Ses amis le disent plus décontracté, « plus en phase » avec un pays en retour de ses guerres idéologiques. Lui-même affirme éprouver plus de plaisir à l'actuelle époque. Le temps, pour lui aussi, a fait son usage. « J'ai pris de la bouteille », lâche-t-il, laconique. « J'ai aussi appris, comme Laurent Fabius, qu'il ne fallait pas être premier ministre trop jeune. J'étais sans doute trop jeune en 1974. Avec cette seconde expérience à Matignon, surtout au temps de la cohabitation, on s'aperçoit que les choses ne sont ni blanches ni noires. Aujourd'hui, je jette sur la société un regard plus indulgent, plus compréhensif ».

Depuis plusieurs semaines, les proches du candidat chiracien observent leur pouls à la dérobée, pour tenter de répondre à une autre question. Aurait-il pu apprendre quelque chose du chef de l'Etat ? Visiblement, l'interrogation l'agace. Il lève un sourcil, incrédule. Il n'a pas l'air de bien comprendre. L'hypothèse intrigue ses collaborateurs. Lui-même se défend de toute forme d'apprentissage, même inconscient. La cohabitation l'aurait été, d'un mal nécessaire, sans surprise. Ses relations avec le chef de l'Etat sont restées « courtoises et très superficielles », sans plus.

#### Plus dense, plus cohérent

L'entourage de Jacques Chirac est, cependant, souvent d'un autre avis. De Charles Pasqua à Denis Baudouin, ceux qui connaissent bien le premier ministre affirment que celui-ci a modéré son tempérament, deux ans durant, simplement pour ne pas donner prise au président de la République. « Il répétait souvent : si je ne fais pas gaffe, il ne me ratera pas », confie un conseiller de Matignon.

Cette maîtrise imposée est sensible dans la campagne présidentielle du candidat chiracien. Pour ses électeurs convaincus, le premier ministre sort auréolé d'un duel au cours duquel il n'a pas décliné. Pour les autres, il est devenu, de fait, le second d'une paire gagnante. Les meetings les visites d'usines ou d'écoles portent aussi cette marque-là.

Toujours selon ses proches, le face-à-face vigilant de Jacques Chirac avec l'hôte de l'Elysée l'aurait conduit à corriger progressivement la base de sa personnalité. L'oscillation. Depuis l'« affaire Devaquet », estime l'un de ses amis, le candidat chiracien « a pratiquement toujours tranché assez vite ».

Le premier ministre conserve, lui, de cette période le souvenir « d'un moment de crise absurde, irrationnel, passionnel » et « d'un drame traumatissant », la mort de Malik Ousseki. Apparemment, sa toute nouvelle sérénité ne doit rien, toutefois, à cette tourmente. Encore une fois, s'il hésite moins, c'est simplement que l'âge aide, les circonstances changent... Sur ce point encore, l'avis de son entourage diffère. Les crises en série de l'automne et de l'hiver 1986-1987, après l'avoir affaibli, l'ont endurci.

« Il est plus dense depuis qu'il est à Matignon », dit l'un. « Plus cohérent avec lui-même », renchérit l'autre. Tous, ou presque, cependant, donnent pour déterminante l'expérience globale de la cohabitation. Cela se sentait, ces semaines-ci, à un autre signe : Jacques Chirac bénéficiait, dans une part moindre que François Mitterrand, d'un second phantasme, l'envie inconsciente, dans l'opinion, d'un couple, le même, pour la France.

La campagne du premier ministre porte aussi cette trace-là. La cohabitation habite, que celui-ci le veuille ou non, sa chevauchée solitaire. Lui-même épouse parfois, au détour d'un discours, la sémantique mitterrandienne. Lui-même scrute l'époque et ses contemporains avec une poésie, une recherche de souffle épique qu'on ne lui connaissait pas.

Aussi plane-t-il sur ce printemps chiracien, au-delà de la tactique électorale, comme un fort parfum de confusion. « Il fait malgré lui une certaine impression », note un membre de l'entourage du premier ministre. Comme si on trouvait Jacques Chirac en net progrès, mais encore un peu vert. Comme s'il pouvait sortir grandi, calme, recentré de cette épreuve, en prévision d'un prochain rendez-vous.

PHILIPPE BOGGIO.

### M. Raymond Barre en Auvergne

#### A la mode Giscard...

CLERMONT-FERRAND de notre envoyé spécial

Tout s'est très bien passé ! Du moins tout s'est passé comme M. Giscard d'Estaing l'avait minutieusement prévu. Le 7 mars, c'était Jacques Chirac – « le candidat de mon camp qui avait eu l'honneur et l'avantage d'être accueilli en « giscardie ». Ce 7 avril, c'était au tour du « candidat de ma famille », Raymond Barre. Distinction superflue à ce stade, ayant annoncé d'entrée qu'il regarderait cette campagne du haut de son Puy-de-Dôme et moins disposé que jamais à parler un sou sur les chances de l'un ou de l'autre, l'ancien président s'est fait une obligation, ou plutôt un malin plaisir, de réceptionner dans les mêmes conditions et selon les mêmes rites ses deux anciens premiers ministres candidats.

Pas plus de petits plats pour l'un que pour l'autre. Chacun fut reçu à la même enseigne du président du conseil régional d'Auvergne. L'affaire avait été convenue après moult coups de file et messages à l'état-major de M. Barre. Au point qu'exaspéré par un tel luxe de précautions, celui-ci finit par lâcher devant ses proches que, décidément, « tout cela était encore plus compliqué que pour aller voir le pape... »

Prêt, nonobstant, à aller jusqu'au bout de ce chemin de Damas, à se faire pardonner son refus de s'embarquer pour Clermont lors de la campagne législative de 1986, M. Barre s'en vint tout droit de Lyon pour se présenter ce jeudi 7 avril en fin d'après-midi, à l'heure dite, aux portes de l'hôtel du conseil régional d'Auvergne. Assombré à l'époque M. Giscard d'Estaing attendait son hôte en son bureau. « Comment allez-vous monsieur le premier ministre ? – Et vous, monsieur le président ? » Les photographes ayant opéré, le huis clos dura quarante-deux minutes, autant que pour M. Jacques Chirac à la minute près. Aucune déclaration. On reportait comme on était venu.

Une demi-heure plus tard, Giscard retrouvait M. Raymond Barre dans un restaurant de Chamalières, le même que pour M. Jacques Chirac. Avec cette fois un troisième larron convié spécialement par l'ancien président : M. François Léotard. Après une longue période de glaciation, les deux hommes s'étaient revus à Paris le 30 mars. On ne sait pas comment la glace fut rompue au cours de ce dîner auvergnat mais

un proche de M. Léotard convenait volontiers que l'ambiance devait être quelque peu « surréaliste ». M. Barre s'aventura-t-il à demander à M. Giscard d'Estaing pourquoi il était aujourd'hui aussi résolument opposé à la dissolution de l'Assemblée ? M. Léotard réussit-il à obtenir les déclarations nécessaires sur ce que l'ancien président entend faire au mois de mai ? La logique voudrait que tous trois aient profité de ce rare moment commun pour se pencher avec intérêt sur le sort de la fantasmagorie UDF.

Ce fut en tout cas l'objet essentiel des propos de François Léotard, lors de la réunion publique du soir à Clermont-Ferrand. Après avoir salué en Valéry Giscard d'Estaing et Raymond Barre « le couple le plus efficace que le pays ait eu à la tête de la France sous la V<sup>e</sup> République », François Léotard se lança donc dans une supranote défensive et illustrative de l'UDF, pourtant récemment encore assaillie « à une mascarade » ! « L'UDF, lança-t-il, est nécessaire à notre pays d'autant plus que la France a besoin d'être forte et équilibrée et que nous sommes à la fois cette audace et cette mesure... »

Mettre le patron du PR à surtout tenu à mettre en garde ses amis contre les débâcles entreprises par le « tigre de papier » François Mitterrand. « Nous avons besoin, leur a-t-il dit, de beaucoup d'intransigeance pour ne pas tomber dans ce piège, pour adresser une fin de non-recevoir aux séductions épistolaires de M. Mitterrand. Ou bien on accepte le châtiment. Ou bien on fait le siège. Il n'est pas possible d'être ailleurs que dans l'opposition ». Valéry Giscard d'Estaing demeura impassible...

Comme il l'avait fait quelques heures plus tôt sur RTL, Raymond Barre se livra à la tribune à une lecture commentée de « l'épître » aux Français de M. Mitterrand pour en relever « l'immobilité affichée, le socialisme masqué et l'impressionnisme déguisé ». Pour M. François Mitterrand, selon lui, « l'assombrissement qu'il n'est là où il est. A partir de là tout ira bien dans la meilleure des manières ». Que faire ? S'interroger M. Barre, avant qu'il n'énonce la réponse, un spectateur l'avait déjà interrompu : « Le foutra dehors ! » Sourires de l'orateur : « On peut commentait par ça. J'aurois, sous le couvert, souhaité qu'on le fit plus tôt ! Enfin ! L'assombrissement exige de dire que ce spectateur engagé ne s'appellait point Giscard... »

DANIEL CARTON.

### M. Mitterrand mêle conservatisme et socialisme estime l'ancien premier ministre

M. Raymond Barre était, le jeudi 7 avril, l'invité de l'« Edition spéciale » de RTL. Interrogé sur le contenu de la Lettre à tous les Français de M. François Mitterrand, M. Barre a déclaré : « Je me suis demandé si l'on ne pourrait pas dire que c'est la lettre de l'apôtre François aux Gaulois ou si, de temps à autre, on ne pourrait pas évoquer l'Alphonsine de Lamartine. Il y a de beaux coups de méditation. Il y a des passages où la méditation porte sur un certain nombre de nos problèmes, de nos phénomènes de société... »

« Sur l'ensemble, je dirai que ce projet pour la France m'a inspiré trois observations. En premier lieu, on voit apparaître ce que j'appellerais le conservatisme des droits acquis et des situations acquises. En deuxième lieu, on y remarque ces mots à ceux de socialisme contextuel, que je pourrais aussi utiliser. Mais c'est plutôt un socialisme implicite. La troisième observation que je fais est que ce texte est constamment imprécis... »

Le mandat présidentiel pourrait-il être ramené à cinq ans comme l'a suggéré M. Mitterrand ?

« Cette suggestion (...) qui est faite de venir au quinquennat est en réalité une sorte de tentative pour des parlementaires (...) ou des responsables politiques qui voudraient modifier la Constitution », a expliqué M. Barre. « Si je suis contre la réduction du mandat présidentiel, ce n'est pas simplement parce que je suis, comme on le dit, un conservateur, même en matière constitutionnelle, c'est pour deux raisons bien précises. Si vous réduisez le mandat à cinq ans et si vous faites coïncider l'élection présidentielle et l'élection de l'Assemblée nationale, vous faites fatalement du président de la

République l'incarnation d'un parti et vous enlevez au président de la République ce rôle d'arbitre et de garant qui est celui que prévoit la Constitution et que le général de Gaulle souhaitait donner au président de la République en France... »

« La deuxième raison – et c'est ce qui m'inquiète le plus – c'est que ceux qui veulent un moyen d'éviter la cohabitation ne verraient leurs desirs réalisés que s'il n'y avait plus d'élections au cours du mandat de cinq ans, en particulier si le droit de dissolution disparaissait. Je crains qu'avec le quinquennat nous n'allions vers un système dans lequel l'élection présidentielle soit liée à l'élection de l'Assemblée nationale. Ce serait une politisation extrême, dans le sens de l'influence des partis, de l'élection du président de la République, et ce serait par ailleurs une menace très grave sur le droit de dissolution, le président ne l'utilisant plus et le droit de dissolution tombant en désuétude. Ou bien, l'évolution s'acheverait normalement vers le système présidentiel, on supprimerait le droit de dissolution, et il y a d'un côté le président et de l'autre côté l'Assemblée... »

« Outre l'extension du champ d'application des référendums, M. Barre est d'autre part favorable à l'idée de référendums d'initiative populaire... »

« Partisan de l'indépendance de la communication », l'ancien premier ministre ne verrait-il aucun inconvénient à ce que, comme le Conseil constitutionnel, il y ait un haut conseil de la communication, dont la compétence et l'indépendance seraient confiées sur le plan constitutionnel ? « Proposition qui figure aussi dans la Lettre à tous les Français de M. Mitterrand... »



# Politique

## Les réactions à la publication de la « Lettre à tous les Français » de M. Mitterrand

### En Nouvelle-Calédonie Les deux camps mécontents

NOUMÉA  
de notre correspondant

A vouloir méfier tout le monde, M. Mitterrand n'a contenté personne en levant le voile sur sa nouvelle conception du dossier calédonien. Ni le RPCR ni le FLNKS n'ont trouvé, dans le chapitre de sa Lettre à tous les Français consacré à la Nouvelle-Calédonie, de quoi taire leur inquiétude.

La prudence des propos présidentiels n'a même pas convaincu le député RPR, M. Jacques Lafleur,

« Un jeune Canaque blessé par un gendarme... Un jeune Mélanésien âgé de dix-sept ans a été blessé par arme à feu, le vendredi 8 avril à Poro, près de Houliou (côte est de l'île), lors d'une opération de police judiciaire visant à interdire un groupe de délinquants impliqués dans plusieurs affaires de vol et de dégradations. La victime, Jean-Marie Poukhou, a été suspendu évacué par hélicoptère sur l'hôpital de Nouméa, où elle a subi une opération. De source médicale, on indique que son état était jugé sérieux mais que ses jours n'étaient pas en danger.

L'incident s'est produit au lever du jour, au moment où le jeune Mélanésien, encadré par les forces de l'ordre venues l'arrêter, a tenté de prendre la fuite. Centuré dans un premier temps par un gendarme, il parvenait à se dégager. C'est alors qu'un sous-officier, après avoir procédé aux sommations d'usage — on dit dans la version de la gendarmerie, — a tiré dans sa direction et l'a atteint à l'abdomen. (Corresp.)

pour lequel le chef de l'Etat « est en train de se transformer en agresseur pour séduire un certain nombre de centres dont il a besoin. Quand il dit qu'il ne veut pas de l'indépendance de la Nouvelle-Calédonie, je note que c'est un changement profond », a toutefois admis le chef de file anti-indépendantiste dans une interview accordée, le jeudi 7 avril, à la radio de son parti, Radio-Kyryme bleu, mais pour ajouter aussitôt : « Il ne s'honorait pas qu'il change d'avis encore une fois. »

Et M. Lafleur de se livrer à une attaque en règle de la politique socialiste menée sur le territoire : « Les ministres Emmanuelli, Nucci et Pisani ont voulu conduire la Nouvelle-Calédonie à l'indépendance ; ils ont voulu donner le pouvoir à une minorité raciste », et, au total, « M. Mitterrand et ses lieutenants ont amené la violence et la guerre civile ».

#### Amertume de M. Tjibaou

De son côté, M. Jean-Marie Tjibaou, le président du FLNKS, n'a pas caché son amertume en relevant que M. Mitterrand refuse l'idée d'indépendance. Il y voit même « un encouragement pour la droite locale ». « Les discours de la gauche et de la droite se recourent pour dire que le statu quo est la meilleure garantie », a-t-il expliqué jeudi à la presse. « Dans ce cas, n'a-t-il ajouté, il s'agit du même discours colonial », à la différence que « M. Mitterrand dit qu'il faut tenir compte des injustices et les régler ». Utilisant une nouvelle fois la formule de « situation à la palestinienne » pour caractériser le climat

régnant en Nouvelle-Calédonie, M. Tjibaou se semble guère se faire d'illusions sur des soutiens extérieurs : « Ce n'est que dans sa détermination que le peuple canaque trouvera les voies et les moyens pour sortir de la situation coloniale ».

F. B.

### M. Pons prend acte de l'évolution de M. Mitterrand

M. Bernard Pons, ministre des DOM-TOM, a estimé, jeudi 7 avril, que « François Mitterrand reconnaît qu'il s'est trompé sur la Nouvelle-Calédonie, en refusant dans sa Lettre toute idée d'indépendance de ce territoire, alors même que, de 1981 à mars 1986, celle-ci a constitué son objectif avoué ». « Je prends acte de cette évolution de la pensée du candidat socialiste », a déclaré M. Pons, puis je regrette que M. Mitterrand ait cru bon de l'accompagner d'affirmations partielles, erronées ou tendancieuses sur la situation calédonienne.

« Si M. Mitterrand reconnaît enfin que l'indépendance qu'il préconise il y a peu de temps encore constituait une impasse dangereuse pour la Nouvelle-Calédonie, il continue d'ignorer la complexité de la société pluri-ethnique calédonienne », a ajouté le ministre, en affirmant que « le devoir d'un responsable politique n'est pas de supputer la division [de cette société], mais, au contraire, de renforcer [sa] cohésion et [sa] solidarité ».

### Dans les milieux politiques

Parmi les candidats

● M. Pierre Juquin : politique de l'autruche. — Le projet de M. Mitterrand relève de « la politique de l'autruche », a estimé sur France-Inter M. Juquin, qui, à Nice, a précisé : « Il est indispensable de se prononcer clairement sur la lutte contre le chômage, sur le désarmement et l'arrêt par la France de la force de frappe, sur l'indépendance des Canaques en Nouvelle-Calédonie, sur le droit de vote des immigrés. [...] Si l'on ne donne pas le droit de vote aux immigrés pour les municipales de 1989, on prendra la responsabilité de livrer, particulièrement dans le sud de la France, un certain nombre de municipalités, peut-être même à Marseille, au Front national de Le Pen. »

● M<sup>me</sup> Arlette Laguiller : bibliothèque rose. — Le Mitterrand de 1983 a même plus de promesses à faire aux travailleurs. Il leur sert la bibliothèque rose de ses prétendus bons sentiments. [Je souhaite qu'il y ait] un troisième tour social [et non pas] la paix sociale promise par M. Mitterrand qui n'est qu'un argument électoral à l'adresse d'une petite fraction de la droite dont il a besoin pour le second tour. »

● M. Jean-Marie Le Pen : désavoué. — Le président se désavoue avec une assez grande désinvolture de rendre compte aux Français des décisions qu'il a prises [...] et de les informer sur des points obscurs de sa gestion », a déclaré M. Le Pen, invité du journal de 20 h sur TF 1, qui a ajouté : « quelque un a dit que c'était Alphonse de Lamartine. Je crois que c'est Alphonse Doulet, la poésie en moins. C'est à mi-chemin entre les Lettres de mon moulin et

les Contes du lundi (...) Toute la partie de son programme qui se rapporte à l'élargissement du référendum sur les questions de société et au référendum d'initiative populaire, ce sont des propositions de société que j'ai faites depuis déjà longtemps et que j'ai développées pendant toute l'année que j'ai consacré, moi, à la campagne ».

#### A gauche

● M. Lionel Jospin, premier secrétaire du PS : « M. Mitterrand a marqué les grands enjeux de la prochaine élection et offert ainsi l'occasion d'un indispensable débat ». Les socialistes « se reconnaissent dans l'esprit général de ce texte où ils retrouvent un grand nombre de leurs propositions ». Les objectifs visés « marquent le fossé qui sépare les conservateurs qui ont toujours une vision courte du temps et trop de privilèges à sauvegarder, de tous ceux qui, avec M. François Mitterrand, font le choix du progrès et du mouvement ».

● M. Henri Fiszbin, député app. PS, président de Rencontres communistes : « Au moment où se dessine un mouvement profond pour la réélection de François Mitterrand dans le monde du travail et parmi les électeurs communistes — dont attestent entre autres tous les sondages et la décision du PC réunionnais — il me paraît particulièrement heureux que ce texte accorde une place privilégiée au combat contre les inégalités sociales. »

● M. François Douhin, président du MRG : « Ce message résume les nécessaires caractéristiques de l'élu du 8 mai : fidélité à ses convictions, lucidité devant les contraintes, engagement au service du pays tout entier. »

#### AUFUDF

● M. Alain Madelin (PR), ministre de l'Industrie : Après avoir proposé en 1981 « des solutions socialo-marxistes des années 1945 [qui] n'ont pas marché (...), M. Mitterrand nous propose des solutions socialo-démocrates [qui] ont été proposées par les socialistes en Europe dans les années 60 (...). En 1981, M. Mitterrand proposait de gagner plus en travaillant moins. Aujourd'hui, il propose de dépenser plus avec moins d'impôts. Cela reste des illusions. »

● M. André Rossinot, président du Parti radical, ministre délégué chargé des relations avec le Parlement : « Il n'y a pas de signal clair, son approche nébuleuse masque les vrais problèmes, c'est toujours le vide sur le plan des propositions ». [...] L'intérêt de M. Mitterrand est d'être passe-muraille et de gouverner tout le bilan de son mandat [...]. Le président-candidat tend un piège à la majorité en essayant de recréer son électorat par-dessus les 50 % nécessaires à sa réélection, il fait une OPA sur l'électorat de Raymond Barre. »

● M. Jacques Barrot, secrétaire général du CDS : « M. Mitterrand vient d'inventer le programme minimum non garanti. » Sans projet précis et mobilisateur, il affaiblit et affaiblit la V<sup>e</sup> République. »

#### et un RPR

● M. Edouard Balladur (RPR), ministre d'Etat, ministre de l'Economie et des Finances : « Je ne trouve que quatre mots pour définir ce projet : immobilisme, flou, mémoire sélective et contradiction. »

### La réunion du comité central du PCF

### M. Leroy : « L'élection présidentielle est la plus antidémocratique »

Réuni à huis clos au siège du parti à Paris, le comité central du PCF a tenu le jeudi 7 avril sa dernière session avant le premier tour de l'élection présidentielle. Les trois textes présentés — rapport introductif de M. Roland Leroy, appel aux communistes et appel aux Réunionnais — ont été adoptés à l'unanimité. Après la présentation du rapport du directeur de l'Humanité, sept membres seulement du « parlement communiste », en dehors du secrétaire général et du candidat : A. Elyacé, MM. Georges Marchais et André Lajoinie, sont intervenus dans la discussion.

M. Leroy, qui a l'habitude de faire des interventions brillantes, a livré à ses camarades un texte plutôt terné et ne sortant pas de l'ordinaire. Son rapport souligne que « l'élection présidentielle est la plus antidémocratique » et confirme « la primauté de rassemblement populaire » dans la stratégie du PCF. Il se félicite de l'absence de « trêve dans les luttes » et du « dévoiement sans précédent d'un style nouveau d'activité des communistes ».

Selon ce texte, M. Lajoinie est tout à la fois un « candidat de protestation, de proposition et de rassemblement », en opposition à M. François Mitterrand qui, comme le PS, a « un accord fondamental » avec la droite « sur la politique d'austérité [...] de surcroît [...] les perspectives de marché unique européen ». M. Leroy considère que la Lettre à tous les Français écrite par le président-candidat « constitue en réalité une plate-forme d'alliance avec la droite, ornée de quelques fleurs de rhétorique ».

Le rapport s'élève contre le « piège grossier [qui] consiste à appeler à voter Mitterrand dès le premier tour afin de faire barrage au danger Chirac ». Affirmant que les communistes sont « les adversaires sans merci de Chirac », le dirigeant du PCF ajoute : « Nous ne sommes pas tentés de chercher à droite des gens plus convenables. Pour nous, Barre n'a pas d'œuvre politique que celle que préconise Chirac [...] Il n'était pas

un premier ministre « raisonnable ».

Selon M. Leroy, « cette élection est une caricature de consultation », car « tous les ingrédients du piège sont réunis ». Après avoir rendu hommage à la campagne de M. Lajoinie, le rapporteur dénonce « le côté dérisoire et à contre-temps de la récente attaque renouvelée de Marcel Rigout contre son parti ». A l'opposé, il salue « comme un événement de grande portée la prise de position quasi unanime de la commission exécutive de la CGT qui, en toute indépendance syndicale, a pleine responsabilité, souligne les convergences profondes existant entre elle et le PCF et son candidat ».

Le texte invite les communistes à un regain de mobilisation bien que, selon M. Leroy, elle a déjà « atteint un niveau supérieur à celui de toutes les précédentes campagnes électorales ». Au cours de la discussion qui a suivi, M. Anicet Le Pors a engagé la direction du parti à présenter la politique du PCF « dans toute sa plénitude ». « Les grands principes n'ont pas de prix », a dit l'ancien ministre, mais leur méconnaissance a un coût. « Étant une occupation de terrain à gauche qui, selon lui, est hissé libre par M. Mitterrand, M. Le Pors a suggéré, ce qui a de bonnes chances d'être accepté sans difficulté, que « au soir du premier tour, nous disions clairement que nous sommes hostiles à l'élection du président de la République au suffrage universel ». Cette proposition reprend le discours de Chalou, — le terme est utilisé Place du Colonel-Fabien — prononcé par M. Lajoinie, fin mars, selon lequel le score du candidat communiste ne reflète pas l'audience « réelle » du PCF.

Présentant le texte qui sera adressé aux Réunionnais (après la décision du Parti communiste de la Réunion de soutenir M. Mitterrand dès le premier tour), M. Maxime Gremetz a eu, selon un participant, des « mots très durs » contre ce parti frère. Le responsable de « la politique extérieure » a souligné que le PCF n'avait pas tenu de congrès « depuis sept ans », que son comité central « est devenu un groupuscule » et que « la famille Vergès est un clan ». (1). Dans cet appel, le PCF recommande aux électeurs de la Réunion de se prononcer en faveur de M. Lajoinie le 24 avril. Enfin, le comité central a chargé le bureau politique et le secrétariat d'arrêter les mesures nécessaires pour assurer la présence de son candidat dans la campagne électorale à la Réunion.

OLIVIER BIFFAUD.

(1) M. Paul Vergès, frère de l'avocat Jacques Vergès, est secrétaire général du PCF.

### JOURNAL D'UN AMATEUR, par Philippe Boucher

C'est plus une campagne électorale, c'est une cure de sommeil. Même M. Jacques Chirac s'essaye au rôle de composition pour lui, de la force tranquille. Comment en serait-il autrement alors que ce scrutin paraît ne pas comporter d'enjeu ? Economie, affaires étrangères, politique sociale... même dans le domaine des libertés, il faudrait une loupe pour distinguer les propositions de celui-ci des projets de celui-là.

M. Barre (De profundis) et M. Chirac (Alléluia !) s'en sont fait une règle de conduite pour faire croire à leur alliance. M. Mitterrand (Veni Creator) tire son drapreau de sa poche gauche pour le fourrer dans sa poche droite et faire oublier quel pamphlétaire il fut du temps de son « Bloc-notes » de l'Unité. Quel métier de chien que celui de rassembleur !

La différenciation des politiques possibles relève de la microchirurgie. Il s'agit moins, pour l'heure, d'offrir aux Français les éléments d'un choix que de les inviter à explorer le champ confus des variantes.

Au chapitre des affaires étrangères, chacun condamne l'Afrique du Sud et la ségrégation raciale ; chacun veut concilier le droit à l'existence de l'Etat d'Israël et les droits légitimes du peuple palestinien ; chacun croit en l'Europe comme en la Terre promise.

La « bombinette » du général de Gaulle est maintenant révisée par tout le monde. La conquête spatiale n'a que des partisans. Les négociations sur le désarmement, dans la cuisine privée des deux super-grands, font l'objet d'un espoir prudent (attentif, méfiant) de la part de tous.

Au titre de l'économie, chacun veut qu'elle soit « compétitive » et donc dynamique (variante : l'offensive japonaise) ; chacun vitupère le déficit américain et se lamente de l'endettement du tiers-monde. Chacun dit son souci de sauvegarder (variantes : sauver, préserver) la Sécurité sociale et le régime des retraites. Et si l'on s'enquèle sur les chiffres, c'est en termes de prévision, dont on sait ce qu'il faut penser.

M. Mitterrand, assurément, se distingue du lot en annonçant le rétablissement de l'impôt sur les grandes fortunes, dont les deux autres ne veulent pas entendre parler ; mais il rentre dans le rang pour annoncer qu'il n'est pas question de nationaliser de nouveau et que les privatisations peuvent dormir tranquilles.

MM. Mitterrand, Chirac et Barre, qui ont en commun d'avoir chacun deux enfants, adjurent à l'unisson les Français d'en pondre un troisième. Pour ce faire, le trio préconise un salaire, une allocation, une dotisation — que sais-je ? — qui fera de la femme un foyer l'éclairé de la maison, et un millionnaire domestique.

Les jeunes ne sont, bien sûr, pas laissés de côté (sauf s'il s'agit de les embaucher), et la sollicitude dont témoignent leurs aînés fait chaud au cœur. Pour eux, mais aussi pour la France (merci Jeanne d'Arc, merci de Gaulle, merci Marnie Nova), l'éducation redouble de ce que disait déjà Georges Pompidou : « la priorité des priorités ».

Il faut croire qu'elle se fait attendre, depuis quinze ans, « la priorité des priorités », pour que, dans un département de la grande banlieue parisienne, on déclare admis au concours d'entrée à l'école normale d'institu-

teurs les candidats qui ont obtenu la moyenne microbatte de 5 sur 20.

Evidemment, ils ont une fâcheuse tendance à croire que Louis XIV a succédé à Napoléon. On ne va tout de même pas se contenter de Prince et Michael Jackson, et ne pensant pas que c'est ce dernier qui fait bonne figure dans la course à la Maison Blanche, il n'y a pas de quoi se tourmenter pour si peu. Pour rassurer les pessimistes, il suffira d'inscrire « le Lycée papillon » dans les morceux choisis du baccalauréat.

Il suffira aussi de choisir, pour l'instruction de nos chers petits, des institutrices plutôt que des instituteurs. Pour elles, en effet, à ce fameux concours d'entrée — le même, ou l — il fallait obtenir 13 sur 20 de moyenne pour être déclarée admise. Ah ! les femmes, tout de même ! C'est qu'elles nous boufferaient la laine sur le dos si l'on n'y prenait garde.

## Sommeil

Ah oui, les femmes, tiens ! M. Barre leur fait confiance, comme dit sa publicité : M. Mitterrand ne les déteste pas, comme disent les échotiers, et M. Chirac ne va sûrement pas tarder à dire ou faire quelque chose d'aussi profond, d'aussi original, d'aussi convaincant que ses deux compères.

Même sur les sujets dits « de société », qui sont traditionnellement les plus épidémiques, les candidats s'éloignent le moins qu'il leur est possible de la ligne médiane. Sur ces deux titres de chapitre dont M. Le Pen fait ses choux gras et qui sont, d'une part, l'immigration et, d'autre part, la délinquance, les divergences ne sont pas saillantes. Ici, un choix en plus, là une pincée en moins, passez muscade. La campagne est une machine à abraser.

M. Chirac a remballé ce qu'il croyait être une bonne idée pour séduire le Front national en renvoyant aux calendes sa réforme du code de la nationalité. Comme il serait bien avisé de le faire pour sa folle idée de référendum d'initiative populaire sur les sujets « de société », Et M. Mitterrand qui lui emboîte le pas en se prévalant de l'antériorité ! Qu'ils regardent donc, l'un et l'autre, comme a bonne mine l'Italie, maintenant, avec les résultats de son référendum sur l'énergie nucléaire. M. Mitterrand préconise, lui, le droit de vote des immigrés, mais s'est dispensé d'annoncer le dépôt d'un projet de loi en ce sens pour le 9 mai au matin.

M. Barre continue de se dire favorable à la peine de mort, mais ne méconnaît pas que la France est désormais liée, à ce propos, par un traité. Qui pourrait croire qu'il ouvrirait une crise internationale et nuirait à la réputation de son pays en dénonçant ce traité au jour encore lointain où cela deviendrait possible ?

Pour le reste, faut-il s'y attarder et enfoncer la cloie ? Tout le monde veut la sécurité,

la libération des otages et le respect des droits de l'homme : de quoi se plaind-on ?

Il n'y a guère que sur le terrain des institutions où M. Mitterrand se distingue, « grammaticalement », des autres en souhaitant un allègement de l'imperium présidentiel. M. Barre est d'un avis tout contraire et M. Chirac aura celui que suggère son dernier commensal.

Qui peut affirmer pourtant que, le pouvoir resté entre ses mains, le poids des habitudes et des révérences jouant sa partie, M. Mitterrand pourrait se dérober aux pressions dont il serait l'objet pour restaurer cet imperium ?

De sorte que le scrutin présidentiel relève du procès d'intention et de la présomption d'innocence. Qui sera le plus apte à réaliser ce que ne préconisent pas moins les deux autres ? Que cachent des programmes uniformément généreux et volontaristes ? Comment doit-on évaluer les inévitables restrictions mentales qu'entraînent les plus vigoureux des engagements ? Par exemple, celles de M. Chirac sur le sort du SMIC ou la privatisation de la protection sociale s'il était élu ? Qui dira le mieux « zut » à l'infatigable prétention de Mme Thatcher ? (Oui, c'est Jacques Chirac, mais l'ennui c'est qu'il ne se contente pas de dire « zut »). Qui démolira le sincère du simulé dans la main tendue de M. Gorbatchev ?

Ce n'est plus un scrutin, c'est un pari. Qu'ils sont donc loin les scrutins de 1981, où la gauche affrontait la droite : de 1965, où « le pouvoir personnel », selon l'expression de l'époque, subissait son premier véritable assaut !

Aujourd'hui, la gauche est raisonnable, la droite se veut fréquentable et le centre se cherche pour être le phare des deux autres. Quel ennui ! La politique tomberait-elle en quenouille parce qu'elle n'a plus rien à dire, et rien à dire parce qu'elle ne sait que faire ?

Post-scriptum divers sur fond de français quotidien.

1. — D'un Fernand quelque chose parlant à FR 3 des mécomptes et du sursaut de M. Barre : « Son recul dans les sondages l'a finalement stigmatisé. » L'achat d'une gramme pourrait peut-être stimuler cet analyse subtil.

2. — D'un commentateur sportif à TF 1 à propos de la chute d'un concurrent des Vingt-Quatre Heures motocyclistes du Mans : il a éprouvé « une grosse peur rétroactive ». Espérons que ce commentateur en est rétrospectivement désolé.

3. — Du directeur de l'Institut supérieur (c'est bien le moins) de communication et de publicité « expédiant une lettre et une chausure à des agences de publicité pour qu'elles engagent ses étudiants : « La synergie entre le paquet, l'objet et la proposition leur permettra de toucher le décideur de l'agence. » Surtout s'il est sensible à la simplicité d'expression de ses collaborateurs.

4. — D'une « flamme » apposée sur les enveloppes de la Comédie-Française : « Le droit d'auteur est un droit de l'homme. » Ne plus dire, dorénavant, comme jadis, « tout est politique », mais « tout est droit de l'homme ». Exemple : « Si M. Chirac n'est pas élu le 8 mai, c'est une atteinte aux droits de cet homme-là. »

JOURNÉES DE LA  
**HAUTE FIDÉLITÉ**  
LA PLUS GRANDE EXPÉRIENCE FRANÇAISE  
DE HAUTE FIDÉLITÉ

9-12 AVRIL 1988

NIKKO  
6 RUE DE LA FÉLIX, 92 QUAI DE LA SEINE  
75001 PARIS  
TEL. 47 52 05 53

Handwritten signature or text in a box.



Politique

Le projet présidentiel

« Lettre à tous »

ÉDUCATION

« Mettre le paquet »

S'il est un « sujet majeur » sur lequel sont réunies les conditions d'un « consensus national », c'est bien l'éducation et la formation. M. Mitterrand s'en réjouit et rêve d'une « France unie » dans l'un des domaines qui a le plus divisé le pays au cours du septennat. Il entretient ainsi discrètement les conflits de 1984 sur l'école privée et de 1986 sur l'université. Silence absolu sur la « querelle scolaire » : le candidat socialiste se contente de rendre un hommage appuyé à l'école publique qui peut accueillir des élèves de seize nationalités différentes, comme il l'a constaté lui-même à Belleville, Mistinguon total sur l'université, même si M. Mitterrand réaffirme sa solidarité avec le mouvement de l'automne 1986, car « il n'était pas juste [...] de dresser un nouvel obstacle après le bac devant les lycéens désireux d'entrer à l'université ».

Mais si la volonté de faire de l'éducation une priorité nationale est partagée par tous les candidats, M. Mitterrand place la barre financière particulièrement haut en écrivant que « l'Etat doit [...] placer au premier rang de ses impératifs budgétaires celui de l'éducation nationale, quitte à comprimer ses autres dépenses, quelle qu'en soit l'importance », allusion à des coupes possibles dans le budget de la défense nationale. Il fixe à 15 milliards « d'ici à 1992 » l'augmentation minimale des crédits. Ce chiffre correspond au « plan » élaboré pour le PS par Laurent Fabius, qui prévoit une rallonge de 4 milliards par an, soit 12 milliards pour les années 1989, 1990 et 1991, auxquels s'ajouteraient 3 milliards de crédits supplémentaires à partir d'un collectif budgétaire pour 1988. En réalité, le coût annoncé par le PS était bien supérieur si l'on tient compte du caractère cumulatif de ces aug-

mentations (4 milliards en 1989, 8 en 1990, 12 en 1991). Le second engagement précis de M. Mitterrand concerne la création du « crédit-formation », idée de M. Rocard, qui permettrait aux jeunes ayant quitté les études avant dix-huit ans de les reprendre, pour acquiescer une qualification professionnelle. Sur la formation permanente, il insiste sans rien promettre, se contentant d'un hommage appuyé à la loi de 1971, l'une des plus « grandes lois du dernier demi-siècle », due à son ancien ministre Jacques Delors. Le candidat socialiste ne retient pas l'objectif — contesté — des « 80 % d'une classe d'âge au niveau du bac en l'an 2000 », lancé par M. Jean-Pierre Chevènement, et reste muet sur les futurs cursus, sur les flux souhaitables d'élèves et d'étudiants, et sur la pédagogie — « je n'ai pas à [en] décider », se contentant de souhaiter l'abolition de la hiérarchie entre l'enseignement général et l'enseignement professionnel, entre science pure et science appliquée.

M. Mitterrand prend même le risque de faire sourdre des enseignements en magnifiant l'amour des enfants pour l'école et leur soif d'apprendre ; il trahit une connaissance quelque peu dépassée du système scolaire en évoquant les CEG (collèges d'enseignement général) qui ont disparu depuis la réforme Haby de 1975. Mais la page de 1981, elle, est bien tournée. Finis les promesses aux enseignants — la nécessité de renouveler leur fonction est évoquée en deux lignes — et le lyrisme pédagogique. Le Mitterrand de 1988 préfère s'engager à « mettre le paquet » financier sur l'éducation, en attendant les débats sur l'art et la manière de bien utiliser cette manne.

PHILIPPE BERNARD.

RECHERCHE

« L'enfant chéri »

« Si la France veut réussir, la recherche doit devenir l'enfant chéri de la République. La formule m'a fait sourire. Mais elle m'a plu par sa simplicité. » Le candidat est surpris de la part du candidat Mitterrand qui, dès son arrivée à l'Élysée en 1981, fit de la recherche une priorité de son gouvernement, continuant en cela l'effort engagé par le gouvernement Barre dans la dernière année du septennat. De fait, la communauté scientifique a trouvé dans les gouvernements successifs de M. Mauroy et Fabius — même si les ambitieux objectifs de M. Jean-Pierre Chevènement n'ont pas été atteints — l'oxygène nécessaire pour éviter cette « mort par asphyxie » que M. Laurent Schwartz redoutait après les vaches maigres des années 70.

Hélas, il fallut bientôt déchanter. « Dès l'arrivée au pouvoir de la nouvelle majorité, des coupes sombres ont été opérées dans les crédits affectés à la recherche civile, les abaissant de 4 %. Quant aux crédits du CNRS, qui ont échappé de justesse au démantèlement, ils ont diminué de 3 % entre 1986 et 1988. » Forcé est de reconnaître que le gouvernement de M. Chirac n'y est pas allé de main morte en appliquant en avril 1986 la « politique de la calculette » qui consista pour Alain Juppé à imputer 54 % des annulations d'autorisations de programme, tous ministères confondus, au budget de la recherche.

C'est pourquoi M. Mitterrand estime que « le devoir du prochain gouvernement sera de corriger cette tendance » et de faire en sorte que « soient davantage aidés et encouragés » les instituts, les laboratoires, les centres d'essais, et que « les grands établissements comme le CNRS, l'INSERM, l'INRA prennent rang parmi les principaux acteurs du

renouveau français ». Des intentions donc, des indications de tendances, mais pas d'engagement précis. Le candidat Mitterrand s'est gardé de chiffrer l'effort de recherche que la France doit accomplir dans les années à venir.

Recalculés ? Sans doute pas. Les socialistes ont inscrit dans leur programme l'objectif de faire passer en cinq ans, comme M. Barre, la dépense nationale de recherche et développement à 3 % du PIB. Réexamen encore, M. Rocard faisait savoir que le budget de la recherche avait pris depuis trois ans un retard d'environ 5 milliards de francs. A charge donc pour le gouvernement de M. Mitterrand, s'il est élu, de traduire dans les chiffres et dans les faits les objectifs du futur président. A charge pour lui d'éviter les à-coups budgétaires, de remédier au vieillissement des chercheurs ou de régler les problèmes de fonctionnement des laboratoires. A charge enfin pour ses membres de résoudre le problème éternel de la recherche industrielle et des « entreprises françaises », qui « ne réservent qu'une modeste place à la recherche et aux chercheurs ».

Comment ? La candidate à la présidence ne le dit pas. Pas un mot des mesures, fiscales ou non, qui pourraient être prises ou développées comme le fut en son temps, par exemple, le crédit d'impôt-recherche mis en place par les socialistes au début du septennat et retenu par M. Barre. Pas un mot non plus des crédits nécessaires dont M. Chirac estime qu'elles devraient augmenter de 25 milliards de francs au cours des sept prochaines années. De fait, le discours ne s'intéresse pas tant aux acteurs de la recherche et de l'industrie qu'à l'ensemble des décideurs, qu'il faut convaincre du bien-fondé d'une recherche active et en bonne santé.

J.-F. AUGEREAU.

Nous terminons aujourd'hui la publication du texte de M. François Mitterrand, entamée dans le Monde du 4 avril (les intitulés sont de l'auteur).

L'économie

« Contrairement aux thèses que répandent des polémiques sectaires, la majorité de 1981 a laissé la France de 1986 en meilleur état qu'elle ne l'avait trouvée. Une conception majeure, le chômage dont la dégradation a été constante, et presque, avant, pendant et après la gestion socialiste. Je ne ferai le procès de personne. Plutôt que de se perdre, de part et d'autre, dans les anathèmes, on ferait mieux d'analyser pourquoi, à partir de 1974, il s'est installé dans notre société, et pourquoi il s'est aggravé et pourquoi il s'aggrave encore. »

La santé de notre économie repose largement sur la santé des entreprises. Or les pays où la technologie est la plus avancée et qui possèdent une base industrielle forte sont ceux qui comptent le moins de chômeurs ; là où l'on ne craint pas l'évolution des habitudes et des techniques, la prospérité revient plus vite qu'ailleurs. C'est vrai du Japon, des États-Unis, de l'Allemagne. Le leader d'une société à épouser le mouvement incessant des idées et des faits, à diffuser les progrès de la science dans la vie quotidienne, et donc le temps qu'il faut pour adapter la production à la demande nouvelle, temps dramatiquement perdu pour les entreprises et pour les travailleurs, est un avantage décisif. C'est pourquoi il faut pour la production à la demande nouvelle, temps dramatiquement perdu pour les entreprises et pour les travailleurs, est un avantage décisif. C'est pourquoi il faut pour la production à la demande nouvelle, temps dramatiquement perdu pour les entreprises et pour les travailleurs, est un avantage décisif.

Toutes les familles politiques françaises font de l'éducation et de la formation leur priorité. Cette unité de vue me remplit d'espoir. Elle m'apparaît comme le point d'arrivée de différences doctrinales d'un consensus national sur un sujet majeur. Le Collège de France que j'avais consulté et qui m'avait remis en 1985 un remarquable rapport intitulé Propositions pour l'enseignement de l'avenir, avait insisté sur l'importance qu'il y aurait à abolir les hiérarchies traditionnelles entre science pure et science appliquée, l'enseignement général et l'enseignement professionnel, les travaux de l'esprit et les travaux manuels. La conquête de l'avenir ne peut qu'être le fruit d'un élan national, toutes forces confondues.

Je n'ai pas à décider du nombre de jeunes diplômés qu'il faudrait à la France en l'an 2000, ni du niveau et du déroulement de leurs études, même si je pense qu'il n'était pas juste, à la fin de 1986, de dresser un nouvel obstacle, après le bac, devant les lycéens désireux d'entrer à l'université. Mais je sais que l'Etat doit payer d'exemple et placer au premier rang de ses impératifs budgétaires ceux de l'éducation nationale, quitte à comprimer ses autres dépenses quelle qu'en soit l'importance. Les estimations sérieuses fixent à 15 milliards, d'ici à 1992, l'augmentation minimale des crédits nécessaires à la modernité des équipements. J'ai également retenu, parmi les suggestions intéressantes, la création d'un crédit-formation offert aux jeunes qui auraient besoin d'une ou deux années de formation supplémentaire pour acquiescer une qualification professionnelle, faute d'avoir disposé de seize ou dix-sept ans du temps d'école suffisant. D'autant plus que la demande de ces jeunes est forte. Visant il y a quelques semaines une école publique de Belleville, comme je m'étonnais de la qualité du langage et des connaissances d'une classe de cinquième qui comptait trente-quatre élèves, tous enfants d'immigrés et de seize nationalités différentes, les deux instituteurs auxquels était due cette sorte de miracle se bornèrent à dire : « Ils ont soif d'apprendre. » J'en parlai à l'un de mes amis, professeur dans un CEG de province, en observant que ces fils et filles d'immigrés, en France depuis peu, avaient sans doute, plus que d'autres, la volonté de prouver ce qu'ils valaient, d'entrer par la grande porte dans la société des adultes. « C'est le même phénomène chez moi avec des élèves très enracinés dans le terroir local, me répondit-il. Vous ne pouvez imaginer à quel point ils aiment l'école, ils savent que tout passe par là. Ils ont envie de réussir. Je comprends ce qui se passe, une révolution de nos mentalités. »

Encore la formation ne s'arrête-t-elle pas à la jeunesse. Elle est l'affaire de toute la vie, pendant l'activité professionnelle, pour s'adapter aux changements technologiques ou aux changements de métier, après l'activité professionnelle pour continuer d'être utile. La loi sur l'éducation permanente de 1971 que l'on doit à Jacques Delors compte parmi les plus grandes lois du dernier demi-siècle. La puissance d'un pays dépendra moins, demain, de ressources naturelles et de richesse financière que de matière grise.

Entendais, lors d'une conversation amicale, quelqu'un dire : « Si la France veut réussir, la recherche doit devenir l'enfant chéri de la République. » La formule m'a fait sourire. Mais elle m'a plu par sa simplicité. La recherche est la marque même de l'esprit de l'homme, curieux de connaître, pour les maîtres, les secrets de la matière. Sans elle, pas de progrès intellectuel, spirituel, esthétique, matériel. C'est elle qui a permis l'extraordinaire bond en avant de la productivité agricole. Elle explique la place d'un pays dans le palmarès international de la production industrielle. Ne craignons pas, ne craignons pas, la recherche qui ne trouve rien. De la masse des investigations sort le découvert, la recherche qui trouve.

Présentant la parole devant la commission « science et technologie » de la cérémonie des lauréats du prix Nobel qui s'est tenue à Paris cet hiver, le professeur Deussel, lui-même prix Nobel de médecine, et plusieurs de ses collègues exposés à leurs auditeurs, dont j'étais, les progrès stupéfiants de la recherche fondamentale en génétique. Il devrait, cependant, selon eux, de déceler par l'examen des deux filaments levés à l'intérieur de chaque cellule de notre organisme les carences du corps humain et d'y

« L'Etat doit placer au premier rang de ses impératifs budgétaires celui de l'éducation nationale, quitte à comprimer ses autres dépenses. »

apporter remède. Certes, nos savants en sont encore à s'interroger sur la signification des caractères (il en ont plus de trois milliards) que compte chacun des filaments. Mais ils en savent de jour en jour davantage, au point que des laboratoires japonais ont déjà conçu des méthodes pour faciliter le diagnostic, ce qui leur ouvrira bientôt un marché gigantesque. Rien ne devrait être plus important à l'homme que sa longévité. Eh bien, non ! Mener à bien cette recherche coûterait moins cher que le voyage sur la Lune. Mais aucun de nos pays d'Europe n'y consacre une part sérieuse de son budget.

Cet exemple que je pourrais étendre à d'autres disciplines telles que la biologie, la physique des solides, l'optique fondamentale et tant d'autres, fera comprendre pourquoi je souhaite que soient davantage aidés, encouragés, les instituts, les laboratoires, les centres d'essais, que les grands établissements comme le CNRS (Centre national de la recherche scientifique), l'INSERM (Institut national de la santé et de la recherche médicale) et l'INRA (Institut national de la recherche agronomique) prennent rang parmi les principaux acteurs du renouveau français. Au lieu de cela, dès l'arrivée au pouvoir de la nouvelle majorité, des coupes sombres ont été opérées dans les crédits affectés à la recherche civile, les abaissant de 4 %. Quant aux crédits du CNRS, qui a échappé de justesse au démantèlement, ils ont diminué de 3 % entre 1986 et 1988. Le devoir du prochain gouvernement sera de corriger cette tendance, d'autant plus que les entreprises françaises ne réservent qu'une modeste place à la recherche et aux chercheurs. Cinquième pays industriel du monde, la France n'arrive qu'au septième rang pour le nombre de ses chercheurs par rapport à sa population active. Mauvais signe.

Souvenons-nous qu'humble ou célèbre, académique ou marginal, le chercheur est comme la pointe de diamant d'une société avide d'accéder aux formes supérieures du savoir et, par là, du progrès.

Il est temps, en effet, de prendre la mesure de l'enjeu. Considérons l'économie mondiale : on n'y voit qu'un champ de bataille où les entreprises se livrent une guerre sans merci. On n'y fait pas de prisonniers. Qui tombe, meurt. A l'instar de la stratégie militaire, le vainqueur s'impose toujours de règles simples : la meilleure préparation, les mouvements les plus rapides, l'offensive sur terrain adverse, de bons alliés, la volonté de vaincre.

Appliquons ces principes à notre propre économie. La meilleure préparation conduit à disposer d'un plus grand nombre d'hommes et de femmes hautement qualifiés (la formation) et d'un armement industriel et scientifique supérieur à celui de l'adversaire (la recherche). L'économie a besoin de savants. Les mouvements les plus rapides s'obtiennent par une créativité incessante. L'invention, l'innovation provoquent la surprise et donnent l'avantage (technologies de pointe).

L'offensive sur le terrain adverse signifie que, pour survivre, on ne peut rester chez soi, que la conquête des marchés extérieurs protège le marché intérieur (exporter, s'implanter à l'étranger). De bons alliés, on n'en trouve pas beaucoup. N'oublions pas que la guerre est totale et qu'elle est générale.

Mais il est des intérêts communs, des ententes obligées, une marche de Philippe-Auguste à Colbert, des jacobins à Bonaparte et Gambetta, Clemenceau et de Gaulle, a permis à la plus vieille nation d'Europe de s'élever plus de dix fois, et de réunir en elle-même, jusqu'à nous, les vertus du passé et les promesses de l'avenir. Mais les sciences, les moeurs et les modes ont bougé. Ne pressions pas de retard sur le siècle. Riches de notre milieu, soyons riches de nos différences. N'écouffons rien chez nous de ce qui vit, de ce qui crée. Le danger pour la France n'est plus où il était. Diffuser la responsabilité directe partout où l'on vit, partout où l'on travaille, donne à la liberté son véritable contenu. De là, la décentralisation, ouvre maîtres des débats de mon septennat. En l'imposant, le gouvernement de Pierre Mauroy a mis à mal le « tout Etat ». Le « moins d'Etat » se porte mieux. Mais, attention ! la démocratie a grand besoin de vigilance.

J'espère que la commission ne vous passera pas forcé. Je l'ai faite parer ce que nous attend si nous y prenons garde. On ne gagne que par l'effort. Le relâchement ne pardonne pas. Il y va du sort du pays.

Mais ce que je viens d'écrire ouvre une autre discussion : que sont, que doivent être, dans ce combat les rôles respectifs de l'Etat et de l'entreprise ? S'opposent-ils ? Se conjuguent-ils ? Leur dualité mit-

elle au succès commun ? L'opinion que j'en ai se fonde sur l'expérience. Le public et le privé ne peuvent être dissociés, car l'économie française est mixte par nature. L'accès à la compétitivité internationale serait le plus souvent interdit aux entreprises sans la promotion des technologies avancées que l'on doit à l'Etat. Elles bénéficieraient de la formation que l'éducation nationale dispense aux jeunes, formés qu'ils adaptent, perfectionnent chez elles ou, par des stages extérieurs, pour une meilleure qualification de leur personnel. C'est le passage du témoin. A chaque stade de la production, la coopération entre universitaires et industriels se révèle toujours salutaire.

Les retombées de la recherche, en effet, servent indifféremment aux entreprises publiques et privées. Songez que les sociétés aéronautiques de construction d'avions comme Boeing, modèle du grand capital fier de l'être, reçoivent 73 % de crédits d'Etat pour leurs études et recherches. Aux États-Unis ? Dans le sanatoire de l'économie libérale ! La plupart des géants de l'industrie américaine sont dans ce cas. Il en va de même en Europe. Au Japon. Et en France. 37 % de la dépense de recherche des Etats membres de l'OCDE, c'est-à-dire des plus puissants pays industriels de la planète, sont destinés aux entreprises privées. Une forte part de la recherche des sociétés françaises Matra, Dassault, Thomson, CGE est financée sur fonds publics. Sans le plan Dreyfus de 1981, notre industrie textile aurait sombré. Cette contribution de l'Etat à l'industrie privée ne me scandalise pas. Au contraire. Mais j'estime que l'emploi de ces milliards payés par les contribuables mérite d'être suivi de plus près par l'Etat.

Vous connaissez la querelle du « tout Etat » et du « moins d'Etat ». Eloignons-nous des excès de langage habituels à ces sortes de controverses. Il y eut des périodes où il fallait lutter contre le « tout Etat », envahissant, enseveli des différences, ignorant l'âme des choses et des gens. Il est aussi des périodes — où nous sommes — où il convient de se méfier du « moins d'Etat » qui glisse vite au « pas d'Etat du tout », alibi des affaires qui ne supportent pas la lumière du jour, invitation aux razzias officielles sur le patrimoine national. On pense aux choix des « noyaux durs ».

Ne croyez pas que ce soient les socialistes qui aient inventé l'étatisme. Il existait bien avant eux. De l'ancienne monarchie à la fin de la III<sup>e</sup> République, l'Etat, puissant et rassemblé, apparaissait comme l'instrument privilégié de l'unité

française. L'école publique a fait le reste, qui a répandu l'usage de notre langue alors que jusqu'aux années 1880 les deux tiers de nos compatriotes ne la parlaient pas. Ajoutons que la classe dirigeante issue de la première révolution industrielle, celle du dix-neuvième siècle, a fait de l'Etat sa chose en la plaçant à son service, tandis que la haute administration rangeait la France et les Français dans ses tiroirs. On réglaît de Paris les affaires de Landersau. On se contentait, on se contentait à l'instar même des sophes. C'est le régime qui a inventé le contrôle des prix, le contrôle des changes, le contrôle du crédit, le régime des circulaires, les échafaudages de procédures, l'anonymat des hiérarchies, les cloisonnements à l'infini. Je ne condamne pas l'affirmation souveraine de l'Etat, en tous temps, en tous lieux, loin de là.

J'aurais, me semble-t-il, agi de même pour former l'armature qui, de Philippe-Auguste à Colbert, des jacobins à Bonaparte et Gambetta, Clemenceau et de Gaulle, a permis à la plus vieille nation d'Europe de s'élever plus de dix fois, et de réunir en elle-même, jusqu'à nous, les vertus du passé et les promesses de l'avenir. Mais les sciences, les moeurs et les modes ont bougé. Ne pressions pas de retard sur le siècle. Riches de notre milieu, soyons riches de nos différences. N'écouffons rien chez nous de ce qui vit, de ce qui crée. Le danger pour la France n'est plus où il était. Diffuser la responsabilité directe partout où l'on vit, partout où l'on travaille, donne à la liberté son véritable contenu. De là, la décentralisation, ouvre maîtres des débats de mon septennat. En l'imposant, le gouvernement de Pierre Mauroy a mis à mal le « tout Etat ». Le « moins d'Etat » se porte mieux. Mais, attention ! la démocratie a grand besoin de vigilance.

Vous trouverez peut-être contradictoire la double démarche qui nous a conduits en 1981 à élargir le champ du secteur public par des nationalisations, tandis que, par la décentralisation, nous avons multiplié les contre-pouvoirs destinés à tenir tête à la même puissance publique. Je vous demande plutôt d'y voir, une cohérence. Elle précède à la fois de l'idée qui était axiale de transférer à la Nation des entreprises qui ne vivaient que de l'Etat ou qui ne produisaient que des biens nécessaires à la Nation, et de l'idée qu'étendre le pouvoir de l'Etat devait être compensé par de nouvelles institutions. Aussi n'avons-nous pas seulement fait solider le pouvoir politique entre l'Etat et les collectivités locales, mais encore tenté d'offrir aux entreprises des partenaires à leur niveau, capables de décider avec elles, d'organiser entre elles une stratégie économique. Quoi qu'il en soit, les nationalisations ont économiquement et financièrement réussi. Elles ont sauvé celles des grandes entreprises que leurs propriétaires privés avaient assignées à blanc et que, faute de projet, certains s'approprièrent à vendre à des multinationales étrangères. Leur valeur marchande a doublé, triplé en cinq ans, ce qu'a amplement démontré leur prix de vente à l'heure des privatisations.

Elles ont servi à remodeler le secteur en crise et ont constitué un fer de lance qui nous manquaient. Je continue de regretter qu'un n'ait pas créé à l'époque, à partir de capitaux publics, un secteur puissant de la machine-outil, dont l'absence aujourd'hui est cruellement ressentie par notre économie. Mais, puisque les Français, par leur vote de 1986, ont préféré une autre disposition, laissons s'apaiser les bouleversements que le va-et-vient nationalisations-privatisations ne prolongerait pas sans dommages. Anticipant ma candidature à la télévision, j'ai dit qu'« au fur et à mesure du ballot, je ne conseillerai pas, en effet, au futur gouvernement, s'il en était tenu, d'élargir le dossier. Le délai qui nous sépare du grand marché européen est trop court pour que soit pris le risque de bouleverser à nouveau le paysage économique. D'autres échéances, d'une autre gravité, requièrent la mobilisation des énergies françaises. Il est temps que la Bourse redevenienne le lieu où l'épargne s'investit pour créer et bâtir, et que cesse de triompher une économie de spéculation à courte vue ».

Une question d'Albert Du Roy à Michel Rocard, lors d'une récente émission télévisée d'Antenne 2, bien cadré le débat : « Où se trouve l'insuffisance, demandez Du Roy, que l'Etat social-démocrate veut exercer sur le monde de l'entreprise, de l'industrie, de la finance pour mener sa politique, sa stratégie industrielle ? » A quoi Michel Rocard répondait : « Dans la fiscalité, dans le crédit, dans les négociations des accords internationaux, dans la participation financière aux grandes aventures industrielles de long terme, qui, sans fonds publics, ne se font pas ; l'espace, le nucléaire civil, éventuellement, l'aviation lourde, Airbus, l'exploration des

ALTERNATIVES ECONOMIQUES n° 56 avril LE BILAN DES ANNEES CHIRAC 16 F







سكزا من الاصل



# Politique

## Le projet présidentiel de M. François Mitterrand

### « Lettre à tous les Français »

(Suite de la page 13.)

Les lois Auroux, la politique contractuelle et la Sécurité sociale constituent, avec le SMIC (salaire minimum interprofessionnel de croissance) et le droit de grève, un bloc d'acquis sociaux que j'entends défendre et préserver mais sur lequel se concentrent des attaques frontales ou insidieuses, comme si le besoin de revanche contre le progrès social remontait du fond des luttes de l'autre siècle.

Dans le même moment, grandit dans notre société, bien au-delà des frontières qui, traditionnellement, traversent, un mouvement puissant de pensée et d'action dont le mot d'ordre est simple, comme le sont les lois qui gouvernent la vie : le refus de l'exclusion. L'époque qui s'achève a été très occupée par la conquête des libertés et de l'époque qui commence aura encore beaucoup à faire sur ce plan. Partout la violence tente d'arracher à l'homme sa liberté d'être lui-même. Le refus de l'exclusion arrive à propos pour nous rappeler que la liberté, l'égalité et la fraternité ne sont qu'un seul et même combat. Nombreuses et variées sont les formes de l'exclusion : exclusion par la misère, par le chômage, exclusion par la solitude, exclusion par l'échec scolaire, exclusion par l'éloignement, le handicap, la maladie (SIDA), exclusion par les origines, exclusion des minorités, et la liste est loin d'être close.

Chacune d'elles mérite examen et je vous en saisis pendant cette campagne. Mais dans le cadre étroit de cette lettre, je limiterai mes réflexions à trois d'entre elles en commençant par l'exclusion de la misère.

Qui sont ces nouveaux pauvres ? Celles et ceux que notre société abandonne sous les coups du chômage. Combien sont-ils ? On ne sait pas. De six cent mille à deux millions selon les estimations. Deux membres des gouvernements d'avant 1981, MM. Lenoir et Stoléru, ont essayé de cerner le phénomène et l'ont décrit dans des livres prémoniteurs. Inquiète des progrès du mal, M. Raymond Barré, alors premier ministre, confia à un haut fonctionnaire, M. Oheix, le soin d'établir un rapport sur ce que l'on appelait déjà la nouvelle pauvreté, rapport qui fut publié au début de 1981. On voit que les nouveaux pauvres ne sont pas apparus avec les gouvernements socialistes ! Pierre Mauroy et Laurent Fabius, à leur tour, prévinrent une couverture sociale et organisèrent un débat de réflexion des chômeurs de longue durée. Rien n'y fit. Des associations non gouvernementales prirent le relais : l'Armée du salut, le Secours populaire, le Secours catholique, l'abbé Pierre et les chiffonniers d'Emmaüs, le père Wrasinsky et son Aide à toute détresse quart monde, Bernard Kouchner et Médecins du monde, les Restaurants du cœur de Coluche, combien d'autres aussi. Mais elles ne pouvaient faire, elles non plus, que la misère reculer. J'ai visité en février l'un des centres de

Médecins du monde dans le cinquième arrondissement de Paris. La petite foule qui s'y pressait attendait avec cette infinie patience des laissés-pour-compte, que les médecins, infirmières, assistantes sociales, étudiants, tous volontaires et bénévoles, fissent écouler la file des urgences, avec cette infinie patience de ceux qui savent qu'on n'arrive jamais au bout du malheur des hommes et que pourtant tout acte sauve. On parlait à voix basse, en cercle. Une jeune fille, des larmes sur les joues, regardait le plafond, sans parler. Tous portaient le vêtement des pauvres. Quelqu'un me dit : « Ils n'ont rien, absolument rien, ils ne peuvent rien, ils ne sont rien. » Par le jeu, en effet, des fins de droits, des papiers qu'on retire ou qu'on ne donne plus, la trace se perd d'une existence. « Ils ne sont rien. » Ces mots ne sont pas sortis de ma tête. « L'amendement Coluche » entendait parler au plus pressé. Mais un responsable politique en mesure de peser sur le sort de chacun a le devoir de refuser l'exclusion. Je demanderai donc au prochain gouvernement qu'un revenu minimum soit attribué aux victimes de la nouvelle pauvreté. Peu importe le nom qui lui sera donné, revenu minimum d'insertion ou revenu minimum garanti... L'important est qu'un moyen de vivre ou plutôt de survivre soit garanti à ceux qui n'ont rien, qui ne peuvent rien, qui ne sont rien. C'est la condition de leur réinsertion sociale. Comment financer ? En grande partie par le rétablissement de l'impôt sur les grandes fortunes. Les Français comprendront que celui qui a beaucoup aide celui qui n'a plus rien.

Mais tandis que j'écris ces lignes, on pose sur ma table un message de M. Tjibou. C'est un appel au secours en même temps qu'un rappel des principes qui l'inspirent. Il combat pour l'indépendance de la Nouvelle-Calédonie, et pour lui, la Nouvelle-Calédonie, c'est avant tout le peuple canaque. Je résume un peu vite, peut-être, sa pensée. M. Tjibou et son parti ne demandent pas l'exclusion des Français d'origine et de autres ethnies. Ils veulent simplement, si je puis dire, en décider eux-mêmes, car ils sont, à eux seuls, le suffrage universel.

Je connais cette théorie. Depuis sept ans que je le rencontre, M. Tjibou ne varie pas. C'est un homme que je respecte, avec lequel les mots vont plus loin que les mots. Mais je ne crois pas que l'antériorité historique des Canaques sur cette terre suffise à fonder le droit. Histoire contre Histoire : les Calédoniens d'origine européenne ont aussi, par leur labeur, modelé ce sol, y ont nourris de sa substance, y ont enfoncé leurs racines. Les deux communautés face à face n'ont aucune chance d'imposer durablement leur loi, sans l'autre et contre l'autre — sinon par la violence et la violence elle-même attendra ses limites. L'indépendance, pourquoi pas ? La population est-elle homogène que la Nouvelle-Calédonie en serait là.

comme ses voisins. Mais l'indépendance dans cet état de rupture, entre deux populations d'importance comparable, signifie guerre civile, la seule guerre inévitabile, et donc l'écrasement d'un des deux camps. On devine lequel. Le droit bafoué des Canaques ne sera relevé, restauré que par la paix intérieure et le garant de cette paix et de ces droits ne peut être que la République française. Il n'est pas d'autre arbitre. Je n'annonce pas là un principe, je constate un fait et ce fait commande le salut de tous.

Les Calédoniens d'origine européenne, eux, ne bâtissent pas de théorie. Ils ont le pouvoir. Les plus forts le gardent. Sans nuances. Les Canaques avaient des terres, on les leur a prises. Des ministres de la République, avant et après 1981, avaient cherché à leur rendre justice par une réforme foncière. Ces ministres sont partis. La réforme aussi. Les Canaques ont une culture. Les ministres français, avant et après 1981, avaient voulu la protéger et

l'année fussent reçus comme pour une fête, de façon solennelle et joyeuse, par le maire et dans sa mairie, là où ils résident. On respirerait mieux en France.

Quand on aborde calmement la controverse sur le code de la nationalité, on s'aperçoit que ni la situation des « beurs » ni celle des « naturalisés » ne justifient le procès fait aux immigrés qu'ils n'ont jamais été ou bien qu'ils ne sont plus. Or la masse des immigrés de toute origine qui vivent et travaillent chez nous, sans prétendre à la nationalité française parce qu'ils sont fidèles à leur, ne relèvent pas davantage et par définition de ce fameux code qui nous a valu tant de querelles et dont l'actuel gouvernement aurait pu faire l'économie pour le plus grand bien du pays. Que l'immigré venu clandestinement en France soit refoulé hors de nos frontières à quelque chose de douloureux, mais le droit est le même pour tous et doit être appliqué, mais appliqué humanement. Quant à l'immigré en situa-

tion régulière, pourra d'une carte de séjour et d'un contrat de travail, il est normal qu'il soit traité, sous tous les aspects de sa vie professionnelle et personnelle, salaire, conditions de travail, protection sociale, école pour les enfants, etc., comme le sont les travailleurs français. La Grande-Bretagne, la Hollande, les pays scandinaves ont reconnu à leurs immigrés un droit de regard — par le vote — sur des décisions politiques locales ou nationales. Même si je suis que vous êtes, dans votre grande majorité, hostiles à une mesure de ce genre, je déplore personnellement que l'état de nos mœurs ne nous la permette pas.

Quoi qu'il en soit, je vous conjure d'éloigner de nous l'égaré raciste. Les immigrés représentent 7% de notre population. Pas plus qu'en 1930. Je n'ignore pas l'extrême sensibilité à ce problème de ceux de nos compatriotes qui habitent dans les quartiers et les villes à forte immigration. Mais ce type de conflit se règlera si la sagesse est là plutôt que la violence. Vous voyez que nous en revenons toujours à la même conclusion.

J'ai choisi ces trois exemples d'exclusion parce qu'ils sont comme des courants de fond, des surflots qui affleurent partout. La surface, l'océan, dernière onde de choc d'un séisme lointain. L'actualité est ainsi faite, qui attire et fixe notre attention sur des événements que l'on croit éphémères ou nés des circonstances alors qu'ils viennent du fond de notre société. Ce qui nous apparaît, ce que nous voyons d'eux, n'est que l'écho ou le reflet d'une réalité qui nous échappait jusque-là. Il est de mode aujourd'hui de donner les différences idéologiques et politiques et de se réfugier dans un communisme facile chaque fois qu'un problème de conscience se pose. « Dans cette campagne présidentielle, vous dites toutes la même chose », soupire devant moi un notable de ma province, dont le regard n'arrivait pas à cerner le contentement.

La question est rituelle, lors de nos grandes émissions de radio et de télévision. « Pensez-vous que droite et gauche sont des notions qui signifient encore quelque chose ? » J'ai toujours envie de répondre à la fois oui et non. Non, s'il s'agit d'une affaire où l'intérêt national commande que tous se portent du même côté de bateau pour échapper au grâin, et arriver au port ; oui, s'il s'agit d'analyser et de prévoir le devenir d'un groupe humain, à l'intérieur duquel les intérêts contradictoires, les façons de penser et de sentir se composent et se recomposent dans des rapports de force où l'enjeu véritable est le pouvoir de décider. Mais non — oui et non — ferait normalement et l'on m'accuserait de flou, refrain qui, sur les temps qui courent, a l'effet répétitif, que l'on suppose convaincant, d'une « pub » au milieu d'un film ! Or, il se trouve que s'il est un terrain où, pour moi, les choses sont claires, c'est bien celui de l'injustice et des inégalités sociales, qui tantôt s'aggravent selon l'endroit de notre paysage politique où s'arrête, pour un temps, le suffrage universel. Et elles s'aggravent. Certaines de ces inégalités sont si anciennes, si incrustées dans nos mœurs, qu'on les remarque à peine quand on n'en souffre pas soi-même.

En première ligne, l'inégalité entre les femmes et les hommes dans la vie sociale, professionnelle, familiale. Ce sont les femmes qui figu-

rent en masse parmi les chômeurs non indemnisés et qui perçoivent les allocations les plus faibles en raison de leurs bas salaires. La durée du chômage s'allonge pour elles plus que pour les autres. Les emplois à durée déterminée, à temps partiel et précaires leur sont en priorité refusés. Absentes des postes de décision et d'encadrement, elles sont confinées dans des tâches d'exécution : les trois quarts des smicards sont des femmes. A qualification égale, les femmes gagnent 15% de moins que les hommes. Elles cumulent les inégalités professionnelles. Et à cela s'ajoutent des conditions de vie particulièrement souvent liées à leur double activité au-delà et à la maison. Il reste beaucoup à faire, pour qu'entre dans les faits l'égalité prévue par la loi Roudy de 1983.

Mais l'abîme, je ne rêve pas, mes chers compatriotes, d'une société idéale. Je cherche à éliminer les inégalités qui sont à portée de la main, dont nous pouvons, dès maintenant, nous rendre maîtres. L'autorisation de licenciement a été supprimée ? Qu'est-ce qui nous empêche d'appliquer chez nous les pratiques plus justes qui ont cours en Allemagne fédérale et en Suède, et de confier à la négociation paritaire entre partenaires sociaux le soin d'en débattre ?

Les impôts et les cotisations sociales touchent plus durement les vingt-trois millions de foyers modestes et moyens que les cent trente mille foyers les plus riches ? Quelques dispositions raisonnables remédieraient à cette situation. La libération des loyers a placé des familles, surtout dans certaines grandes villes, dans une situation intenable ? Un nouvel équilibre est possible. La suppression de la gratuité d'une partie des soins aux assurés sociaux en longue maladie complique la vie de nombreux Français ? Une majorité davantage tournée vers la justice sociale corrigera ce qui doit l'être. Le pouvoir d'achat des salariés stagne tandis que le pouvoir d'achat des plus favorisés s'élève ? C'est la traduction d'une volonté politique, que seul, mes chers compatriotes, votre vote peut changer.

J'écris cette lettre à tous les Français et je leur tiens le même langage. Politique extérieure, paix, désarmement, Europe, politique économique, politique sociale, c'est l'affaire de tout le monde. Aussi me suis-je

gardé de traiter à part nos compatriotes d'outre-mer comme on le fait trop souvent. Mais à ce point de mes réflexions sur les inégalités, comment ne penser-je pas aux populations de ceux de nos départements lointains qui attendent encore l'égalité sociale ? Je compte me rendre bientôt parmi elles et étudier sur place, avec leurs responsables élus, le rythme à venir des étapes qui y conduiront. L'irréelle situation que la leur quand on voit nos départements d'outre-mer intégrés au Marché commun ! Ce peut être pour eux un statut supplémentaire. C'est aussi un vrai risque qu'il incombe au gouvernement d'assumer en préparant et en négociant le statut de ces régions en voie de développement avec pour chacune d'elles des caractères particuliers.

D'un voyage aux Antilles, j'ai rapporté le sentiment que la loi de régionalisation, votée en 1983, qui a reconnu le droit à la différence culturelle et le pouvoir de décision des départements d'outre-mer, apparaît depuis l'émancipation coloniale, comme la première libération.

En commençant cette lettre j'écrivais que je vous parlerais, comme autour de la table, en famille. Ce dernier mot n'est pas tombé par hasard sous ma plume. Je suis né, j'ai vécu ma jeunesse au sein d'une famille nombreuse. Les leçons que j'en ai reçues restent mes plus sûres références. Nous habitions une petite ville, loin des fureurs du monde, mais elles sont venues jusqu'à nous. Le temps a passé. Les valeurs apprises sans qu'on me les eût enseignées autrement que par une certaine façon de penser et de vivre, je me m'en suis pas séparé. Tout le monde n'a pas cette chance. C'est peut-être à la mesure que je dois cette certitude : la France sera forte de ses familles et s'épanouira dans ses enfants. Les générations nombreuses sont les générations créatrices. Aussi ai-je encouragé, au gouvernement et ailleurs, tout ce qui aime la famille n'étant pas rétrograde, que c'était au contraire regarder devant soi. Or, nous sommes pauvres d'enfants dans une Europe plus pauvre encore. On expliquait naguère cette crise de la natalité par la crainte confuse, viscé-

rale, des lendemains, qui s'était emparée de notre société. Et l'on entendait partout répéter « qu'offrir à nos enfants ? Le chômage et la bombe atomique ? La mort de l'espoir tue la vie. »

Je crois pourtant que les temps changent. Est-ce l'approche de ce troisième millénaire qui ouvre à l'homme les grands chemins de l'univers ? Une immense curiosité, un énorme appétit de voir et de connaître, un besoin d'échange et d'amour aiguillonnent notre jeunesse.

On s'en doute, je ne parlerai pas en son nom ! La jeunesse n'adhère pas au culte de la jeunesse. Les adultes doivent s'en convaincre. Mais la preuve est là. J'ai voulu que fussent multipliés, semblables aux puits de vie évoqués par Joseph Delteil, les espaces de culture : mille bibliothèques nouvelles, mille lieux de réflexion pour les musiciens, deux cents salles nouvelles de théâtre et de musique, six cents de cinéma, cent vingt musées créés ou rénovés, des dizaines de centres d'art, deux dizaines pour le rock et la musique populaire, le cirque à Châlons-sur-Marne, la danse à Marseille et à Nanterre, la photographie à Arles, la bande dessinée à Angoulême, le design industriel à Paris... De la plus modeste église de village à la cathédrale de Strasbourg et à la cour Carrée de Louvre, trois mille chantiers ont entrepris de restaurer le patrimoine. J'ai personnellement vu de mon précédent séjour au musée d'Orsay, à la Cité de la Villette et engagé des projets qui s'inscrivent déjà dans notre paysage, Grand Louvre, Opéra-Bastille, Arche de la Défense, Institut du monde arabe, Théâtre de l'Europe, Grande Halle. Tout est culture en fin de compte. Jack Lang avait raison. Nous avons bâti les espaces mais la jeunesse les a remplis et c'est elle qui invente ses rythmes, ses couleurs, ses désirs, ses exigences et ses rêves, elle qui rassemble ses forces partout en France et en Europe, à l'entrée de l'été, le 21 juin, pour la célébration d'un mystère, la Fête de la musique.

Mais elle se rend aussi à d'autres rendez-vous : celui de la nature et celui de la science. « Étudier l'équilibre écologique est un crime contre l'avenir », telle était la première conclusion de l'Assemblée des prix Nobel, qui rappelle une évidence : la terre est grande mais bornée.

« Je cherche à éliminer les inégalités qui sont à portée de la main. »

« Je cherche à éliminer les inégalités qui sont à portée de la main. »

FRANÇOIS MITTERRAND.

## NOUVELLE-CALÉDONIE

### La déchirure

La place que le président-candidat accorde, dans ses réflexions, à la situation en Nouvelle-Calédonie et surtout le ton avec lequel il en parle confirment l'attachement que M. Mitterrand porte à ce lancinant dossier. Ses mots sonnent juste quand il parle de ce territoire meurtri, qui « avance dans la nuit » et se « cogne aux murs ». Candidat du « refus de l'exclusion », il a pris la mesure du désastre de la plupart des Canaques, marginalisés par la politique conduite par une majorité locale farouchement conservatrice. C'est un défenseur des droits de l'homme qu'il exprime ouvertement son estime pour M. Tjibou, « cet homme avec lequel les mots vont plus loin que les mots », cet homme désespéré qui lui a adressé « un appel au secours » et porta au cœur la déchirure de sa communauté. Il en parle comme d'un frère alors qu'en tant que chef du mouvement indépendantiste M. Tjibou est considéré à Nouméa comme un abominable extrémiste.

Et si le plebiscite de M. Mitterrand en faveur des Canaques résonne ainsi comme un cri du cœur, c'est tout simplement parce que, en effet, la casse-tête calédonienne relève plus de la lutte contre les inégalités sociales que de la défense de la patrie aux antipodes. Sur ce point, la position du président-candidat ne diffère pas de celle maintes fois exprimée par le président de la République. Le « salut de tous » appelle — qui pourrait en dou-

ter ? — l'arbitrage ferme de l'Etat.

En revanche, M. Mitterrand accorde désormais une priorité quasi exclusive à cet aspect du dossier. Alors qu'auparavant son soutien aux revendications des Canaques allait jusqu'à épouser leurs options politiques en faveur de l'indépendance, le chef de l'Etat tire aujourd'hui la leçon du référendum du 13 septembre dernier. L'indépendance de la Nouvelle-Calédonie — fit-elle « en association avec la France », comme le retient encore le programme du PS — ne figure plus à son ordre du jour. En tout cas, cette perspective ne constitue plus une nécessité prioritaire. Pour la bonne raison — c'est vrai — qu'en l'état actuel de la « rupture » entre les deux principales communautés, l'accession du territoire à l'indépendance risquerait d'entraîner une « guerre civile » dont la conséquence serait sans doute « l'écrasement » des plus faibles, c'est-à-dire des Canaques. Telle est la conclusion logique d'une analyse souvent exposée : la légitimité originelle de la cause canaque ne saurait effacer la légitimité historique de la communauté calédonienne.

Si le ministre des DOM-TOM, M. Bernard Pons, a raison de voir « une évolution » dans la démarche de M. Mitterrand, il a tort d'en déduire que celui-ci « s'est trompé ».

A. R.

« Une jeune fille, des larmes sur les joues, regardait le plafond sans parler. Tous portaient le vêtement des pauvres... »

avaient pour cela créé un office culturel. Les ministres sont partis. L'office aussi. Il n'y avait pas de bachelier canaque jusqu'en 1962. Il y a peu de médecins ou d'ingénieurs canaques, trente-six instituteurs sur plus de huit cents, six fonctionnaires de rang élevé sur près de mille. Les trois régions à majorité canaque ont reçu un demi-milliard de francs Pacifique : la région Sud, 6 milliards et demi. Je veux dire par là que si l'ultime chance de la Nouvelle-Calédonie de vivre en paix et des Canaques, la République doit être juste. L'exclusion des minorités n'est pas de notre tradition.

Mais la majorité parlementaire, à Paris, a voté une loi, et la population de la Nouvelle-Calédonie un référendum. C'est notre principe, à nous républicains, que d'appliquer la loi et non de voter. Il n'y a pas de loi, mais de la respecter, comme tout citoyen. En revanche rien n'interdit de changer la loi par les mêmes moyens. C'est que je me recommande ! Voilà ce que je puis répondre à M. Tjibou comme à vous, mes chers compatriotes. La Nouvelle-Calédonie avance dans la nuit, se cogne aux murs, se blesse. La crise dont elle souffre rassemble, en miniature, tous les composants du drame colonial. Il est temps d'en sortir. Je formule des vœux pour que les communautés de sa substance, y ont piégé d'un affrontement, ces pratiques, qui attire et fixe notre attention sur des événements que l'on croit éphémères ou nés des circonstances alors qu'ils viennent du fond de notre société. Ce qui nous apparaît, ce que nous voyons d'eux, n'est que l'écho ou le reflet d'une réalité qui nous échappait jusque-là. Il est de mode aujourd'hui de donner les différences idéologiques et politiques et de se réfugier dans un communisme facile chaque fois qu'un problème de conscience se pose.

« Dans cette campagne présidentielle, vous dites toutes la même chose », soupire devant moi un notable de ma province, dont le regard n'arrivait pas à cerner le contentement.

La question est rituelle, lors de nos grandes émissions de radio et de télévision. « Pensez-vous que droite et gauche sont des notions qui signifient encore quelque chose ? » J'ai toujours envie de répondre à la fois oui et non. Non, s'il s'agit d'une affaire où l'intérêt national commande que tous se portent du même côté de bateau pour échapper au grâin, et arriver au port ; oui, s'il s'agit d'analyser et de prévoir le devenir d'un groupe humain, à l'intérieur duquel les intérêts contradictoires, les façons de penser et de sentir se composent et se recomposent dans des rapports de force où l'enjeu véritable est le pouvoir de décider. Mais non — oui et non — ferait normalement et l'on m'accuserait de flou, refrain qui, sur les temps qui courent, a l'effet répétitif, que l'on suppose convaincant, d'une « pub » au milieu d'un film ! Or, il se trouve que s'il est un terrain où, pour moi, les choses sont claires, c'est bien celui de l'injustice et des inégalités sociales, qui tantôt s'aggravent selon l'endroit de notre paysage politique où s'arrête, pour un temps, le suffrage universel. Et elles s'aggravent. Certaines de ces inégalités sont si anciennes, si incrustées dans nos mœurs, qu'on les remarque à peine quand on n'en souffre pas soi-même.

En première ligne, l'inégalité entre les femmes et les hommes dans la vie sociale, professionnelle, familiale. Ce sont les femmes qui figu-



# Le Monde SANS VISA

Entre un Hollywood naissant dans l'Atlas et les casbahs du Glaoui, le Sud marocain cherche à échapper à un destin uniquement touristique.



GILLES RINGOULT



BERNARD FLOSSI

## Oublier Marrakech à Ouarzazate

par Jean-Pierre Péroncel-Hugoz

**O**UBLIER Marrakech... Et d'abord la fuir, cette vieille rouée dont les couchés de rouge sur des chaises pas très fraîches ne font plus guère illusion que pour quelques convois de retraités nantais ou bruxellois. Naguère c'était la trouble aura mais hautement politique, avec quelque panache même, du pacha négro-berbère, El Glaoui. L'aman — le pardon islamique et royal — a tout effacé. L'un des fils du vieux chef trop ami de la France sert quelque part dans la haute administration chrétienne. Un photographe de Bab-Agnaou s'est enhardi jusqu'à faire figurer dans sa vitrine Hassan II et le Glaoui, portraiturés chacun en habit de bonhomme de neige : le floconneux baron du Maroc.

Reste aujourd'hui le côté trouble sans l'aura : petits trafics et grands profits ; hachich et bakchich ; spéculations immobilières menaçant même les idylliques oliveraies miraculeusement épargnées extra-muros ; prostitution masculine étalée au grand soleil. « Faute cachée est à demi pardonnée », dit fort justement l'adage oriental, ennemi du scandale, mais Marrakech l'a oublié. Un incident pénible lui rafraîchit parfois les esprits, avant qu'elle ne retombe dans la facilité.

Récemment, un couple d'homosexuels parisiens, installé dans un hôtel du centre avec leurs mères, ramena un gamin dans ses filets argentés. On n'est plus au temps d'André Gide ou d'Oscar Wilde (encore que les pages marocaines incluses par Roland Barthes dans *Incidents* témoignent en la matière, à notre époque, d'une indulgence encore digne de l'ère gideenne). L'écolier vénal et impécunieux était pisté par son père, ses oncles et son frère aîné. Il s'ensuivit par clair de lune un pugilat avec course-poursuite sur le toit-terrasse et immersion dans un lavoir d'eau savonneuse qui a fait passer le goût du Sud pour quelque temps à une « famille » française...

Les jours suivants, dans une feuille d'opposition locale, un titre : « Quand les écoliers de

Marrakech séduisent. » Un confrère du cru s'est-il laissé à conter le fait divers pour embêter le gouvernement ? (1) Finalement non, car, à moins de vouloir à tout prix lire entre les lignes, l'article indique seulement qu'une fois encore nos jeunes élèves ont séduit par leur talent artistique intrinsèque : danse, chant, poésie et autres expressions toutes aussi belles les unes que les autres. Le gouverneur lui-même n'en revenait pas, etc.

### Une autre Agatha Christie

Pour changer d'air, il y a deux solutions. La première : s'enfermer pour étudier au fond d'une maison anonyme de la médina. C'est suivre la voie de M<sup>me</sup> Denise Masson. Venue là comme infirmière, il y a cinquante ans, elle y a appris l'arabe classique, jusqu'à fouiller les racines sémantiques oubliées d'une des langues les plus riches du monde ; produisant, après d'interminables années de travail à la loupe, la seule traduction — pardon, « interprétation », puisque le Coran, parole divine descendue du Ciel en arabe, est canoniquement intraduisible, — jamais avalisée par l'islam orthodoxe du Livre sacré des musulmans. (C'est la version de La Pléiade, encore que le volume jouissant de l'imprimatur islamique du Caire et de Beyrouth soit une édition bilingue éditée dans ces deux villes par Dar el Kitab el Loubani.)

Sois aujourd'hui d'Agatha Christie, la « vieille demoiselle de Marrakech » a délaissé la haute mystique des religions abrahamiques ; elle a légué sa vaste demeure marrakechite à l'Etat français (comme son père avait laissé sa célèbre collection d'impressionnistes au Musée de Lille), et, l'intellect libre, elle pense enfin à elle, écrivant avec malicieuse gourmandise son autobiographie.

Il n'est pas donné à tout le monde d'en faire autant. Plus facile est de rouler ou plutôt de grimper vers les djebels neigeux auxquels Marrakech s'adosse. Les cols aux noms berbères inretables se succèdent. Retenez au moins qu'il ne faut pas piénonner en disant « le col de Tizi-

Machin » puisque « tizi » et « col », c'est pareil. Dans un hameau mouillé, qui a la chance ou la malchance, c'est selon, d'être traversé par la route, vous constatez encore l'irrespect humain de ces touristes européens qui ne méritent pas le beau nom de voyageurs, et qui pénètrent, sans demander la permission, dans une maison d'où proviennent musique et bruits de fête. Que ne diraient pas ces mêmes intrus si des étrangers venaient les dénicher, les photographier chez eux, là-bas dans leur intérieur, en France ?

A Ouarzazate enfin, après trois heures de route, on se calme un peu. Prémonitoirement le nom de la ville, en berbère, exprime que : « Là on n'entend pas de bruit. » La nature, plus sévère et plus grandiose, impressionne. Palmiers sur fond de neige. La ville, dont un certain colonel Chardon, Lyautey local, traça le site *ex nihilo* dans les années 30, est neuve, utilitaire, propre, modérément affairée. Un chef-d'œuvre de chef-lieu de province, celle du Dra, en pleine expansion démographique, économique, urbanistique : hier cinq mille habitants, demain cent mille. Le gouvernorat tout entier en compte déjà un demi-million.

Ouf, on est sorti du dépliant touristique ! Le pays ordinaire, le pays tout court reprend ses droits. Pas de monument écrasant à visiter obligatoirement. Pas de palais royal, avec ses quinze tours coiffées de tuiles vertes à photographier religieusement de loin, sur toutes les coutures, comme à Marrakech. Pas de « circuits », de caïèches ou de danseuses patentes et flâpies. Et en tout cas, s'ils sont là, on peut leur échapper.

Il y a quand même, sur un tell, tout en haut de la rue principale, la casbah du Glaoui, gigantesque château de cèdre et de boue, aimé des cigognes et lentement fondu par les pluies : « Défendu ! Vous pourriez recevoir un plafond sur la tête. » Par les meurtrières, le soir, on voit pourtant des halos de bougies. « Vous savez c'est plein de racoins, quelque ancien domestique, quelque très vieille concubine qu'on a dû laisser là. »

A 30 kilomètres de là, les pluies torrentielles récentes ont entamé encore un peu plus le ksar en terre

brune d'Al-Ben-Haddou, ensemble fortifié de demeures patriciennes ou populaires, presque toutes désertées aujourd'hui et qu'on ne peut gagner qu'en traversant, à dos de mulet, un oued grondant. La joie règne parmi les naturels du coin car, en décembre 1987, de doctes experts à lunettes et cartables, « venus de Paris », ont décidé d'inscrire Al-Ben-Haddou sur la prestigieuse liste — garantie par l'UNESCO — du patrimoine universel, où le ksar inconnu figure désormais à côté des célèbres villes anciennes de Fès et Marrakech.

Les braves gens du cru se sont imaginé que ce « tableau d'honneur », comme ils disent, allait attirer immédiatement crédits de restauration, publicité et riches visiteurs étrangers. Ceux-ci viennent déjà, mais comment expliquer à ces villageois, si fiers de cette distinction pour leur vieux fort en pisé, que l'UNESCO, en pleine crise financière, serait bien en peine actuellement de financer le moindre colmatage de ce Carcassonne en train de s'effriter sans bruit au fin fond de l'Atlas ?

### Le dernier James Bond

Le lendemain, c'est une des fêtes du roi. Tout le monde est dehors, y compris pour l'occasion dames et demoiselles honnêtes. Leurs kaftans rose électrique ou vert acide font mal aux yeux. Des estrades s'élevaient, emmaillottées du rouge chérifien, et dansent que tu danses, chante que tu chantes ! C'est officiel et familial. Le match de foot est réservé aux messieurs. Un commerçant, indifférent au remue-ménage, profite du jour férié pour aménager son magasin, sous les nouvelles arcades : il hisse un panonceau peint de frais : « Rencontre de la passion et de la beauté ». Il vendra des gâteaux et des bonbons sous la photo enrubannée d'Hassan II et de ses deux fils, Sidi-Mohamed et Moulay-Rachid. Plus ostentatoire et plus riche, l'Association des producteurs de bananes présente dans la presse francophone locale à Sa Majesté Alaouite et à la Famille Royale « ses vœux respectueux et son indéfectible attachement à

*l'Auguste Trône*, etc. Avec des majuscules partout ! Moins emphatique, la langue arabe n'a que des minuscules.

La vraie nouveauté de Ouarzazate, d'aucuns disent son avenir, c'est « l'Hollywood, le Cinecittà, la Victorine de l'Atlas ». Oh ! là là ! n'en jetez plus ! Surtout à l'heure où le cinéma bat de l'aile. « Pourtant, monsieur, nous y croyons ! Nous avons déjà eu Jean Yanne, Philippe de Broca, un film d'espions anglais, le dernier James Bond, et puis ça embraie avec des téléfilms italiens. Sophia Loren tournera ici, nous lui préparons une loge tout confort, avec l'eau chaude et tout, venez voir ! »

Aux portes de la ville, la haute plaine est exactement rose, la montagne blanc étincelant et le ciel bleu écarlate. Un long créneau rouge est le seul apport humain. Pour une fois, ce n'est pas une casbah impériale fondée sous les Romains, arabisée sous les Idrisides, restaurée par les Mérinides à moins que ce ne soit par les Alaouites. Non, c'est un studio tout neuf, Atlas Corporation,

« Espaces cinématographiques de Ouarzazate ».

Derrière le rempart fantaisie, à part les cabines d'habillage et les bureaux des régisseurs, il n'y a rien, puisqu'on vient tourner ici à cause de la pureté absolue de l'air de ce plateau infini, à 1200 mètres d'altitude, du soleil sans voile, des coûts modérés. Les équipes cinématographiques trouvent là une géante cuisine roulante servant simultanément quatre ou cinq catégories de menus : marocain, français, italien et même anglais, et du coup faisant l'admiration des populations locales, silencieux réservoir à figurants bibliques, coloniaux, afghans voire hindous. Il y a également des véhicules en tout genre, des barbelés, des madiers, des groupes électrogènes, des machines et tout le saint-frusquin pour des sièges, des cavalcades, des « cascades ».

(Lire la suite page 16.)

(1) Le magazine casablancais indépendant *Kalima*, qui voulait publier un reportage sur la prostitution des garçons au Maroc vient d'être suspendu sine die.

**CLUB SANGHO SKANES**  
(Près de Monastir)  
Au bord d'une plage de sable blanc  
Une semaine à partir de  
**3.150 F**  
Tout compris Paris/Paris

**TUNISIE CONTACT**

SEJOURS - WEEK-ENDS - VOYAGES SUR MESURE

**42 96 02 25**

documentation gratuite

**TUNISIE CONTACT**  
30, rue de Richelieu  
75001 PARIS  
Lc. A561

CLUB SANGHO

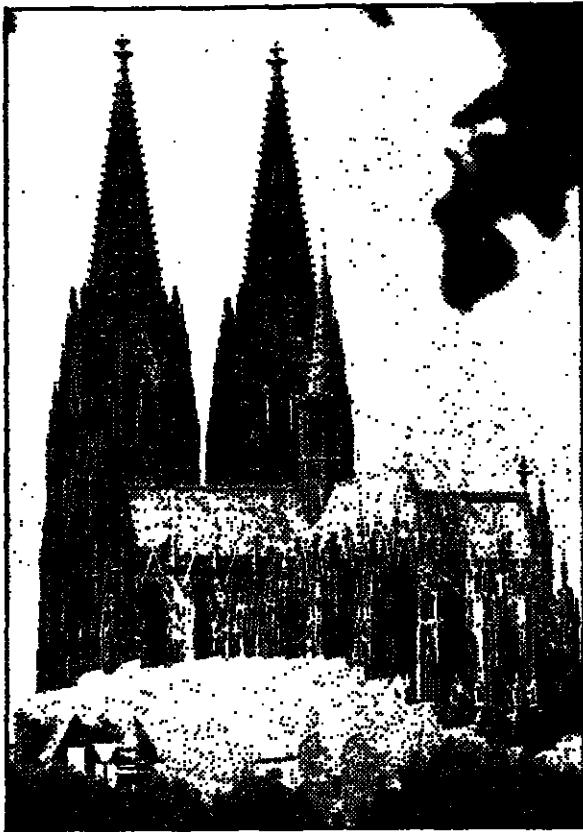
سكنز من الاصل

# ESCALES

## Été studieux

Les temps sont durs pour le famier. Depuis déjà un certain temps, vacances actives, circuits culturels, séjours à thèmes, stages en tout genre, compliquent singulièrement la vie de ceux qui persistent à vouloir « bronzer idiots ». Et le virus continue ses ravages. Après l'obsession de la forme, voilà venu, pour tous, le temps des vacances studieuses. Non plus seulement visiter un pays, notamment ses principaux sites, musées ou monuments, mais en saisir l'esprit, en comprendre le fonctionnement. Le voyage devient « dossier », véritable enquête que l'on instruit par des rencontres avec des personnalités locales, du pouvoir, du monde des affaires, de l'administration, de l'université ou de la presse.

C'est ainsi que la Fondation pour la démocratie (106, rue de l'Université, 75007 Paris, tél. : 47-53-04-04) propose des voyages destinés à faire comprendre le fonctionnement de l'ONU et du FMI (du 25 juin au 3 juillet à New-York et Washington, 9000 F), du régime soviétique (du 16 au 31 juillet, à Moscou, Leningrad, Riga, Tallinn et Samarkand, 13700 F), des institutions américaines à l'occasion des élections et de la Convention républicaine (du 13 au 21 août, à Washington, La Nouvelle-Orléans et à New-York, 11900 F), la situation en Afrique australe (du 14 au 31 août, 18000 F) et en Chine (du 23 septembre au 3 octobre, 14500 F).



KLAUS BARISCH/TOURISME COLOGNE

## Cars au Nord

Autant le voyage en autocar rebute par son manque de discrétion quand il s'agit de partir à la découverte d'autres civilisations, autant il semble adapté à la fréquentation des pays du Nord comme celui de nos voisins germaniques. Voir, ou entrevoir, en onze jours, Mayence, Marburg, Cassel, Göttingen, Hanovre, Hambourg, Brême, Münster,

Cologne, Coblenz, Trèves, c'est s'initier à l'Allemagne gothique et romantique, à celle des universités (Marburg et Göttingen), des cathédrales (Cologne, Trèves, Osnabrück). De Paris à Paris, onze jours en autocar climatisé et en pension complète : 7950 F (supplément 690 F pour chambre seule). Le Tourisme français, 96, rue de la Victoire, 75009 Paris. Tél. : 42-80-67-80.

## Le Vercors avant l'été

On ne pense pas assez, pour préparer ses vacances, aux maisons des provinces de France établies à Paris, qui toutes disposent d'un éventail de forfaits intéressants. Ainsi, la maison Alpes-Dauphiné (2, place André-Malraux, 75001 Paris, tél. : 42-96-08-43/56) propose un week-end d'orientation en Vercors. On y apprendra à établir un itinéraire, à lire une carte, à manier la boussole et à faire le point. Du 10 au 12 juin prochain, le week-end en pension complète, logement en chambre d'hôtes de 2 à 5 personnes, avec un accompagnateur, coûtera 630 F. Réduction de 30 % sur la liaison en TGV Paris-Grenoble.

Pour ceux que les montées rebutent, un week-end de descente en mountain-bike est prévu dans le Vercors toujours, du 6 au 8 mai. Mêmes conditions que précédemment : 730 F, bicyclette fournie. Réservations pour l'une ou l'autre formule à la maison Alpes-Dauphiné à Paris et à la Maison de la randonnée (7, rue Voltaire, 38000 Grenoble, tél. : 76-51-76-00).

Pour les gourmets, week-end de luxe dans le seul hôtel 4 étoiles des Relais et Châteaux de France doté d'un golf privé de 9 trous. De mai à septembre, 3500 F par personne en pension complète. Renseignements : Le Château, 38110 Faverges-de-la-Tour, tél. : 74-97-42-52.

## Sportifs et randonneurs

C'était bien le moins que l'on puisse faire pour eux, pour tous ces randonneurs qui randonnent et dont on a pu chiffrer les troupes, en France, à près de neuf millions : leur consacrer un Salon. Du 14 au 19 avril, « la semaine la plus tonique » verra défiler à l'Espace Champerrat, rue Jean-Ostreicher, à Paris, dans le 17<sup>e</sup> arrondissement, tout ce que la randonnée et les loisirs sportifs peuvent faire de mieux dans l'ordre du paysage, du raid ou de l'équipement. Canoë-kayak, tourisme équestre, cyclotourisme, etc., toutes les disciplines seront représentées avec des propositions pour les pratiquer. Ce quatrième Salon de la randonnée et des loisirs sportifs sera ouvert tous les jours de 10 h à 20 h (jusqu'à 22 h le vendredi 15 et le lundi 18 avril. Entrée : 32 F).



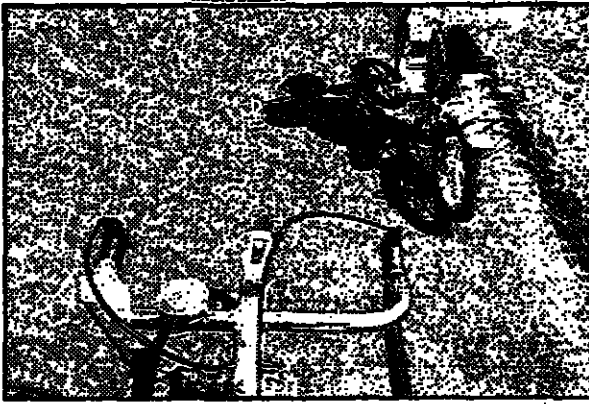
BERNARD FLOESSY

## A dos d'Atlas

Le guide est chleuh, c'est-à-dire qu'il appartient à l'une des tribus berbères du Haut-Atlas ; la mule est d'extraction locale, donc « vaillante et robuste » ; les paysages

sont exclusivement grandioses. Hauteurs désertiques, gorges et vallées profondes, reliefs tourmentés et vastes horizons, villages dans les lauriers roses et forêts de cyprès. Le tout situé entre 1500 mètres et 3000 mètres d'altitude, sans promiscuité et sans cheminées d'usines.

D'Imritanout à Demnate (du 2 au 16 juillet) ou de Demnate à Tounafte (du 16 au 30 juillet) la découverte du Haut-Atlas marocain, d'ouest en est, sur 600 kilomètres. 6750 F pour deux semaines ou 9500 F pour les vingt-huit jours de la traversée complète, ce prix comprenant le vol Paris-Marrakech et... le confort tel que l'entendent les nomades. L'aventure au présent, 3, place Lachambeaudie, 75012 Paris. Tél. : 43-07-52-96 (le soir) ou 16-37-82-98-47.



MARC BEZAT

## Oublier Marrakech à Ouarzazate

(Suite de la page 15.)

Le seul ennui, c'est que les utilitaires n'emportent pas leurs « déchets », souvent volumineux et non biodégradables. Derrière les faux murs s'accumulent une armada de camions accidentés par James Bond, un avion cassé en deux « pour les besoins d'une scène nilotique » (sic), les monstres en plastique d'un film d'horreur. Le tout mélangé, comme les titres des œuvres et les bons mots des actrices, dans la tête des petits techniciens. « Nous ce qu'on aimerait voir, c'est Omar Chérif dans les Mille et Une Nuits, avec Isabelle Adjani, des gens de chez nous qui ont réussi chez vous. »

Chérif est égypto-libanais, Adjani algéro-française. Ouarzazate même a surtout dépêché dans l'Hexagone des mineurs pour le Nord. Depuis les dernières années du Protectorat français sur le Maroc (1912-1956), ils ont été près de cent mille, ces rudes berbères de l'Atlas, ne parlant alors ni arabe ni français, à venir extraire notre charbon. Aujourd'hui, les houillères ferment les unes après les autres, laissant sur le carreau, c'est le cas de le dire, deux mille à trois mille

mineurs marocains. Ils avaient généralement des contrats à durée limitée (Le Monde du 23 mars), permettant de leur dire « Merci et adieu ! », le moment venu. Eh bien ! ça s'est passé beaucoup plus humainement, presque comme si on voulait écrire un scénario « éducatif » à tourner non plus dans les espaces d'Atlas Corporation mais à Lille-Roubaix-Tourcoing puis dans les petites maisons neuves à cours fermées, composant le damier urbain de Ouarzazate.

Là, les anciens mineurs sont revenus avec femme — parfois une vraie châteline roubaissienne ou tourquennoise — et enfants ; ils y ouvrent des commerces ou achètent un taxi avec le pécule de retour donné par les Français, remettant (ou mettant) la progéniture à l'arabe, modifiant l'environnement social et mental avec des aspirations syndicales et politiques, jusque-là à peine ébauchées dans le bled marocain.

Il y a quelque chose de faisandé à Marrakech. Il y a quelque chose de sain, de reconfortant, de prometteur à Ouarzazate.

J.-P. PÉRONCEL-HUGOZ.

## Carnet de route

● Comment y aller ?

Air France a ouvert une ligne Paris-Ouarzazate, aller, retour le samedi.

● Que lire ?

Tout voyageur au Maroc a plus ou moins lu Tahar Ben Jelloun, et en tout cas le plus « marocain », le plus personnel de ses livres, *L'Écrivain public* (Seuil) ; beaucoup ont apprécié aussi les divers exercices tangérois du vieil écrivain américain installé depuis des lustres sur le détroit, Paul Bowles. Mais ce sont là sentiers déjà assez battus : il faut aller plus loin pour entendre encore un peu l'épaisseur marocaine. Au nord, un autre guide de qualité est *Thierry de Beaucé avec sa Chute de Tanger* (Gallimard). On peut y ajouter le récent album de Maurice Arama, orgue de couleurs comme une fantasia : *Le Maroc de Delacroix* (Ed. du Jaguar).

Les politiques préféreront le mordant *Rencontres avec le Maroc* de Claude Ariam (La Découverte), les socio-économistes *Les Paysans sans terre au Maroc* du regretté Paul Pascon et de Mohamed Ennaji (Ed. Toukbal, Casablanca) et les libralistes orientalistes en Europe, un petit livre-clé pour avoir ne serait-ce qu'une idée du grand drame rural de la société chérifienne : la faim de

terres. Une vision plus générale et littéraire, au meilleur sens du terme, du peuple marocain est donnée, avec une retranscription crue, par Abdelhak Serhane dans ses *Enfants des rues étroites* (Seuil) et par Mohamed Choucri avec son *Pain nu* (Maspero).

Le roi Hassan II doit pouvoir aussi placer son mot. Il le fait directement dans *Le Delfi* (Albin Michel) tandis que les éditions Fayolle retracent un règne commencé en 1961 et dont les ombres et lumières se prêtent à merveille à la bande dessinée. On peut aussi retourner à la plus classique *Histoire du Maroc* (Hatier) et *Librairie nationale de Casablanca* ou se plonger dans l'encyclopédique *Commandeur des croyants*, de John Waterbury (PUF). Quant à moi, si je n'avais droit qu'à trois volumes, j'emporterais *Fès vu par sa cuisine*, de Mme Guinaudeau (diverse éditions), où la grandeur d'une civilisation monte du fond des pignons ; l'introuvable, et pour cause, *Maroc disparu*, d'un de mes lointains prédécesseurs britanniques, Walter Harris (traduction de Paul Odnot, Plon) et le terriblement lucide *Incidents* de Roland Barthes (Seuil).

J.-P. P.-H.

**LA CROIX DU SUD**  
5, rue d'Amboise, 75002 PARIS  
Tél. : (1) 42-61-82-70 - Licence A 681

DECouvrez  
**LA NOUVELLE-ZELANDE**

VOYAGE UNIQUE  
12 novembre au 13 décembre 1988  
Tout compris en demi-pension  
**33 500 F**

(Publicité)

**Inoubliable week-end !**  
au **WALDORF ASTORIA**  
DE NEW-YORK  
avec **CONCORDE**

Départ le 9 juin sur Boeing 747 Air France. Retour le 12 juin en Concorde, à partir de 14 900 F. Aircor : 93, rue de Monceau, 75008 Paris. Tél. : 45-22-86-46. Télex 643-780 F. Lic. 175001.

## Grand Concours "Découvrez l'Europe de 1992"

**Le Monde**  
**Le GUIDE du ROUTARD**  
**AIR FRANCE**

9<sup>e</sup> QUESTION

QUELLE ville fut construite au XVI<sup>e</sup> siècle par un prince, puis pratiquement abandonnée pendant quatre cents ans ?

L'INDICE DU « MONDE »  
LA ville est en Italie. On la surnomme « la petite Athènes ».

10<sup>e</sup> QUESTION

AIR FRANCE propose ses tarifs « jeunes » aller simple en Europe. Sur combien de liaisons, au départ de Paris et de la province, ces tarifs étaient-ils disponibles en février 1988 ?

L'INDICE DU « MONDE »  
Ces liaisons sont plus nombreuses que les sièges en classe affaires sur les Airbus A 300 B2 desservant la liaison Paris-Londres.



Les questions 11 et 12 et leurs indices seront publiés dans le Monde du vendredi 15 avril (daté 16). Bulletin réponse et questions subséquentes dans le Monde du vendredi 8 mai (daté 7).

GAGNEZ 40 BILLETS AIR FRANCE

sur 20 destinations européennes et des Guides du routard

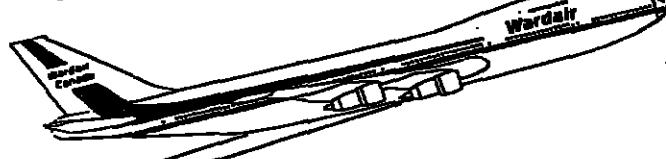
## LE CANADA. 0,19F

LE KILOMÈTRE/AIR, SERVICES COMPRIS

WARDAIR offre à ses passagers le confort et le sérieux d'une compagnie internationale : la fameuse classe Wardair. Nappe blanche, porcelaine, apéritif, vin et digestif à volonté. Les trois vols par semaine de Wardair vous emmèneront au pays de l'émotion à partir de 2.100 F soit 0,19F le kilomètre/air, services compris. Si l'envie vous prend de voyager en classe affaires dans une cabine séparée, il ne vous en coûtera que 3.100 F.

\* Base Paris/Montréal aller-retour 11.060 km (tarif au 01/02/88).

Avec Wardair, découvrez Toronto, Montréal, Québec, découvrez le Canada, le pays de l'émotion. Pour vos réservations, contactez votre agence de voyages ou le 42.61.54.24.



WARDAIR HOLIDAYS



# LA TABLE

## Pains d'art et d'essai

**D**ANS le Pain d'autrefois, Claude Thouvenot rapporte qu'un curé de campagne, se nourrissant de pain bis, se procurait par contre du pain blanc pour donner à ses pauvres. C'était en 1895. N'ayant, un jour, pu avoir de ce pain blanc, il offrit un morceau de son pain bis personnel à un mendiant se disant ouvrier sans travail :

*« Gardez votre pain, monsieur ! On est déjà assez malheureux d'avoir à mendier son pain pour ne pas être traité comme une bête. C'est du pain à chien que vous me donnez là ! »*

L'anecdote est significative. Le pain normal, le pain-aliment du Français (autrefois plus souvent cuit à la maison qu'acheté chez le boulanger), était naturellement du pain bis. J'allais écrire aussi : plus hygiéniquement !

Mais voilà ! Si, jusqu'au milieu du dix-neuvième siècle, le pain blanc, fabriqué « en ville », était nourriture des nantis, parce qu'ils avaient les moyens de se offrir d'autres aliments plus riches, parce qu'ils croyaient que le pain blanc convenait mieux à leur estomac délicat, par snobisme aussi un peu, il était bien normal que, jalouse aidant, ce pain blanc soit à son tour revendiqué par les moins fortunés. Et, riches ou pauvres, personne ne se rendait compte qu'ils troquaient ainsi un véritable aliment (et l'on pourrait presque dire un aliment-médicament) contre une simple amulette, un symbole de réussite sociale, un accompagnement élégant des plats !

De ce fait, le pain n'était plus l'aliment axial de la tradition mais un « plus », comme on dit aujourd'hui.

L'expression « gagner son pain à la sueur de son front » n'était plus de mise. On pouvait dire « gagner son beefsteak ». Et la consommation de pain, des 450 grammes quotidiens (en 1880) passait à 200 grammes en 1960, à 170 grammes aujourd'hui.

Aussi bien son prix modeste par rapport aux autres produits alimentaires, n'incite point les minotiers à faire bonne farine et les boulangers à faire bon pain.

De surcroît, la néfaste-food multiple les comble-épanché. On sourit de l'image américaine qui veut le Français moyen coiffé d'un béret basque et brandissant une baguette. C'est vérité que dire : bien dorée, craquante, la baguette reste pour la médi-



ette presque un dessert, une pâtisserie bon marché. Le pain-nourriture, lui, n'a pas à être croustillant. Il doit se mâcher lentement, avec sagesse, avec respect : il est la vie !

D'autant que la baguette (ne parlons pas de la ficelle qui n'existe presque plus), aujourd'hui, est une sorte d'espèce de chose-usinière, moulée, insipide quelques heures plus vite mollassonne à en faire des croûtes. Et nous-nous alors de retrouver dans les painbélles (et pas seulement celles des beaux quartiers) des morceaux de pain presque entiers jetés au rebut !

On ne respecte que ce qui est respectable : le pain ne l'est plus guère.

J'ai lu quelque part que M. Gérard Delessart, président de la Chambre syndicale de la boulangerie de la région parisienne, gémit qu'il faut « sauver la baguette ». Il accuse (sans doute avec raison) l'évolution des méthodes de panification, les blés récoltés à outrance conduisant à des farines de médiocre qualité. Il accuse aussi (à tort) le consommateur de s'être tourné vers les pains spéciaux, à l'ancienne et au feu de bois, « ce qui met en péril, la Boulangerie traditionnelle » (sic). Comme si, justement, la tradition n'était pas la cuisson au feu de bois du pain au levain !

Bien plutôt M. Delessart devrait accuser ses mandants qui, par facilité, ont peu à peu fait remplacer leurs fours anciens par des fours électriques.

Certes, depuis que le papa Poilâne, et quelques autres après lui,

ont redonné aux Parisiens le goût du vrai pain (en province et surtout dans les campagnes, on ne l'avait pas complètement perdu), ces Parisiens se laissent-ils quelque peu abuser : il y a maintenant des usiniers du pain de campagne et peut-être de dernier ne vaut pas mieux que la baguette moulée de l'artisan du coin.

Pourtant, il semblerait que les amateurs s'affirment et que les boulangers se réveillent.

Nous en avons eu la preuve avec le « Festival des pains », organisé par les Meuniers de France et qui vient de proclamer ses « honorés ». La finale nationale s'est déroulée dans les salons du Royal-Monceau. Trois médailles d'or ont été décernées respectivement à :

M. Borel, boulanger à Pontaur (Puy-de-Dôme).  
M. Boucheix, boulanger à Cournon (Puy-de-Dôme).  
M. Christophe, boulanger à Dives-sur-Mer (Calvados).

N'en déplaise à M. Delessart, les baguettes ont fait ici piètre figure.

Quoi qu'il en soit, le pain, au restaurant, a plus d'importance que ne le pensent les restaurateurs en général. Même s'ils vous jurent sur l'honneur que la clientèle n'en mange guère et réclame de la baguette !

Et l'on peut s'étonner que les chroniqueurs, les inspecteurs de guide, n'attachent pas plus d'importance aux bons pains (M. Lebey, qui couronne les tasses de café, n'a pas songé à signaler les maisons où le pain n'est qu'un pouce-fourchette et

nous sommes ici au pays natal de Jules Romains ! M. Jean-Pierre Vidal y pratique les cartes-menus avec dextérité, mais on y peut s'y perdre : deux plats dans un menu pour 120 F, et trois pour 150 F ; puis, dans un autre menu deux plats pour 150 F, et trois pour 200 F ; puis un menu dégustation-confiance à 250 F.

Où ! L'important est de trouver là-dedans d'excellents mets comme le saumon sauvage croustillant à la peau avec sa sauce aux agrumes, le mignon de lapin moutarde au feuillet d'ail confit, l'émincé de bœuf crème de girolles, le ris de veau pané au jus de truffes, etc.

RESTAURANT VIDAL  
place du Marché  
43260 Saint-Julien-Chapteuil.  
Tél. : 71-08-70-50.

## Aux quatre coins de France

### Vins et alcools

En direct du producteur  
**LUSSAC SAINT-EMILION**  
CHATEAU DE LA GRENIÈRE  
J.-Paul DUBREUIL, 33570 LUSSAC  
TEL. 57-74-44-96. OFFRE SPÉCIALE  
Cérisse 12 bout. (4-83+4-84+4-85).  
Médailles OR-ARGENT 436 F TTC  
franco. Mill. 96 en cubi. TARIFS GRAT.

**LES CAVES DE BIRAGUE**  
14, rue de Birague, 4. TEL. 40-27-90-50.  
A deux pas de la place des Vosges, dans  
de sup. caves du XVII<sup>e</sup> s. : sélection de  
vins fins en prov. directe des propriétés.  
Mercredi à dimanche inclus jusqu'à 20 h 30.

## GASTRONOMIE

### Rive gauche

**Le Sybille**  
Suppl. Gamme des Prix  
Médailles des V.F.V. et G.O.  
**CUISINE TRADITIONNELLE**  
**PLATS CANAILLES**  
A partir de 120 F  
42-23-21-56

**Le Mozafan**  
**COUSCOUS GRILLADES**  
**TAGINES MECHOUI**  
7, rue Cornille, 6<sup>e</sup> - (Th. Odéon)  
Salles de 25 à 60 couverts  
t. l. j. - 43-26-03-85

Remise le jeudi 14 Avril 1988  
pour rénovation  
Reouverture en Décembre.  
**LA COUPOLE**  
102, boulevard du Montparnasse  
75014 Paris  
Hors de temps, hors des modes  
La Coupole restaura toujours la Cuisine.

## VACANCES-VOYAGES

### HÔTELS

#### Campagne

**Auvergne**  
Vacances ! Détente !  
**AU FAMILY HOTEL \*\***  
Accogeur. Piscine. Tennis. Parc 1 ha. Parc.  
Av. E. de la Chapelle, 18200 VIC-SUB-CÈRE.  
TEL. 71-47-50-40.

#### Côte d'Azur

**06160 CAP-D'ANTIBES**  
**MOTEL ROI SOLEIL**  
153, bd. de la République, A 500 m de la mer.  
STUDIOS et ch. 1100 F à 2 sem. 3000 F  
4 sem. l.c. (santé juin, août, sept.).  
TEL. 93-61-68-30.

#### NICE

**HOTEL LA MALMAISON**  
Maison de charme près mer,  
calme, grand confort.  
**TV COULEUR PAR SATELLITE**  
48, boulevard Victor-Hugo, 06000 NICE  
TEL. 93-67-62-56 - Téléc. 470-410.

#### HOTEL VICTORIA \*\*\*

33, boulevard Victor-Hugo, 06000 NICE  
TEL. 93-88-39-60  
Plein centre-ville. Calme.  
Petit parking, grand jardin,  
club, tennis, piscine.  
Tél. direct, minibar.

#### Montagne

**HAUTE-SAVOIE**  
**VACANCES TONIQUES**  
en HÔTELS 3 étoiles  
2400 F les 7 jours en pension complète,  
toutes activités incluses : piscine, tennis,  
randonnées pédestres, équitation, pony-  
club, mini-golf.  
Club junior de 4 à 10 ans.  
Renseignements et documentation par tél.  
**TONUS HOTEL - 74260 LES GETS**  
TEL. 50-75-75-30/50-75-82-79/50-75-74-85.

#### 05490 SAINT-VÉLAN

(Hautes-Alpes, Queyras)  
Parc rég. Site classé. Stat. village. Piscine.  
foie. Pas de coran. d'Europe. 2040 m.  
**LE VILLARD, tél. 92-45-82-08**  
Chamb. studio + cuisinette-grill.  
Depuis 450 F pers./semaine.  
**BEAUREGARD, tél. 92-45-82-62**  
Pensions de 1617 F à 1848 F sem.  
Demi-pens. de 1267 F à 1617 F.

#### Savoie

**74290 TALLORES**  
**LES PRÉS DU LAC \*\*\*\***  
Hôtel neuf ouvert. Dans un parc magnifi-  
que au bord du lac d'Annecy. Haute  
agrée pour se reposer tout au long de  
l'année. Plage privée, tennis, voile, plan-  
che à voile, golf et équitation à 2 km ;  
pêche. Chamb. et pet. déjeuners sentim. ;  
restaurants à proximité.  
TEL. 50-60-76-11 - Téléc. 309 288

#### Sud-Ouest

**24550 VILLEFRANCHE-DU-PÉRIGORD**  
**AUBERGE LA CLÉ DES CHAMPS**  
\*\*NN. Piscine. Pratices. Circuits  
pédestres. Équitation 2 km. Toutes  
chamb. w.c. + bain.  
Demi-pens. et pension 180 F à 255 F.  
TEL. (16) 53-29-95-94.

#### Italie

**VENISE**  
**HOTEL LA FENICE**  
**ET DES ARTISTES \*\*\***  
(près du Théâtre la Fenice)  
5 minutes à pied de la place St-Marc.  
Atmosphère intime, tout confort.  
Prix modérés.  
Réservation : 41-52-32-33 VENISE.  
Télex : 411150 FENICE I.  
Directeur : Dante Apollonio.

#### Suisse

**LAC MAJEUR**  
**LOCARNO**  
**GRAND HOTEL**  
Complètement rénové. Nouvelle piscine.  
Tennis. Au sein d'un grand parc au centre  
de la cité. Cuisine soignée. Dir. A. Casti  
tél. 19-41/93/330282 - Téléc. 846143  
Via Sempione, CH 6600 LOCARNO.

## TOURISME

**UNE SEMAINE EN HOUSE BOAT**  
**SUR LA CHARENTE**  
Prix spéciaux hors saison.  
Doc. gratuite sur demande  
**SARL SAINTONGE RIVIÈRES**  
TEL. (16) 46-32-08-16.

#### VACANCES HAUTE-PROVENCE

Demandez la liste gratuite des locations  
meublées 1988 à  
**OFFICE DE TOURISME**  
**DE SISTERON (04202), B.P. 42**  
TEL. 92-61-12-83

Pour tous ceux qui cultivent Dame Nature  
sans renier Dame Culture  
**« CHEMINS D'HISTOIRE »**  
des séjours et des voyages  
ou s'associent  
randonnée pédestre (douce) et  
et d'histoire culturelle  
(Haute-Provence, Toscane, Cappadoce)  
Brochure sur demande au :

**RENARD VAGABOND**  
**Vacances à hors-tracés**  
30, galerie des Bédouins, 95100 GRENOSLE  
TEL. : 76-40-18-80 et 76-09-14-82.  
Agrément Tourisme n° 238007 ANCEFSF.

## SEMAINE GOURMANDE

### La Petite Auberge

On oublie peut-être un peu cette petite maison « sympa », la bonne tête du cuisinier-patron Léo Harbonnier (qui a gardé de son passage chez Camille Renaud le goût de la peinture : il y en a sur les murs et à la carte, avec le homard Jacques Villon, les coeurs Victor Pagès, le curé d'agneau Emile Comperd). Régalez-vous de sa poêlée d'arèches aux noisettes à la crème, du mignon de bœuf aux olives, de l'andouillette en pot-au-feu, et surtout du délice de Maryvonne (le sourire de la maison) qui est foie de canard chaud à la purée d'échalotes. Bons desserts, belle carte des vins et, aux déjeuners, un menu « Affaires » à 175 F (par exemple œufs brouillés aux champignons des bois, carré d'agneau, tro-

mege, soufflé au citron). A la carte comptez 300/350 F.  
● LA PETITE AUBERGE  
38, rue Laugier (17<sup>e</sup>).  
Tél. : 47-83-85-51.  
Fermé dimanche et lundi.  
Salon 15 couverts.  
DC-CC.  
Chiens acceptés.

### Au Pouibot Gourmet

Là encore il s'agit d'une bien gentille petite maison où le chef-patron, Jean-Paul Langevin, cuisine avec sagesse et honnêteté. Les rillettes de tourteaux et d'ail au parfum d'aneth (35 F) sont exquises et l'étruvé d'escargots à la crème d'ail sur un artichaut frais robotisés (38 F), le foie gras de canard est évidem-

ment maison (78 F), le saumon frais poêlé aux petits mousserons (80 F), une parfaite andouillette et son gratin dauphinois (52 F), l'iguillette de canetta rôtie au jus est accompagnée d'une galette de navets (80 F) et la terrine de chocolat amer fourrée aux madesines, sauce café, une merveille (30 F). Comptez 250/300 F maximum en vous laissant séduire par le châteaufort-du-pape de M. de Valouit.

### AU POUIBOT GOURMET

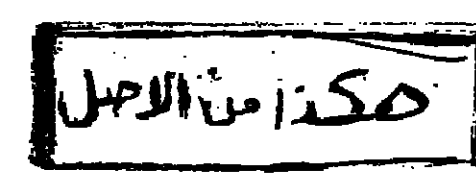
39, rue Lamarck (18<sup>e</sup>).  
Tél. : 46-06-98-00.  
Fermé dimanche soir.  
CC.

### Restaurant Vidal à Saint-Julien Chapteuil

Si je vous dis, en août fête des copains ? Ça y est, vous y êtes,

## INDEX DES RESTAURANTS PAR QUARTIER

<b>ALLIANCE PORTES D'ORLÈANS</b> 45-39-74-51 <b>A LA BONNE TABLE</b> F. am. dim. 42, r. F. PARKING. Spéc. POISSONS.	<b>CHAMPS ÉLYSÉES</b> <b>RELAIS BELLMAN</b> , 37, r. François- 47-23-54-42. Jusq. 22 h 30. Cadre élég. F. samedi, dimanche.	<b>Gobelins</b> 45-47-88-51 - F. dim. <b>ENTOTTO</b> , 143, r. L.-M. Nordmann, 13 <sup>e</sup> Spécialités éthiopiennes.	<b>LES HALLES</b> <b>CAVEAU F.-VILLON</b> , 64, r. Arbre-Sec, 42-36-10-92. Ses caves du XV <sup>e</sup> . F. sam. et lundi. P.M.R. 170/200 F.	<b>PALAIS ROYAL</b> <b>LA CLÉ DU PÉRIGORD</b> , 38, r. Croix-Pré- Champs, 40-20-06-46. F. dim. Spéc. Sud-Ouest. Pois fins, env. 230 F.	<b>SAINTE-AUGUSTIN</b> <b>LE SARLADAIS</b> , 2, r. de Vienne, 8, 45-22-23-62. Cassoulet 90 F. Coeff. 90 F.
<b>BASTILLE</b> <b>L'ENCLOS DE NDONN</b> , 14 les jours : 42-72-22-51. 19, bd Beaumarchais, 4. Spécialités SUD-OUEST.	<b>142, av. des Champs-Élysées, 43-58-20-41</b> <b>COPENHAGUE</b> , 1 <sup>e</sup> étage. F. août. <b>FLORA DANICA</b> , et son jardin r.d.c. <b>SAUMON, RENNE, CANARD SALE.</b>	<b>JARDIN DES PLANTES</b> <b>LE HONGROIS DE PARIS</b> <b>LE PAPRIKA</b> , 43, r. Poliveau, 5 <sup>e</sup> . 43-31-63-86. Crêch. trigue de Budapest, le vic.	<b>MAIRIE DU XVIII<sup>e</sup></b> <b>LE PICHET</b> , 174, rue Ordeur, 46-27-85-28. Prod. Sud-Ouest. Grill. poisson. F. jeu. soir et dim.	<b>LE RISTROT DYH</b> 36, pl. Marché-St-Honoré, 42-60-03-00 Carte Poise. Banc fruits mer. Gibiers.	<b>SAINTE-GERMAIN-DES-PRÉS</b> <b>LA FOUX</b> , 2, rue Clément (6 <sup>e</sup> ). F. dim. 43-25-77-66. Alex aux fourneaux.
<b>ROMÉ VILLIERS</b> <b>EL PICADOR</b> , 80, bd des Batignolles, 43-47-28-82. <b>PAELLA, ZARZUELA,</b> <b>BACALAO, GAMBAS, F/hardi, mardi.</b> Plus à emporter.	<b>PARMIER</b> <b>LE FLEURY</b> , 139, av. Parmentier, 10 <sup>e</sup> . F. noct. 42-38-36-97. Choix de poissons et sa carte.	<b>RESTAURANT</b> <b>O BRASIL DISCOTHÈQUE</b> Spéc. brésiliennes. TEL. 43-54-98-56. 10, rue Guénégaud, 75006 PARIS.			







# A ces prix-là, je vais encore en mettre partout dans la salle de bains.

**48F**

**170F**

**230F**

**30F**

**30F**

**49F**

**5F**

**FRÅCK** Tapis de bain. 100% coton. Divers coloris. 55 x 90 cm.

**NASEN** Set de 5 accessoires pour salle de bains. PVC blanc.

**FRÅCK** Miroir articulé. Métal chromé. 1 face normale, 1 face grossissante.

**NASEN** Armoire de toilette. Avec miroir. PVC blanc.

**TALLA** Banc. Pin massif non traité. 119 x 36 cm.

**TALLA** Caillebotis. Pin massif non traité. 60 x 60 cm.

**RADIE** Applique de salle de bains. Fixations plastique. Globe en verre. Blanc. Diam. 14 cm.

**TIDAN** Jeu de 2 poubelles à pédale. Blanc ou noir.

**PAR** Patère. Pin massif teinté brun clair et verni. Long. 40 cm.

**RADIE** Porte-savon. Plastique noir.

**SERVIETTE EPONGE** 100% coton. Rayé bleu/blanc.

**RADIE** Porte-gobelet. Plastique noir. Gobelet inclus.

Il est temps d'aborder un vrai, beau et grave problème existentiel: pourquoi dans certaines salles de bains entend-on des clapotis joyeux et pas dans d'autres? IKEA vous remercie de poser la question qui, à cet égard, n'est pas dénuée d'objets ni dans le catalogue ni dans votre magasin IKEA.

Parce que des objets, des accessoires et des meubles pour la salle de bains, chez IKEA, il y en a en veux-tu en voilà. Dans toutes les dimensions pour toutes les dimensions de salle de bains. Dans des couleurs toutes plus belles les unes que les autres et qui donnent envie de chanter à tue-tête même

quand on chante très, très faux. Sans oublier le linge de toilette tellement doux à la peau et tonique à l'œil qu'il vous met de bonne humeur rien qu'en s'enveloppant dedans.

Autre sujet de bonne humeur, les prix. Ça, on ne peut pas dire qu'ils vous mettent à sec quand vous vous mouillez. Des prix comme ça, ça vous rabiboche avec les prix. Plus petits, y a pas. Ou alors ce n'est pas IKEA. Ni la qualité IKEA, ni les couleurs IKEA, ni le côté malin, bien conçu et pratique IKEA.

Tenez, c'est bien simple, on est sûr que si vous venez faire un tour, comme ça, mine de rien, juste

pour voir éventuellement un porte-savon, vous restez deux heures (pas de problème, le parking est gratuit), vous réfléchissez dix minutes en grignotant une spécialité suédoise (le restaurant n'est pas cher du tout) et vous mettez dans le coffre de votre voiture de quoi en mettre partout dans votre salle de bain. Le tout sans avoir dépensé la moitié de la moitié de ce que vous comptiez dépenser.

Offre valable jusqu'au 17 Avril 88 dans la limite des stocks disponibles.



Ils sont fous ces Suédois

MINITEL 3615 IKEA  
 IKEA PARIS NORD II: ZAC PARIS NORD II - AUTOROUTE DU NORD SORTIE ZI PARIS NORD II TEL. (1) 48.63.20.25 - LUN. A VEN.: 11-20 H - (NOCTURNE LE MER. JUSQU'A 22 H) - SAM. ET DIM.: 10-20 H - RESTAURANT PARADIS D'ENFANTS.  
 IKEA EVRY LISSES: ZI LE CLOS-AUX-POIS AUTOROUTE DU SUD SORTIE EVRY LISSES MENECY TEL. (1) 64.97.71.20 - LUN. A VEN.: 11-20 H - (NOCTURNE LE JEU JUSQU'A 22 H) - SAM. ET DIM.: 10-20 H - PARADIS D'ENFANTS.  
 IKEA LON: ZAC DU CHAMP DU PONT - 69800 ST-PIERRE TEL. 78.26.48.49 - RESTAURANT PARADIS D'ENFANTS. IKEA VITROLLES: RN 113 QUARTIER DU GRIFFON - VITROLLES TEL. 42.89.96.16 - RESTAURANT PARADIS D'ENFANTS.

سكزا من الاجل

سكنا من الاصل

Société

Aux Pays-Bas

Un ingénieur au chômage avoue l'enlèvement et l'assassinat de l'industriel Gerrit Jan Heijn

AMSTERDAM de notre correspondant Deux aspects ont particulièrement choqué le public néerlandais lors du dénouement tragique, le jeudi 7 avril, de l'enlèvement de l'industriel Gerrit Jan Heijn (le Monde du 8 avril). Tout d'abord, le fait que cet homme de cinquante-sept ans, « l'épicier le plus important des Pays-Bas », selon un slogan publicitaire, ait été abattu le jour même de son enlèvement, le 9 septembre 1987.

Second aspect : le cerveau présumé du rapt ne répondait pas du tout à l'archétype du criminel inventé, membre du milieu néerlandais. En fait, celui-ci était un homme de quarante-cinq ans, ingénieur diplômé, qui avait fondé plusieurs petites sociétés commerciales, il est vrai sans grand succès. Ces dernières années, il avait vécu grâce à une allocation chômage avec son épouse, artiste-peintre, durant ses loisirs, et leurs trois enfants.

Tous les membres de la famille ont été arrêtés mercredi. Mais la police a laissé entendre que l'épouse et les enfants ont pu être étrangers à l'enlèvement. Ainsi, l'épouse, inquiète, avait téléphoné à la police le jour même de l'enlèvement de M. Heijn, affirmant que son mari semblait lui aussi avoir disparu. Le lendemain, elle rappela la police pour l'informer du retour de son époux.

Le cerveau et acteur principal présumé, identifié selon les coutumes judiciaires néerlandaises seulement par le prénom et la première lettre de son nom de famille, Ferdy E..., a reconnu avoir enlevé M. Heijn, près de la villa de celui-ci aux environs de la ville de Haarlem.

Après l'avoir conduit en voiture vers une forêt aux abords de la ville de Arnhem, l'ingénieur obligea sa

victime à enregistrer deux messages sur des cassettes, le tua ensuite d'une balle dans la tête et l'enterra à l'endroit où il avait déjà préparé une tombe. Près du même endroit devait avoir lieu, le 27 novembre, la remise d'une rançon d'une valeur de quelque 24 millions de francs français.

Ferdy E... et la famille de M. Heijn entretenaient des contacts par le biais de petites annonces, en code, dans plusieurs quotidiens néerlandais, tout comme en 1984, les ravisseurs de M. Freddy Heineken, le magnat de la bière. Ferdy E... semble avoir suivi l'exemple de ces truands, dont le chef, condamné à douze ans de prison, a raconté, par le menu, son exploit dans un livre devenu un best-seller aux Pays-Bas.

Pendant les négociations, le ravisseur de M. Heijn avait laissé croire à la famille que sa victime était encore en vie. Les messages enregistrés, les lunettes et une partie du petit doigt sectionné de M. Heijn après l'assassinat étaient destinés à bernier la famille.

Il y a un mois environ, la vigilance d'un employé de banque devait mettre la police sur la trace de Ferdy E..., qui avait commis l'imprudence de faire des courses dans un supermarché près de son domicile, avec des billets de banque de 250 florins provenant de la rançon, et dont les numéros avaient, naturellement, été relevés.

Le ravisseur devait commettre la même erreur à plusieurs reprises, ce qui permit finalement à la police d'établir son identité et de l'arrêter. A quelques billets de 250 florins près, la totalité de la rançon, constituée en grande partie en diamants, se trouvait toujours dans la cave de la coquette maison de l'ingénieur au chômage dans le village de Landsmeer, dans la banlieue verte d'Amsterdam.

RENÉ TER STEEGE.

Mis en cause à propos de ses liens avec l'Afrique du Sud

Un collaborateur de M. Pasqua va porter plainte contre plusieurs journaux

Comme il l'avait déjà laissé entendre (le Monde du 8 avril), M. Jean Taousson, chargé de mission au cabinet de M. Pasqua, a décidé de porter plainte contre les journaux qui, ces derniers jours, l'ont mis en cause à propos de ses liens avec l'Afrique du Sud.

Evoquant les accusations portées contre le collaborateur de M. Pasqua à propos de l'assassinat de Dulcie September, représentante en France de l'African National Congress (ANC), un communiqué du ministère de l'Intérieur, diffusé le jeudi 7 avril en fin de journée, indique que « certains journaux » ont accusé le conseiller de M. Pas-

qua « d'être intervenu auprès des services concernés du ministère afin de l'autorisation de séjour de M. September » soit supprimée. « Selon les mêmes sources, ajoute le communiqué, M. Taousson aurait été à l'origine du recrutement de mercenaires pour le compte des services spéciaux sud-africains. »

Ces informations sont qualifiées d'« allégations diffamatoires ». Le communiqué conclut que M. Taousson « a chargé son conseil de poursuivre en justice les auteurs et les responsables de ces articles ».

Après la mort d'un enfant à Castellet (Vaucluse)

Le parquet d'Avignon ordonne l'ouverture d'une information judiciaire

Le parquet d'Avignon a ordonné l'ouverture d'une information judiciaire pour tenter de déterminer les causes de la mort de Raphaël Hurlig, cet enfant de trois ans qui avait disparu le dimanche 3 avril et dont le corps a été découvert mercredi soir dans un bois, à proximité du village de Castellet (Vaucluse).

Une autopsie pratiquée jeudi après-midi à Montpellier (Hérault) sur le cadavre de l'enfant aurait conclu, selon des renseignements officiels, à une mort par étouffement. Les résultats de cet examen médico-légal, qui ont été transmis au juge d'instruction Jean-Pierre Masie, chargé de l'information judiciaire ouverte par le parquet d'Avignon, ne feraient état d'aucune trace de coups, blessures ou traumatisme.

Les gendarmes de la brigade de recherches de Nîmes, chargés par le juge d'instruction de l'enquête policière, observent un mutisme absolu sur la conduite de leurs investigations. Ils se disent simplement « intrigués » par un constat : le sentier où le corps de l'enfant a été découvert avec l'aide d'une radiesthésiste avait, déjà, été exploré au début des recherches sans que les chiens spécialisés utilisés, à ce moment-là, détectent aucune piste.

Par ailleurs, le fait que l'enfant n'ait été victime d'aucune égratignure et que ses vêtements soient restés propres, sans trace de boue alors qu'il pleuvait le jour de sa disparition et que le lieu où il a été retrouvé était d'un accès extrêmement difficile, ne permet d'exclure aucune hypothèse.

A l'occasion de sa « Journée mondiale »

L'OMS décerne quarante médailles pour la lutte anti-tabac

La première « Journée mondiale sans tabac », organisée le jeudi 7 avril par l'Organisation mondiale de la santé (OMS) à l'occasion de son quarantième anniversaire (le Monde du 7 avril), n'a pas empêché — on s'en doute ! — des centaines de milliers de personnes de fumer. Mais cette campagne, relayée par les médias et appuyée par de nombreux gouvernements, a eu un certain écho.

« L'utilisation du tabac équivaut à un lent suicide », a souligné dans une déclaration le directeur général de l'OMS, M. Halfon Mahler. Il a encouragé tous les fumeurs à prolon-

ger ces vingt-quatre heures sans tabac « d'une semaine, d'un mois, d'une année ».

L'OMS a remis publiquement la liste de quarante personnalités et organisations ayant remporté une médaille pour avoir contribué à promouvoir l'idée d'une société sans tabac. Parmi elles figurent l'ex-président Jimmy Carter, le président cubain Fidel Castro, qui ne fume plus en public depuis 1981, le dessinateur Morris, dont le célèbre Lucky Luke ne porte plus de cigarette à la bouche, le Readers Digest, qui a toujours refusé la publicité pour le tabac, ainsi que la compagnie aérienne soviétique Aeroflot et la compagnie américaine Northwest Airlines.

Paris joue avec le feu

Maryse, chauffeur de taxi, allume une cigarette dès qu'elle se trouve dans un embouteillage. Journée sans tabac ou pas. « Ce m'étais d'appuyer sur le klaxon, explique-t-elle. Aujourd'hui, je n'ai pas résisté à l'envie de fumer comme d'habitude. » Antidote à l'ennui et à l'impatience, le tabac s'est consommé le jeudi 7 avril à Paris avec la même frénésie que les autres jours, dans les salles d'attente, les halls de gare ou les queues des cinémas.

Les animateurs de radio, chargés de diffuser la bonne parole tout au long de la journée, n'ont pas relâché la cadence infernale des cigarettes. « Mais ça ne fait rien puisque le public ne nous voit pas ! », avouait une animatrice. On n'a pas mieux respecté qu'ailleurs les consignes de cette journée à NRJ, radio dont le règlement interdit pourtant l'usage du tabac. « NRJ prône la vie saine, le sport et l'hygiène », explique Max Guazzini, son directeur général, tout bronzé, dans une tenue de jogging. La station a donc offert 100 000 F d'espace publicitaire au Comité français d'éducation pour la santé. « Nous avons essayé de moins fumer

aujourd'hui mais c'était dur », déclare Max Guazzini en absorbant une énorme pilule antitabac.

Dans les studios, la plupart des disc-jockeys ont déjà consommé leur premier paquet. « Quand le spot annonce que le tabac c'est plus ça va, j'ajoute une arnie trisistère à un griller une », confie l'un d'eux, joignant le geste à la parole.

La plupart des fumeurs approuvent l'idée de la Journée. Le centre médical Emile-Augier, dans le seizième arrondissement, qui, contrairement à certains tabacophiles de France, propose une journée « portes ouvertes », a reçu vingt-cinq visites de fumeurs curieux de connaître les méthodes de thérapie. Pourtant, les habitudes n'ont guère été modifiées. Aux Champs-Élysées, le débit de tabac du Dragstore Publicis a résisté à la même épreuve d'ordinaire. Les fumeurs n'ignoraient cependant rien des dangers qui les guettent : « Quand on me montre des photos de tumeurs je trémis sur l'instant mais je me remets à fumer dix minutes après », déclare Philippe, un jeune coiffeur assis, cigarette à la

main, au café Costes, dans le quartier des Halles.

Alors, faut-il interdire le tabac dans certains lieux ? Gérard Faesch refuse depuis trois ans aux fumeurs l'entrée de son restaurant Aux Deux Canards, rue du Faubourg-Poissonnière. Cette initiative lui a valu au départ la censure de moitié de ses recettes. Il pense toutefois que « rien ne vaut l'exemple » : lorsque tout le monde s'abstient, plus personne n'est tenté d'allumer une cigarette.

Les non-fumeurs, hélas par cette journée, voudraient réserver des zones sans tabac sur les lieux de travail. « Impossible », répondent plusieurs chefs d'entreprises. « Quant à interdire totalement le tabac, ça serait porter atteinte aux libertés individuelles. »

L'exemple des États-Unis fait souvent frémir : « C'est parce que le tabac procure un certain plaisir que ce pays, en plein retour de puritanisme, le considère avec tant de violence », estime Annie, attachée de presse. Je ne voudrais pas que la France prenne le même chemin... »

RAFAËLE RIVAIS.

Une décision de l'office municipal

Pas plus de 10 % d'étrangers dans les HLM de La Seyne

Jusqu'à nouvel ordre, les gitans et les Maghrébins n'auront plus le droit aux HLM de La Seyne (Var), sous signalement des correspondants à Nice et à Toulon. Ainsi en ont décidé à majorité les quinze membres du conseil d'administration de cet office municipal qui gère cinq mille logements. Motif de la mesure discriminatoire : la proportion des étrangers parmi les locataires, et notamment les Maghrébins (six cents familles) a atteint un tel seuil qu'elle engendre de graves difficultés de gestion et des frictions avec les autres habitants. « Tant pis si l'on me traite de raciste », dit M. André Moritz, président de l'office et lui-même d'origine tzi-

gane, mais lorsque je constate que, dans certains lieux, on a laissé s'entasser jusqu'à 55 % d'immigrés, je dis non. »

M. Moritz a donc fait adopter par son conseil d'administration un nouveau règlement intérieur qui fixe à 10 % maximum le taux d'occupation d'un immeuble par les immigrés. « On ne s'oppose pas à ce que les étrangers arrivent à avoir un véritable échange enrichissant pour eux », explique-t-il. Dans le même temps, il a été décidé que l'attribution d'un appartement social sera désormais subordonnée à la justifica-

tion d'un revenu mensuel minimum de 4 500 F, que les mauvais payeurs (actuellement 27 % d'impayés dans les HLM de La Seyne) seront poursuivis et qu'ils seront expulsés si nécessaire. Une soixantaine d'expulsions ont déjà été prononcées par les tribunaux.

Mais M. Moritz pousse le souci de la bonne gestion trop loin. Il va jusqu'à faire démanteler le mobilier des mauvais payeurs pour le garder en guise de caution. Ce mobilier, qui n'est pas du goût de tout le monde, lui a valu une enquête de la gendarmerie et coûté le poste de second adjoint qu'il occupait à la mairie de La Seyne.

Incidents racistes dans le train Valenciennes-Lille

Quatre personnes dont deux militaires, fusiliers-commandos de l'air de Saint-Cyr-l'École, ont été placées en garde à vue, le jeudi 7 avril à Lille. La nuit précédente, dans le train Valenciennes-Lille, ils auraient violemment pris à partie plusieurs voyageurs. Deux étudiants, dont l'un est d'origine maghrébine, un jeune Sénégalais et un employé de la SNCF auraient, notamment, été l'objet de menaces, de réflexions douteuses et d'injures racistes. Un témoin a alors tiré le signal d'alarme, entraînant l'arrêt du train, qui s'est immobilisé à la hauteur d'Orchies (Nord). Les contrôleurs sont parvenus à isoler les agresseurs qui ont été interpellés en gare de Lille. Les quatre jeunes gens, Bertrand Broutin, dix-huit ans, Renaud Brumois, vingt ans, tous deux militaires, ainsi que Laurent Caudois, dix-huit ans, et son frère Sylvain, dix-neuf ans, ont été inculpés jeudi soir de « vols de fait avec préméditation et d'infractions publiques à caractère raciste ». Ils ont été remis en liberté, mesure assortie d'un placement sous contrainte judiciaire pour les frères Caudois.

Quatre attentats contre des banques à Marseille

A quelques minutes d'intervalle, le jeudi 7 avril, vers 21 heures, quatre charges de faible puissance ont explosé à Marseille autour de la place de Strasbourg, près de l'avenue Camille-Fellietan (3<sup>e</sup> arrondissement). Les engins visant quatre établissements bancaires — Société générale, Crédit mutuel, Caisse d'épargne et BNP — n'ont causé que des dégâts légers. Il n'y a pas eu de victime. Une cinquième charge également déposée devant une agence bancaire n'a pas fait explosion.

CHARLES VIAL.

URBANISME

Dans le 15<sup>e</sup> arrondissement de Paris

Un quartier au bord de l'asphyxie

Les habitants du quartier de la porte de Versailles à Paris (15<sup>e</sup>) sont furieux. Qu'on rénove le vieil hôpital de Vaugirard, passe encore. Difficile de s'y opposer. Mais que l'on construise des logements, c'est plus qu'ils ne peuvent supporter. Pour comprendre leur colère, il faut circuler au cœur de cet îlot bordé par la petite ceinture, au bout de la rue de Vaugirard.

Circuler, c'est vite dit. Dans ces rues étroites, les itinéraires — allée s'appellent Vaugelas, Lacretelle, etc. — l'effet d'accumulation menace à tout instant. Un médecin cardiologue écrit : « Il m'est arrivé de mettre plus d'une heure pour me rendre auprès d'un malade atteint d'un infarctus du myocarde. » Un autre médecin confirme : « Les visites d'urgence sont pratiquement impossibles. » Une autre enfin : « Je suis contraint de me rendre à pied aux appels d'urgence. Plusieurs fois, le transfert d'un malade à l'hôpital a été retardé par le fait qu'une ambulance se trouvait dans l'impossibilité d'avancer. »

Les derniers ateliers et les maisons particulières aux grilles rouillées ont un air faiblement calme. La proximité du Parc des expositions se charge de agiter. Au moment des grands Salons, qui attirent jusqu'à 200 000 visiteurs par jour, les automobilistes rôdent inlassablement, en quête d'un carré de trottoir pour stationner. Il manque, dans le quartier, reconnaît un rapport établi par la mairie de Paris en 1983, environ

6 000 places de stationnement en semaine. Le week-end, le déficit atteint 13 200 places ! La situation, lit-on, est alors intolérable, les piétons et les véhicules en transit se frayent un passage avec beaucoup de difficultés. Heureusement pour les habitants, un parc de 4 hectares et demi permet de respirer. Plus pour longtemps. Et c'est de là que vient l'orage.

Les terrains non bâtis sont rares dans Paris. Le parc sert à la formation des futurs professeurs d'éducation physique ; il abrite aussi le vieil hôpital de Vaugirard, ses dépendances, et un couvent du dix-septième siècle. En 1987, l'Assistance publique (AP) achète le terrain à l'éducation nationale, avec le projet de rénover l'hôpital. Pour alléger la facture, l'AP en revend une partie à un promoteur immobilier. La COGEDIM construira ici un immeuble de huit à neuf étages. Avant même la délivrance du permis de construire, le 1<sup>er</sup> mars, les premiers appartements ont été commercialisés.

Un espace vert réduit, mais trois cents deux logements neufs, et trois cent quatre-vingts places de parking, plus mille mètres carrés d'activités et de bureaux, trois cent vingt lits nouveaux à l'hôpital rénové. Le bilan de l'opération paraît positif. Il faut y voir de près.

Les appartements construits sont proposés au prix de

30 000 francs le mètre carré. Les quatre pièces de 80 mètres carrés se vend 2,474 millions. Paris, certes, manque de logements, mais pas à ce prix ! Quant à l'hôpital, comment y accède-t-on alors que les travaux de mille nouveaux habitants arrivent, la circulation frise la paralysie ?

Les services de la mairie de Paris prévoient l'élargissement de la rue Lacretelle. Elle sera portée de 10 à 12 mètres. Ce n'est pas suffisant pour supprimer les embouteillages. L'administration s'écène de la grogne des riverains. « Cette opération n'est même pas dérogatoire, explique-t-on, comme l'avait été la construction de la tour Olivier de Serres, toute proche, où s'est installée Canal Plus. » Et la préfecture de police a donné son accord, avec cette mention : « Pas d'opposition, du point de vue de la circulation et du stationnement. »

Les riverains ne partagent pas cet optimisme, et ne se rassurent pas à la lecture de la lettre du maire (RPR) du quinzième arrondissement, M. René Galy-Dejean, qui confesse aux médecins inquiets : « Je ne vous cache pas que, si l'Assistance publique n'avait pas été l'initiatrice de cette opération, je me serais vraisemblablement économisé quelques soucis en m'opposant purement et simplement à ce que les choses bougent dans le quartier. »

REPÈRES

Défense

Des PC volants pour la force nucléaire

Le ministre de la Défense, M. André Giraud, s'est fait présenter, le jeudi 7 avril, en vol et au sol, sur la base de Brétigny-sur-Orge (Essonne), les programmes ASTARTE et RAMSES de quatre avions Transall équipés de matériels américains, qui servent de relais permanents de communications entre les autorités gouvernementales et les forces nucléaires (le Monde des 2 et 15 février). Ce système de transmissions des ordres d'engagement de la force nucléaire est, désormais, opérationnel et il vise à suppléer les défaillances éventuelles des centres de commandement et de communications au sol, en cas de crise ou en période de conflit.

Environnement

Une drôle d'odeur dans la capitale...

Paris s'est éveillée, le jeudi 7 avril, envahie d'une odeur nauséabonde, où dominait le soufre. Les nuisances se sont attardées jusqu'à la mi-journée sans que les spécialistes en déclinent l'origine. Teneur anormale de dioxyde de soufre, à cause d'un plateau nuageux très bas et de l'absence de vent : c'est le diagnostic du ministère de l'environnement. Cependant, jeudi soir, le laboratoire d'analyse de la Ville de Paris n'avait pas encore identifié avec précision l'origine imprévisible. Les météorologues ont tenté de reconstruire la trajectoire des vents, même légers. Ils sont remontés jusqu'à la Belgique. Mais entre Bruxelles et Paris, les nuages ont eu largement le temps de prendre mauvaise haleine...

Un phoque criblé de plombs au Touquet

Les responsables du parc naturel du Marquenterre (Somme), n'en sont pas encore revenus. Le jeudi 7 avril, en leur apportant un phoque du Groenland d'une certaine taille qui s'était échoué sur la plage du Touquet. Voilà qui est déjà exceptionnel. Mais, encore plus étonnant, l'animal, qui est classé dans les espèces protégées, était criblé de plombs. Il avait été tué par un chasseur de poissons, soit par un chasseur en mal de gibier. Bien que les jours ne soient pas encore gelés, le phoque a été transporté par avion spécial dans une clinique pour mammifères marins de Pays-Bas. Après extraction des plombs, il sera relâché en mer du Nord.

Espace

Une perche de secours pour la navette

La navette spatiale américaine Discovery, qui doit être lancée le 4 août prochain, sera équipée d'une perche télescopique d'environ 3 mètres pour permettre l'évacuation rapide des astronautes. En cas d'urgence, et seulement si la navette est en vol horizontal dans l'atmosphère, les astronautes s'évacueraient l'écouille de l'engin et glisseraient alors avec leur parachute et leur équipement de survie le long de cette perche, ce qui leur éviterait d'être touchés pendant leur évacuation par la queue de l'appareil. Ce système très rustique a été préféré aux petites échelles individuelles qui devaient éjecter les membres de l'équipage loin de la navette au cas où celle-ci devrait s'écraser. Les astronautes doivent être mis en orbite.

Médecine

Epidémie de méningite au Tchad

Les autorités tchadiennes ont lancé, le mercredi 6 avril, un appel à la communauté internationale pour l'acheminement d'urgence de médicaments et de personnel afin d'aider le gouvernement à enrayer une épidémie de méningite méningocoque qui sévit à Ndjamena depuis plus de deux mois. Le ministre des Affaires étrangères, M. Bouura Lissou, a qualifié la situation de « présente » et indiqué que deux cent trente décès avaient déjà été recensés sur deux mille six cent quarante malades soignés à l'hôpital de Ndjamena.

Une vaste campagne de vaccinations avait été lancée il y a un mois et demi, mais seulement deux cent cinquante mille habitants qui compte la capitale du Tchad ont pu être vaccinés. Depuis cette semaine, une équipe de médecins militaires française de la bio-force est à pied d'œuvre à Ndjamena, avec six cent trente mille doses de vaccin. — (Reuters.)



«Mort de Judas» et «le Point de vue de Ponce Pilate» de Paul Claudel

### La brebis rue dans les brancards

Sophie Loucavevski porte sur la scène au Théâtre Paris-Villette *Mort de Judas* et *le Point de vue de Ponce Pilate*, de Paul Claudel. Deux fantaisies clairvoyantes et passionnées.

«Il est infiniment plus facile de ne pas croire, que de croire. Le monde sensible nous entoure et nous presse de tous côtés: il est simple de ne rien voir, de tout par-delà», écrit Paul Claudel dans un beau texte qu'il appelle *Le Jolie Foi de mon enfance*, et il reconnaît aussi ce qu'a «d'assez effrayant, pour l'intelligence et pour l'imagination, la pensée d'être désormais limitée dans leurs états et de se trouver enserrées dans le cadre imposé par la foi, la morale et la charité à l'égard du prochain».

Et cependant, Paul Claudel, l'un des écrivains français dont l'intelligence et l'imagination ont été les plus fortes, «croyait». Et même, à partir de 1925, quand il a eu le sentiment, avec *le Soulier de satin*, d'un «devoir accompli», il a cessé de donner des œuvres poétiques ou dramatiques majeures pour ne plus écrire, jour après jour, que des «commentaires» de l'Ancien et du Nouveau Testament. Des milliers de pages de commentaires.

Mais la fidèle brebis Claudel avait un fichu caractère. Dans les églises où il entrait prier, comme devant tel ou tel verset des Écritures, il lui arrivait de ruer dans les brancards. Ruedes coléreuses, et parfois drôles, pour modifier.

«Si nous allons à l'église», dit-il, «on n'est jamais sûr d'échapper aux cantiques, dévotions de chapeliers, chuchotements-dévois, sans parler du service des confessionnaires qui fait pas s'asseoir les linx bents à une antichambre de dentiste. Et enfin, il n'est pas facile d'associer la présence de Dieu avec ce décor à la fois timoréesque et renchéri qui donne l'impression d'une vieille demoiselle en costume de cirque».

S'il reste prier à la maison, Claudel, ouvrant le Livre de Jérémie ou l'Évangile de saint Luc, peut aussi bien piquer sa crise. Témoins deux textes très curieux qui datent

de 1933: *Mort de Judas* et *le Point de vue de Ponce Pilate*.

Les années précédentes, Claudel a été ambassadeur de France à Tokyo, puis à Washington. Sa distance de regard, son franco-parler aussi, se sont affirmés. Mais il semble bien que ces deux personnages de Judas et de Pilate aient frappé Claudel très tôt, dès son enfance. Il a toujours eu, pour ces deux-là, quelque chose comme un penchant. En 1933, il ose l'écrire.

Non seulement il esquisse une sorte de pseudo-réhabilitation de ses deux protégés, mais, par leur extrême, il «raquine» quelques passages des Évangiles, paraboles ou miracles, qui restent déconcertants.

L'indulgence pour Judas tient à ce que Claudel voit en lui le garçon sérieux, responsable, qui durant les trois années de remue-ménage de Jésus et de sa suite, s'est collé le corvée d'assurer l'intendance. «Nous étions toujours au moins treize à table, sans parler de l'imprévu. Le soir, tout de même, quand on avait fini de considérer les lys des champs, on était heureux de trouver la soupe prête».

«Entièrement, c'est plus distingué de ne pas toucher à l'argent, il faut tout de même qu'il y ait quelque chose qui s'en occupe. On ne peut pas vivre éternellement en se remplissant les poches des épis qui vous tombent sous la main», continue le Judas de Claudel. Et nous retrouvons là les regards que Claudel, depuis qu'il était un enfant, manifestait à l'argent: «L'argent, l'écu, le thaler, le dollar, c'était le salaire immédiat d'une journée, d'un effort, d'un travail, la garantie de la liberté. L'argent dans la Bible est le symbole de la parole de Dieu».

Judas, par la plume de Claudel, nous dit avoir suivi Jésus «sans hésiter», «avoir mordu à l'hameçon» lorsqu'il a entendu «toutes ces histoires de domaines mystérieux, on ne sait où, qui rapportent cent pour un». Il a été frappé aussi par cette parabole des talents, forcément, où un homme se fait accuser d'avoir laissé moisir son argent sans le placer à la banque, sans obtenir un intérêt.

Et Claudel, tant qu'il a Judas sous la main, en profite pour «accrocher» les miracles, «qui ne prouvent rien», et la parabole de l'ouvrier qui obtient pour une heure

de travail autant de salaire que ses camarades pour dix heures, et cette façon de «maudire son figuier parce qu'il ne produit pas des abricots au mois de mars». Ainsi de suite.

Tout différent est le propos de Pilate. Les miracles, les paraboles, ne le concernent en rien. Si Claudel lui donne la parole, c'est juste pour qu'il se lave de sa mauvaise réputation, style «Crucifié sous Ponce Pilate», pour qu'il remette les choses au point.

Pilate, nous rappelle Claudel, est un fonctionnaire de Rome, un fonctionnaire colonial. Il est là pour éviter le désordre. Or, c'est la grande Pâque juive, «Jérusalem bondée de pèlerins, une atmosphère d'excitation et de fanatisme, et en même temps des gens en vacances libérés du regard de la gendarmerie, sans compter l'écume qu'entraînent tous les jours avec elles ces manifestations populaires».

De belles méditations

Or, grâce à la poigne souple, invincible de Pilate, tout se passe bien. Finist, tout se passera bien si un autonome nommé Jésus n'avait choisi cette fête pour fêter le désordre au Temple, renverser les éventails, tenir des discours de pure provocation.

Ce qui, d'ailleurs, ne regarde pas vraiment Pilate. «Tout cela s'est passé entre vous», lui fait dire (imprudemment) Claudel, «c'est leur affaire... Il n'y a pas à me demander de comprendre quel que ce soit à ces égorgements de synagoga».

Mais c'est le drame: le sanhédrin, le tribunal formé de membres de la noblesse sacerdotale juive, prononce contre Jésus une sentence de mort. Et, selon la loi, il appartient alors à un détachement de soldats romains d'exécuter le condamné.

Cela rappelle la procédure de l'inquisition, plus tard: l'Inquisiteur dominicain prononce la condamnation à mort, mais l'Église remet ensuite le condamné aux autorités civiles, qui font procéder à l'exécution.

Pilate, d'ailleurs, qui n'y est pas obligé, essaie de sauver la tête de Jésus. Mais il n'y parvient pas. Et Claudel a toujours été frappé par un détail de ce que raconte Jean, celui qui s'étend le plus sur les tentatives

de sauvetage de Pilate. A une question de Pilate, Jésus a répondu: «Je ne suis venu dans le monde que pour rendre témoignage à la vérité». Pilate lui dit alors: «Qu'est-ce que la vérité?», et, sans attendre la réponse, il quitte la pièce, pour aller rejoindre les juifs, qui sont rassemblés dehors (il n'est pas question pour eux d'entrer chez Pilate, l'ennemi, l'occupant).

C'est cela, ce fait d'avoir quitté Jésus, laissant la question sans réponse, peut-être d'avoir brisé là exprès, pour ne pas entendre la réponse, c'est cela, dans l'esprit de Claudel, ce qui condamne Pilate. «Je n'ai pas eu le temps d'attendre la réponse», dit le Pilate de Claudel. «J'ai le sentiment aujourd'hui que j'aurais dû le faire».

Dans une lettre écrite de Chine en 1907, Claudel écrivait: «Rien de plus perfide et de plus dangereux que l'interrogateur, le Pilate qui demande: Qu'est-ce que la vérité? à celui qui est cette vérité même».

Au Théâtre Paris-Villette, Sophie Loucavevski a eu l'idée excellente de porter *Mort de Judas* et *le Point de vue de Ponce Pilate* sur la scène. Il n'y a pas de mise en scène inutile. Dans un cadre juste, sobre, tout le théâtre de la chose repose sur l'art des deux acteurs, éclairés comme il faut. Philippe Fretun, Judas, exprime, avec un art très maîtrisé, très sensible, une rancune, une déception, mais aussi un amour, envers ce Jésus qui avait su ce qu'il faisait en le choisissant, lui Judas, comme intendat. Sophie Loucavevski a placé Fretun-Judas au bout d'une corde: il est pendu, il se balance, et il parle néanmoins. C'est exactement ce que Claudel a disposé. Cela permet de réduire à son juste poids l'humour, la gaieté, du texte. Ce qui est bien. Mais cela rend la scène et l'écoute tout de même douloureuses.

François Berthod nous donne un Pilate très proche, à la fois créateur et inquiet. Il est innocent, mais comment ne serait-il pas coupable? Il marche sur des œufs. Il est assis entre deux chaises: la bonne et la mauvaise foi, alors il a la bougoette.

Enfin, à les voir jouer comme ça, par deux acteurs habillés, ces deux «fantaisies» de Claudel sont deux très belles méditations, clairvoyantes et passionnées.

MICHEL COURNOT.

★ Théâtre Paris-Villette, 21 heures.

La deuxième Nuit des Molières 1988

### La revanche du privé



Zouk au Bataclan, nommée pour le meilleur spectacle comique

La deuxième Nuit des Molières aura lieu à Paris au Théâtre du Châtelet, le lundi 2 mai, et sera retransmise en direct par Antenne 2. Soixante-huit artistes, œuvres ou spectacles concourent pour quinze distinctions.

La comédienne Edwige Feneille présidera le 2 mai prochain, au Théâtre du Châtelet, à Paris, la deuxième Nuit des Molières, organisée, comme celle des Césars, par M. Georges Cravenne et retransmise en direct par Antenne 2 à partir de 20 h 40. A cette occasion, deux hommages seront rendus aux dramaturges Jean Anouilh et André Roussin par Fabrice Luchini, Bernard Blier et François Périer, et la Comédie-Française, en souvenir de Jean Le Poulain, interprétera *l'Impromptu de Versailles*.

Quinze Molières seront attribués cette année, aboutissement d'un long processus pour les deux mille cinq cents professionnels qui ont pris part au vote. Ils ont eu, dans un premier temps, à choisir, à l'aide de la liste des quatre cents spectacles créés ou repris en France depuis l'été 1987, les soixante-huit nominations pour ces Molières 1988, puis, dans un second temps, à ne retenir que leur quinze préférés, qui seront connus le 2 mai.

La liste des soixante-huit nominations laisse prévoir — à l'inverse de ce qui s'était passé l'an dernier — que le théâtre privé parisien pourrait obtenir le plus grand nombre de récompenses. Sur cent soixante-cinq spectacles créés sur les scènes privées, vingt ont été distingués et nommés quarante et une fois. Quatre spectacles se détachent du lot: *la Double Inconstance*, de Molière, créé à l'Atelier dans une mise en scène de Bernard Murat, avec Daniel Auteuil; *le Secret*, de Henry Bernstein, créé au Théâtre Montpar-

nasse dans une mise en scène d'Andreas Voutsinas, avec Anny Duperey; *la Métamorphose*, d'après Kafka, créé au Théâtre du Gymnase dans une mise en scène de Steven Berkoff, avec Roman Polanski; *Je ne suis pas Rappaport*, de Herb Gardner, créé au Théâtre de l'Œuvre, dans une mise en scène de Georges Wilson, avec Jacques Duflho.

Vingt spectacles créés sur des scènes publiques parmi les deux cent trente-six soumis au vote ont été nommés, mais seulement vingt-sept fois. *Le Soulier de satin*, de Paul Claudel, créé au Festival d'Avignon et repris à Chaillot, dans une mise en scène d'Antoine Vitez, vient en tête, suivi de *Mort d'un commis voyageur*, d'Arthur Miller, créé à Orléans puis repris à l'Odéon dans une mise en scène de Marcel Bluwal, avec François Périer, et du *Conte d'hiver*, créé au Théâtre des Amateurs à Nanterre, dans une mise en scène de Luc Bondy, avec Michel Piccoli.

Comme toujours dans ce genre d'exercice, le vote des professionnels du théâtre laisse pour compte de remarquables spectacles et artistes. Comment ne pas regretter l'absence dans ce palmarès de pièces comme *Dans la solitude des champs de coton*, de Bernard-Marie Koltès, *Capitaine Bada*, de Jean Vauthier, *l'Hypothèse*, de Robert Pinget, ou *Platonov*, de Tchekhov; celle d'acteurs comme Michel Piccoli (*le Conte d'hiver*), Claude Brasseur (*George Dandin*), David Warshaw (*l'Hypothèse*) ou François Périer (*Mort d'un commis-voyageur*); et encore celle d'actrices comme Michelle Marquis (*il faut passer par les nuages*), Ludmila Mikael (*le Soulier de satin*) ou Catherine Hiegel (*Une visite inopportune*). Le choix était certes plus que difficile. Les professionnels semblent avoir préféré à l'imagination la facilité de pousser encore quelques grosses machines. C'est tant mieux pour elles.

OLIVIER SCHMITT.

«Je ne suis pas Rappaport», de Herb Gardner

### Les filous magnifiques

Sur un banc de Central Park, Georges Wilson et Jacques Duflho fument des pétards et jouent les Zorro-des temps modernes pour ne pas crever de vieillesse.

«A notre âge, faut inventer ou crever». Pour une fois, Nat parle vrai, car si un peut se fier à son grand-père militant syndicaliste, il ment à longueur de journée. Pour la bonne cause: il défend l'opprimé. Il n'a plus que cela à faire: il est vieux. Son panache et son bagout impressionnant, du moins pendant un temps, Bambi, un Noir tout rida, à moitié aveugle qui lui aussi fait son cinéma en lisant le journal sur le banc d'à côté, dans Central Park. A eux deux, ils fou-

Comédie-Française

### Prochain départ de Mme Claude Winter

Mme Claude Winter, qui assure depuis le décès de Jean Le Poulain, l'intérim au poste d'administrateur de la Comédie-Française, a annoncé, le jeudi 7 avril, qu'elle quitterait la troupe de la Maison de Molière l'été prochain après trente-cinq années passées en son sein.

Elle avait pris cette décision l'an dernier, mais avait décidé de retarder son départ afin que celui-ci ne passe pas pour un désaveu de l'administration de son ami Jean Le Poulain. Elle l'annonce aujourd'hui pour qu'il ne passe pas non plus, dans quelques semaines, pour un désaveu du nouvel administrateur qui devrait être nommé après l'élection présidentielle.

ment un couple, un vrai, face à l'adversité.

Et dans Central Park, les mauvaises rencontres ne manquent pas: dealers, drogués, racketteurs de vieux. Jusqu'à la fille de Nat qui vient lui débiter son père pour le caser dans une maison qui n'a de feux que le nom.

«Je ne suis pas Rappaport», de Herb Gardner, a fait un succès. Les ingrédients de la comédie sont d'une efficacité très américaine: un bon sujet humaniste — un vieux juif, un vieux Noir aux prises avec la société de consommation — et des dialogues en or. A condition, bien sûr, de trouver des comédiens viraux renards qui sachent les lester de roublardise et de tendresse.

Georges Wilson et Jacques Duflho, en canards absolus du troisième âge, sont inoubliables. Sur ce canevas de vieux marginaux, mi-clochards, chacun brode avec sa couleur. Nonchalance un peu blues, mais aux aguets, pour Jacques Duflho. Jean crasseux, et chapeau blanc impeccable: passé le moment de surprise, il nous fait totalement oublier qu'il est Jacques Duflho, déguisé en Noir. Et pour Georges Wilson, maitria d'orateur rompu aux harangues, générosité de don Quichotte à la boutonnière. Leur jeu est léger, poétique, fait de mille petites choses — une certaine façon de croiser les jambes, de poser la main sur la couture du pantalon. En leur compagnie, on pardonne à la pièce de Herb Gardner ses complaisances parfois bavardes sur la société américaine qui n'est plus ce qu'elle était. Les autres comédiens de la petite anglaise shootée, le cowboy dealer, le propriétaire bien portant — campent des silhouettes très bande dessinée, les rôles sont écrits comme ça.

ODILE COURNOT.

★ Théâtre de l'Œuvre, 20 h 30.

Dominique Borg à Aubervilliers

### L'image d'Alice

Dominique Borg monte à Aubervilliers De l'autre côté d'Alice, une adaptation théâtrale des lettres de Lewis Carroll aux petites filles. C'est sa première mise en scène.

Dominique Borg a un physique de poupée blonde, une peau transparente, les pommettes larges et les yeux clairs qui lui viennent d'ancêtres slaves, d'une aïeule. Une femme. Les pères sont absents de son existence passée dans la douce chaleur dégagée par un grand-mère et une mère — Anne Beranger. Dominique Borg met en scène à Aubervilliers Roland Bertin dans les lettres de Lewis Carroll aux petites filles: *De l'autre côté d'Alice*. Sa première mise en scène, mais elle a toujours vécu dans une atmosphère théâtrale, a partagé la vie et le travail de Denis Llorca, et a concrètement pratiqué elle-même: comédienne et surtout créatrice de costumes mieux que soupenteux, baroques, époustouflants. Des costumes qui posent un personnage, expriment une forme d'amour, une vision poétique. Elle avait depuis longtemps envie d'aller plus loin, d'utiliser son expérience et de la pousser. Elle s'est lancée dans l'aventure avec toute la force de son habileté exaltation. Dominique Borg est une passionnée.

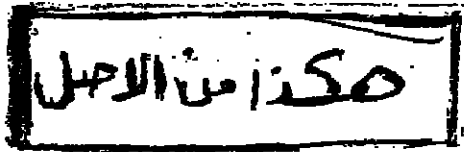
D'abord elle envisage de travailler sur Oscar Wilde, ou Edgar Poe. «En tout cas sur le trouble, l'insupportable, l'ambiguïté», dit-elle. Elle assiste au spectacle de Patrice Chéreau *la Dispute*, tombe en arrêt devant Roland Bertin: «Je me suis dit, c'est fou de voir à notre époque un comédien de cette dimension et qui donne sur scène ce inexplicable que je ressens. Je lui ai parlé et il m'a dit une chose merveilleuse, qu'il me faisait entièrement confiance».

A ce moment, Dominique Borg découvre la correspondance de Lewis Carroll. Mais le travail l'entraîne ailleurs. Quand Alfredo Arias est nommé au Théâtre de la Commune d'Aubervilliers, elle lui fait part de son projet. Il hésite, se laisse convaincre. L'adaptation — également de Dominique Borg — met l'accent sur la solitude d'un homme «qui consciemment ou non frôle l'interdit, maîtrise ses désirs, finit par atteindre la sérénité, mais à quel prix? Il avait vingt-quatre ans quand il a rencontré Alice, elle en avait huit. Il a été un grand mathématicien, et en photo un pionnier. Il a photographié Alice, d'autres fillettes. Il les «prenait par objectif interposé», a écrit Bras-saï... Il les a aimés et c'est une image morte qu'il en a gardée. Il les a figées, il a figé l'enfance. Il les a empêchées de grandir. A partir du moment où elles devenaient pubères, elles ne l'intéressaient plus. Elle représentait le danger. La femme.

«J'explique son attitude de cette manière, et c'est ça que j'aimerais traduire sur scène. Oui, cette manière de frôler le désir impossible, un danger mortel, et puis de le réaliser autrement, de l'exprimer autrement. A un moment, les parents d'Alice l'ont séparée de lui. Il ne l'a jamais touchée, mais il écrit sur le corps des petites filles avec des mots merveilleux. Il bégayait, sauf quand il parlait aux enfants. Je suis allée en Angleterre. J'ai entendu toutes sortes d'avis contradictoires à son sujet. J'ai rencontré des lords et des acteurs. Je me suis imprégnée de la bizarrerie britannique, de cet humour sans lequel on ne comprend rien à Lewis Carroll. Mes deux maîtres ont été Hitchcock pour l'enquête sur l'homme Lewis Carroll, et Cocteau pour la magie préservée. C'est peut-être sur moi que j'ai enquêté...»

Propos recueillis par COLETTE GODARD.

★ Théâtre de la Commune, Aubervilliers, du 12 avril au 15 mai.



صحة من الاعمال

Culture

MUSIQUE

Le XII<sup>e</sup> Printemps de Bourges

Racines africaines

Le Printemps se termine ce week-end, somptueusement, avec Johnny Clegg, le « Zoulou blanc » d'Afrique du Sud.

« Le Printemps, c'est la fête de l'Huma sur dix jours », dit en forme de boutade M. Rimbault, le député, maire de Bourges. Et il est vrai que le Festival, avec ses fêtes et ses merguez, en a quelquefois les apparences. Mais c'est aussi une énorme entreprise culturelle employant pendant deux semaines sept cents personnes. Après dix années de fonctionnement, le Printemps de Bourges était arrivé à un seuil de saturation. Il a fallu le stabiliser d'urgence. Opération réussie puisque avec soixante-dix-sept spectacles — au lieu d'une centaine en 1987 — répartis dans dix salles, la douzième édition du Festival atteindra sensiblement le même chiffre de spectateurs que l'année dernière : soit cent vingt mille personnes.

En dépit de quelques imitations parfois caricaturales comme les Frascofolies, le Printemps de Bourges est la seule manifestation réunissant tous les courants de la chanson et des musiques populaires, sans oublier la musique classique :

samedi 9 avril, Raphaël Tambyeff aux grandes orgues de la cathédrale, et le quintette de cuivres de l'Orchestre national de France dans un spectacle mis en lumière par Jacques Rouveyrolis.

Cette année, si les neuf salles de trois cents à trois mille places ont été systématiquement remplies chaque jour par un public de dix-huit à vingt-cinq ans, provenant pour moitié de la région, le stadium, la vitrine des stars, a eu son audience en dents de scie : trois mille personnes pour Indochine et Barry White, sept mille pour Julien Clerc et Frank Zappa — qui se produit sanses — dix mille pour Serge Gainsbourg, et quinze mille pour Johnny Clegg, à l'affiche dimanche et dont l'ascension est irrésistible. Prévu à l'origine pour trois jours, au Zénith, une semaine supplémentaire de concerts a dû être ajoutée en juin pour Johnny Clegg, et la location est déjà pratiquement complète. Le succès de Johnny Clegg, c'est celui d'un homme blanc installé en Afrique du Sud depuis l'âge de sept ans et qui, fasciné par la danse et les traditions zoulous, s'en est imprégné si fortement qu'il les transmet lui-même admirablement aujourd'hui. C'est aussi l'avènement d'une musique riche, inventive et proche de ses racines. C'est enfin une forme de solidarité avec la communauté noire du pays de l'apartheid.

Sponsors

Le budget du Printemps de Bourges s'est élevé cette année à 23 millions de francs en argent frais, et à 12 millions en prestations. Arrivé seul à Bourges, il y a quatre ans, le sponsor (Télécom BNP) a fait une entrée en force pour cette douzième édition : 3,5 millions de francs en argent frais hors taxes, et plus de 10 millions en prestations informatiques, transports, promotionnel. Soit 13,5 millions de francs au total : un record en France dans le parrainage culturel.

Jean-Louis Seberg — le meilleur groupe rock français, — François Rabbath, les solistes de l'ensemble baroque de Limoges, Zouo, Mimi Jules et Boy George, dans une imitation hallucinée de Divine, la tendance du jour était au jazz, ou plutôt au rock jazz, avec toute une série de jeunes formations aux noms surprenants : Sexaphame, Angel, Eros, et surtout T. Baisé. Le meilleur portrait de groupe est venu d'Ile-de-France. Hélas ! la formation a un maillon faible : une chanteuse sans vraie personnalité et, ce qui est pire, sans swing.

CLAUDE FLÉOUTER.

PATRIMOINE

Vincennes : nouvelle destination

(Suite de la première page.)

Le monument au duc d'Enghien, fusillé dans les fossés du château est quasi invisible, la porte qui ouvre sur le bois de Vincennes est obstinément close. Elle donne d'ailleurs sur une esplanade désertique que la Ville de Paris songe à aménager.

Pour donner une nouvelle destination au château de Vincennes, intégralement restauré, il faudrait que les administrations qui y prospèrent quittent les lieux. Ce souhait est d'autant plus difficile à réaliser que le Service historique des armées, logé ici depuis 1922, a entrepris d'énormes travaux pour enterrer ses considérables archives. Il n'est donc pas question qu'il s'en aille. Pas plus que la direction départementale de l'architecture du Val-de-Marne dont la compétence sur le château justifie son maintien. Le Musée des châteaux de Vincennes invoque la présence de ses centres des défenseurs de Sidi-Brahim, enfouies dans un coin de la citadelle, pour s'accrocher sur place. Quant à l'International Visual Theatre, il faudra bien lui trouver un nouveau domicile avant de l'expulser.

L'affectation de Vincennes à un projet unique semble donc bien compromis. Jean-Philippe Lecat mesure d'ailleurs ces difficultés puisqu'il

propose au ministre des pôles multiples pour le château. A côté des Archives des armées maintenues sur place, il prévoit — dans le donjon et la chapelle — la constitution d'un ensemble muséal où seraient présentées les grandes heures de Vincennes, à travers des collections qui iraient de la porcelaine à l'orfèvrerie en passant par l'artillerie et l'art médiéval. Sans préciser d'ailleurs d'où seraient tirées ces richesses. Il prévoit surtout, dans l'enceinte de la forteresse, l'installation d'une maison du mécène. « Cette ambition nouvelle, écrit-il, doit disposer d'une structure de soutien, et ses conseils et assemblées se tenir dans un lieu propre. [...] Vincennes est superbement propice à une telle implantation. On ne voit pourtant pas pourquoi les mécènes auraient besoin de siéger dans une propriété de l'Etat, environnés de fonctionnaires. Le mécène, faut-il le rappeler, est un choix privé. A vouloir lui attribuer un centre géographique, à vouloir à toute force l'encadrer d'un dispositif administratif contraignant, l'actuel gouvernement semble en faire une sorte de « financement groupé » des activités de l'Etat dans le domaine culturel. C'est bien mal connaître les mécanismes qui font son succès dans un certain nombre de pays. La confusion des genres aggrave mal de son développement en France. Si la restauration de Vincennes est une bonne chose, la vieille citadelle attend toujours le ou les locataires qui s'imposent.

EMMANUEL DE ROUX.

LETTRES

Edouard Bonnefous Prix des Ambassadeurs

Le Prix des Ambassadeurs a été attribué à Edouard Bonnefous pour son livre « Avant l'oubli », publié en deux tomes. Le premier volume, « La vie de 1900 à 1940 » (Ed. Laffont/Nathan), avait paru en 1984 et avait déjà reçu le Prix du cercle de l'Union en 1985. Préfacé par Maurice Druon, le second volume se rapporte à la période 1940-1970 (Ed. Laffont/Nathan).

[Né en 1907, ancien ministre, ancien sénateur des Yvelines, membre de l'Institut, Edouard Bonnefous est l'auteur de plusieurs ouvrages de politique française et internationale, parmi lesquels une Histoire politique de la III<sup>e</sup> République en sept volumes (PUF), « Sauver l'humain » (1976, Flammarion), « A la recherche des milliards perdus » (PLF, 1980), « Le Monde en danger » (1982, Ed. du Monteur).]

Communication

L'enquête judiciaire sur les rémunérations de M. Michel Droit

Le parquet demande l'annulation des investigations du juge Grellier

Le parquet de Paris tente-t-il une nouvelle fois d'étouffer l'enquête judiciaire sur les activités de M. Michel Droit, membre de la CNCL ? Le jeudi 7 avril, dans la soirée, le parquet a en effet demandé à la chambre d'accusation de la cour d'appel d'annuler la commission rogatoire délivrée le 16 mars par le juge Grellier. C'est cette commission rogatoire qui avait permis aux policiers de vérifier les comptes de l'académicien et d'y relever la présence d'importantes sommes d'argent versées par le groupe de M. Robert Hersant (le Monde du 8 avril).

Cette enquête avait suscité les protestations de M. Droit et de son avocat, M. Jean-Marc Varaut, qui contestaient au juge le droit de mener ce type d'investigations et en avaient aussitôt demandé l'annulation. La chambre d'accusation devrait rendre son arrêt la semaine prochaine. Pour sa part, M. Claude Grellier, estimant importantes et nouvelles les informations révélées par l'enquête policière, avait demandé au parquet les moyens de

poursuivre plus avant l'instruction de ce dossier. Moyens qui lui sont aujourd'hui refusés.

M. Droit avait promis de faire la lumière sur ses comptes. Dans un communiqué publié dans la nuit du 7 avril, son avocat reprend les explications déjà données au Monde.

Selon ce texte, « lorsqu'il a été nommé membre de la CNCL en novembre 1986, Michel Droit, conformément à la loi, a donné sa démission du Figaro à la rédaction du journal qui appartenait depuis 1961. Il a, en outre, fait alors valoir ses droits à une retraite anticipée. C'est à ce double titre qu'il a touché, au début de 1987, les indemnités et primes de départ en retraite qui lui étaient dues ».

« Ayant créé, en 1987, la rubrique Figaro histoire du Figaro Magazine, poursuit le communiqué, étant propriétaire des droits en cas d'édition et commercialisation en librairie ou par correspondance, Michel Droit a souhaité, afin d'être totalement libéré de toute attache avec le

Figaro, céder à celui-ci la totalité de ses droits sur Figaro histoire, comme l'article 5 de la loi du 30 septembre 1986 portant statut de la CNCL le prévoit expressément. La somme sur laquelle le journal (le Monde) s'est interrogé correspond donc à ce versement mensuel sur six mois, comme il est d'usage chez les écrivains au titre des droits d'auteur », continue le communiqué.

« Ces versements pour solde de tout compte entre le Figaro et Michel Droit n'impliquent évidemment aucun lien fonctionnel avec le groupe éditeur et lui qui soit incompatible avec son indépendance ».

Un texte flou qui laisse subsister de nombreuses interrogations : sur le cumul des « droits à une retraite anticipée » et de « primes de départ », sur le caractère inhabituel de la cession des droits d'auteur d'une rubrique d'un journaliste qui l'a créée, sur la ventilation des sommes comme sur le calendrier de leur règlement. Le doute subsiste aussi sur la provenance de ces règle-

ments. L'agence Presse information (AGPI) qui règle habituellement les pigistes du Figaro Magazine, contactée le 7 avril au téléphone, affirmait « ne pas être du tout au courant de sommes versées à M. Michel Droit ».

Mais surtout, le communiqué de M. Varaut ne fait aucune allusion à d'autres sommes importantes perçues chaque mois par M. Droit. Des sommes qui, selon l'enquête policière, porteraient les revenus mensuels de l'académicien à une moyenne de 120 000 francs en 1987 alors que son salaire à la CNCL n'excède pas 45 000 francs.

Dans le Figaro de vendredi 8 avril, M. Varaut conclut ainsi un article tiré « Situation parfaitement légitime » : « M. Michel Droit n'a demandé de donner à cette violation du secret de l'information et de l'instruction, et à cette atteinte grave pour son honneur, toutes les suites judiciaires qu'elle comporte ».

ANNICK COJEAN.

Lancement officiel de Télé-Toulouse

Sabotage en cours de diffusion

TOULOUSE

de notre correspondant

Pour le lancement officiel de la première télévision locale hertzienne de France, Télé-Toulouse (TLT), Toulouse avait mis les petits plats dans les grands. Le nouveau quartier de Compans-Cafarelli était presque en état de siège : services d'ordre et barrières pour canaliser la foule. Le « tout Toulouse » des affaires et des médias, des stars parisiennes de la télévision et de la radio étaient là. Tout ce beau monde qui a suivi les émissions en circuit fermé jusqu'à 21 h 15 ignorait qu'en fait, à 21 heures, le public en avait été privé. Un sabotage du câble coaxial qui alimente l'émetteur avait arrêté la diffusion de TLT. Ce câble a été cassé ou écorché et la précision du geste laisse penser qu'il y a bien eu sabotage. Une enquête a été ouverte par la police toulousaine et M. Christian Castellan, directeur général de TLT, a indiqué qu'il portait plainte.

Pourtant, à l'heure dite — 19 h — le générique avait retenti, amplifié par d'énormes haut-parleurs. Les premières images crevaient, au grand soulagement de tous les acteurs de TLT, le mur de téléviseurs installés dans le hall d'accueil.

D'emblée, cette télévision affiche son statut commercial : deux minutes de spots locaux et nationaux pour dominer le ton ; une météo à la mode d'aujourd'hui, toulousaine au point de vouloir annoncer la couleur du ciel de chacun des quartiers de la ville ! Re-pub. Bonjour les nouvelles ! Quelques images empruntées au satellite, des brèves internationales et nationales. « On a oublié de mettre les « jingles », concède, quelques instants plus tard, une voix

synonyme en régie. Repas léger pour les téléspectateurs peu exigeants.

Après de nouvelles pubs, apparition de la présentatrice sur décor bleu. Du classique. En quelques minutes, les Toulousains vont apprendre que la Foire de la ville n'ôte pas l'appétit à son président, qu'Arlette Laguiller s'est laissé aller à un brin de nostalgie soixantaitaire, que le personnel de TLT n'a pas cédé à la campagne anti-tabac et que « les cachous, c'est chou ». Lajuanie, il est vrai, est de la région. Après quelques cassettes prérogatives, c'est le tour de « Toulouse à tu et à toi ». Un magazine de Raoul Sangla, qui dirige par ailleurs la technique. Il offre, en une dizaine de minutes, une vadrouille un tantinet émerveillée, sur une place toulousaine. Retour au direct avec les actionnaires principaux de TLT dont la « marraine », M<sup>me</sup> Evelyne-Jean Baylet, PDG de la Dépêche du Midi, qui assure qu'elle « n'a pas d'objection à [son] journal en faisant cette télé... ». A bon entendeur...

Tous les Toulousains n'auront pas vu les premiers pas nécessairement hésitants de TLT. Outre la coupure pour sabotage, en certains endroits de la ville, la réception était encore difficile. Mais en septembre, France Télécom chargée de la diffusion au lieu de l'IDF (c'est une première), aura effacé ces zones d'ombre. La « BBC », selon le mot d'un confrère factuel, initiales des noms des promoteurs de TLT, M. Dominique Baudis, maire de Toulouse, M<sup>me</sup> Evelyne-Jean Baylet, de la Dépêche, et M. Courtois, le banquier de l'affaire, pourra alors donner toute sa mesure.

GERARD VALLÉS.

Réseaux câblés, domotique et télésecrétariat

EDF va se diversifier

Electricité de France va entamer une diversification « prudente » de ses activités vers les réseaux de télévision par câble, la télésecrétariat et la « domotique », cet ensemble de techniques qui permet de centraliser la gestion des équipements d'un bâtiment ou d'un logement, annonce le directeur général d'EDF, M. Jean Berguignon, dans un entretien à l'AFP.

Cette diversification devrait se concrétiser dès la semaine prochaine par un accord couvrant ces trois domaines avec la Caisse des dépôts, un des câblo-opérateurs avec lesquels EDF cherche à s'associer.

M. Berguignon précise cependant que ce nouveau axe de développement ne doit pas conduire EDF, déjà lourdement endettée (à hau-

teur de 224 milliards de francs) à investir massivement ou à subventionner des activités non rentables. Ainsi EDF limiterait-elle à 10 % au plus sa participation à des sociétés locales d'exploitation de réseaux câblés. En revanche, l'établissement public apporterait son expertise en gestion d'abonnés, et l'utilisation de son réseau de poteaux et de tranchées. Aux Etats-Unis, la plupart des câblo-opérateurs ont des accords similaires avec les propriétaires de tels réseaux, compagnies d'électricité ou de téléphone le plus souvent.

L'exploration de ces nouvelles activités a un double avantage pour EDF : redéployer ses effectifs, alors que le programme nucléaire est ralenti ; et préparer l'avènement de systèmes de relevé à distance des 25 millions de compteurs d'électricité.

EDF et la Caisse des dépôts comptent d'ailleurs aller plus loin dans le domaine des services à distance. La télésecrétariat, par exemple, les centres EDF, fonctionnant en continu, peuvent jouer un rôle de relais entre alarmes et interventions des entreprises compétentes. A plus long terme, les deux partenaires s'intéressent à la domotique, qui permet la gestion centralisée d'une série de fonctions dans des bâtiments : chauffage, éclairage, sécurité, machines... Ils réfléchissent ensemble à un projet d'école intelligente, dans laquelle les coûts d'énergie et de maintenance seraient réduits, et qui pourrait être élargi aux hôtels, hôpitaux ou prisons.

Quelques chiffres

Depuis la nomination de M. Michel Droit à la CNCL en octobre 1986, le procès-verbal de l'enquête policière sur le compte bancaire de l'académicien dans l'agence Victor-Hugo de la Société Générale fait apparaître onze versements émanant du groupe Hersant et échelonnés du 27 novembre 1986 au 12 janvier 1988. Cinq proviennent de la Société de gestion du Figaro, les six autres de l'agence Presse Infor qui, dès août 1987, prendra la relève comme organisme payeur. Versés par la Société de gestion du Figaro, la somme de 84 027 F. Sa répartition : 27 347 F. (27 novembre 1986) ; 4 407 F. (4 décembre 1986) ; 2 596 F. (6 mars 1987) ; 15 000 F. (24 juillet 1987) ; 14 677 F. (12 janvier 1988).

Les 222 520 F. payés par Presse Infor se décomposent,

de la façon suivante : 55 888 F. (12 août 1987) ; 33 840 F. (10 décembre 1987) ; 37 224 F. (12 octobre 1987) ; 33 840 F. (13 novembre 1987) ; 33 840 F. (14 décembre 1987) ; 26 896 F. (12 janvier 1988).

Ce sont donc au total 226 547 F. qui ont été déjà versés à M. Droit, les comptes étant arrêtés en janvier dernier.

Intéressé vendredi 8 avril dans le journal de 13 h de France Inter, sur les sommes importantes qu'il aurait perçues en dehors des versements du groupe Hersant, M. Droit a demandé l'information et s'est écrié : « Je voudrais que ce soit vrai ». Motus — sinon, que l'enquête policière fait notamment état, le 30 juin 1987, d'un versement à l'origine inconnue de 184 720 F. et le 2 janvier 1987 d'un virement de 224 458,94 F.

La disparition d'un grand homme de presse britannique

Sir Denis Hamilton est mort

Sir Denis Hamilton, ancien président de l'agence de presse Reuter et ancien président du groupe de presse éditant le Times, est décédé à l'âge de soixante-neuf ans, le jeudi 7 avril à Londres. Il fut à la base d'innovations dans ces deux groupes qui leur donnèrent leur rayonnement.

« Sir Denis Hamilton, ancien président de l'agence de presse Reuter et ancien président du groupe de presse éditant le Times, est décédé à l'âge de soixante-neuf ans, le jeudi 7 avril à Londres. Il fut à la base d'innovations dans ces deux groupes qui leur donnèrent leur rayonnement. Ses nouvelles technologies dans le groupe. Surtout, il fit confiance à de jeunes journalistes, qu'il forma au sein de ce que la presse britannique appela : l'Académie Hamilton ». Quand il quitta, en 1967, la rédaction en chef du Sunday Times, ce dernier diffuse un million quatre cent mille exemplaires.

L'agence Reuter, dont il est l'un des directeurs dès 1967, avant d'en devenir président en 1979, il privilégie le développement des services économiques, multiplie les bureaux de correspondants dans le monde et participe à la cotation en Bourse de l'agence en 1984.

Président du conseil des publications du British Museum, Sir Denis avait été anobli par la reine Elizabeth en 1979. Ce journaliste, qui n'avait pas oublié ses débuts dans la presse de province et privilégiait l'enquête et la rigueur intellectuelle, était un grand admirateur du maréchal Montgomery, qui lui avait d'ailleurs, après-guerre, demandé de rester dans l'armée. Mais sa plus grande estime allait à l'amiral Nelson : une pièce de son domicile était remplie de livres consacrés au grand homme.

Y.-M. L.

50 DERNIÈRES THEATRE DU SOLEIL L'INDIADE OU L'INDE DE LEURS REVES D'HELENE CIXOUS Cartouche 43.74.24.08 - 18h 30

THEATRE NATIONAL DE CHAILLOT GRAND THEATRE LE MISANTHROPE MOLIÈRE • ANTOINE VITEZ JUSQU'AU 23 AVRIL ANACAONA JEAN METELLUS • ANTOINE VITEZ DERNIÈRES LES 8, 10 ET 16 AVRIL SOIRÉE A 20H 30. MARDI ET DIMANCHE A 19H. RÉCHAUFFEMENT SOIR ET LUNDI RENSEIGNEMENTS - RÉSERVATIONS - 47.27.81.15



Spectacles

théâtre

SPECTACLES NOUVEAUX
LE PUBLIC Odéon/Th. de l'Europe (43-25-70-52), 20 h 30.

Les autres salles
AMATEURS DE PARIS (43-46-43-17). L'Invité: 20 h 30.

CARTOUCHE THÉÂTRE DE L'AQUARIUM (43-74-72-74).
Quand on a peur du loup, du vent, de la tempête: 20 h 30.

EDGAR (43-20-85-11). Les Babes-Carottes: 20 h 15. Non ou plutôt non ou peut-être: 22 h.

LE GRAND EDGAR (43-20-90-09). Bien dégagé autour des oreilles: 20 h. Pierre Péchin: 21 h 45.

MARIE STUART (43-08-17-80). Fugitive pour un motif: 20 h 30. Les Volontés: 22 h.

MONTFARNASSE (43-22-77-14). Le Serpent: 21 h.

NOUVEAU THÉÂTRE MOUFFETARD (43-31-11-99).
Salomé: 20 h 45.

POËME-MONTFARNASSE (45-48-52-97).
Salle II. Coup de crayon: 20 h 30.

PALAIS ROYAL (42-97-59-81).
L'Héritage ou le Réconciliation amoureuse: 20 h 30.

LES DÉCHARGEURS (42-36-00-02).
Spécialité de magie: 21 h.

MARIGNY (PÉITX). (42-25-20-74).
L'Enfer: 21 h.

Vendredi 8 avril

SAINTE-GEORGES (49-78-43-47).
Dette de couple: 20 h 45.

THÉÂTRE DE LA VILLA-D'ALESSIA (46-64-89-09).
Le Crocodile: 21 h.

TENTATIVE (48-87-33-82).
Il était temps que l'arrivée: 20 h 15. Smala: 21 h 30.

LA COMÉDIE DU TRAVAIL (Fr.).
Studio 43, 9 (47-70-63-40).

LE JUSTICIER BRAGQUE LES DEBATS (A. v.).
Studio 43, 9 (47-70-63-40).

LE SPECTACLE (A. v.).
Studio 43, 9 (47-70-63-40).

FRÉQUENCE MEURTRE (Fr.).
Forum Horizon, 1<sup>er</sup> (45-08-57-57); Pathé Impérial, 2<sup>e</sup> (47-42-72-52); Rex, 2<sup>e</sup> (42-36-79-38); Pathé Marignan-Concorde, 3<sup>e</sup> (43-59-92-42);

LES GENS DE DUBLIN (A. v.).
Utopia Champollion, 5 (43-26-84-65); Elysées Lincoln, 6 (43-59-36-14); Trois Parvenues, 14 (43-20-30-19);

LA MAISON DE JEANNE (Fr.).
Lucernaire, 1<sup>er</sup> (42-37-57-34); Elysées Lincoln, 6 (43-59-36-14);

LA MAISON ASSASSINÉE (Fr.).
Gautum Ambassade, 6 (43-59-19-08); Miramar, 1<sup>er</sup> (43-20-89-52);

LES PTTIS SCHTROUMPFS (Bel.).
Paris, 1<sup>er</sup> (42-36-33-88); UGC Convention, 1<sup>er</sup> (43-26-23-44);

PICASSO BY NIGHT BY SOLLERS (Fr.).
Studio 43, 9 (47-70-63-40).

AMARCORD (It. v.).
Accatone (ex Studio Cajas), 5 (46-33-86-86).

L'ARMÉE FATALE (\*) (A. v.).
Mazevilles, 5 (47-70-73-86).

ASCENSEUR POUR L'ÉCHAFAUD (Fr.).
Pantheon, 5 (43-54-15-04).

LA BELLE AU BOIS DORMANT (A. v.).
Napoleon, 17 (42-67-63-42).

BRITANNIA HOSPITAL (Brit. v.).
Accatone (ex Studio Cajas), 5 (46-33-86-86).

LES DAMNÉS (Brit. v.).
Accatone (ex Studio Cajas), 5 (46-33-86-86).

LES LIAISONS DANGEREUSES 1960 (Fr. v.).
Reflet Logos 1, 5 (43-54-42-34).

LE LIVRE DE LA JUNGLE (A. v.).
Forum Horizon, 1<sup>er</sup> (45-08-57-57); Rex, 2<sup>e</sup> (42-36-83-93);

MOBY DICK (A. v.).
Reflet Médicus Logos, 5 (43-54-42-34); Sept Parvenues, 1<sup>er</sup> (43-20-30-19);

UN DIMANCHE COMME LES AUTRES (Brit. v.).
Accatone (ex Studio Cajas), 5 (46-33-86-86).

LA VIE PASSIONNÉE DE VINCENT VAN GOGH (A. v.).
Action Rive Gauche, 5 (43-29-44-40).

cinéma

La Cinémathèque

PALAIS DE CHAILLOT
L'Impasse des deux anses (1948), de Maurice Tourneur, 16 h. Une poule, un traître... et quelques monstres (1969), v.a.s.l., de Dino Ris, 19 h.

LE TROISIÈME RÉPUBLIQUE (Commune et République) de Lucien Béraud (1951), de R. Menegoz, 14 h 30. Mondes et Langues: 1980 (1963) de J. Clémentelle et C. Clémentelle, Paris au temps de Front (1978) de Ph. Faïst, la Troisième République (1970) de D. Lander, 17 h.

LES ENFANTS (Fr.-Al. v.).
Saint-André-des-Arts 1, 6 (43-26-48-18).

LE FESTIN DE BARETTE (Dan. v.).
Ciné Beaubourg, 3 (42-71-52-36);

CHAMBRÉ AVEC VUE... (Brit. v.).
14 Juillet Paradox, 6 (43-26-58-00).

LE JUSTICIER BRAGQUE LES DEBATS (A. v.).
Studio 43, 9 (47-70-63-40).

LE SPECTACLE (A. v.).
Studio 43, 9 (47-70-63-40).

PICASSO BY NIGHT BY SOLLERS (Fr.).
Studio 43, 9 (47-70-63-40).

LES FILMS NOUVEAUX

L'AFFAIRE DU CANON NOIR. Film réalisé de Huang Jianxin, v.o. Utopia Champollion, 5 (43-26-84-65).

LA MAISON ASSASSINÉE (Fr.).
Gautum Ambassade, 6 (43-59-19-08); Miramar, 1<sup>er</sup> (43-20-89-52);

LES PTTIS SCHTROUMPFS (Bel.).
Paris, 1<sup>er</sup> (42-36-33-88); UGC Convention, 1<sup>er</sup> (43-26-23-44);

PICASSO BY NIGHT BY SOLLERS (Fr.).
Studio 43, 9 (47-70-63-40).

JAZZ-ROCK
EN DIRECT
Achetez dès maintenant vos places aux bornes BILLETTEL pour: ANTONIO CARLOS JOBIM

DOMINIQUE SANDA
JEAN-PHILIPPE ECOFFEY - ANNE ROUSSEL
LES MENDIANTS
UN FILM DE BENOIT JACQUOT
D'APRES LE ROMAN DE LOUIS-RENE DES FORETS (EDITIONS GALLIMARD)

Le Monde
sur minitel
ABONNEZ-VOUS
RÉABONNEZ-VOUS
au Monde et à ses publications
3615 TAPEZ LEMONDE puis ABO

Handwritten text in Arabic script at the bottom of the page.





# Sports

## SURF DES NEIGES : le championnat de France

### Plusieurs voies pour une seule glisse

La neige de printemps est celle des nouvelles glisses. Le mois de mars a même coïncidé avec une explosion du « fun » — le terme à la mode qui désigne ces nouvelles pratiques de la neige — puisque, ont eu lieu presque simultanément le championnat de France de surf à Luz-Ardiden, celui de mono ski à Chamrousse, le championnat du monde de télémark (une technique norvégienne ancestrale remise à la mode) à Saint-Gervais, la finale du challenge Grindig de surf à Obertsdorf, en Allemagne, ainsi que la dernière épreuve de la Coupe du monde de surf à Breckenridge, aux Etats-Unis. Un foisonnement anarchique qui ne dissimule pas, toutefois, le côté encore confidentiel de ces sports.

#### LUZ-ARDIDEN correspondance

Pour les deuxièmes championnats de France de surf, Eric Rey, des Mémoires, et Sylvie Paget (la sœur du skieur Didier Paget), de Comboussou, ont succédé à Henri Gonon et Jean Nerva, et à Mylène Duclos, tous trois absents. Mais à peine intronisés dans leur nouveau rôle de chefs de file des soixante-quinze concurrents (dont treize filles seulement) admis à participer aux deux épreuves (slalom géant et slalom parallèle, les deux autres épreuves, bosses et half-pipe ou demi-tube n'étant pas retenues, faute de juges compétents) sur plus de mille candidats, voilà qu'ils cherchent déjà à échapper au giron de la Fédération française de ski, organisatrice du circuit de Coupe de France et du championnat de France.

« J'espère bien trouver des sponsors qui me permettront, l'an prochain de suivre le circuit de Coupe du monde », avoue Sylvie Paget, une étudiante de l'UEREPS de Grenoble, qui a mis les pieds sur un surf pour la première fois en un an auparavant. Eric Rey, vingt ans, participe quant à lui à sa première saison de compétition. « J'ai terminé cinquième lors de l'épreuve sélective à Davos, en début de saison, ce qui m'a permis de participer au championnat de France », mais dit-il, je ne suis pas sélectionné pour la Coupe du monde, parce que je n'ai pas couru les épreuves AFS.

L'AFS, ou Association française de snowboard, préside aux destinées du surf en Europe par l'intermédiaire de la SEA (Surf European Association) et sélectionne les concurrents pour la Coupe du monde O'Neil. « En parallèle, pour cette association qui se pose en concurrente directe de la FFS, est que le sélectionneur, Gérard Rougier, est lui-même concurrent. Ce qui laisse évidemment la porte ouverte à toutes sortes de copinages, même s'il n'est pas contestable, que les Serge Vitelli, Gilles Becker, Jean Nerva ou Yann Guillochin, qui participent

à ce circuit, font partie du Gotha mondial du surf. Avec un maximum de 50 000 surfers vendus cette année dans le monde, dont 10 000 en France (et 2 000 pour le leader mondial du ski, Rossignol, qui attend de voir l'évolution du marché pour se lancer dans la grande production), le surf reste tout à fait marginal, même s'il constitue le vœu idéal pour amener à la neige (et dans les stations qui en ont bien besoin) une clientèle nouvelle issue du skate-board ou de la planche à voile. Une clientèle qui rechignait à repartir de zéro sur deux skis.

Mais le problème numéro un du surf reste la sécurité, comme l'explique Denis Bertrand, le jeune inventeur du surf extrême qui a déjà à son actif une dizaine de couloirs, dont la redoutable face nord des Cortes descendue l'hiver dernier en huit minutes ! « Il y a actuellement autant de joueurs dans les hôpitaux que de skieurs, pour une population qui est fois moins nombreuse ! Il est sûr que, pour le grand public, ça fait réfléchir. »

Malgré ces normes (longueurs, souplesses, formes, etc.) encore mal fixées et au prix élevé (2 000 francs à 3 000 francs la planche nue), absence de chaussures vraiment spécifiques (hormis une marque suisse et un produit français prévu pour l'an prochain) et, surtout, incertitude de fixations de sécurité, le surf a encore un problème d'identité. « Une grosse chute, et tu te fais un genou ou une cheville, poursuit Denis Bertrand. Tous ces détails nous amènent à relativiser nos petites querelles pour un gilet qui reste encore minuscule. S'il y avait un peu plus de bon sens, aussi bien à la FFS qu'à l'AFS, je crois que l'on arriverait à harmoniser les épreuves et à mettre tout le monde d'accord. » Comme pour la grande course organisée aux Deux-Alpes les 2 et 3 juillet prochain et qui réunira skieurs, mono-skieurs et surfers pour un vaste concile de la glisse sans compromissions.

JEAN-PHILIPPE SCHALLER.

## LES HEURES DU STADE

### Basket-ball

Championnat de France. — Huitièmes de finale retour, samedi 9 avril à 20 h 30.

### Cyclisme

Paris-Roubaix. — Dimanche 10 avril. (A2, en direct, de 13 h 30 à 14 h et de 15 h 30 à 17 h 15).

La Flèche wallonne. — Mercredi 13 avril.

### Football

Championnat de France. — (31<sup>e</sup> journée). Samedi 9 avril à 20 h 30, sur Metra-PSG 8 (Canal Plus, en direct à 20 h 05).

### Golf

Masters d'Augusta (Etats-Unis). — Jusqu'au 10 avril. (Canal Plus, en direct le 9 à 0 h 30, le 10 à 23 h 10. Résumés les 9, 10 et 11 avril à 7 h).

### Hockey sur glace

Championnat de France. — Demi-finales (Mont-Blanc-Villard-de-Lans, Briançon-Gap). Vendredi 8 avril à 20 h 30, et matches d'appui le 9 en cas d'égalité.

### Karaté

Coupe de France féminine. — Samedi 9 avril au stade Pouchet (métro Porte-de-Saint-Ouen), à partir de 9 h.

### Motocyclisme

Championnat du monde de vitesse. — Grand Prix des Etats-Unis. Dimanche 10 avril à Laguna Beach (Californie). Raid de l'amitié. — Jusqu'au 13 avril au Maroc.

### Rugby

Championnats de France. — (7<sup>e</sup> et dernier tour retour). Dimanche 10 avril.

### Planche à voile

Coupe de France de funboard. — Du 9 au 17 avril à Palavas-les-Flots.

### Sports équestres

Coupe du monde de saut d'obstacles. — Finale, jusqu'au dimanche 10 avril à Göteborg (Suède).

### Tennis

Coupe Davis : France-Australie. — Jusqu'au dimanche 10 avril à Clermont-Ferrand (A2, en direct, samedi 9 à partir de 15 h. FRS, en direct, dimanche 10 avril à partir de 15 h).

## ÉCHECS

### La Coupe du monde

## Karpov battu par Beliavsky

Battu par son compatriote Beliavsky dans la cinquième ronde, Karpov s'est vengé dans la sixième ronde du Tournoi SWIFT de Brno. Le champion du monde des échecs, en battant avec brio le Hollandais Timman. Pour cette victoire, l'ex-champion du monde soviétique a reçu le prix du public (800 francs) qui récompense, à chaque ronde, la meilleure partie.

Mais cette victoire ne permet à Karpov que de se hisser à la cinquième place, la première étant solennellement tenue par l'Anglais Speel-

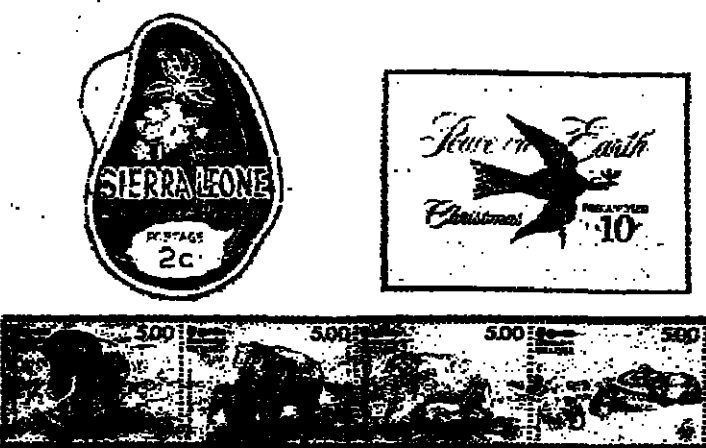
man, vainqueur de Kortchnoi avec les Noirs et de Favis de Tal, fait maintenant partie des cinq meilleurs joueurs du monde.

**CLASSEMENT APRÈS SIX RONDES.** — 1. Spelman 4,5/6 ; 2. Ljubojevic 4/6 ; 3-4. Beliavsky, Tal 3,5/5 ; 5-6. Karpov, Salov 3,5/6 ; 7-8. Portisch, Nunn 3/5 ; 9-11. Nikolic, Andersson, Kortchnoi 2/6 ; 12. Nezhderov 1,5/6 ; 13-14. Timman, Salov 2/5 ; 15. Scarsman 2/6 ; 16-17. Sax, Wainwright.

(Le Soviétique Vaganian a abandonné le tournoi après quatre rondes, après avoir appris le décès de son frère !)

## PHILATÉLIE

### Le timbre dans tous ses états



Autocollant de Sierra Leone, autodestructible des Etats-Unis et frise de Sri-Lanka.

Le timbre-poste n'est pas toujours en petit rectangle de papier collé en haut à droite des enveloppes. Il peut prendre, au gré des administrations postales, les aspects les plus bizarres et les plus fantaisistes : en forme d'écusson ou de poire en Sierra Leone... « terre du fer et des diamants » : circulaire, comme une pièce de monnaie, ou sous l'apparence d'un oiseau, dans l'archipel de Tonga (les îles des Amis, au sud des îles Samoa, en Polynésie).

La palme de l'excentricité revient sans doute au Bouthan avec un timbre-disque, qui, placé sur un électrophone, joue... l'hymne national ! La Corée du Nord n'est pas en reste, qui n'a pas hésité à utiliser le plastique pour célébrer, en 1982, la naissance du prince de Galles, William, fils de la princesse Diana et du prince Charles : selon l'angle sous lequel on regarde le timbre, on distingue le bébé ou l'un ou l'autre de ses royaux parents.

Originaire aussi dans la matière servant de support au timbre : une fine lamelle de bois évoquant, en 1987, la lutte contre la lèpre en République de Djibouti ; le tissu synthétique, en RDA, pour un bloc

de deux timbres en hommage à l'industrie chimique : une pellicule gaufrée de métal argenté ou doré en Côte-d'Ivoire. D'autres, tels la Grande-Bretagne, Samoa, Sri-Lanka, Vanuatu, désespérant de faire tenir un sujet complet sur quelques centimètres carrés ont préféré émettre des frises constituées de plusieurs timbres dont chacun représente un détail de l'œuvre.

Sous les climats humides, les vignettes se collent entre elles. Pour pallier cet inconvénient, certains ont imaginé de commercialiser des timbres autocollants autorisant les formes les plus baroques : on retrouve parmi ces novateurs la Sierra-Leone et Tonga. Quant aux Etats-Unis, ils sont à l'origine des timbres autodestructibles qui ont la particularité d'être coupés en croix dans leur milieu : si quelqu'un s'avise de les décoller en vue de les réutiliser, ils se déchirent...

Rubrique réalisée par la rédaction du Monde des philatélistes 24, rue Chateaubriand 75009 Paris Tél. : (1) 42-47-99-05

## En filigrane

Le Monde des philatélistes. — Un sommaire du monde des philatélistes : une thématique des présidents de la République ; le lancement d'une rubrique « spécial bicentenaire » de la Révolution française. Dans les pages « cartophilie », Serge Zeyans décrit l'univers raffiné des posts de chambre. Le Monde des philatélistes, 15 F.

Le coin des bonnes affaires. — Le mois d'avril nous offre sur un lot de ventes sur catalogue. Jean-Claude Fourcœur (Paris, tél. : (1) 42-48-15-05, clôture des offres les 12 et 25 avril) propose une bonne sélection habituelle de timbres classiques. C'est le moment de vous acheter le premier timbre de France, le 20 c noir Cérès. Des variétés modernes, aussi comme ce timbre à 2,20 F Région Midi-Pyrénées en bloc de quatre sans couleur violette (prix de départ 20 000 F).

Macher (Paris, tél. : (1) 45-23-25-23, vente sur offres, clôture des achats le 20 avril) dispense sur un lot de quatre mille lots. A noter, dans ce lot, deux 1 F vermillon (prix de départ 40 000 F et 70 000 F) pour les investisseurs ; un bel ensemble de marques postales par département pour tous les goûts.

Ou'il est beau ce 1 F vermillon pâle vervelle qui fait la couverture du catalogue de la vente sur offres Roumanie ! Prix de départ 60 000 F (Paris, tél. : (1) 47-70-00-96, clôture des offres le 26 avril et le 10 mai). Plus de trois mille lots où la France classique se taille la part du lion. Les passionnés de la période du siège de Paris en 1870-1871 se régaleront avec une sélection intéressante de ballons montés (prix de départ de 500 F à 8 500 F).

Le monde des philatélistes. — Un sommaire du monde des philatélistes : une thématique des présidents de la République ; le lancement d'une rubrique « spécial bicentenaire » de la Révolution française. Dans les pages « cartophilie », Serge Zeyans décrit l'univers raffiné des posts de chambre. Le Monde des philatélistes, 15 F.

Le coin des bonnes affaires. — Le mois d'avril nous offre sur un lot de ventes sur catalogue. Jean-Claude Fourcœur (Paris, tél. : (1) 42-48-15-05, clôture des offres les 12 et 25 avril) propose une bonne sélection habituelle de timbres classiques. C'est le moment de vous acheter le premier timbre de France, le 20 c noir Cérès. Des variétés modernes, aussi comme ce timbre à 2,20 F Région Midi-Pyrénées en bloc de quatre sans couleur violette (prix de départ 20 000 F).

Macher (Paris, tél. : (1) 45-23-25-23, vente sur offres, clôture des achats le 20 avril) dispense sur un lot de quatre mille lots. A noter, dans ce lot, deux 1 F vermillon (prix de départ 40 000 F et 70 000 F) pour les investisseurs ; un bel ensemble de marques postales par département pour tous les goûts.

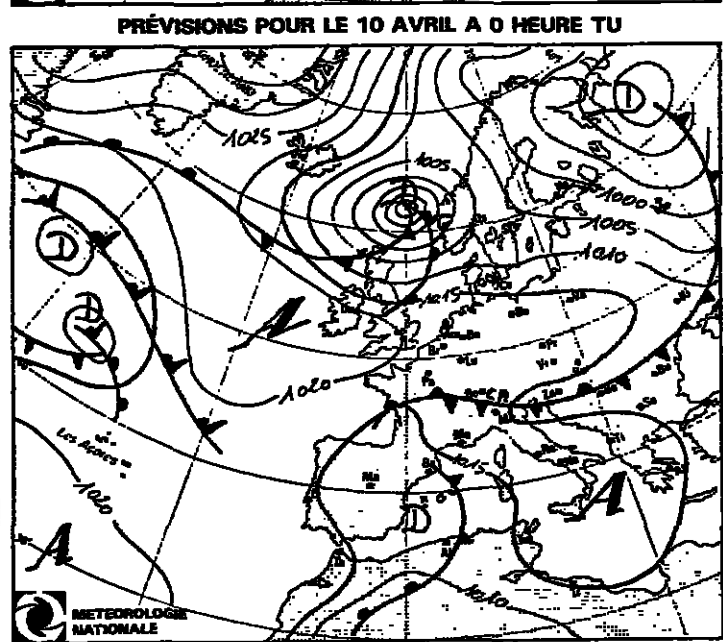
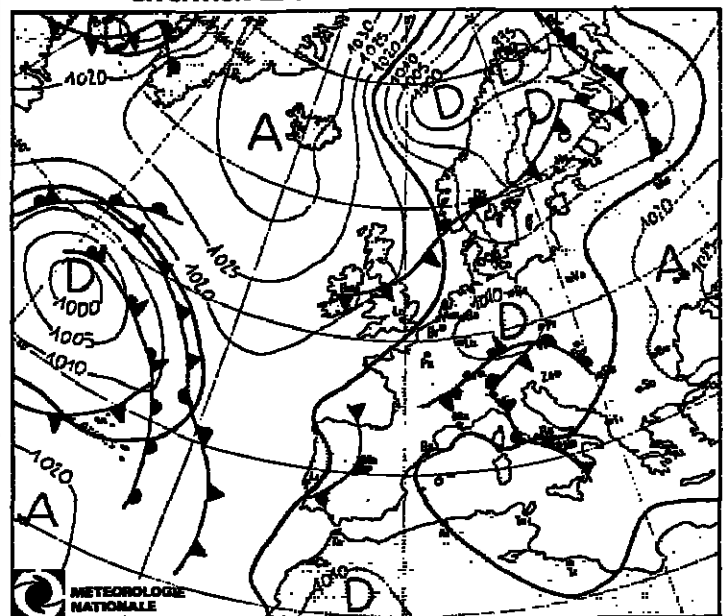
Ou'il est beau ce 1 F vermillon pâle vervelle qui fait la couverture du catalogue de la vente sur offres Roumanie ! Prix de départ 60 000 F (Paris, tél. : (1) 47-70-00-96, clôture des offres le 26 avril et le 10 mai). Plus de trois mille lots où la France classique se taille la part du lion. Les passionnés de la période du siège de Paris en 1870-1871 se régaleront avec une sélection intéressante

**Grand Hôtel Des Jours**  
Télé : 600061 - Donjuin Jumeval  
L'adresse DALLANOVIA - Alouzo - Italie - En face de la mer - Plage privée - Parking privé - Tous les confortables - Tranquille - Grande piscine - Air conditionné - Excellente cuisine avec menu à la carte - Petit déjeuner à buffet - Grille à crêpes de bœuf en sautoir - Arrivées pour enfants à partir de Lit. 50.000/94.000 personnes complètes - Tél. 03385/67941 - Télé 600061

**AUTEUIL DU 44 AU 58**  
Le mode pour les plus jeunes des jeunes  
99, Rue de Passy 75016 Paris  
Tél. : (1) 42-24-92-92  
CATALOGUE GRATUIT SUR DEMANDE

## MÉTÉOROLOGIE

SITUATION LE 8 AVRIL 1988 A 0 HEURE TU



Evolution probable du temps en France entre le vendredi 8 avril à 0 heure et le dimanche 10 avril à 24 heures.

L'anticyclone des Îles Britanniques va faiblir. Ainsi, une perturbation peu active traversera le nord du pays suivie d'un léger rafraîchissement. Sur le Sud, les masses d'air instables persisteront et maintiendront un temps localement orageux.

Samedi : douceur, nuages et orages. Au nord d'une ligne Nantes-Grenoble, la météo sera grise et brumeuse avec de faibles pluies éparpillées. Dans l'après-midi, de timides éclaircies apparaîtront. Elles seront plus nombreuses dans le Nord et la Picardie. Les vents modérés du nord-est maintiendront une sensation de fraîcheur.

Au sud de cette ligne, soleil et nuages se disputent le ciel. Le soleil prédominera du sud des Alpes à la Corse où quelques orages ne sont cependant pas exclus. Sur les autres régions, les nuages seront plus abondants. Sur l'Aquitaine, la Midi-Pyrénées et le

Languedoc-Roussillon, ils seront accompagnés d'averses passagères parfois orageuses.

Les températures minimales seront comprises entre 5 et 9 degrés. Les maximales atteindront 11 à 14 degrés sur la moitié nord, 15 à 17 degrés dans le Sud-Ouest, 16 à 19 degrés dans le Sud-Est.

Dimanche : ondées dans le Midi, nuages et éclaircies au nord.

Sur le Sud-Ouest, les nuages seront encore abondants et accompagnés d'ondées. Sur le Sud-Est, la météo sera brumeuse. L'après-midi les nuages causeront le ciel et il pleuvra par moments.

La moitié nord connaîtra une matinée encore humide avec de faibles pluies éparpillées. L'après-midi sera plus agréable : il fera doux et le soleil perçera par moments. Sur le Nord, le temps redressera peu à peu en soirée. Côté températures, peu de changement par rapport à samedi avec toutefois une légère hausse du thermomètre l'après-midi sur la moitié nord.

**LEGENDE**  
☀ ENSOLEILLE  
☁ ECLAIRCIES FAIBLES  
☁ ECLAIRCIES  
☁ NUAGEUX COURTES  
☁ NUAGEUX OU COUVERT  
☁ PLUIE OU BRUME  
☁ NEIGE  
☁ AVERGES  
☁ ORAGES  
☁ EPURÉS ET MOULÉMENTS  
☁ SENS DE DÉPLACEMENT

**TEMPS PREVU LE 09 AVRIL 88 DEBUT DE MATINÉE**

**TEMPÉRATURES maxima - minima et temps observé**  
Valeurs extrêmes relevées entre le 7-4-1988 à 6 heures TU et le 8-4-1988 à 6 heures TU

FRANCE	TOURS	LOS ANGELES	24 14 D
ALGER	17 7 N	TOULOUSE	14 3 B
BARCELONE	14 8 C	FOYATTE-ARTHE	20 21 N
BREITENBURG	13 5 B	MADRID	15 6 P
BUDAPESTE	13 5 B	MARRAKECH	24 12 C
BUSAN	17 6 C	MEXICO	27 11 C
CHANGHAÏ	9 7 C	MIAMI	22 19 C
CHENNAÏ	27 27 C	MONTREAL	18 3 C
CHERBOURG	7 6 C	MOSCOU	8 6 D
CHONGQING	16 7 N	NEW DELHI	23 17 C
CHONGQING	16 7 N	NEW-YORK	12 6 C
CHONGQING	16 7 N	OSAKA	5 0 P
CHONGQING	16 7 N	PALM-BEACH	18 4 A
CHONGQING	16 7 N	PARIS	19 4 D
CHONGQING	16 7 N	RIYAD	34 22 N
CHONGQING	16 7 N	ROME	18 10 O
CHONGQING	16 7 N	SINGAPOUR	32 25 N
CHONGQING	16 7 N	STOCKHOLM	14 4 C
CHONGQING	16 7 N	TOKYO	21 19 A
CHONGQING	16 7 N	TYBEO	3 3 P
CHONGQING	16 7 N	TUNIS	22 5 D
CHONGQING	16 7 N	VIENNE	16 4 D
CHONGQING	16 7 N	VIENNE	16 6 N
CHONGQING	16 7 N	VIENNE	13 7 N

**A B C D N O P T \***  
averse brume ciel couvert ciel dégagé ciel nuageux orage pluie tonnerre neige

\* TU = temps universel, c'est-à-dire pour la France : heure légale moins 2 heures en été ; heure légale moins 1 heure en hiver.  
(Document établi avec le support technique spécial de la Météorologie nationale.)

سكزا من الاجل

صحة من الالهي

Le Monde CADRES

REPRODUCTION INTERDITE

Le Conseil général du Val-d'Oise RECRUTE PAR VOIE DE CONCOURS SUR EPREUVES LES 18 ET 19 MAI 1988 UN DOCUMENTALISTE DU CADRE DÉPARTEMENTAL

MEUSUEL PROFESSIONNEL PARIS recherche EXCELLENT VENDEUR(SE) dynamisme pro

secrétaires Syndicat des Médecins cherche SECRÉTAIRE MI-Temps

DEMANDES D'EMPLOIS J.F. 35 ans, docteur langues

automobiles de 5 à 7 CV. Vendeur ALFA ROMEO 33

boxes - parking SAINT-CLOUD (92) PARKINGS A LOUER

associations MONTAGNE EN FÊTE + RANDO TRINIS + APERU DU SOLEIL

Appels Stage en 6 mois: 27/4-1/8 pour étudiant

ITALIEN Stages à PARIS de 10 h 22-24 avril et 25-29 mai

LOCATIONS DE VACANCES Le Monde « SPÉCIAL PARTICULIER »

appartements ventes 4<sup>e</sup> arrdt HOTEL DE VILLE

locations non meublées demandes Paris URGENT

terrains Part. vd 20 km GARENNE OUEST

maisons individuelles A VENDRE MAISON BRETAGNE-DU-SUD

viagers F. CRUZ 42-66-19-00

bureaux DOMICILIATIONS

locations non meublées offres Paris

locations non meublées offres Paris

locations non meublées offres Paris

locations non meublées offres Paris

locations non meublées offres Paris

locations non meublées offres Paris

locations non meublées offres Paris

locations non meublées offres Paris

locations non meublées offres Paris

locations non meublées offres Paris

locations non meublées offres Paris

Défense

Détectés chaque année avant leur service

30 000 conscrits ont tout oublié de l'école

Le ministre de la défense, M. André Giraud, se montre plus inquiet du nombre des jeunes appelés ayant désappris à lire et à écrire que du nombre des vrais analphabètes...

appelés qui, bien qu'ayant été scolarisés, n'ont jamais pu maîtriser normalement la lecture ou l'écriture. Cette population est estimée à vingt-neuf mille jeunes gens par an et la majorité d'entre eux n'est pas incorporée pour des raisons médicales.

M. Giraud précise, d'autre part, que la commission armées-jeunesse, qui réunit des responsables d'associations de jeunes et des représentants des états-majors, a conçu un manuel pédagogique qui peut être utilisé par tous les cadres militaires désireux d'assurer un enseignement élémentaire en faveur des illettrés pendant leur service.

Le Carnet du Monde

Naissances

Le médecin général-inspecteur et M<sup>me</sup> Anneli JOULIN sont heureux d'annoncer la naissance de leurs neuvième, dixième et onzième petits-enfants

Éléonore, chez Virgile et Yves JOULIN, Paris, le 26 novembre 1987.

Cécile, chez Anne et Jean-Benoît HALLIER, Paris, le 25 janvier 1988.

Marion, chez Claire et Jean-Pierre LECONTE, Nantes, le 3 mars 1988.

Stéphanie, née Hervé GUERIN et M<sup>me</sup> M<sup>me</sup> Sheila Motahar Valdeh, ont la joie d'annoncer la naissance de

Stéphanie, à Boulogne-sur-Seine, le 18 mars 1988.

19, rue Chazotte, 75016 Paris.

Décès

On nous prie d'annoncer le décès survenu à son domicile, le 6 avril 1988, de

Gérard CHOAIN, sculpteur, ancien élève de l'École nationale supérieure des beaux-arts, atelier Landowski-Gaumont, grand prix des beaux-arts de la Ville de Paris, ancien combattant 1939-1945, prisonnier de guerre cinq ans, chevalier de la Légion d'honneur, chevalier de l'Ordre national du Mérite, croix de combattant.

Les obsèques, selon la volonté du défunt, ont eu lieu dans le silence et la plus stricte intimité, suivies d'une bénédiction, au cimetière Sud-Montparnasse.

Alexandre et Nicole Coupère et leur fille, Laure et Claude Perrin, leurs enfants et petits-enfants, Poly et Vasil Timis et leur fils.

M<sup>me</sup> veuve Pauline COUPÈRE, leur mère, grand-mère, tante et grand-tante, servent le 7 avril 1988, à son domicile.

Les obsèques auront lieu dans l'intimité le samedi 9 avril.

Une pensée est demandée pour son mari, Max, et sa fille, Laure, morts en déportation.

Cet avis tient lieu de faire-part. 25, rue des Feuillantines, 75005 Paris.

Le président, Les membres, Et le personnel du Cercle de la librairie, ont la douleur de faire part du décès de leur directeur général

Pierre FREDET, ancien élève de l'École normale supérieure, agrégé de lettres, inspecteur général de l'Éducation nationale.

Il a plu à Seigneur de rappeler à lui le

général André HALLIER, promotion de Montmirail 1912-1914, président d'honneur de la Sabretache et de l'Association nationale des anciens chars et arme blindée, cavalier.

Les obsèques auront lieu le mardi 12 avril 1988, à 10 h 30, en l'église Saint-Louis des Invalides (entrée par la grille d'honneur de l'esplanade).

De la part de M<sup>me</sup> et M<sup>me</sup> Jean-Edern Hallier et leurs enfants, M<sup>me</sup> et M<sup>me</sup> Laurent Hallier et leurs enfants, Marie-Anastasio Bacchler.

Et en souvenir des petits-cous et de trois générations de Pékin de Bahut de la famille Hallier.

12, rue Gallée, 75116 Paris.

M<sup>me</sup> Léopold Mazet, professeur et M<sup>me</sup> Philippe Mazet et leurs enfants.

Les familles Volkan, Martin, Mazet, Gay, Corbie, Auscourrier, Liégault et Desmail ont la grande tristesse de faire part du décès de

M<sup>me</sup> Léopold MAZET, chevalier de la Légion d'honneur, chevalier dans l'Ordre national du Mérite.

surveillé piémont à Montluçon, le 23 mars 1988, dans sa quatre-vingt-troisième année.

Les obsèques ont eu lieu le vendredi 25 mars, en l'église Notre-Dame de Montluçon (Allier).

Jean-Claude Pichon, Yves et Philippe Pichon, M<sup>me</sup> Céline Dessas, M<sup>me</sup> Rosine Fitzgerald. Et toute la famille, ont la douleur de faire part du décès de

Nicole PICHON, agrégée de l'Université, le 7 avril 1988, à l'âge de cinquante-six ans.

Les obsèques auront lieu dans la plus stricte intimité familiale.

Ni fleurs ni couronnes. Les dons pourraient être adressés à des organismes de recherche contre le cancer.

Cet avis tient lieu de faire-part: 30, rue Chazotte, 69004 Lyon.

M<sup>me</sup> et M<sup>me</sup> Gérard Tournaud, M<sup>me</sup> Juste-Claude Tournaud, M<sup>me</sup> Loup Tournaud, M<sup>me</sup> Juliette Tournaud, M<sup>me</sup> et M<sup>me</sup> Pierre-Marie Roux et leurs enfants, M<sup>me</sup> Philippe Tournaud, M<sup>me</sup> Antoine Tournaud, ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants.

Les familles Merlier et Joly, font part du décès de

M<sup>me</sup> TOURNAND-VALCOURT, née Jeanne Merlier, survenue à Paris le 6 avril.

Le défunt religieux aura lieu samedi 9 avril, à 8 h 30, en l'église Notre-Dame-de-Gloire de Passy, 10, rue de l'Annunciation, Paris-16<sup>e</sup>.

Cet avis tient lieu de faire-part. La Chapelle-Montmartre, 72460 Sevigne-Evry, 116, boulevard Raspail, 75006 Paris.

Anniversaires

Il y a deux ans disparaissait le professeur André DAVIDOVITCH, directeur de recherches honoraire au CNRS, croix de guerre 1939-1945.

En sa mémoire comme en celle de sa très chère épouse.

Valentine, Ses parents Et amis se souviennent.

« Le véritable tombeau des morts est dans la mémoire des vivants. »

Erratum

Dans l'annonce parue le 6 avril 1988 concernant le décès de M. Jean Paul NUSS, il fallait lire: agrégé de l'Université, officier des Palmes académiques, commandeur de l'Ordre national du Mérite.

CARNET DU MONDE

Toutes rubriques ..... 79 F Abonnés ..... 69 F Communiqué divers ..... 82 F Renseignements : 42-47-95-83

VENEZ CHEZ NOUS !...

PERSONNES RETRAITÉES Un accueil de qualité dans une Maison Bourgeoise à l'abri de son parc centenaire, voilà le cadre proposé par le Foyer-résidence « Balverne », situé à Valence-d'Agen, commune de 5 000 habitants dans le Tarn-et-Garonne. Un service adapté à vos désirs, un équipement collectif moderne agencé avec un mobilier luxueux et fonctionnel, une restauration de qualité, un système de sécurité personnalisé permettent d'assurer à chacun une parfaite quiétude. Votre logement est prêt... nous vous attendons. Contact: M. Jean-Jacques Clavel, 41, av. Georges-d'Espagnès 82400 Valence-Agen - Tél.: 63-29-18-63-99-79-18.

GALÉRIE 10

10, rue des Beaux-Arts, 75006 PARIS - Tél. : 43-25-10-72

MAGANA

Jusqu'au 20 avril



## SOMMAIRE

■ Le groupe libéral du Parlement européen, réuni en journées d'études à Barcelone, s'est inquiété des avantages dont pourraient bénéficier les entreprises des pays tiers dans le marché unique européen (lire ci-dessous).

■ Le différend entre les deux compagnies pétrolières américaines Texaco et Pennzoil est réglé. Texaco devra verser à ses créanciers 6 milliards de dollars (lire page 28).

■ Duménil-Leblé étend ses activités à l'étranger à travers Euro-

mobilière, la seconde banque d'affaires italienne (lire page 29).

■ Les interventions des banques centrales et la faiblesse du dollar ont coté quelque 7 milliards de deutschmarks à la Bundesbank et ont alourdi le déficit budgétaire allemand (lire ci-contre).

## Le marché unique de 1992 et les pays tiers

### Le libre-échange de Bruxelles critiqué par les libéraux européens

BARCELONE  
de notre envoyé spécial

Les entreprises des pays tiers pourront-elles en 1993 bénéficier, au même titre que les entreprises communautaires, des avantages du marché unique européen ? A qui profitera le grand marché ? Ne sera-t-il pas réalisé pour les autres - c'est-à-dire pour les Américains, les Japonais, les Suisses, etc. - plutôt que pour nous-mêmes, au point de constituer pour nos entreprises autant une menace qu'une promesse ?

Tel était le thème des journées d'études du groupe libéral du Parlement européen qui se sont tenues du 5 au 7 avril à Barcelone. La majorité des députés a trouvé trop libéral l'approche présentée par M. Willy De Clerq, le commissaire chargé des relations extérieures, et a souhaité plus de prudence à l'égard des pays tiers.

Pour M. De Clerq, le maintien de régimes nationaux différents à l'importation est incompatible avec l'objectif d'intégration complète des économies nationales au sein du marché unique. Il convient, a-t-il expliqué, que l'accès des pays tiers au marché de la Communauté s'opère dans les mêmes conditions, quel que soit l'Etat membre. Cela suppose l'élimination progressive des restrictions quantitatives à l'importation actuellement mises en œuvre par certains Etats membres, en particulier celle qui est appliquée au secteur japonais.

Cinq Etats membres protègent ainsi leur marché de l'automobile : la France, le Royaume-Uni, l'Italie, l'Espagne et le Portugal. M. De Clerq a admis qu'il n'est pas concevable de passer du jour au lendemain

d'un régime de protection à la liberté totale. Selon lui, la Communauté devra donc négocier avec le Japon « un arrangement plurilatéral transitoire » prévoyant une certaine stabilisation de la part de marchés détenus par les Japonais dans la Communauté à son niveau actuel (10%), ainsi qu'une augmentation de la part de nos constructeurs sur le marché japonais (celle-ci devrait passer de 2,7% aujourd'hui à 5% au moins).

#### Obtenir la réciprocité

M. De Clerq réclame dans le même esprit l'élimination des restrictions quantitatives appliquées aux pays de l'Est. Il admet que la normalisation à l'échelle européenne sera très profitable aux pays tiers (un seul contrôle suffit aux produits d'un pays tiers pour être admis et pour pouvoir circuler à travers l'ensemble de la Communauté), de même que l'ouverture des marchés publics, ou encore l'instauration d'un marché commun des services. La Communauté, a-t-il souligné, devra engager des négociations avec les pays tiers afin d'obtenir dans ces différents domaines la réciprocité. Celle-ci devra être établie particulièrement avec les pays de l'AELE (Association européenne de libre-échange) qui sont les principaux partenaires commerciaux de la CEE.

« 1992, c'est un projet pour la Communauté, c'est un engagement que prennent les Etats membres entre eux, et qui ne préjuge pas de ce qui sera fait vis-à-vis des pays tiers », a répliqué Mme Simonsen Veil, la présidente du groupe libéral européen. « Ce n'est pas demain la veille qu'on obtiendra une vraie

réciprocité pour une plus grande ouverture du Marché commun », a-t-elle ajouté. C'est vrai, croit-elle, non seulement pour les Japonais mais aussi pour les pays de l'AELE, qui exercent actuellement une « pression très considérable sur la CEE ». « La Suisse et la Suède veulent le beurre et l'argent du beurre... »

La présidente du groupe libéral constate qu'« il n'y a pas de parallélisme parfait entre protection pour la Communauté et ses entreprises, même si les pays tiers s'engagent à respecter les directives européennes ». En effet, du côté communautaire, la Cour de justice européenne veille scrupuleusement à ce que les règles assurant le libre-échange soient appliquées par les Etats membres; mais il n'y aura aucune sanction si des pays tiers s'en écartent. « On devra faire preuve d'une grande prudence si l'on veut préserver la compétitivité de nos entreprises et éviter de leur part, en raison de ce qui sera fait à l'égard des pays tiers, un réflexe de rejet pour 1992 », a conclu M<sup>me</sup> Veil.

#### Procéder par étapes

M<sup>me</sup> Christine Scrivener s'est également interrogée sur la possibilité de « faire les deux choses à la fois » : réaliser le marché intérieur et ouvrir les frontières de l'Europe vers l'extérieur. « Ne serait-il pas plus habile de procéder par étapes, de réaliser d'abord le marché intérieur et ensuite de l'ouvrir aux pays tiers ? » Même réflexe chez M. Jean-Thomas Nordmann, qui s'interroge sur la « conciliation et la compatibilité » de la mise en place du marché intérieur et d'un désarmement vers l'extérieur.

## BILLET

### Bundesbank

#### Le coût de la solidarité

Quelques jours avant le lancement des premières grandes réunions internationales du printemps, à Washington, la Bundesbank a confirmé, chiffres à l'appui, le montant de l'effort consenti au nom de la coordination des politiques monétaires. On savait de longue date l'institut d'émission préoccupé par les retombées inflationnistes des interventions de soutien du dollar, rendues nécessaires par le scepticisme des marchés financiers.

On en mesure mieux, aujourd'hui, les conséquences budgétaires. Avec l'effacement des bénéfices de la Bundesbank ramenés à 338 millions de deutschmarks en 1987, contre 7.795 milliards un an plus tôt, disparaît pratiquement une contribution de poids au budget. Le gouvernement fédéral tablit dans sa loi de finances 1987 sur un apport de 6 milliards de la « Buba ». Il aura été ramené à un misérable 240 millions.

La spéculation à la baisse sur le dollar avait contraint, l'an dernier, les banques centrales du Groupe des sept principales puissances industrielles à s'écarter. Pour prouver la crédibilité des engagements pris dans les accords du Louvre de février 1987 et visant à stabiliser la devise américaine, chacun, et notamment la Bundesbank, avait été amené à acheter du billet vert.

Or, comme l'avait indiqué il y a quelques mois M. Karl-Ortto Poehl, le président de l'institut d'émission, chaque boisse d'un pfennig du dollar déprécie d'environ 500 millions de deutschmarks l'évaluation, en devise allemande, des réserves monétaires.

Accentué au lendemain du krach boursier d'octobre dernier, l'affaiblissement de la devise américaine laissait la Bundesbank confrontée, au 31 décembre, d'un déficit du bilan, à un dollar à 1,5815 mark, soit 14,6 pfennigs de moins qu'au 31 décembre 1986.

Quelque 7 milliards de marks d'actifs étaient partis en fumée. Depuis lors, et après les lourdes interventions qui ont suivi la réaffirmation des accords du Louvre, en décembre 1987, le billet vert s'est raffermi. Il s'échangeait, le vendredi 8 avril, à 1,67 mark. Si le Groupe des sept parvient lors de sa réunion à Washington, le 13 avril, à donner du poids à la réaffirmation de ses engagements, la « Buba » peut espérer éviter cette année les déboires de l'an passé.

La nervosité des marchés et les incertitudes qui continuent de peser sur la conjoncture internationale excluent tout optimisme intempestif. Mais un fait demeure. Les manipulations monétaires de 1987 ont contribué à l'alourdissement du déficit budgétaire fédéral allemand qui pourrait cette année passer le cap des 40 milliards de marks (70 milliards si l'on tient compte des Länder et des collectivités locales). Bonn pourra en tirer argument, si l'on veut, pour écarter toute politique de relâchement budgétaire en cas où ses partenaires viendraient à la lui recommander. Même si cet argument n'est toujours pas trouvé convaincant en Europe ou aux Etats-Unis, compte tenu d'une croissance modeste et jugée inférieure au potentiel économique de la RFA.

F. CROUGNEAU.

#### Pour enrayer la spéculation sur la livre

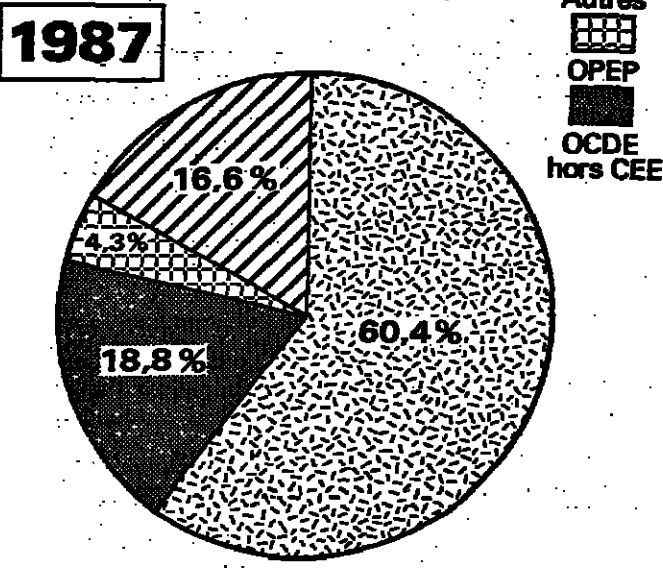
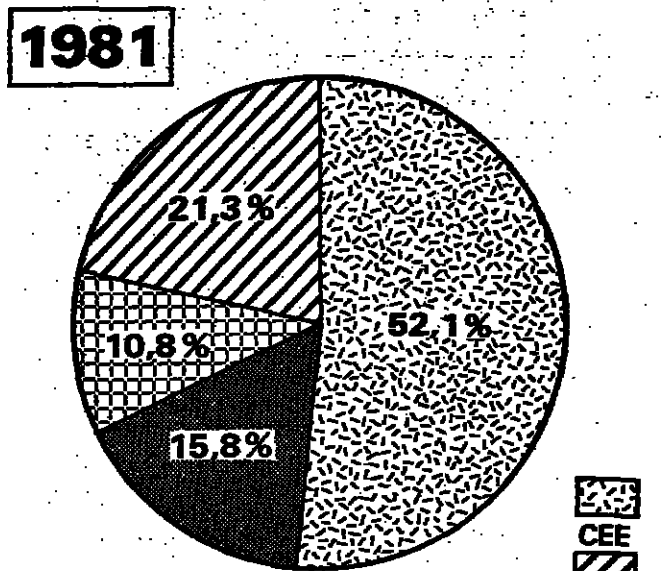
### La Banque d'Angleterre donne le signal d'une baisse des taux d'intérêt

La Banque d'Angleterre a donné, le vendredi 8 avril, le signal d'une baisse des taux d'intérêt pour freiner la spéculation à la hausse sur la livre sterling. En ramenant, en fin de matinée, à 8% son taux d'intervention, soit une réduction d'un demi-point, l'institut d'émission a surpris les marchés, à vrai dire déconcertés ces derniers temps par les déclarations ambiguës du Premier ministre et du Chancelier de l'Echiquier. La Midland Bank a été la première à emboîter le pas à la Banque d'Angleterre et à ramener son taux de base de 8,5% à 8%.

La décision des autorités monétaires britanniques, si elle a pris les opérateurs à contre-pied,

constituait la seule issue possible. Face à l'appréciation persistante du sterling, la Réserve fédérale puis, le jeudi 7 avril, la Bundesbank étaient intervenues avec l'institut d'émission de Londres pour tenter de casser la spéculation. En vain, la livre cotant jusqu'à 3,1440 marks en fin de journée à New York. Le cap des 3,15 DM était de toute évidence testé par les marchés. Tout en continuant de donner officiellement la priorité à la lutte contre l'inflation, la Banque d'Angleterre a estimé le jeu trop dangereux et, en baissant les taux, a permis à la devise britannique de revenir, en début d'après-midi, le vendredi 8 avril, à 3,13 marks.

### La France réoriente ses ventes vers les pays occidentaux



\* pays de l'Est et PVD non pétroliers

La France, qui avait développé avec succès ses exportations vers les pays en développement dans les années 70, a dû les réorienter dans les années 80 après la chute des revenus de ces pays, notamment des producteurs de pétrole. Le graphique montre qu'un premier redressement a été effectué. La CEE gagne plus de 8 points et les autres pays de l'OCDE 3 points dans la ventilation de nos exportations.

## ENERGIE

### A la veille de la réunion du comité des prix de l'OPEP

#### Raffermissement des cours du brut

A la veille de la réunion du comité de surveillance des prix de l'OPEP, qui se tiendra à partir du samedi 9 avril à Vienne (1), les cours du brut se sont brusquement raffermissés le jeudi 7 avril, effaçant d'un coup la petite - érosion observée le long de la semaine. A New-York, le West Texas Intermediat, qualité de référence, a gagné 25 cents à 17,06 dollars le baril pour un livraison en mai. La hausse serait due à des achats « techniques » d'opérateurs américains.

Cela étant, l'on observe avec intérêt sur les marchés les démarches des membres de l'OPEP auprès des pays producteurs ne faisant pas partie de l'organisation (les « NOPEP ») pour obtenir leur collaboration. M. Hisham Naser, ministre saoudien du pétrole, s'est ainsi rendu à Mexico, le 7 avril, pour y rencontrer le président, M. de La Madrid, et son homologue. Un communiqué commun a été rendu public, affirmant que la stabilité du marché pétrolier et l'amélioration des cours du brut « ne pourront être obtenus que grâce à la coopération de tous les pays producteurs, membres ou non de l'OPEP ». Les deux pays ont décidé de former un groupe technique de consultation bilatérale sur le sujet.

Cette visite fait suite à une réunion en mars dernier de sept pays NOPEP. Rien n'avait été décidé (le Monde du 10 mars), mais l'on avait évoqué l'idée d'une réduction de 5% des productions pour partager les efforts de l'OPEP et apurer l'offre mondiale de brut en excès de 1 à 2 millions de barils par jour sur la demande. Excès qui a eu pour effet d'effriter les cours, qui ont perdu 3 à 4 dollars depuis le début 1988 pour s'établir à environ 15 dollars le baril (qualité OPEP).

Ces tractations entre les producteurs, même si les pays occidentaux (Norvège, Grande-Bretagne, etc.) n'y semblent pas associés, ont un effet bénéfique sur les cours, et la grande glissade de 1986 (le brut était tombé à moins de 10 dollars), a jusqu'ici été évitée.

■ M. Naser président de l'ARAMCO. - Le roi Fayçal d'Arabie saoudite a nommé M. Hisham Naser président de l'ARAMCO, la puissante société pétrolière saoudienne.

Dans ces conditions de non-crise, on attend peu de résultats de la réunion de Vienne. Les experts ne devraient pas appeler à une conférence extraordinaire de l'organisation avant la réunion ordinaire prévue pour le 8 juin. Ils devraient simplement démontrer, grâce à un audit demandé à une firme néerlandaise, que l'OPEP, a respecté ses quotas. En conséquence, le comité des prix ne demanderait pas une nouvelle réduction de ces quotas. Toutefois, un nouveau système, plus proche du marché, pourrait être proposé avec des fixations trimestrielles, voire mensuelles, des quotas. En revanche, un nouvel appel démontrant le caractère probable, étant donné la multiplication actuelle des ristournes.

E. L. B.

(1) Le comité de surveillance comprend l'Arabie saoudite, le Nigeria, le Venezuela, l'Algérie et l'Indonésie.

## TRANSPORTS

### Grève des pilotes et mécaniciens du 11 au 13 avril

#### La direction d'Air Inter annonce être en mesure d'assurer « la grande majorité des vols »

La grève des pilotes et mécaniciens navigants d'Air Inter, annoncée pour les 11, 12 et 13 avril, sus-

cite des réactions hostiles de la Fédération nationale des associations d'usagers des transports (qui « s'élève énergiquement » contre « ce procédé inadmissible ») et de M. Paul Marchelli, président de la CGC (qui s'étonne « que des hommes compétents et responsables s'entêtent dans une action (...) qui prend les usagers de plus en plus exaspérés, en otages pour un combat qui n'a plus de sens »).

De son côté, la direction d'Air Inter annonce que si ce préavis de grève n'était pas levé, elle « serait néanmoins en mesure d'assurer la grande majorité des vols prévus, dont près de la moitié assurée par du personnel navigant non gréviste ». Les passagers qui ont réservé pourront se renseigner dès vendredi matin 8 avril auprès de leur centre de réservation.

Par ailleurs, seize vols supplémentaires sont mis en place dimanche soir 10 avril (fin des vacances scolaires) au départ de treize villes de province pour Paris (Strasbourg, Marseille, Nice, Bordeaux, Montpellier, Pau, Brest, Mulhouse, Nantes, Lyon, Toulon, Bastia et Toulouse).

\* Renseignements : pour Paris, par téléphone au 45-39-25-25; pour la province, au centre régional ou, par Minitel au 36.14 code AIRINTER (appel gratuit).

## AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

### G.F.C.

GRUPEMENT POUR LE FINANCEMENT DE LA CONSTRUCTION  
Le conseil d'administration du Groupement pour le financement de la construction, réuni le 23 mars 1988, sous la présidence de M. Roger Papaz, a arrêté les comptes de l'exercice 1987.

Le taux d'occupation des immeubles est toujours voisin de 100%, qu'il s'agisse des locaux à usage d'habitation ou des locaux à usage commercial. La société a poursuivi, au cours de l'exercice, sa politique d'arbitrage et de réajustement de son patrimoine en vue d'atteindre une proportion de bureaux et de locaux commerciaux de 25%. En 1987, deux nouveaux immeubles, situés au Pezay, ont été achevés et étaient loués à 90% à la fin de l'exercice. Un immeuble de 3 500 m<sup>2</sup> a été mis en œuvre à Vincennes et sera achevé à la fin de 1988. La société a également décidé de réaliser un immeuble de bureaux à Issy-les-Moulineaux, dans la ZAC des Deux-Fontes, ce qui représentera un investissement d'environ 80 millions de francs.

Les recettes locatives ont progressé de 4,8%, s'établissant à 133 390 000 F. Les autres ressources, concernant les produits financiers, les produits exceptionnels et les plus-values brutes sur ventes, totalisent 20,1 millions de francs contre 19,7 millions de francs en 1986.

Compte tenu de la reprise des provisions antérieures et des provisions pour charges locatives, en nette diminution (43 millions de francs contre 48,6 millions de francs), l'ensemble des produits s'est élevé à 204,2 millions de francs.

Après déduction des comptes d'amortissements et de provisions, et compte tenu des charges d'exploitation de l'exercice, le bénéfice net s'est établi, après impôt sur les plus-values, à 93,86 millions de francs, dont 7,4 millions de francs de plus-values nettes à long terme.

Le bénéfice hors plus-values ressort ainsi à 86,45 millions de francs, en augmentation de 5,3%.

Ce bénéfice permet au conseil d'administration de proposer à l'assemblée générale un dividende de 20,50 F par action contre 19,50 F pour l'exercice précédent, en progression de 5,1%.

Compte pour l'exercice 1988, il sera proposé aux actionnaires une option pour le paiement de ce dividende en actions qui porteront jouissance au 1<sup>er</sup> janvier 1988.

صكوك الاموال

صكنا من الاجل

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS



Le conseil d'administration de la SNEA, lors de sa réunion du 6 avril, a arrêté, pour l'exercice 1987, les comptes consolidés du groupe Elf Aquitaine et les comptes sociaux de la maison mère.

COMPTES CONSOLIDÉS 1987 Principales données du compte de résultat

Table with 3 columns: En milliards de francs, 1987, 1986. Rows include Chiffre d'affaires, Marge brute d'autoconsommation, Résultat net consolidé, etc.

Principaux éléments du bilan consolidé (avant affectation)

Table with 3 columns: En milliards de francs, 1987, 1986. Rows include ACTIF (Valeurs immobilisées, Fonds de roulement), PASSIF (Situation nette, Dettes à long et moyen termes, etc.).

COMMENTAIRES SUR LES COMPTES CONSOLIDÉS

L'évolution du chiffre d'affaires en 1987 reflète l'augmentation du prix des hydrocarbures et des produits pétroliers, exprimés en francs, ainsi que le niveau soutenu de l'activité dans le secteur de la chimie.

La marge brute d'autoconsommation, après exploration passée en charge (15 milliards de francs) et le résultat net consolidé (4 149 millions de francs) sont conformes aux prévisions établies au mois de janvier et traduisent des évolutions contrastées des différents secteurs du groupe.

Exploration - Production: Les productions d'hydrocarbures ont représenté 32,2 milliards de TEP, la production de pétrole brut étant en hausse de 0,7 million de TEP et celle du gaz naturel en repli de 1,2 million de TEP; les résultats de ce secteur ont bénéficié de la hausse du prix du brut, malgré la forte incertitude aux effets retard des formules d'indexation de prix.

Raffinage - Distribution: Ce secteur a enregistré une forte détérioration de ses résultats par suite de la baisse des marges du raffinage. L'excédent de produits pétroliers sur le marché et la disparition des contrats à marge garantie, expliquent cette situation.

Chimie et hygiène-santé: L'effort de rationalisation de la chimie, entamé il y a plusieurs années, a commencé à porter ses fruits dans un climat conjoncturel pas toujours favorable en ce qui concerne l'hygiène-santé; le développement de SANOFI s'est poursuivi de façon très satisfaisante.

Trois éléments non récurrents interviennent en outre sur le résultat net consolidé: reprise de 1,5 milliard de francs sur les impôts différés au titre de la baisse des taux de prélèvement appliqués en France et dans certains pays étrangers, plus-value de 0,5 milliard de francs en part Groupe sur la cession par SANOFI de sa participation dans WYETH-BYLA et enfin amortissement exceptionnel de 1 milliard de francs concernant certains actifs chimiques américains (soufre et potasse notamment).

Le bilan consolidé, avant affectation du résultat, fait apparaître un renforcement de la situation financière du Groupe en 1987, marqué par une progression de la situation nette de 2,8 milliards de francs et une diminution de l'endettement à moyen et long terme de 0,6 milliard de francs.

COMPTES SNEA-MAISON MÈRE: Le bénéfice net de la société mère SNEA s'élève à 2 468 millions de francs, contre 3 040 millions de francs en 1986.

Ce bénéfice provient pour l'essentiel, comme les années précédentes, des remontées en provenance des filiales de la SNEA, sous forme de dividendes ou d'intérêts. Les produits financiers issus de la SNEA (P), qui est avec le gisement de Lacq la filiale prépondérante, ont été réduits de moitié à la suite de la baisse des prix du gaz en France et de la diminution des productions.

L'amélioration de la situation de la chimie en France a permis de procéder à des reprises de provisions importantes compensant les dotations rendues nécessaires par la situation d'ELF FRANCE.

Le conseil d'administration, qui s'est réuni le 6 avril, a décidé de proposer à l'Assemblée générale ordinaire du 25 mai 1988 de fixer le dividende à 15 francs par titre de 10 francs de nominal, soit, avec l'avoir fiscal, une rémunération globale de 22,50 francs par action. Le montant ainsi distribué de 1 502 millions de francs représenterait 36,2 % du bénéfice net consolidé et 60,9 % du résultat net dégagé au niveau de la Société mère.

Ce dividende sera mis en paiement le vendredi 8 juillet 1988.

Économie

AFFAIRES

Le règlement du conflit entre les pétroliers Texaco et Pennzoil 6 milliards de dollars en quelques minutes...

NEW-YORK de notre correspondant

Un virement bancaire de 3 milliards de dollars a été effectué le jeudi 7 avril, via le système fédéral de compensation. Donateur d'ordre: Texaco Inc. Bénéficiaire: Pennzoil Co. En dix minutes, un cancheur juridique-financier, commencé en 1984, a pris fin en même temps que la faillite administrative, où Texaco s'était réfugié il y a exactement un an.

A White-Plains (New-York), au siège de Texaco, on pousse un soupir de soulagement. A Houston (Texas), à la direction de Pennzoil, on s'abîme le champagne. « Nous avons gagné, la justice a prévalu », a déclaré, jubilant, le président de la firme pétrolière texane, M. Hugh Liedtke, qui a aussitôt utilisé la somme reçue pour rembourser plusieurs prêts à court terme. Son avis n'est pas partagé dans « le Nord civilisé », comme l'on dit volontiers à White-Plains, où la décision de la justice texane d'accorder 11 milliards de dollars de compensation à Pennzoil en novembre 1985 - la plus grande somme jamais allouée à un plaignant aux Etats-Unis - à la suite d'une somme OPA sur Getty Oil perdue par Pennzoil, est toujours considérée comme l'exemple même de la rudesse des « gens du Sud ».

Après moult procédures et rebondissement - souvent plus surprenants que ceux imaginés par les auteurs de la série télévisée « Dallas » - le président de Pennzoil, personnage redoutable, plus vrai encore que J. R. Ewing, a accepté un règlement à l'amiable, dont l'avantage principal est de lui apporter six fois plus que son bénéfice de la meilleure année du boom pétrolier: Néanmoins, tout n'est pas réglé pour autant, car une série d'actions en justice intentées par des actionnaires minoritaires et des spéculateurs de tout poil, dont le redoutable « raider » Carl Icahn, propriétaire de 15 % du capital, prolongera les affaires de Texaco bien au-delà de la présente décennie. Cependant, « le temps est venu de retourner à nos affaires », a constaté, grand seigneur, M. Liedtke.

Si Pennzoil n'a été que très peu perturbée par cette bataille, tel n'est pas le cas de Texaco, qui en sort terriblement affaibli, c'est le moins que l'on puisse dire. Aux 3 milliards de dollars payés à Pennzoil s'ajoutent en effet 2,6 milliards, transférés le même jour au profit de divers autres créanciers que Texaco faisait, grâce au régime de faillite administrative, patienter depuis un an. Pour compléter ce terrible décompte, 400 millions de dollars ont été versés au cabinet d'avocats. En tout, 6 milliards de dollars débiteurs des comptes de Texaco en quelques minutes... La fin du Nord a dû assécher des

causes qui comportaient 4,7 milliards de dollars en liquide et vendre bon nombre de ses vastes possessions, tant aux Etats-Unis qu'à l'étranger, avant de se séparer d'autres intérêts importants.

Redistribution des cartes

Le règlement de l'affaire a, bien sûr, exigé un plan de restructuration, accepté par le juge des faillites. Il suppose la vente par Texaco d'importantes participations dans des entreprises de raffinage en Europe et aux Etats-Unis, de même que celle de certains intérêts dans l'extraction en Angola et au Canada. A cette occasion, les grands acteurs de la scène pétrolière procéderont sans doute à une vaste redistribution des cartes, car l'Arabie saoudite et le Koweït attendent en profiter et renforcer leur propre présence dans le raffinage. On murmure que Rydard aurait proposé 1,5 milliard de dollars pour les raffineries de Texaco, alors que le consortium américain Chevron lorgne les 50 % que possède Texaco dans Cabex.

Après une bonne année 1986 (un bénéfice net de 725 millions de dollars pour un chiffre d'affaires de 32,6 milliards), les résultats de Texaco en 1987 ont accusé le poids du conflit avec Pennzoil: malgré un chiffre d'affaires de 35,3 milliards, les pertes ont atteint 4,4 milliards de dollars, principalement en raison des provisions faites à l'approche du règlement du litige.

« Quoi qu'en disent certains, nous sommes en meilleure forme que ne le croit Wall Street et avons l'intention de jouer, et de mettre à profit cette malheureuse affaire », affirme le président de Texaco, M. James Kinneer, qui entend « vendre les canaris boiteux et garder les vaches à lait ». « Ce n'est pas vrai », répond M. Carl Icahn, Texaco est effectivement au bord de la faillite et doit être vendue. « Bâillez vos vêtements à plusieurs reprises par les tribunaux, le valider à l'abandon: son propre plan de restructuration, dont il tentera d'imposer certains éléments à M. Kinneer. CHARLES LESCAUT.

ALTERNATIVES ECONOMIQUES n° 56 avril TELEMECANIQUE: la bataille des O.P.A. 16 F

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

Compagnie Générale d'Electricité

Réuni le 6 avril 1988 sous la présidence de M. Pierre Suard, le Conseil d'Administration de la Compagnie Générale d'Electricité (CGE) a arrêté les comptes de l'exercice 1987.

Le résultat consolidé du Groupe CGE s'est élevé à 3 388 millions de francs en 1987 contre 1 721 millions de francs en 1986, soit une croissance de 97 %. Ce résultat représente 2,7 % d'un chiffre d'affaires consolidé de 127,5 milliards de francs; ce taux de marge nette est en augmentation sensible par rapport au niveau de 2,4 % atteint en 1986. Les progrès enregistrés en 1987 s'expliquent, d'une part, par l'amélioration des bénéfices des grandes filiales présentes dans le Groupe en 1987 et intervenant soit dans le domaine de l'énergie soit dans les télécommunications ou les câbles et, d'autre part, par la prise en compte, pour la première année, des activités dont

DOUBLEMENT DU BÉNÉFICE CONSOLIDÉ EN 1987

la CGE avait repris le contrôle à l'ITT le 30 décembre 1986. Après déduction de la part des filiales, le résultat net revenant à la CGE s'établit à 1 832 millions de francs en 1987, contre 1 158 millions de francs en 1986, marquant une augmentation de 58 %. Calculé sur la base d'un capital de 66 millions d'actions qui exclut les titres détenus d'une manière stable par des sociétés du Groupe, le bénéfice par action s'élève à 27,80 francs.

Le résultat net de la Compagnie s'établit à 1 164 millions de francs en 1987 contre 882 millions de francs en 1986, en progression de 34 %. Son résultat courant avant impôt s'élève à 1 202 millions de francs contre 317 millions de francs en 1986. Cette forte augmentation s'explique en particulier par l'accroissement important des dividendes reçus des filiales et participations, résultant du versement d'un premier dividende par Alcatel NV et Framatome et d'une bonne évolution d'ensemble des distributions des autres filiales.

Le Conseil a décidé de proposer à l'Assemblée générale de distribuer aux actionnaires un montant total de 529 millions de francs en forte augmentation par rapport aux 188 millions de francs versés au titre de l'exercice précédent. Cette distribution correspond au paiement aux 70 535 381 actions composant le capital d'un dividende unitaire de 7,50 francs hors impôt déjà payé au Trésor (avoir fiscal), soit un revenu global par action de 11,25 francs, avoir fiscal compris. Ce dividende serait mis en paiement à partir du 27 juin 1988.

Par ailleurs, le Conseil a pris acte avec regret de la démission de ses fonctions d'administrateur de M. Jacques Raiman et, pour le remplacer, a coopté administrateur M. Frank Drendel dont la nomination sera soumise à la ratification de l'Assemblée.

Enfin, le Conseil a décidé de proposer à l'Assemblée de nommer commissaires aux comptes titulaires la société Finaut Fiduciaire, représentée par M. Jean-François Vincent, et le Cabinet Payer et Associés, représenté par M. Francis Payer, et commissaires aux comptes suppléants, respectivement de la société Finaut Fiduciaire et du Cabinet Payer et Associés, M. Michel Angot et M. Bertrand de Fiorival.

Afin de statuer sur les comptes de l'exercice et sur ses propositions concernant le paiement du dividende et les nominations d'un administrateur et des commissaires aux comptes, le Conseil a décidé de convoquer les actionnaires en Assemblée générale ordinaire le 15 juin 1988 à 14 heures 30, au Théâtre National de Chaillot à Paris.

LA CGE EN DIRECT: • MINITEL: 36.15 code CGE • Téléphone actionnaires: (1) 42 561 561



QU'IL VOUS FAUT VOS CLIENTS. SFAC VOTRE PARTENAIRE ASSURANCE CREDIT. L'ASSURANCE D'ENTREPRENDRE. SOCIÉTÉ FRANÇAISE D'ASSURANCE CRÉDIT. 1, RUE EULER - 75008 PARIS. TEL. 111 40 70 50 50.

Trop portée. CIGIE logo.



# Économie

## AFFAIRES

### Les visées italiennes de Duménil-Leblé

Duménil-Leblé, l'un des établissements financiers les plus dynamiques de la place de Paris, et dont l'actionnaire de référence est désormais Cerus (avec 28,45 % du capital), poursuit activement sa stratégie d'acquisition de sociétés dans les différents pays européens. Après s'être implanté à Londres (dès 1985), Genève (1986) et Bruxelles (1987), cette banque de trésorerie, que préside M. Jacques Letarte, s'attaque aujourd'hui à l'Italie et avoue quelques projets aux Pays-Bas.

Banque de trésorerie gérant déjà plus de 15 milliards de francs d'actifs financiers, Duménil-Leblé vient en effet d'annoncer son intention de devenir le premier actionnaire de la seconde banque d'affaires italienne, Eurymobiliars. A l'issue d'une augmentation de capital à venir, il devrait disposer de 20 % des titres et rejoindre ainsi le syndicat de contrôle de cet établissement milanais, qui compte

déjà le groupe Compagnia Italiana Reunite (CIR) de M. Carlo De Benedetti, Ferruzzi (de M. Sergio Berlusconi) et Fininvest (de M. Sergio Berlusconi). Duménil-Leblé attend de cette prise de participation des effets de synergie, notamment dans la gestion de trésorerie — le point fort de l'établissement français — et dans les activités de fusions et acquisitions.

Par ailleurs, M. Letarte étudie l'éventualité d'une prise de participation dans le groupe financier Latina, déjà contrôlé majoritairement par M. Carlo De Benedetti. Latina est un groupe ayant une importante activité dans l'assurance. Dans ce cas, c'est surtout le réseau de distribution de la société d'assurances qui intéresse la banque française, ses vendeurs pouvant être mobilisés non seulement pour la vente de contrats d'assurance, mais également de produits financiers.

E. L.

## CONJONCTURE

### La préparation du budget 1989

### M. Chirac envoie la traditionnelle « lettre de cadrage » à ses ministres

Conformément au calendrier de la procédure budgétaire, M. Jacques Chirac, le premier ministre, vient d'adresser aux membres du gouvernement la « lettre de cadrage » pour la préparation du budget 1989. Elle prévoit une nouvelle réduction du déficit budgétaire, qui devrait être ramené à « environ 100 milliards de francs ».

Les objectifs de la politique budgétaire retenue par le gouvernement de M. Jacques Chirac à ce stade sont ceux annoncés par le premier ministre le 16 mars dernier. Selon le communiqué de l'Hôtel Matignon, « les dispositions concernant les économies générales [réduction des emplois de 1,5 % par non-remplacement de certains départs, maintien des crédits de fonctionnement en francs courants] s'inscrivent dans le droit fil des mesures retenues pour la préparation des budgets de 1987 et 1988 : ces dispositions permettront à nouveau, à l'occasion du budget de 1989, une réduction simultanée du déficit budgétaire et des impôts ». La Rue de Rivoli recherche effectivement une diminution du déficit et des impôts de 15 milliards de francs chacun.

Dans un communiqué, publié le jeudi 7 avril, l'Hôtel Matignon déclare que « la procédure traditionnelle » de cette lettre, qui permet un premier travail sur les dépenses de chaque administration, « a été adaptée, compte tenu de la prochaine échéance électorale et afin de réserver à un examen ultérieur les propositions de mesures nouvelles et d'économies spécifiques concernant chaque budget ».

## REPÈRES

### Automobiles

100 000 véhicules importés au Japon en un an

Les importations automobiles du Japon ont progressé de 41,1 % durant l'année fiscale, terminée au 31 mars dernier, par rapport à l'exercice précédent, pour atteindre 104 340 véhicules, a indiqué, jeudi 7 avril, l'association des importateurs japonais.

Ces importations franchissent ainsi, pour la première fois, la barre des 100 000 véhicules.

Les importations en provenance de RFA ont augmenté de 36,5 % pour atteindre 78 500 véhicules, soit 75,2 % du total. Ensuite, et loin derrière, on trouve la Grande-Bretagne avec 7 500 véhicules (+ 69 %), la Suède, 5 000 véhicules (+ 39 %) et les Etats-Unis, 4 700 véhicules. La France a exporté 4 500 véhicules (+ 114 %).

### Chômage

Léger recul en RFA

En mars, le nombre de chômeurs en Allemagne fédérale a diminué, en données brutes, de 3 % par rapport à février mais a progressé de 1 % par rapport à mars 1987, indique l'Office fédéral du travail de Nuremberg qui attribue l'essentiel de cette amélioration à des facteurs saisonniers. Le taux de chômage s'inscrit ainsi à 8,5 % en février et 8,6 % en mars 1987. Par rapport à la population active salariée, l'indice le plus couramment utilisé outre-Rhin, ce taux s'établit à 9,6 % en mars — le même niveau qu'en mars 1987 — contre 9,9 % en février. Le mois dernier, le nombre des chômeurs à temps partiel a augmenté de 21 % sur le mois précédent.

### Distribution

Ventes soutenues en mars aux Etats-Unis

Suivies avec attention pour tenter de mieux évaluer l'évolution de la consommation, aux Etats-Unis, les ventes de la plupart des grandes chaînes de magasins ont été soutenues en mars, à l'exception de la première d'entre elles, Sears Roebuck. Cette dernière a vu ses ventes progresser de 1,5 % seulement par rapport à mars 1987 alors que K. Mart annonçait une progression de 8,6 % et que Wal-Mart Stores faisait un bond de 36 %. Mais les analystes soulignent que ces hausses sont partiellement dues au fait que Pâques est tombé plutôt cette année. A leur avis, les ventes, qui étaient faibles jusqu'à la veille des vacances pascales, devraient retomber.

## ETRANGER

### Les Etats-Unis jouent l'intensification des échanges commerciaux avec l'URSS

Le secrétaire au commerce, M. William Verity, a obtenu le feu vert du gouvernement pour mettre au point un programme visant à intensifier les relations commerciales entre les Etats-Unis et l'Union soviétique, rapporte le *New York Times*, citant des responsables américains.

Selon ces responsables, qui ont désiré garder l'anonymat, M. Verity a finalement obtenu, le mercredi 6 avril, le feu vert du cabinet pour ce projet malgré l'opposition du Pentagone qui craint qu'un renforcement de l'économie soviétique soit néfaste pour la sécurité des Etats-Unis.

Aux termes de ce programme, les Etats-Unis et l'Union soviétique vont créer des commissions de haut niveau visant à intensifier les échanges dans le domaine de l'énergie, des équipements de construction, des matériels médicaux, des biens de consommation et des services.

Les réunions seront organisées à Moscou, la semaine prochaine, lors de la visite que M. Verity et cinq cents hommes d'affaires américains doivent effectuer dans ce pays et au cours de laquelle ils rencontreront le numéro un soviétique, Mikhaïl Gorbatchev.

Les échanges commerciaux entre les deux pays ont été de 2 milliards de dollars en 1987, soit une diminution constante par rapport aux 4,5 milliards de dollars enregistrés en 1979. — (AFP).

## SOCIAL

### Impasse à la SNECMA

La coordination des grévistes inter-SNECMA CGT et CFDT a souligné, le jeudi 7 avril au soir, que les négociations salariales qui s'étaient déroulées dans l'après-midi avec la direction n'étaient « pas brillantes ». Elle a rejeté les propositions de la direction et appelé à « prolonger de vingt-quatre heures » le mouvement de grève dans les usines de Gennevilliers (Hauts-de-Seine), Villaroche (Seine-et-Marne) et Corbeil (Essonne). Le matin, des salariés de la SNECMA (5 000 selon les organisateurs et 1 000 selon la police) avaient manifesté à Paris.

La direction générale de la SNECMA a proposé, jeudi, une augmentation de salaire de 1 % au 1<sup>er</sup> mars et de 1,1 % au 1<sup>er</sup> novembre 1988 pour les non-cadres. Elle a également admis le principe de hausse individuelle de 1 % au 1<sup>er</sup> juin et de 0,7 % au 1<sup>er</sup> octobre, notamment pour « les jeunes et les moins qualifiés ». Enfin, la direction, qui indique que ses propositions sont « les dernières possibles », propose une prime uniforme de 1 450 F pour chaque salarié dès l'instant où il reprendrait le travail le mardi 12 avril. — *derrière le miroir*.

Les grévistes réclament une augmentation de salaire uniforme de 1 500 F par mois et le paiement des jours de grève. La direction refuse et envisage seulement de « trouver des aménagements à l'intérieur d'une enveloppe globale estimée à 3,9 % d'augmentation en masse et en moyenne ».

● Fin des négociations salariales à Charbonnages de France. — La direction des Charbonnages de France a proposé aux organisations syndicales une augmentation générale du niveau des salaires de 2,2 % en 1988 lors d'une ultime séance de négociations qui s'est tenue le mercredi 6 avril. Elle a également proposé l'instauration d'un salaire minimum brut mensuel de 65 000 F par an soit 5 500 F par mois et s'est engagée à recevoir les parties prenantes à la négociation en décembre prochain « afin d'examiner la situation de l'entreprise dans le contexte économique général ». La direction a toutefois précisé que « dans le cas où aucune organisation syndicale ne pourrait donner son accord, la direction générale appliquerait une décision unilatérale d'augmentation des salaires de 1 % au 1<sup>er</sup> avril ».

Trop de voitures couinent... comme une portée de souris: nous y mettons bon ordre!

Toute médaille a son revers: si les matériaux de synthèse font faire de plus en plus de progrès à la construction automobile, ils sont parfois la cause, en frottant l'un contre l'autre, de petits bruits lancinants.

Des "couinements" qui pourraient faire penser qu'une souris a fait son nid dans la voiture! On a tenté d'y remédier sans succès avec des lubrifiants siliconés. Alors que faire? Tendre une souricière?

Soyons sérieux! Chez DSM, l'un des principaux groupes chimiques européens, on a découvert la solution en mettant au point une matière plastique aux qualités multiples: très solide, durable, résistante à la chaleur, se teintant avec exactitude, s'usinant sans difficultés particulières. Et en plus, les tests le prouvent, tout "couinement" est éliminé.

Ainsi, sur la route, avec le silence retrouvé grâce à DSM, plus rien ne grince... conducteurs compris!

**DSM**

Nous avons déjà la solution, ou bien nous la trouvons.

سكزا من الراجل

صكدا من الاصل

Marchés financiers

La Barclays Bank augmente son capital de près de 10 milliards de francs

La Barclays Bank, une des quatre grandes banques britanniques de dépôt, a créé la surprise au Stock Exchange de Londres en annonçant, jeudi 7 avril, une augmentation de capital de 921 millions de livres sterling (soit environ 9,8 milliards de francs ou 1,7 milliard de dollars), la seconde en importance jamais réalisée en Grande-Bretagne (après celle de BP, de 1,5 milliard de livres, en octobre 1987). La nouvelle a eu pour effet de faire baisser le titre de 10 % à 429 pence à la fermeture.

Barclays va émettre 369,5 millions de nouveaux titres ordinaires d'un livre de nominal à un prix de 250 pence pour chaque paquet de deux actions anciennes ordinaires. Cette émission n'a pas été garantie en raison du rabais substantiel offert aux actionnaires, ce qui économise 22 millions de livres de commission à la banque.

L'an dernier, Barclays a réalisé un bénéfice avant impôt de plus de 1 milliard de livres avant constitution d'une provision exceptionnelle de 713 millions de livres, pour les créances sur les pays du tiers-monde.

Barclays a indiqué qu'elle souhaitait devenir un des premiers groupes internationaux de services financiers et avait besoin du capital nécessaire pour financer sa croissance. La Banque veut accorder la priorité à son développement en Europe, aux Etats-Unis et en Extrême-Orient. A

la fin de 1987, les ressources en capital de Barclays avaient augmenté de 454 millions de livres, pour atteindre 6,8 milliards de livres.

Barclays va émettre 369,5 millions de nouveaux titres ordinaires d'un livre de nominal à un prix de 250 pence pour chaque paquet de deux actions anciennes ordinaires. Cette émission n'a pas été garantie en raison du rabais substantiel offert aux actionnaires, ce qui économise 22 millions de livres de commission à la banque.

L'an dernier, Barclays a réalisé un bénéfice avant impôt de plus de 1 milliard de livres avant constitution d'une provision exceptionnelle de 713 millions de livres, pour les créances sur les pays du tiers-monde.

Barclays a indiqué qu'elle souhaitait devenir un des premiers groupes internationaux de services financiers et avait besoin du capital nécessaire pour financer sa croissance. La Banque veut accorder la priorité à son développement en Europe, aux Etats-Unis et en Extrême-Orient. A

la fin de 1987, les ressources en capital de Barclays avaient augmenté de 454 millions de livres, pour atteindre 6,8 milliards de livres.

Barclays va émettre 369,5 millions de nouveaux titres ordinaires d'un livre de nominal à un prix de 250 pence pour chaque paquet de deux actions anciennes ordinaires. Cette émission n'a pas été garantie en raison du rabais substantiel offert aux actionnaires, ce qui économise 22 millions de livres de commission à la banque.

L'an dernier, Barclays a réalisé un bénéfice avant impôt de plus de 1 milliard de livres avant constitution d'une provision exceptionnelle de 713 millions de livres, pour les créances sur les pays du tiers-monde.

Barclays a indiqué qu'elle souhaitait devenir un des premiers groupes internationaux de services financiers et avait besoin du capital nécessaire pour financer sa croissance. La Banque veut accorder la priorité à son développement en Europe, aux Etats-Unis et en Extrême-Orient. A

la fin de 1987, les ressources en capital de Barclays avaient augmenté de 454 millions de livres, pour atteindre 6,8 milliards de livres.

Barclays va émettre 369,5 millions de nouveaux titres ordinaires d'un livre de nominal à un prix de 250 pence pour chaque paquet de deux actions anciennes ordinaires. Cette émission n'a pas été garantie en raison du rabais substantiel offert aux actionnaires, ce qui économise 22 millions de livres de commission à la banque.

L'an dernier, Barclays a réalisé un bénéfice avant impôt de plus de 1 milliard de livres avant constitution d'une provision exceptionnelle de 713 millions de livres, pour les créances sur les pays du tiers-monde.

Barclays a indiqué qu'elle souhaitait devenir un des premiers groupes internationaux de services financiers et avait besoin du capital nécessaire pour financer sa croissance. La Banque veut accorder la priorité à son développement en Europe, aux Etats-Unis et en Extrême-Orient. A

la fin de 1987, les ressources en capital de Barclays avaient augmenté de 454 millions de livres, pour atteindre 6,8 milliards de livres.

Barclays va émettre 369,5 millions de nouveaux titres ordinaires d'un livre de nominal à un prix de 250 pence pour chaque paquet de deux actions anciennes ordinaires. Cette émission n'a pas été garantie en raison du rabais substantiel offert aux actionnaires, ce qui économise 22 millions de livres de commission à la banque.

L'an dernier, Barclays a réalisé un bénéfice avant impôt de plus de 1 milliard de livres avant constitution d'une provision exceptionnelle de 713 millions de livres, pour les créances sur les pays du tiers-monde.

Barclays a indiqué qu'elle souhaitait devenir un des premiers groupes internationaux de services financiers et avait besoin du capital nécessaire pour financer sa croissance. La Banque veut accorder la priorité à son développement en Europe, aux Etats-Unis et en Extrême-Orient. A

NEW-YORK, 7 avril ↑

Consolidation. D'assez importantes ventes bénéficiaires se sont produites, jeudi à Wall Street en réaction à la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

Around de « Big Board », la déception, néanmoins, était grande. De nombreux investisseurs ont été surpris par la baisse de l'indice enregistré la veille. Elles ont cependant été bien absorbées dans l'ensemble. Et dans un ultime sursaut, le marché a réussi à combler son retard. A la clôture, l'indice des industries d'établissements a même un peu au-dessus de son niveau précédent, soit à 2 062,17 (+ 0,50 point). Le bilan de la journée, lui, a été encore franchement positif. Sur 1 992 valeurs traitées, 975 ont monté, 538 ont baissé et 479 n'ont pas varié.

PARIS: Second marché (section)

Table with columns: VALEURS, Cours, Dernier cours, VALEURS, Cours, Dernier cours. Lists various stocks and their prices.

LA BOURSE SUR MINTEL 36-15 TAPEZ LE MONDE

Marché des options négociables le 7 avril 1988

Table with columns: VALEURS, PRIX, Options d'achat, Options de vente. Shows option market data.

MATIF Notionnel 10% - Cotation en pourcentage du 7 avril 1988

Table with columns: COURS, Juin 88, Sept. 88, Déc. 88. Shows MATIF market data.

INDICES CHANGES BOURSES

Table with columns: DOLLAR: 5,88 F, PARIS (INSEE, base 100 = 31 déc. 1985), NEW-YORK, LONDRES, TOKYO. Shows various indices and exchange rates.

LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

Table with columns: SEUL, SEUL, SEUL, SEUL. Shows interbank foreign exchange market data.

TAUX DES EUROMONNAIES

Table with columns: SEUL, SEUL, SEUL, SEUL. Shows Euro currency rates.

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

LAMBERT LAMBERT FRÈRES ET C° BÉNÉFICE NET CONSOLIDÉ DE 74,5 MILLIONS DE FRANCS EN 1987. Text describing the company's financial results and management.

LONDRES, 7 avril ↑

Raffermissement. Tout comme les autres places internationales, le Stock Exchange a été stimulé, jeudi 7 avril, par les performances de Wall Street et du Kabuto-Cho. L'indice FT, au terme d'une séance active, a terminé en hausse de 12,6 points à 1 399,4 (+ 0,9 %).

TOKYO, 8 avril =

Effritement. Après avoir poursuivi son ascension et atteint de nouveaux sommets, la Bourse de Tokyo a vendredi rendu la main, non sans opposer une vigoureuse résistance aux tentatives de Nikko qui s'était dressé jusqu'au niveau de 26 926,41 s'est finalement établi à 26 748,89, accusant un léger repli de 20,33 points d'un jour à l'autre.

FAITS ET RÉSULTATS

BASF: toujours roi de la chimie... P.M. Labinal: 68 % de profits en plus... Rénis-Rhône: M. Madelin pour « un véritable accord » entre Elf et Bolloré... Base de 4,6 % du bénéfice d'Elf-Aquitaine... Chiffre d'affaires consolidé est élevé à 127,4 milliards de francs...



# Marchés financiers

## BOURSE DU 8 AVRIL

Cours relevés à 14 h 54

Règlement mensuel										Règlement mensuel													
Comptes	VALEURS	Cours	Premier	Dernier	%	Comptes	VALEURS	Cours	Premier	Dernier	%	Comptes	VALEURS	Cours	Premier	Dernier	%	Comptes	VALEURS	Cours	Premier	Dernier	%
1888	A.S. 1873	1470	1440	1460	- 1,36	106	Banque	104 60	104 30	104 30	+ 0,29	106	Banque	104 60	104 30	104 30	+ 0,29	106	Banque	104 60	104 30	104 30	+ 0,29
1028	C.N.E. 25	3830	3825	3825	+ 0,10	107	Ch. de Fer	147 50	147 50	147 50	+ 0,29	107	Ch. de Fer	147 50	147 50	147 50	+ 0,29	107	Ch. de Fer	147 50	147 50	147 50	+ 0,29
1028	C.N.E. 25	3830	3825	3825	+ 0,10	108	Ch. de Fer	147 50	147 50	147 50	+ 0,29	108	Ch. de Fer	147 50	147 50	147 50	+ 0,29	108	Ch. de Fer	147 50	147 50	147 50	+ 0,29
1028	C.N.E. 25	3830	3825	3825	+ 0,10	109	Ch. de Fer	147 50	147 50	147 50	+ 0,29	109	Ch. de Fer	147 50	147 50	147 50	+ 0,29	109	Ch. de Fer	147 50	147 50	147 50	+ 0,29
1028	C.N.E. 25	3830	3825	3825	+ 0,10	110	Ch. de Fer	147 50	147 50	147 50	+ 0,29	110	Ch. de Fer	147 50	147 50	147 50	+ 0,29	110	Ch. de Fer	147 50	147 50	147 50	+ 0,29

### Comptant (sélection) / SICAV (sélection) 7/4

Comptant (sélection)				SICAV (sélection)				7/4				
VALEURS	% de nom.	% de cession	Dernier cours	VALEURS	Cours	Dernier cours	VALEURS	Emis. Frais incl.	Rechat net	VALEURS	Emis. Frais incl.	Rechat net
1028	C.N.E. 25	3830	3825	106	Banque	104 60	106	Banque	104 60	106	Banque	104 60
1028	C.N.E. 25	3830	3825	107	Ch. de Fer	147 50	107	Ch. de Fer	147 50	107	Ch. de Fer	147 50
1028	C.N.E. 25	3830	3825	108	Ch. de Fer	147 50	108	Ch. de Fer	147 50	108	Ch. de Fer	147 50
1028	C.N.E. 25	3830	3825	109	Ch. de Fer	147 50	109	Ch. de Fer	147 50	109	Ch. de Fer	147 50
1028	C.N.E. 25	3830	3825	110	Ch. de Fer	147 50	110	Ch. de Fer	147 50	110	Ch. de Fer	147 50

### Cote des changes / Marché libre de l'or

Cote des changes				Marché libre de l'or					
MARCHE OFFICIEL	COURS	COURS	COURS DES BILLETS	MONNAIES ET DEVISES	COURS	COURS	COURS		
1028	C.N.E. 25	3830	3825	106	Banque	104 60	106	Banque	104 60
1028	C.N.E. 25	3830	3825	107	Ch. de Fer	147 50	107	Ch. de Fer	147 50
1028	C.N.E. 25	3830	3825	108	Ch. de Fer	147 50	108	Ch. de Fer	147 50
1028	C.N.E. 25	3830	3825	109	Ch. de Fer	147 50	109	Ch. de Fer	147 50
1028	C.N.E. 25	3830	3825	110	Ch. de Fer	147 50	110	Ch. de Fer	147 50

PUBLICITÉ FINANCIÈRE  
Renseignements :  
45-55-91-82, poste 4330

Handwritten signature or stamp at the bottom of the page.

سكزا من الاصل

ÉTRANGER	POLITIQUE	SOCIÉTÉ	CULTURE	ÉCONOMIE	SERVICES	MINITEL
3 Après la mort d'une jeune israélienne en Cisjordanie. 4 Afghanistan : la mise au point d'un règlement. — Un nouveau chef d'Etat en Chine. 7 Une rencontre entre cinéastes polonais et soviétiques sur les « tabous » de l'histoire.	8 à 11 La campagne présidentielle. 12 à 14 La fin de la « Lettre à tous les Français », de M. Mitterrand.	20 La journée mondiale contre le tabac. 25 Sports. <b>DÉBATS</b> 2 « L'avenir de l'Europe : la chance et le drame », par J.-M. Guéhenno : « Afrique du Sud : il faut rompre », par Bryeton Breyerbach.	21 Théâtre : Mort de Judas et Le Point de vue de Ponca-Pilote, de Paul Claudel, au Théâtre Paris-Villette. 22 Le XI <sup>e</sup> Printemps de Bourges. — Communication : l'enquête judiciaire sur les rémunérations de M. Michel Droit.	27 Le marché unique de 1992 et les pays tiers. 28 Règlement du conflit entre les pétroliers Texaco et Pennzoil. 29 Les visées italiennes de Duménil-Léblé. 30-31 Marchés financiers.	Abonnements ..... 2 Annonces classées ..... 26 Carnet ..... 26 Jeux ..... 18 Météorologie ..... 25 Philatélie ..... 25 Loto ..... 24 Radio-télévision ..... 24	● Election présidentielle : sous les sondages...TELO ● Les jeux primés du Monde ..... JELIX ● 10 h 30 chaque matin : le Mini Journal... JOUR Actualité, International, Loto, Bourse, Abonnements, Télématel. 3615 Teper-LEMONDE

### Après l'assassinat de Dulcie September

## Un réfugié sud-africain, un Angolais, un Français et leurs compagnes ont été placés en garde à vue

Chargée de l'enquête sur l'assassinat de Dulcie September, la brigade criminelle de la police judiciaire a interpellé, le jeudi matin 7 avril, à Paris, quatre personnes, qui étaient toujours en garde à vue vendredi matin. Il s'agit de Marijn Van Geems, Sud-Africain blanc, ayant le statut de réfugié politique, de sa compagne Annylys Horta, de nationalité chilienne, de Pytha Assesso, Angolais réfugié en France, opposant au régime marxiste de Luanda, et de sa compagne française, Mireille Desplanches. Ce vendredi 8 avril, après le renseignement obtenu par les RG, en début de semaine, Pytha Assesso aurait reçu, de commanditaires non identifiés à Lisbonne (Portugal), une somme d'argent qu'il aurait remise à Van Geems. Celui-ci aurait ensuite utilisé pour rétribuer le meurtre de Dulcie September, commis le 29 mars. Ces informations ont été jugées assez précises pour motiver les interpellations faites jeudi matin.

Au ministère de l'intérieur, malgré la prudence officielle, certains interlocuteurs soulignent que les enquêteurs étaient peut-être sur la piste des exécutants de l'assassinat, contrairement à des prédictions pessimistes — y compris dans ces colonnes — sur les débouchés concrets de l'enquête de police judiciaire.

Toutefois rien ne permettait de se prononcer, vendredi en fin de matinée, sur les résultats des interrogatoires menés par la brigade criminelle. La garde à vue des interpellés devait se terminer samedi matin, mais leur libération, sans qu'ils soient déferés au parquet, n'était pas exclue. Cependant, si, d'aventure, la piste suggérée par les RG menait bien aux exécutants de l'assassinat, leur profil soulève plus de questions qu'il n'en apporte de réponses claires sur leurs commanditaires.

Né le 15 mars 1959 à Capetown, Marijn Van Geems est arrivé en France en septembre 1984. Vouloir échapper à la conscription militaire, il a obtenu une carte de réfugié politique, délivrée le 21 mai 1985 par l'OFDRA. Dans les milieux anti-apartheid parisiens, il est connu comme un jeune homme discret, « plutôt artiste, bohème, sympathique ».

un Français d'origine congolaise et sa compagne, Française également, ont à leur tour été interpellés et placés en garde à vue.

La police judiciaire a agi sur la foi d'une information obtenue par les Renseignements généraux (RG), laissant entendre que Van Geems et Assesso pourraient être impliqués dans le meurtre de la représentante de l'ANC en France.

Pytha Assesso est le président du parti démocratique libéral d'Angola (PDLA) ainsi que de la Ligue des francophones angolais, association déclarée en Seine-Saint-Denis en novembre 1986. Dans les milieux africains de Paris, le PDLA, mouvement d'opposition au régime marxiste de Luanda, est pratiquement inconnu ; à Bruxelles, en revanche, nous signale notre correspondant José-Alain Fralon, on croit savoir qu'il s'agit d'une petite organisation, créée par des Angolais ayant fui leur pays, au milieu des années 70, lors de l'indépendance et de la prise du pouvoir par les dirigeants marxistes du MPLA.

En aucun cas mouvement armé, à l'inverse de l'UNITA, le PDLA prônerait la « réconciliation » entre Angolais. Pytha Assesso, né le 15 août 1953 à M'Banza-Congo, dans le nord du pays, semble appartenir à une ethnie présente également au Zaïre, l'ex-Congo belge, qui avait fourni, dans le passé, l'assise militaire du FNLA d' Holden Roberto, mouvement de guérilla en lutte contre le régime de Luanda.

Si les investigations policières débouchent, la présence de Van Geems, que certains présentent comme un militant communiste, renforce aujourd'hui certaines autorités françaises dans leur conviction, affirmée au lendemain de l'assassinat, qu'il pourrait s'agir d'un règlement de compte entre « factions rivales ». Inversement, dans les milieux anti-

### L'élection présidentielle

## Les remboursements des frais de campagne seront soumis à des critères stricts

Le Conseil constitutionnel a rendu public, le jeudi 7 avril à 15 heures, la liste des candidats à l'élection présidentielle admis à prendre part à la campagne officielle et qui seront présents au premier tour de cette élection, le dimanche 24 avril.

La liste des neuf candidats telle qu'établie par voie de tirage au sort (pour l'attribution des panneaux d'affichage électoraux), est la suivante : MM. Raymond Barre, Pierre Juquin, Jean-Marie Le Pen, Jacques Chirac, François Mitterrand, Pierre Bousset, Antoine Waechter ; M<sup>lle</sup> Arlette Laguiller et M. André Lajoinie.

Cette liste a été publiée au Journal officiel de vendredi, jour d'ouverture de la campagne électorale. Entre le 10 et le 14 avril, le Journal officiel publiera le nom et la qualité de cinq cents élus tirés au sort parmi ceux qui ont « parrainé » chacun des neuf candidats de la liste.

Dans un communiqué diffusé jeudi, le Conseil constitutionnel précise, d'autre part, que « dans un souci de complète information », il rendra publics, « à compter du mardi 12 avril au matin, le nom et la qualité de tous les citoyens qui ont valablement présenté un candidat à la présidence de la République ». La consultation sera organisée dans le hall du Conseil constitutionnel, 2, rue de Montpensier à Paris, 1<sup>er</sup> arrondissement, jusqu'au vendredi 15 avril inclus, de 9 heures à 19 heures. Les élus habités à présenter un candidat avaient été avertis de cette initiative inédite, par la notice jointe au formulaire de présentation qu'ils avaient reçu.

Le Conseil constitutionnel a fait savoir qu'il avait été conduit à ne pas retenir certaines des présentations reçues ou déposées entre le 17 mars et le 5 avril à minuit, « en raison d'irrégularités substantielles ». Mais aucun de ces rejets n'a eu pour conséquence d'éliminer une candidature.

Un « memento à l'usage des candidats », établi par le ministère de l'intérieur et qui a été soumis, pour avis, au Conseil constitutionnel et à la Commission nationale de contrôle de l'élection présidentielle, recense toutes les formalités auxquelles sont astreints les candidats, les règles et délais précis qu'ils sont tenus de respecter dans la conduite de la campagne officielle, ainsi qu'au moment du scrutin et les aides auxquelles ils ont droit automatiquement en fonction du nombre de suffrages qu'ils recueillent.

Il est précisé, rappelle notamment le memento, « en conséquence que l'on publie les résultats des opérations électorales, partielles ou définitives, par voie de presse ou par des moyens de communication audiovisuelle, en métropole, avant la fermeture du dernier bureau de vote sur le territoire métropolitain. Il en est de même dans les départements d'outre-mer avant la fermeture du dernier bureau de vote dans chacun des départements concernés ».

De même la publicité, sous toutes ses formes, en faveur des candidats est interdite jusqu'à la clôture du second tour, sans interruption.

Le Bas-Rhin, le Haut-Rhin et deux autres cantons de la Moselle sont

### Le détournement du Boeing koweïtien

## Les pirates de l'air ont décollé de Mechhed (Iran) vers une destination inconnue

Le Boeing 747 des Kuwait Airways, avec cinquante-cinq passagers retenus en otages, par des pirates, a décollé de l'aéroport de Mechhed, dans le nord-est de l'Iran, après que les pirates eurent menacé de le faire sauter, vendredi 8 avril, vers 14 h 30, heure locale. Les obstacles barrant la piste avaient été délogés au préalable par les employés de l'aéroport. La situation s'était brutalement tendue vers 13 h 30 (12 h, heure de Paris) quand les pirates avaient jeté à l'extérieur, après l'avoir battu, un passager du Boeing. Les pirates ont également tiré trois coups de feu en l'air, exigeant que les obstacles qui empêchaient le décollage de l'appareil soient immédiatement enlevés.

Après une soirée de tension, jeudi, au cours de laquelle les pirates avaient pour la première fois fait usage de leurs armes à l'encontre des forces de sécurité iraniennes encerclant l'appareil, les autorités de Téhéran avaient obtenu un délai de plusieurs heures. Les pirates acceptant de repousser de six heures leur premier départ, prévu pour jeudi minuit.

Le gouvernement iranien espérait ainsi permettre aux premiers ministres turc, M. Turgut Ozal, et pakistanais, M. Jinnah, de connaître les responsables koweïtiens d'accéder aux revendications des pirates qui réclament la libération de dix-sept intégristes musulmans emprisonnés au Koweït pour des attentats contre les ambassades de France et des Etats-Unis en 1983.

Entre-temps, la méfiance et le désaccord s'étaient fait que grandit entre le Koweït et l'Iran. Les Koweïtiens trouvant le comportement des autorités iraniennes hautement « suspect ». Ils s'élevaient notamment contre le fait que Téhéran monopolisait à dessein toutes les

informations venant des pirates. « On ne sait plus ce qui est vrai et ce qui est faux, et nous n'avons aucun moyen de vérifier », se plaignaient-ils.

L'Iran, pour sa part, accuse la délégation koweïtienne, qui se trouve depuis mercredi à Mechhed, d'avoir refusé de négocier directement avec les pirates. Le vice-premier ministre iranien, M. Ali Reza Moayeri, a accusé les négociateurs koweïtiens de « ne pas prendre l'affaire au sérieux » et de manquer d'autorité. Selon le vice-premier ministre, les négociateurs koweïtiens semblaient « ne pas attacher d'importance à la vie de leurs propres concitoyens ». L'Iran ne souhaitait pas d'autre part « prolonger une affaire qui ne concerne d'aucune manière la République islamique », a souligné M. Moayeri, laissant aussi entendre que son gouvernement pourrait autoriser le départ de l'appareil malgré l'opposition du Koweït. — (AP, AFP.)

l'objet de dispositions particulières : la déclaration des candidats envoyée aux électeurs peut y être doublée d'une traduction en allemand. Dans le Haut-Rhin et le Bas-Rhin, les affiches officielles de grand format, que les candidats font apposer sur les panneaux électoraux, peuvent être accompagnées d'une reproduction à l'identique rédigée en allemand.

En application de la loi récente sur le financement de la vie politique, chaque candidat est tenu d'établir au compte de campagne (ensemble des recettes perçues et des dépenses consacrées à la campagne) du 12 mars, date de publication des textes, à celle du tour de scrutin où l'élection sera acquiescée.

Le compte de campagne de chaque candidat, qui sera publié au Journal officiel, doit être adressé au Conseil constitutionnel dans les soixante jours suivant le 24 avril ou le 8 mai, 5<sup>e</sup> et 1<sup>er</sup> tour.

L'Etat rembourse aux candidats les dépenses de propagande. De plus, chaque candidat recevra une somme forfaitaire pour ses autres dépenses de campagne. « Ce forfait, précise le memento, est égal à 6 millions de francs pour un candidat présent au premier tour qui aurait obtenu au plus 5 % du total des suffrages exprimés. Il est porté à 30 millions de francs si le candidat a obtenu, au premier tour, plus de 5 % des suffrages exprimés et à 35 millions de francs pour un candidat présent aux deux tours de scrutin ».

Le remboursement, qui ne peut être supérieur au montant des dépenses figurant dans le compte de campagne, ne peut avoir lieu si le candidat n'adresse pas au Conseil constitutionnel, dans les délais prescrits, son compte de campagne.

Le memento à l'usage des candidats apporte encore, à ce sujet, une précision importante : « La décision du Conseil constitutionnel [...] du 10 mars 1983, précise que le remboursement forfaitaire à la charge de l'Etat ne doit pas conduire à l'enrichissement d'une personne physique ou morale. Il s'agit que ce montant sera limité à la part des dépenses que la candidate aura, à titre définitif, personnellement acquitté ou dont il demeurerait débiteur ».

M. K.

Excitant et actuel, vu par le président des Tissus Rodin :

## LE GRAND JEU DE LA MODE, PROMOTIONS ET RABAIS !

Toutes les femmes veulent des prix ! (même et surtout les plus élégantes) Alors, Rodin, sort le grand jeu : A vous de repérer les prix les plus intéressants, les rabais, les promotions. Un tableau "Hit-parade" situé dans le magasin vous y aidera. Une multitude de bonnes affaires : lainages épais, imprimés de charme, filés coton, soies précieuses, polyester riffs, tulle imprécables, etc.

# RODIN

36, CHAMPS-ÉLYSÉES PARIS

● **AFRIQUE DU SUD** : 105 personnes mortes en garde à vue en 1987. — Le ministre sud-africain de la loi et de l'ordre, M. Adriaan Vlok a déclaré jeudi 7 avril que 105 personnes étaient mortes en 1987 alors qu'elles se trouvaient en garde à vue. En réponse à une question posée au Parlement. M. Vlok a indiqué que cinquante décès étaient imputables à des suicides, trente-six à des « causes naturelles », onze à des agressions par des compagnons de cellule et huit à des blessures subies pendant une tentative d'évasion. La police n'a été tenue responsable de la mort d'aucun détenu à la suite des enquêtes ouvertes dans le cadre de quarante et une affaires. Les autres enquêtes sont en cours. — (Reuters.)

● **BASKET-BALL** : finale de la Coupe d'Europe. — Les Italiens du Tracer de Milan, déjà détenteurs du trophée, ont gagné la Coupe d'Europe des clubs champions de basket-ball en battant en finale, le jeudi 7 avril à Gand, les Israéliens du Maccabi Tel-Aviv par 90 à 84.

● **ÉTATS-UNIS** : le candidat démocrate Paul Simon met fin à sa campagne. — Le sénateur de l'Illinois, Paul Simon, a mis un terme, le jeudi 7 avril, à sa campagne pour l'investiture de son parti pour l'élection présidentielle américaine, tout en affirmant qu'il ne se retirait pas complètement de la course. M. Simon, qui conserve en principe le contrôle de ses quelque soixante-dix délégués à la convention d'Atlanta, a précisé, dans une conférence de presse à Washington, qu'il prendrait une décision définitive après la dernière primaire, le 7 juin prochain.

Le numéro du « Monde » daté 8 avril 1988 a été tiré à 526 563 exemplaires

(Publicité)

## Merveilleux Tissus soldés 39,50 F le m en 270.

Anti-polluants, feu. A colorer au teint, dire sans joindre.

mériterait d'être vendus 3 fois plus cher

300 000 m<sup>2</sup> en stock

### chez Artirec

8, impasse Saint-Sébastien, 11<sup>e</sup>.  
M<sup>o</sup> Saint-Sébastien-Froissart ou Richard-Lenoir.

Tél : 43.55  
66.50

Superbes Moquettes 59<sup>00</sup> / m<sup>2</sup> anti-staques, usure, feu, salissures.  
Chintz 1<sup>er</sup> choix anti-salissures soldé 39<sup>00</sup> F le m en 140.  
Beaux sols plastiques soldés 19<sup>00</sup> F/m<sup>2</sup>, etc., etc., etc.

● Artirec-murs : 8, impasse Saint-Sébastien, 11<sup>e</sup>. M<sup>o</sup> Saint-Sébastien-Froissart ou Richard-Lenoir (43.55.66.50). Et ● 94 Le Kremlin-Bicêtre, Porte d'Italie (46.58.81.12). ● 94 Saint-Maur (48.83.19.97). ● 78 Phleiss, N 12 (30.55.55.15).

SPANNARP



# PRINTEMPS HAUSSMANN

10 h - 19 h  
Nouveaux horaires à partir du 11 avril.

